

# MONITEUR BELGE

# BELGISCH STAATSBLAD

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :  
[www.moniteur.be](http://www.moniteur.be)

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53,  
1000 Bruxelles - Conseiller : A. Van Damme

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

181e ANNEE



N. 143

Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :  
[www.staatsblad.be](http://www.staatsblad.be)

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Adviseur : A. Van Damme

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

181e JAARGANG

MARDI 17 MAI 2011

DINSDAG 17 MEI 2011

## SOMMAIRE

### Lois, décrets, ordonnances et règlements

#### *Service public fédéral Intérieur*

12 AOÛT 2010. — Arrêté ministériel portant modification de l'arrêté ministériel du 24 octobre 2002 portant règlement général des études relatif aux formations de base des membres du personnel du cadre opérationnel des services de police. Traduction allemande, p. 28161.

#### *Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres*

12. AUGUST 2010 — Ministerieller Erlass zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste. Deutsche Übersetzung, S. 28161.

#### *Service public fédéral Intérieur*

4 MAI 2011. — Arrêté ministériel fixant la description de fonction de directeur de la direction des opérations de police administrative et les exigences de profil qui en découlent. Errata, p. 28222.

#### *Service public fédéral Finances*

29 AVRIL 2011. — Arrêté royal relatif à l'émission en 2011 de pièces commémoratives en argent de 5 et 10 EUROS et de pièces commémoratives en or de 12,50, de 50 et de 100 EUROS, p. 28223.

6 MAI 2011. — Arrêté ministériel fixant le prix d'émission des pièces commémoratives en argent et en or, émises en 2011, p. 28224.

## INHOUD

### Wetten, decreten, ordonnances en verordeningen

#### *Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken*

12 AUGUSTUS 2010. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 24 oktober 2002 houdende het algemeen studiereglement betreffende de basisopleidingen van de personeelsleden van het operationeel kader van de politiediensten. Duitse vertaling, bl. 28161.

#### *Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken*

4 MEI 2011. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de functiebeschrijving van directeur van de directie van de operaties inzake bestuurlijke politie en de daaruit voortvloeiende profielvereisten. Errata, bl. 28222.

#### *Federale Overheidsdienst Financiën*

29 APRIL 2011. — Koninklijk besluit betreffende de uitgifte in 2011 van zilveren herdenkingsmunstukken van 5 en 10 EURO en van gouden herdenkingsmunstukken van 12,50, van 50 en van 100 EURO, bl. 28223.

6 MEI 2011. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de uitgifteprijs van de zilveren en gouden herdenkingsmunstukken die in 2011 worden uitgegeven, bl. 28224.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté flamande**Autorité flamande*

29 AVRIL 2011. — Décret portant modification de l'article 16 du décret du 7 mai 2004 relatif aux subventions additionnelles à l'emploi dans le secteur culturel, p. 28226.

29 AVRIL 2011. — Décret portant assentiment à l'avenant du 7 juillet 2008 à l'Accord de coopération du 30 mai 2005 entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale et la Communauté germanophone concernant l'économie plurielle, p. 28227.

8 AVRIL 2011. — Arrêté du Gouvernement flamand abrogeant la wateringue « De Lestpolder », la wateringue « De Kortelake », la wateringue « De Rijt », la wateringue « De Gavergracht », la wateringue « De Gaver », la wateringue de « Schendelbeke », la wateringue « De Kwaadbroecken » et la wateringue « Idegem-Appel terre », p. 28229.

*Région wallonne**Service public de Wallonie*

5 MAI 2011. — Arrêté du Gouvernement wallon portant approbation de la modification des statuts de la Société publique de Gestion de l'Eau et, plus particulièrement, des modifications intervenues suite à la décision de l'assemblée générale du 15 avril 2011, p. 28230.

5 MAI 2011. — Arrêté du Gouvernement wallon approuvant le programme communal de développement rural de la commune de Chiny, p. 28232.

11 AVRIL 2011. — Arrêté ministériel accordant une dérogation temporaire à certaines dispositions de l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 11 mars 1993 portant exécution de la loi du 1<sup>er</sup> juillet 1954 sur la pêche fluviale en faveur du groupe de travail "Zones humides" du plan communal de développement de la nature de Tellin, p. 28234.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse overheid*

29 APRIL 2011. — Decreet houdende wijziging van artikel 16 van het decreet van 7 mei 2004 houdende aanvullende subsidies voor tewerkstelling in de culturele sector, bl. 28226.

29 APRIL 2011. — Decreet houdende instemming met de avenant van 7 juli 2008 aan het Samenwerkingsakkoord van 30 mei 2005 tussen de Federale Staat, het Vlaamse, het Waalse en het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest en de Duitstalige Gemeenschap betreffende de meerwaardenconomie, bl. 28227.

8 APRIL 2011. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende opheffing van watering De Lestpolder, watering De Kortelake, watering De Rijt, watering De Gavergracht, watering De Gaver, watering van Schendelbeke, watering De Kwaadbroecken en watering Idegem-Appel terre, bl. 28228.

*Waals Gewest**Waalse Overheidsdienst*

5 MEI 2011. — Besluit van de Waalse Regering tot goedkeuring van de wijziging in de statuten van de "Société publique de Gestion de l'Eau" (Openbare Maatschappij voor Waterbeheer) en in het bijzonder van de wijzigingen die ten gevolge van de beslissing van de algemene vergadering van 15 april 2011 aangebracht zijn, bl. 28231.

5 MEI 2011. — Besluit van de Waalse Regering tot goedkeuring van het gemeentelijke plattelandsontwikkelingsprogramma van de gemeente Chiny, bl. 28233.

11 APRIL 2011. — Ministerieel besluit houdende toekenning van een afwijking op verschillende bepalingen van het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 11 maart 1993 houdende uitvoering van de wet van 1 juli 1954 op de riviervisserij ten gunste van de werkgroep "Vochtige gebieden" van het gemeentelijk natuurontwikkelingsplan van Tellin, bl. 28236.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Wallonische Region**Öffentlicher Dienst der Wallonie*

5. MAI 2011 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Genehmigung der Abänderung der Satzungen der "Société publique de Gestion de l'Eau" (Öffentliche Gesellschaft für Wasserbewirtschaftung) und insbesondere der im Anschluss an die im Rahmen der Generalversammlung vom 15. April 2011 getroffenen Entscheidung erfolgten Abänderungen, S. 28231.

5. MAI 2011 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Genehmigung des gemeindlichen Programms für ländliche Entwicklung der Gemeinde Chiny, S. 28232.

11. APRIL 2011 — Ministerialerlass zur Gewährung einer zeitweiligen Abweichungsregelung zugunsten der Arbeitsgruppe "Zones humides" des kommunalen Naturförderungsplans von Tellin von gewissen Bestimmungen des Erlasses der Wallonischen Regionalexekutive vom 11. März 1993 zur Ausführung des Gesetzes vom 1. Juli 1954 betreffend die Flussfischerei, S. 28235.

*Région de Bruxelles-Capitale**Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale*

24 MARS 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale octroyant aux communes un subside de 6.556.000,00 EUR visant à financer partiellement la revalorisation barémique des agents du niveau C des communes; des C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S., des hôpitaux publics dont les communes prennent le déficit en charge et du Mont-de-Piété, p. 28237.

*Brussels Hoofdstedelijk Gewest**Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest*

24 MAART 2011. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot toekenning van een subsidie van 6.556.000,00 EUR aan de gemeenten tot financiering van de loonsverhoging van de personeelsleden van niveau C van de gemeenten, de O.C.M.W.'s, de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, de openbare ziekenhuizen waarvan de gemeenten het tekort ten laste nemen en de Berg van Barmhartigheid, bl. 28237.

24 MARS 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale octroyant aux communes un subside de 14.847.000,00 EUR visant à financer partiellement la revalorisation barémique des agents des communes, des C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S., des hôpitaux publics dont les communes prennent le déficit en charge et du Mont-de-Piété, p. 28239.

24 MARS 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale octroyant aux communes un subside de 10.477.000,00 EUR visant à financer partiellement la revalorisation barémique des agents des niveaux D et E des communes; des C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S., des hôpitaux publics dont les communes prennent le déficit en charge et du Mont-de-Piété, p. 28241.

5 MAI 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale fixant la composition et le fonctionnement du Conseil de discipline relatif aux chauffeurs de taxis, p. 28243.

#### Autres arrêtés

##### *Service public fédéral Budget et Contrôle de la Gestion*

Personnel. Nominations, p. 28246.

##### *Service public fédéral Mobilité et Transports*

Mobilité et Sécurité routière. Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, p. 28246. — Mobilité et Sécurité routière. Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, p. 28247. — Mobilité et Sécurité routière. Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, p. 28248. — Mobilité et Sécurité routière. Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, p. 28249. — Mobilité et Sécurité routière. Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, p. 28250. — Mobilité et Sécurité routière. Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, p. 28251. — Mobilité et Sécurité routière. Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, p. 28252. — Mobilité et Sécurité routière. Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, p. 28252.

##### *Service public fédéral Sécurité sociale*

Personnel. Nomination, p. 28252.

##### *Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement*

2 MAI 2011. — Arrêté ministériel portant nomination d'un membre de la commission d'agrément de médecins spécialistes en urologie, p. 28252.

4 MAI 2011. — Arrêté ministériel portant nomination d'un membre de la commission d'agrément de médecins spécialistes en urologie, p. 28253.

##### *Service public fédéral Justice*

Institut national de Criminalistique et de Criminologie. Confirmation. Nomination, p. 28253. — Services centraux. Démission, p. 28253.

24 MAART 2011. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot toekenning van een subsidie van 14.847.000,00 EUR aan de gemeenten tot gedeeltelijke financiering van de loonsverhoging van het personeel van de gemeenten, de O.C.M.W.'s, de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, de openbare ziekenhuizen waarvan de gemeenten het tekort ten laste nemen en de Berg van Barmhartigheid, bl. 28239.

24 MAART 2011. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot toekenning van een subsidie van 10.477.000,00 EUR aan de gemeenten tot financiering van de loonsverhoging van de personeelsleden van niveaus D en E van de gemeenten, de O.C.M.W.'s, de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, de openbare ziekenhuizen waarvan de gemeenten het tekort ten laste nemen en de Berg van Barmhartigheid, bl. 28241.

5 MEI 2011. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot vaststelling van de samenstelling en de werking van de Gewestelijke tuchtraad betreffende taxichauffeurs, bl. 28243.

#### Andere besluiten

##### *Federale Overheidsdienst Budget en Beheerscontrole*

Personeel. Benoemingen, bl. 28246.

##### *Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer*

Mobiliteit en Verkeersveiligheid. Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, bl. 28246. — Mobiliteit en Verkeersveiligheid. Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, bl. 28247. — Mobiliteit en Verkeersveiligheid. Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, bl. 28248. — Mobiliteit en Verkeersveiligheid. Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, bl. 28249. — Mobiliteit en Verkeersveiligheid. Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, bl. 28250. — Mobiliteit en Verkeersveiligheid. Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, bl. 28251. — Mobiliteit en Verkeersveiligheid. Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, bl. 28252. — Mobiliteit en Verkeersveiligheid. Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, bl. 28252.

##### *Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid*

Personeel. Benoeming, bl. 28252.

##### *Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu*

2 MEI 2011. — Ministerieel besluit houdende benoeming van een lid van de erkenningscommissie van geneesheren-specialisten in de urologie, bl. 28252.

4 MEI 2011. — Ministerieel besluit houdende benoeming van een lid van de erkenningscommissie van geneesheren-specialisten in de urologie, bl. 28253.

##### *Federale Overheidsdienst Justitie*

Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie. Bevestiging. Benoeming, bl. 28253. — Centrale Diensten. Ontslag, bl. 28253.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Région wallonne**Service public de Wallonie*

11 MARS 2011. — Arrêté ministériel accordant l'agrément en qualité d'auditeur dans le cadre de la procédure d'avis énergétique pour le secteur du logement existant, p. 28259.

Police de la conservation du domaine public régional routier et des voies hydrauliques, p. 28262.

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL BKR Export, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 28265. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de Mme Jeanine Evrard, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 28266. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. François Lebon, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 28267. — Direction générale opérationnelle Agricul-

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse Milieumaatschappij*

Afdeling Ecologisch Toezicht. Rioolwaterzuiveringsinfrastructuur. Verklaring van openbaar nut, bl. 28254.

*Vlaamse overheid*

3 MEI 2011. — Ministerieel besluit betreffende de aanstelling van gewestelijke toezichthouders overeenkomstig artikel 12, 9°/1, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid, bl. 28255.

3 MEI 2011. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 30 oktober 2009 betreffende de aanstelling van gewestelijke toezichthouders overeenkomstig artikel 12, 9°, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid, bl. 28255.

Provincie Vlaams-Brabant. Ruimtelijke ordening. Gemeentelijk ruimtelijk structuurplan, bl. 28256.

*Bestuurszaken*

Besluiten betreffende provincies, steden, gemeenten en O.C.M.W.'s, bl. 28256. — Benoeming burgemeester, bl. 28256. — Autonoom Gemeentebedrijf. Statutenwijziging. Goedkeuring, bl. 28256. — Autonoom gemeentebedrijf. Statutenwijziging. Goedkeuring, bl. 28257. — Vereniging O.C.M.W.-decreet. Oprichting. Goedkeuring, bl. 28257. — Autonoom Gemeentebedrijf. Oprichting. Goedkeuring, bl. 28257. — POM Limburg. Onteigening. Machtiging, bl. 28257.

*Werk en Sociale Economie*

Aanstelling van een nieuw lid in de raad van bestuur van de Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding, bl. 28258.

*Landbouw en Visserij*

Personeel. Eervol ontslag. Pensioen, bl. 28258.

*Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed*

Provincie Oost-Vlaanderen. Ruimtelijke ordening, bl. 28258. — Provincie West-Vlaanderen. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) Venning goedkope woning, stad Kortrijk, bl. 28258. — Provinciaal ruimtelijk structuurplan Antwerpen, bl. 28258.

*Waals Gewest**Waalse Overheidsdienst*

11 MAART 2011. — Ministerieel besluit tot toekenning van de erkenning als auditeur in het kader van de energieadviesprocedure voor de sector van de bestaande woningen, bl. 28261.

Politie voor de bescherming van het gewestelijk openbaar wegen- en waterwegendomein, bl. 28264.

ture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la « BV Weidz Transport », en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 28269. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de l'ASBL Village n° 3 - Manupal, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 28270. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Wil Voorbeijtel, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 28271. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de Mme Elsa Van Der Hoek, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 28273. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Dany de Raeve, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 28274. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Eddy Hauldebaum, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 28276. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Joël Uytendhoven, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 28277. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Raffaele Stea, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 28278.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen*

*Wallonische Region*

*Öffentlicher Dienst der Wallonie*

11. MÄRZ 2011 — Ministerialerlass zur Gewährung der Zulassung als Auditor im Rahmen des Verfahrens für Energiegutachten für den Bereich der bestehenden Wohngebäude, S. 28260.

Polizeiordnung für die Erhaltung des regionalen öffentlichen Straßen- und Wasserstraßennetzes, S. 28263.

**Avis officiels**

*Institutions communautaires et régionales parlement de la Communauté française*

Recrutement d'une secrétaire-sténodactylographe, p. 28280.

*Service public fédéral Justice*

Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. Publications, p. 28281. — Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms. Publication, p. 28281.

**Officiële berichten**

*Federale Overheidsdienst Justitie*

Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. Bekendmakingen, bl. 28281. — Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen. Bekendmaking, bl. 28281.

*Federale Overheidsdienst Economie, K.M.O., Middenstand en Energie*

Raad voor de Mededinging. Auditoraat. Vereenvoudigde procedure. Beslissing nr. 2011-C/C-12-AUD van dinsdag 19 april 2011. Zaak nr. MEDE-C/C-11/0006. Landbouwkrediet NV/Centea NV. Wet tot bescherming van de economische mededinging, gecoördineerd op 15 september 2006<sup>1</sup>, artikel 61, § 3, bl. 28281.

*Jobpunt Vlaanderen*

Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving voor een beleidsadviseur kennismanagement - niveau A voor het beleidsdomein Mobiliteit en Openbare Werken, Departement Mobiliteit en Openbare Werken (selectienummer 5733), bl. 28282. — Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving voor een beleidsadviseur bemiddeling - niveau A voor het beleidsdomein Mobiliteit en Openbare Werken, Departement Mobiliteit en Openbare Werken (selectienummer 5734), bl. 28283. — Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving voor 2 regiomanagers - niveau A voor het beleidsdomein Bestuurszaken Agentschap voor Facilitair Management (selectienummer 5540 regiomanager regio centrum - Brussel) (selectienummer 5757 regiomanager regio West - Gent), bl. 28284. — Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving voor een projectbeheerder - niveau A - voor het beleidsdomein Mobiliteit en Openbare Werken, Departement Mobiliteit en Openbare Werken (selectienummer 5763), bl. 28285. — Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving voor een beleidsintegrator - niveau A - voor het beleidsdomein Mobiliteit en Openbare Werken, Departement Mobiliteit en Openbare Werken (selectienummer 5764), bl. 28286.

Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 28287 à 28344.

De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 28287 tot bl. 28344.



## LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

### SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

F. 2011 — 1316

[C - 2011/00255]

**12 AOÛT 2010. — Arrêté ministériel portant modification de l'arrêté ministériel du 24 octobre 2002 portant règlement général des études relatif aux formations de base des membres du personnel du cadre opérationnel des services de police. — Traduction allemande**

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de l'arrêté ministériel du 12 août 2010 portant modification de l'arrêté ministériel du 24 octobre 2002 portant règlement général des études relatif aux formations de base des membres du personnel du cadre opérationnel des services de police (*Moniteur belge* du 24 août 2010).

Cette traduction a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmedy.

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

N. 2011 — 1316

[C - 2011/00255]

**12 AUGUSTUS 2010. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 24 oktober 2002 houdende het algemeen studiereglement betreffende de basisopleidingen van de personeelsleden van het operationeel kader van de politiediensten. — Duitse vertaling**

De hierna volgende tekst is de Duitse vertaling van het ministerieel besluit van 12 augustus 2010 tot wijziging van het ministerieel besluit van 24 oktober 2002 houdende het algemeen studiereglement betreffende de basisopleidingen van de personeelsleden van het operationeel kader van de politiediensten (*Belgisch Staatsblad* van 24 augustus 2010).

Deze vertaling is opgemaakt door de Centrale Dienst voor Duitse vertaling in Malmedy.

### FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES

D. 2011 — 1316

[C - 2011/00255]

**12. AUGUST 2010 — Ministerieller Erlass zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste — Deutsche Übersetzung**

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Ministeriellen Erlasses vom 12. August 2010 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste.

Diese Übersetzung ist von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmedy erstellt worden.

### FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES UND FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST JUSTIZ

**12. AUGUST 2010 — Ministerieller Erlass zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste**

Der Minister des Innern und der Minister der Justiz,

Aufgrund des Gesetzes vom 7. Dezember 1998 zur Organisation eines auf zwei Ebenen strukturierten integrierten Polizeidienstes, des Artikels 121, ersetzt durch das Gesetz vom 26. April 2002;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 30. März 2001 zur Festlegung der Rechtsstellung des Personals der Polizeidienste, des Artikels IV.II.42;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 20. November 2001 über die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste und zur Festlegung verschiedener Übergangsbestimmungen, der Artikel 4 Absatz 2 und 47 Nr. 2, ersetzt durch den Königlichen Erlass vom 20. Dezember 2007;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 20. Dezember 2007 zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 20. November 2001 über die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste und zur Festlegung verschiedener Übergangsbestimmungen, des Artikels 13;

Aufgrund des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste;

Aufgrund der Stellungnahme des Finanzinspektors vom 7. September 2009;

Aufgrund des Verhandlungsprotokolls Nr. 255/1 des Verhandlungsausschusses für die Polizeidienste vom 23. September 2009;

Aufgrund des Einverständnisses des Ministers des Öffentlichen Dienstes vom 12. November 2009;

Aufgrund des Einverständnisses des Staatssekretärs für Haushalt vom 19. April 2010;

In der Erwägung, dass die Stellungnahme des Bürgermeisterbeirats nicht ordnungsgemäß innerhalb der gesetzten Frist abgegeben worden ist und dass kein Antrag auf Verlängerung der Frist gestellt worden ist; dass sie infolgedessen außer Acht gelassen worden ist;

Aufgrund des Gutachtens 48.330/2 des Staatsrates vom 23. Juni 2010, abgegeben in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Nr. 1 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat,

Erlassen :

**Artikel 1** - Im Ministeriellen Erlass vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste werden die Anlagen 15, 16, 17 und 19 durch die Anlagen 1, 2, 3 beziehungsweise 4 zum vorliegenden Erlass ersetzt.

**Art. 2** - Der Königliche Erlass vom 20. Dezember 2007 zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 20. November 2001 über die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste und zur Festlegung verschiedener Übergangsbestimmungen, wird, was die in Artikel 47 Nr. 2 des Königlichen Erlasses vom 20. November 2001 erwähnten Modalitäten in Bezug auf die Ausbildungsmodule und die Ausbildungspraktika betrifft, wirksam mit 1. Februar 2008 für alle nach diesem Datum beginnenden Grundausbildungen des Offizierskaders.

**Art. 3** - Vorliegender Erlass wird wirksam mit 1. Februar 2008 für alle nach diesem Datum beginnenden Grundausbildungen des Offizierskaders.

Brüssel, den 12. August 2010

Der Minister der Justiz  
S. DE CLERCK

Die Ministerin des Innern  
Frau A. TURTELBOOM



Anlage 1 zum Ministeriellen Erlass vom 12. August 2010 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste

Anlage 15 zum Ministeriellen Erlass vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste

<p style="text-align: center;"><b>KOMPETENZPROFIL FÜR POLIZEIKOMMISSARE AM ENDE DER GRUNDAUSBILDUNG</b></p>
---

### **1. Kenntnisse (Wissen)**

Der Kommissar-Anwärter:

- kennt die Pfeiler der Excellence in der Polizeiarbeit,
- hat einen guten Einblick in die Problemlösungstechniken,
- einen guten Einblick in die situative Führung,
- einen guten Einblick in die Arbeitszeitorganisation,
- kennt, versteht und interpretiert den gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Referenzrahmen der Polizei, sowohl auf nationaler als auf internationaler Ebene,
- hat einen guten Einblick in die polizeiinternen oder -externen Mittel und kann diese bei der Arbeit umsetzen, jedoch stets mit dem Grundsatz der Sparsamkeit vor Augen,
- versteht eine gewisse Anzahl von Kompetenzen, sodass er unter Begleitung eines Vorgesetzten zur Lösung komplexerer verwaltungs- und gerichtspolizeilicher Probleme (Gesamteinsatz, gerichtliche Untersuchung, Noteinsatzplanung, Krisensituation...) beitragen kann,
- hat einen klaren Einblick in die Informationsverwaltung innerhalb der Polizeidienste und in die Philosophie der "informationsgesteuerten Polizeiarbeit" und kann diese seinen Mitarbeitern vermitteln.

### **2. Fertigkeiten (Können)**

Der Kommissar-Anwärter:

- schenkt beim Umgang mit jedem Problem den menschlichen Werten und Freiheiten, den Werten eines demokratischen Rechtsstaats, der polizeilichen Berufsethik und den polizeilichen Berufspflichten ausreichend Aufmerksamkeit,
- kann die Pfeiler der Excellence in der Polizeiarbeit anhand von Beispielen und Anwendungen in seinem Umfeld erläutern und veranschaulichen,
- kann den Befehlsempfängern die Prioritäten und Schwerpunkte seines eigenen Sicherheitsplans begreiflich machen,
- kann die Problemlösungstechniken anwenden,

- kann Berechnungen der Kapazität anstellen,
- kann die budgetären Aspekte (im weiteren Sinne) der Aktionspläne und der Einsätze berechnen/abschätzen,
- kann ein begrenztes Team coachen,
- kann das Bewertungssystem anwenden, mit besonderem Augenmerk auf die Mitarbeitergespräche,
- besitzt die angemessenen Kommunikationsfähigkeiten im Umgang mit Personen und in Bezug auf die Darstellung der eigenen Aufgaben,
- kann für ein lokales Problem durchschnittlicher Komplexität (Belästigungen, Verkehr, störendes Problem, Ereignis, gerichtliche Untersuchung, Beeinträchtigung der öffentlichen Ordnung, ...):
  - \* die gegenwärtige Situation beschreiben, dokumentieren und einschätzen,
  - \* das Problem in Bezug auf das äußere Umfeld (Partner) und den eigenen Sicherheitsplan situieren (sich hierbei auf die Strategie, die Politik, die Prioritäten und die Schwerpunkte berufend),
  - \* notfalls Alternativen vorschlagen, mit besonderem Augenmerk auf den Grad der Autonomie sowie die einzusetzende Kapazität und die einzusetzenden Mittel,
  - \* diese Alternativen schriftlich und bündig vorschlagen,
  - \* die gewählte Lösung in einem Aktionsplan ausarbeiten,
  - \* diesbezüglich einen Einsatzbefehl vorbereiten,
- kann die vom Personal vorbereiteten Basisdokumente (Protokolle, administrative Berichte, Informationsberichte, ...) auswerten und verbessern,
- kann die Basisdokumente selber erstellen und gegebenenfalls die nötigen Zusammenhänge herstellen.

### **3. Verhaltensweisen (Wollen)**

Der Kommissar-Anwärter:

- hat Verantwortungsgefühl,
- ist für den Dienst verfügbar,
- verfügt über berufliche Sorgfalt,
- zeigt und ergreift Initiative,
- zeigt Kreativität,
- ist selbstständig,
- hält die Menschenrechte und die verfassungsmäßigen Rechte und Freiheiten ein,
- handelt nach dem Kodex der Berufspflichten.

### **4. Potenzial (Werden)**

Der Kommissar-Anwärter:

- zeigt Willen zur Verbesserung - Beharrlichkeit,
- verfügt über Wandlungsfähigkeit - Anpassungsfähigkeit,

- entwickelt einen Führungsstil, der ihn/sie dazu befähigt, seine/ihre Funktion als Kommissar(in) auf effiziente Weise auszuüben,
- hält sich über die Entwicklung in der Polizeilandschaft auf dem Laufenden.

Gesehen, um dem Ministeriellen Erlass vom 12. August 2010 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste beigefügt zu werden

Der Minister der Justiz  
S. DE CLERCK

Die Ministerin des Innern  
Frau A. TURTELBOOM

Anlage 2 zum Ministeriellen Erlass vom 12. August 2010 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste

Anlage 16 zum Ministeriellen Erlass vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste

# **Grundausbildung Polizeikommissar**

## **PROGRAMM**

MODUL 1: EINORDNUNG IN DIE NATIONALE OFFIZIERSSCHULE mindestens 4 Stunden

Sich in die nationale Offiziersschule einordnen

MODUL 2: MITARBEITERMANAGEMENT UND MANAGEMENT DER MITTEL mindestens 100 Stunden

Innerhalb der auf zwei Ebenen strukturierten integrierten Polizei die Grundsätze der Personalverwaltung, der administrativen, logistischen und finanziellen Verwaltung kennen, verstehen und anwenden

1. Mitarbeitermanagement
2. Management der Mittel

MODUL 3: ANGEWANDTES MANAGEMENT mindestens 50 Stunden

Die Problemlösungstechniken und -methoden im Rahmen von Sicherheits- und Funktionsproblemen kennen, verstehen und anwenden

1. Management und Organisation von Projekten
2. Kommunikation
3. Managementmethoden und -techniken
4. Praktische Anwendung innerhalb der Polizei

MODUL 4: ALLGEMEINER REFERENZRAHMEN ZUR AUSFÜHRUNG DER AUFTRÄGE UND BEFUGNISSE DES POLIZEIKOMMISSARS IN VERWALTUNGSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN mindestens 60 Stunden

1. Ethischer und berufsethischer Referenzrahmen
  - 1.1 Ethischer und berufsethischer Referenzrahmen hinsichtlich der Grundkompetenzen
  - 1.2 Ethischer und berufsethischer Referenzrahmen hinsichtlich der Kompetenzen zur Unterstützung der Politik
2. Gesetzlicher und verordnungsrechtlicher Referenzrahmen
  - 2.1 Gesetzlicher und verordnungsrechtlicher Referenzrahmen hinsichtlich der Grundkompetenzen
  - 2.2 Gesetzlicher und verordnungsrechtlicher Referenzrahmen hinsichtlich der Kompetenzen zur Unterstützung der Politik

3. Philosophischer Referenzrahmen
    - 3.1 und 3.2 Philosophischer Referenzrahmen hinsichtlich der Grundkompetenzen
    - 3.3 Philosophischer Referenzrahmen hinsichtlich der Kompetenzen zur Unterstützung der Politik
- MODUL 5: OPERATIVE POLIZEILICHE GRUNDKOMPETENZEN EINES POLIZEIKOMMISSARS IN VERWALTUNGSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN mindestens 144 Stunden
1. Ausführung der Polizeiaufträge
  2. Ausübung der Polizeibefugnisse
  3. Leitung und Coaching der Mitarbeiter bei der täglichen Polizeiarbeit
  4. Ausführung der Grundaufgaben eines VPO im Bereitschaftsdienst
  5. Geplante oder unvorhergesehene Einsätze kleineren Ausmaßes
  6. Verantwortlichkeiten eines VPO im Fall einer Katastrophe
  7. Rollenspiel
- MODUL 6: VERWALTUNGSUNTERSTÜTZENDE POLIZEILICHE KOMPETENZEN EINES POLIZEIKOMMISSARS IN VERWALTUNGSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN mindestens 110 Stunden
1. Information und Dokumentation
  2. Unterstützung der Politik
  3. Beratung der Hierarchie und der Behörden
  4. Großeinsätze zur Aufrechterhaltung der öffentlichen Ordnung
  5. Verkehrspolitik
  6. Notfallplanung und Management von Notsituationen
- MODUL 7: ALLGEMEINER REFERENZRAHMEN ZUR AUSFÜHRUNG DER AUFTRÄGE UND BEFUGNISSE DES POLIZEIKOMMISSARS IN GERICHTSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN mindestens 100 Stunden
1. Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen in gerichtspolizeilichen Angelegenheiten auf nationaler und internationaler Ebene



- 
2. Gesetzlicher Referenzrahmen
    - 2.1 Strafrecht
    - 2.2 Strafprozessrecht
    - 2.3 Besondere Gesetze
    - 2.4 Protokolle
  
  3. Philosophischer Referenzrahmen (Excellence in der Polizeiarbeit) in gerichtspolizeilichen Angelegenheiten
- MODUL 8: OPERATIVE POLIZEILICHE GRUNDKOMPETENZEN EINES POLIZEIKOMMISSARS IN GERICHTSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN mindestens 134 Stunden
1. Informationsverwaltung
    - 1.1 Gesetzlicher und verordnungsrechtlicher Referenzrahmen hinsichtlich der Informationsverwaltung
    - 1.2 Funktionsweise des Informationszyklus in gerichtspolizeilichen Angelegenheiten
    - 1.3 Funktionsweise und Möglichkeiten der AND
  
  2. Elementare Polizeivorgänge
    - 2.1 Mittel
    - 2.2 Klassische Untersuchungstechniken
  
  3. Gerichtliche Operationen
- MODUL 9: VERWALTUNGSUNTERSTÜTZENDE POLIZEILICHE KOMPETENZEN EINES POLIZEIKOMMISSARS IN GERICHTSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN mindestens 70 Stunden
1. Besondere Untersuchungstechniken
    - 1.1 Gesetzlicher und verordnungsrechtlicher Referenzrahmen
    - 1.2 Praktische Anwendungen der besonderen Untersuchungsmethoden
  
  2. Globale gerichtliche Operationen

**MODUL 10: BÜRGERNAHE POLIZEI** mindestens 110 Stunden

1. Die Polizei in Belgien
2. Der Beitrag der Polizei zum Umgang mit der Sicherheitsproblematik
  - 2.1 Gesellschaftliche Sicherheit
  - 2.2 Sicherheitskette
  - 2.3 Sicherheitspläne
  - 2.4 Verwaltungszyklus
  - 2.5 Aktionspläne
3. Managementkonzepte und ihre Anwendung
  - 3.1 Grundkonzepte
  - 3.2 Effizientes Management
  - 3.3 Excellence in der Polizeiarbeit
  - 3.4 EFQM
  - 3.5 Gemeinschaftsorientierte Polizeiarbeit
  - 3.6 Informationsgesteuerte Polizeiarbeit
  - 3.7 Prozessmanagement

**MODUL 11: AKTUELLE PHÄNOMENE** mindestens 8 Stunden

Haltungen und Reaktionen im Rahmen von Phänomenen gesellschaftlicher, gerichtlicher oder administrativer Art verstehen

**MODUL 12: KÖRPERLICHES UND MENTALES TRAINING** mindestens 60 Stunden

1. Bei sich und anderen eine geistige und körperliche Belastbarkeit entwickeln
2. Eine gute allgemeine körperliche Kondition pflegen, um die polizeilichen Aufgaben korrekt ausführen zu können
3. Eine gute funktionelle körperliche Kondition pflegen, um die polizeilichen Aufgaben korrekt ausführen zu können

**MODUL 13: GEWALTBEHERRSCHUNG** mindestens 90 Stunden

1. Eine Gefahrensituation auf vernünftige Weise durch Anwendung von Überwältigungstechniken entschärfen
2. Als Polizeichef-Koordinator eine gewaltträchtige Situation auf vernünftige Weise durch eine angepasste Grundaufstellung der Kräfte sowie durch Kommunikation und Verhandeln entschärfen beziehungsweise entschärfen lassen

3. Auf Führungsebene die zur Bewältigung einer Gefahrensituation vorhandenen Mittel auf sichere, progressive und vernünftige Weise einsetzen
4. Einsatztechniken und -taktiken
5. Praktische Übungen

MODUL 14: ZWEITSPRACHE mindestens 60 Stunden

Bei der Ausübung des Amtes eines Kommissars den polizeilichen Grundwortschatz in der Zweitsprache benutzen können

PRAKTIKUM TEILNEHMENDE BEOBACHTUNG IN mindestens 60 Stunden  
VERWALTUNGSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN

Sich mit den Aufgaben des Verantwortlichen für die Planung eines Gesamteinsatzes in der täglichen Arbeit eines lokalen Polizeidienstes und eines dezentrierten föderalen Polizeidienstes vertraut machen

PRAKTIKUM TEILNEHMENDE BEOBACHTUNG IN mindestens 60 Stunden  
GERICHTSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN

Sich mit den Aufgaben eines Verantwortlichen für die Planung eines Gesamteinsatzes in der täglichen Arbeit eines lokalen Polizeidienstes und eines dezentrierten föderalen Polizeidienstes vertraut machen

AUSBILDUNGSPRAKTIKUM IN EINSATZSITUATIONEN mindestens 120 Stunden

Sich mit den Aufgaben eines Verantwortlichen für die Planung eines Gesamteinsatzes in verwaltungs- und gerichtspolizeilichen Angelegenheiten vertraut machen und sich in die tägliche Arbeit einer lokalen Polizeieinheit einbinden

Module mindestens 1100 Stunden

Praktika mindestens 240 Stunden

ABSCHLUSSPRÜFUNG POLIZEIKOMMISSAR

**MODUL 1: EINORDNUNG IN DIE NATIONALE OFFIZIERSSCHULE  
(min. 4 Stunden)**

Sich in die nationale Offiziersschule einordnen

**Zielsetzung:**

- Der Kommissar-Anwärter macht Bekanntschaft mit der Schule

**Inhalt:**

- Studienführer
- Schulordnung
- Bewertung

**Lehrmethoden:**

Vorlesung

**MODUL 2: MITARBEITERMANAGEMENT UND MANAGEMENT DER MITTEL  
(min. 100 Stunden)**

Innerhalb der auf zwei Ebenen strukturierten integrierten Polizei die Grundsätze der Personalverwaltung, der administrativen, logistischen und finanziellen Verwaltung kennen, verstehen und anwenden, wie zum Beispiel:

Die HRM-Grundsätze

Die statutarischen Bestimmungen

Führungsstil und Führungsqualitäten

Die Grundsätze der administrativen, logistischen und finanziellen Verwaltung

Die Verfahren in Bezug auf das Wohlbefinden bei der Arbeit

**Bemerkung:**

Die oben erwähnten Zielsetzungen werden integriert in:

Modul 2.1 - Mitarbeitermanagement

Modul 2.2 - Management der Mittel

**Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die HRM-Grundsätze und in die mit der Führung verbundenen Fertigkeiten und Verhaltensweisen, die es einem leitenden Polizeibeamten ermöglichen, die Politik der Polizeibehörden konkret und erfolgreich umzusetzen
- Der Kommissar-Anwärter kennt die für die tägliche Arbeit des Dienstes unmittelbar relevanten statutarischen Bestimmungen
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in eine Anzahl besonderer Schwerpunkte in Bezug auf das Mitarbeitermanagement
- Der Kommissar-Anwärter kennt die Grundprinzipien in Bezug auf die administrative, logistische und finanzielle Verwaltung einer Einheit oder eines Dienstes und das Management der Mittel

## 2.1 Mitarbeitermanagement

### Zielsetzungen:

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die verschiedenen Komponenten einer optimalen Personalverwaltung und in die Anwendung der HRM-Grundsätze in diesem Zusammenhang. Er kann diese Komponenten und Grundsätze in den Organisationsbereich "Führung" und "Mitarbeitermanagement" im Rahmen des EFQM-Modells Belgische Polizei einordnen (Modul 2.1.1)
- Der Kommissar-Anwärter begreift die Implementierung der HRM-Grundsätze innerhalb eines Polizeidienstes und kann die Politik der Polizeibehörden konkret und erfolgreich im HRM-Bereich umsetzen (Modul 2.1.1)
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die mit der Führung verbundenen Fertigkeiten und Verhaltensweisen, die ein leitender Polizeibeamter aufweisen muss, um die Politik der Polizeibehörden konkret und erfolgreich umzusetzen. (Modul 2.1.2). Diese Fertigkeiten und Verhaltensweisen werden in den Organisationsbereich "Führung" und "Mitarbeitermanagement" im Rahmen des EFQM-Modells Belgische Polizei integriert (Modul 2.1.2)
- Der Kommissar-Anwärter entwickelt die in Sachen Führung und Motivation notwendigen Fertigkeiten, mit besonderem Augenmerk auf das Coaching der Mitarbeiter (Modul 2.1.2)
- Der Kommissar-Anwärter kennt die für die tägliche Arbeit des Dienstes unmittelbar relevanten aktuellen statutarischen Bestimmungen, insbesondere diejenigen, die die Organisation der Arbeitszeit betreffen (Modul 2.1.3.1), und kann sie anwenden
- Der Kommissar-Anwärter kennt die für die tägliche Arbeit des Dienstes unmittelbar relevanten Verfahren, unter anderem in Bezug auf Mobilität, Beförderung, Disziplin, ... (Modul 2.1.3.2)
- Der Kommissar-Anwärter kann die Statuten und Verfahren in den Organisationsbereich "Führung" und "Mitarbeitermanagement" im Rahmen des EFQM-Modells belgische Polizei einordnen (Modul 2.1.3)
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in eine gewisse Anzahl besonderer Schwerpunkte in Bezug auf das Mitarbeitermanagement
- Der Kommissar-Anwärter ist fähig, Gesprächstechniken im Rahmen des Verfahrens zur Bewertung des Personals der Polizeidienste anzuwenden (Modul 2.1.4.1)
- Der Kommissar-Anwärter kann sowohl hinsichtlich der Verhaltensweisen als auch hinsichtlich der einzuleitenden Verfahren angemessen auf diverse interne soziale Phänomene reagieren (Modul 2.1.4.2)
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die verschiedenen Konzepte in Bezug auf das Wohlbefinden bei der Arbeit und ist fähig, sie im Hinblick auf die optimale Verwaltung seines Dienstes anzuwenden (Modul 2.1.4.3)

- Der Kommissar-Anwärter begreift die Ursachen und Folgen der Abwesenheiten wegen Krankheit und ist fähig, sie bei der Personalverwaltung seines Dienstes mitzuberücksichtigen (Modul 2.1.4.4)

**Inhalt:**

- Mitarbeitermanagement
  - ✓ HRM-Grundsätze
    - Pfeiler
    - Modelle, Verfahren, Funktionen und Kompetenzen
    - Anwendung bei der Polizei
  - ✓ Führung und Rolle des Führers
    - Definition und Entwicklung des Konzepts
    - Wagemutige Führung
    - Führung versus Management
    - Die Rolle und die Fertigkeiten des Führers
    - Polizeiliches Führungsmodell: situative Führung
    - Spezifische Anwendung: Coaching
    - Besondere Schwerpunkte
      - \* Führung und Motivation
      - \* Führung und Bewertung
      - \* Führung und Kommunikation
      - \* Führung und Berufspflichten
  - ✓ Statutarische Bestimmungen
    - Aktuelle statutarische Bestimmungen
    - Verschiedene Verfahren in Bezug auf die Personalverwaltung
  - ✓ Besondere Schwerpunkte
    - Bewertung des Personals
    - Interne soziale Phänomene
    - Wohlbefinden bei der Arbeit
    - Absentismus

**Lehrmethoden:**

Referate  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen

**2.2 Management der Mittel****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kennt die innerhalb der lokalen Polizei geltenden verschiedenen administrativen, logistischen und finanziellen Verfahren hinsichtlich des Coachings von Mitarbeitern bei ihren täglichen Aufgaben und Aufträgen (Modul 2.2.1 und 2.2.2)
- Der Kommissar-Anwärter verfasst im Rahmen einer Analyse der Bedürfnisse eine Argumentation, in der die operativen Ziele eines Aktionsplans mit den administrativen, logistischen und finanziellen Aspekten in Zusammenhang



gebracht werden, wobei der geltende gesetzliche und verordnungsrechtliche Rahmen berücksichtigt wird (Modul 2.2.2)

- Der Kommissar-Anwärter kennt die innerhalb der föderalen Polizei geltenden verschiedenen administrativen, logistischen und finanziellen Verfahren hinsichtlich des Coachings von Mitarbeitern bei ihren täglichen Aufgaben und Aufträgen (Modul 2.2.3)

#### **Inhalt:**

➤ Innerhalb der auf zwei Ebenen strukturierten integrierten Polizei, in Bezug auf die administrative, logistische und finanzielle Verwaltung:

- ✓ Rechtlicher Rahmen und Richtlinien
- ✓ Definitionen
- ✓ Verwaltungsziele innerhalb der Polizei
- ✓ Rolle und die Verantwortlichkeiten der verschiedenen Akteure in Bezug auf die administrative, logistische und finanzielle Verwaltung
- ✓ Mechanismen der Haushaltsführung und der Finanzverwaltung innerhalb der Polizei
- ✓ Grundsätze der logistischen Verwaltung (Übertragungen, Infrastruktur, Fahrzeuge, Mobiliar, Uniform, Verbrauchsgüter, Waffen)
- ✓ Grundsätze und Möglichkeiten der Lenkung
- ✓ Administrative Verwaltung
- ✓ Praktische Übungen

#### **Lehrmethoden:**

Referate  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen

### **MODUL 3: ANGEWANDTES MANAGEMENT (min. 50 Stunden)**

Unter direkter Aufsicht oder Coaching eines Vorgesetzten, auf Führungsebene, Problemlösungsmethoden und -techniken im Rahmen von Funktions- und Sicherheitsproblemen kennen, verstehen und anwenden

Integrierte Übungen zur Entdeckung von Problemen, Bestimmung von Prioritäten und Formulierung von Zielen.

#### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kennt eine Anzahl Lehrmethoden und Techniken, die angewandt werden können um:
  - Sicherheits- und Funktionsprobleme aufzuspüren, zu analysieren, zu selektieren und zu behandeln,
  - intern und extern effizient zu kommunizieren,

- die Interaktion und die Weiterleitung von Informationen zu erleichtern,  
und kann diese Lehrmethoden und Techniken in einem konkreten Fall anwenden.

### 3.1 Management und Organisation von Projekten

#### Zielsetzung:

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die Herangehensweise bei Projektmanagement und dessen Anwendung als Methode zur Organisation von Polizeiaktivitäten, um die Ziele der Organisation zu verwirklichen

#### Inhalt:

- Management und Organisation von Projekten
  - ✓ Projektorientiert denken und arbeiten
  - ✓ Warum und wann ein Projekt
  - ✓ Die eigentliche Organisation eines Projekts
  - ✓ Struktur eines Projekts
    - Projektkonzeption (Definition, Analyse, Konzept und Beschreibung)
    - Implementierung des Projekts
  - ✓ Nebenaspekte eines Projekts
  - ✓ Management eines Projekts: Planung und Steuerung
  - ✓ Fallstricke

#### Lehrmethoden:

Referate  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen  
Externe Erkundung

### 3.2 Kommunikation

#### Zielsetzungen:

- Als zukünftige Führungskraft weist der Kommissar-Anwärter die zur guten internen und externen Kommunikation (insbesondere mit den Medien) notwendigen Fertigkeiten und Grundhaltungen auf, um die Ziele der Organisation zu verwirklichen (Modul 3.2.1)
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die Versammlungstechniken und wendet sie mit Hilfe von angemessenen Kommunikationstechniken an. Er kann verschiedene Arten von Versammlungen vorbereiten, organisieren und leiten (Modul 3.2.2)
- Der Kommissar-Anwärter beherrscht die Gesprächstechniken und ist fähig, die angemessenen Kommunikationskanäle anzuwenden. Er kennt und berücksichtigt die Randbedingungen für ein effizientes Gespräch (Modul 3.2.3)

- Der Kommissar-Anwärter begreift die Grundtechniken für einen Vortrag und eine Rede. Er wendet diese Techniken unter Berücksichtigung der Grundsätze der Kommunikation an (Modul 3.2.4)
- Der Kommissar-Anwärter begreift die Grundsätze der Gruppenarbeit/Teamarbeit und entwickelt die Grundfertigkeiten in diesem Bereich. Er integriert Teamarbeit in das Mitarbeitermanagement, um die Ziele der Organisation auf effiziente Weise zu erreichen (Modul 3.2.5)

**Inhalt:**

- Kommunikation
  - ✓ Grundfertigkeiten Kommunikation
    - Aktives Zuhören und Einfühlungsvermögen
    - Fragen stellen
    - Nichtsprachliche Kommunikation
    - Assertivität
  - ✓ Versammlungstechniken
  - ✓ Gesprächstechniken
  - ✓ Vortragstechniken und Rede
  - ✓ In Gruppen arbeiten
    - Die Eigenschaften eines leistungsfähigen Teams
    - Die Phasen der Entwicklung eines Teams
    - Teamcoaching

**Lehrmethoden:**

Referate  
 Lehrgespräche  
 Arbeitsgruppen  
 Externe Erkundung

**3.3 Managementmethoden und -techniken****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kennt die Problemlösungsmethoden und -techniken und begreift die verschiedenen Anwendungsmöglichkeiten innerhalb der Polizei im Hinblick auf eine integrale und integrierte Vorgehensweise hinsichtlich der Sicherheits- und Funktionsprobleme

**Inhalt:**

- Managementmethoden und -techniken
  - ✓ Haupttechniken und -instrumente
    - Brainstorming
    - SWOT-Analyse
    - SMART-Analyse
    - Kritische Erfolgsfaktoren
    - Auswahlkriterien
  - ✓ Zusätzliche Techniken (in Bezug auf Analyse, Divergenz und Konvergenz)

- ✓ Übungen
  - in Bezug auf Problemlösungstechniken
  - in Bezug auf die Umsetzung der Stufenpläne bei der Wahl der Prioritäten und bei der Ausarbeitung einer Vorgehensweise hinsichtlich der Sicherheits- und Funktionsprobleme
  - in Bezug auf die Formulierung von Zielsetzungen (SMART)
  - in Bezug auf die Erstellung von Aktionsplänen, detaillierter Verlauf, Messplan

**Lehrmethoden:**

Referate  
 Lehrgespräche  
 Arbeitsgruppen  
 Externe Erkundung

**3.4 Praktische Anwendungen innerhalb der Polizei****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die Grundkonzepte hinsichtlich der Berechnung und Verwaltung der Kapazität und kann sie anwenden (Modul 3.4.1)
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die mit der Organisation der polizeilichen Aktivitäten verbundenen Planungstechniken und kann sie anwenden (Modul 3.4.2)

**Inhalt:**

- Praktische Anwendungen innerhalb der Polizei
  - ✓ Übungen in Bezug auf die Bestimmung und Berechnung der Kapazität
    - Planung, Einsatz und Schätzung der Kapazität
    - Grundbegriffe
    - Übersichtstabelle
    - Normen für die Mindestdienstleistungen zugunsten der Bevölkerung
    - Rückgewinnung von Kapazität
    - Übungen
  - ✓ Übungen in Bezug auf Planungstechniken
    - Meilensteinplan
    - PERT
    - GANTT
    - Übungen
  - ✓ Übungen in Bezug auf Prozessanalyse

**Lehrmethoden:**

Referate  
 Lehrgespräche  
 Arbeitsgruppen  
 Externe Erkundung

## **MODUL 4: ALLGEMEINER REFERENZRAHMEN ZUR AUSFÜHRUNG DER AUFTRÄGE UND BEFUGNISSE DES POLIZEIKOMMISSARS IN VERWALTUNGSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN (min. 60 Stunden)**

Den internationalen und nationalen Referenzrahmen, wie in folgenden Beispielen, kennen, verstehen und auslegen:

- den ethischen und berufsethischen Referenzrahmen in Bezug auf den Schutz der Grundrechte und -freiheiten,
- den gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Referenzrahmen und die Beziehungen mit den zuständigen Behörden und anderen privaten und öffentlichen Akteuren
- den philosophischen Referenzrahmen in Bezug auf die Anwendung der Excellence in der Polizeiarbeit auf die Verwaltungspolizei, das Verhandlungsmanagement des öffentlichen Raums und die Deeskalation, ...

### **Einleitung - Programm**

#### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter macht Bekanntschaft mit den internen Lehrbeauftragten
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in das Programm und die pädagogische Vorgehensweise in Bezug auf Teil I und Teil II und begreift den Kompetenzkatalog der Tests
- Der Kommissar-Anwärter trifft Absprachen für eine optimale Zusammenarbeit während der Grundausbildung und setzt sich ein, um seine Erfolgsaussichten zu optimieren

#### **Inhalt:**

- Bekanntschaft machen
- Programm (Teil I und Teil II)
- Globale pädagogische Vorgehensweise
- Tests - Prüfungen
- Praktika - Beobachtungen vor Ort
- Unterrichtsmaterial für das Selbststudium
- Absichtserklärung

#### **Lehrmethoden:**

- Kontaktunterricht (Vorlesung)
- Selbststudium (technische Aspekte)

### **4.1 Ethischer und berufsethischer Referenzrahmen**

#### **4.1.1 Ethischer und berufsethischer Referenzrahmen hinsichtlich der Grundkompetenzen**

#### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter begreift die allgemeinen Standards in Sachen Menschenrechte und Grundrechte, kann diese mit den Polizeiaufgaben im Bereich Verwaltungspolizei und öffentliche Ordnung in Zusammenhang bringen

- Der Kommissar-Anwärter verinnerlicht die Grenzen seiner Polizeibefugnisse, insbesondere diejenigen, die die gesetzliche Anwendung der unbedingt notwendigen Gewalt und des unbedingt notwendigen Zwangs betreffen
- Der Kommissar-Anwärter kennt die Rolle und Verantwortung der Polizeichefs

**Inhalt:**

- Internationale Normen und Standards
  - ✓ AEMR, Internationaler Pakt über bürgerliche und politische Rechte, EKMR, Europäisches Übereinkommen zur Verhütung von Folter, ...
  - ✓ Verhaltenskodex für Beamte, Grundprinzipien der Anwendung von Gewalt, ...
- Nationale Normen und Standards
  - ✓ Koordinierte Verfassung, Grundrechte und Freiheiten (Freiheit der Person, Recht auf Achtung des Privatlebens, ...)
  - ✓ Berufspflichten

**Lehrmethoden:**

Kontaktunterricht:  
 Vorlesung  
 Thematische Gruppendiskussionen  
 Anwendung innerhalb der belgischen Polizeidienste

#### **4.1.2 Ethischer und berufsethischer Referenzrahmen hinsichtlich der Kompetenzen zur Unterstützung der Politik**

**Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter begreift die spezifischen Standards in Sachen Meinungs- und Versammlungsfreiheit und kann hiermit umgehen, um ein demokratisches Gleichgewicht zwischen der Ausübung der individuellen Rechte und Freiheiten und dem Allgemeinwohl, der öffentlichen Ordnung und der Sicherheit anzustreben
- Der Kommissar-Anwärter kennt im Bereich öffentliche Ordnung die Rolle der Polizei in unserem demokratischen Rechtsstaat

**Inhalt:**

- Internationale Normen und Standards
  - ✓ Guidelines for freedom of Assembly
  - ✓ Security handbook
- Nationale Normen und Standards
  - ✓ Koordinierte Verfassung, Grundrechte und Freiheiten (Meinungsfreiheit, Versammlungsfreiheit, Vereinigungsfreiheit, ...)
  - ✓ Berufspflichten



**Lehrmethoden:**

Vorlesung  
Thematische Gruppendiskussionen

**4.2 Gesetzlicher und verordnungsrechtlicher Referenzrahmen****4.2.1 Gesetzlicher und verordnungsrechtlicher Referenzrahmen hinsichtlich der Grundkompetenzen****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter begreift die Begriffe "Verwaltungspolizei", "öffentliche Ordnung" und "Störung" und kann diese in unseren demokratischen Rechtsstaat einordnen
- Der Kommissar-Anwärter kennt die Aufträge und Befugnisse eines Verwaltungspolizeioffiziers, die Rolle eines Offiziers und die Grenzen seiner Befugnisse

**Inhalt:**

- Der Begriff "öffentliche Ordnung"
  - ✓ Die Komponenten der öffentlichen Ordnung
  - ✓ Der Begriff "Störung" (siehe Themenpaket "Störung")
  - ✓ Kriterien für die Unterscheidung Verwaltungspolizei - Gerichtspolizei, materielle öffentliche Ordnung - moralische öffentliche Ordnung
  - ✓ Objektivität und Subjektivität der Polizei
  - ✓ Die Beziehung zwischen allgemeiner Verwaltungspolizei und besonderer Verwaltungspolizei
  - ✓ Internationalisierung des Konzepts der grenzüberschreitenden polizeilichen Zusammenarbeit
  - ✓ Öffentliche Ordnung und Schutz der verfassungsmäßigen Freiheiten, ...
- Die Polizeiaufträge, -befugnisse, -maßnahmen
  - ✓ Die (allgemeinen und besonderen) verwaltungspolizeilichen Aufträge
  - ✓ Die Polizei als "starker Arm"
  - ✓ Die verwaltungspolizeilichen Befugnisse (Polizeibediensteter, VPB, VPO), ...

**Lehrmethoden:**

Kontaktunterricht:  
Vorlesung  
Praktischer Fall zur Verankerung der Theorie  
Thematische Analyse und Gruppendiskussionen

#### **4.2.2 Gesetzlicher und verordnungsrechtlicher Referenzrahmen hinsichtlich der Kompetenzen zur Unterstützung der Politik**

##### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter begreift die Verantwortlichkeiten der verschiedenen öffentlichen und privaten Akteure im Bereich öffentliche Ordnung, Sicherheit und Störungen
- Der Kommissar-Anwärter kennt die Zuständigkeiten der Behörden und den rechtlichen Wert der Polizeimaßnahmen und die Kontrolle des Verhältnismäßigkeitsgrundsatzes durch die zuständigen Instanzen
- Der Kommissar-Anwärter kennt die wichtigsten ministeriellen Richtlinien in Bezug auf die Ausführung der verwaltungspolizeilichen Aufgaben und der Aufgaben in Bezug auf die öffentliche Ordnung

##### **Inhalt:**

- Öffentliche und private Akteure
  - ✓ Zuständige Behörden auf verschiedenen Verwaltungsebenen (Zuständigkeiten und Beziehung zu den Polizeidiensten)
  - ✓ Konzertierung, Harmonisierungs-, Integrierungs- und Koordinierungsorgane und -mechanismen
  - ✓ Die Akteure, die der öffentlichen Behörde angehören
  - ✓ Die Polizeidienste auf lokaler und föderaler Ebene (Grundprinzipien für die Arbeitsweise der Polizei, Aufträge, Aufgabenverteilung, integrierte Arbeitsweise, ...)
  - ✓ Die spezifischen Inspektionsdienste und ihre Zuständigkeiten
  - ✓ Die privaten Akteure und ihre Verantwortlichkeiten
  - ✓ Die private und spezifische Sicherheit
  - ✓ Internationale Organe und Organisationen, ...
- Die Polizeiaufträge, -befugnisse und -maßnahmen
  - ✓ Die polizeilichen Ausführungs- und Anordnungsbefugnisse der lokalen Behörden und Verwaltungen (NGG, Provinzialgesetz, ...)
  - ✓ Rechtswirkung und Abgrenzung einer Polizeimaßnahme
  - ✓ Bewehrtes Verwaltungsrecht und Rechtsvorschriften in Sachen kommunale Verwaltungssanktionen
  - ✓ Die Kontrolle des Verhältnismäßigkeitsgrundsatzes
  - ✓ Die Gewalt über die Polizeidienste: Befehle, Anweisungen, Polizeiverordnungen, Richtlinien, ...
  - ✓ Die Kontrolle über die Polizeidienste, Ausschuss P, AIG
  - ✓ Die wichtigsten ministeriellen Richtlinien (MFO, OOP, ...) und COL, ...

**Lehrmethoden:**

Vorlesung  
 Thematische Gruppendiskussionen  
 Analyse von praktischen Fällen und Entscheide des Staatsrates  
 Stellungnahmen zu Polizeierlassen und Polizeiverordnungen  
 abfassen

**4.3 Philosophischer Referenzrahmen****4.3.1 und 4.3.2 Philosophischer Referenzrahmen hinsichtlich der Grundkompetenzen****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter begreift die Wichtigkeit der Wahrnehmung und kann den Einfluss der theoretischen Modelle und Axiome auf das Gruppenverhalten mit der Kontrolle von Volksaufläufen durch die Behörde und die Polizei in Zusammenhang bringen
- Der Kommissar-Anwärter ist fähig, auf Basis der "gemeinschaftsorientierten Polizeiarbeit" das Verhandlungsmanagement in eine pluralistische und demokratische Gesellschaft einzuordnen

**Inhalt:**

- Verhandlungsmanagement des öffentlichen Raums:
  - ✓ Die Wichtigkeit der Wahrnehmung für die Interaktion
  - ✓ Theoretische Modelle zum Massenverhalten und wichtige Axiome
  - ✓ Öffentliche Ordnung und Menschenrechte: Dilemmas und Widersprüchlichkeit
  - ✓ Gemeinschaftsorientierte Polizeiarbeit als Alternative zu "Law and Order"
  - ✓ Die gesellschaftlichen Probleme und der öffentliche Raum als Ort der Konfrontation zwischen privaten und öffentlichen Interessen
  - ✓ Diversität und Pluralität, multikulturelle öffentliche Ordnung
  - ✓ Die Notwendigkeit eines Verhandlungsmanagements des öffentlichen Raums und die schrittweise Institutionalisierung dieses Konzepts

**Lehrmethoden:**

Seminar mit Workshops

**4.3.3 Philosophischer Referenzrahmen hinsichtlich der Kompetenzen zur Unterstützung der Politik****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kann die Konzepte der Excellence in der Polizeiarbeit in Sachen Verwaltungspolizei und der öffentlichen Ordnung situieren

- Der Kommissar-Anwärter kann über Volksaufläufe und Konflikte als dynamische Bestandteile unserer Gesellschaft reflektieren und hat Einsicht in die großen Trends der öffentlichen Ordnung
- Der Kommissar-Anwärter begreift die Entwicklung eines spezifischen polizeilichen Stils und eines strategischen Konzepts und ihre Auswirkung auf die Eskalation und Deeskalation von Konflikten

**Inhalt:**

- Die Excellence in der Polizeiarbeit in der öffentlichen Ordnung
  - ✓ Die Excellence in der Polizeiarbeit in Sachen öffentliche Ordnung und der Beitrag zur gesellschaftlichen Sicherheit
  - ✓ Das normative Polizeimodell gemeinschaftsorientierte Polizeiarbeit und die öffentliche Ordnung
  - ✓ Die informationsgesteuerte Polizeiarbeit und die öffentliche Ordnung
- Das Verhandlungsmanagement des öffentlichen Raums
  - ✓ Maßgebende Trends: neue Spaltungen und Herausforderungen, Entwicklung der Reaktionsfähigkeit, neue Perspektiven, Internationalisierung, Einfluss der Technologie, Privatisierung und geteilte Verantwortung, repressive Befugnis der Behörden, "Crowd Management", Zahlenanalyse, Expertise aus anderen Ländern, ...
- Deeskalation und operative Konzepte
  - ✓ Der Polizeistil in einem erweiterten institutionellen und politischen Kontext
  - ✓ Der Polizeistil und die Eskalation oder Deeskalation von Gewalt
  - ✓ Die maßgeblichen Kontexte, die einen Einfluss auf die Risikoanalyse haben

**Lehrmethoden:**

Seminar mit Workshops

**MODUL 5: OPERATIVE POLIZEILICHE GRUNDKOMPETENZEN EINES POLIZEIKOMMISSARS IN VERWALTUNGSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN (min. 144 Stunden)**

Selbstständig auf Führungsebene:

1. Verwaltungspolizeiliche Aufträge ausführen, konkrete Polizeimaßnahmen treffen, elementare operative Methoden, Aktionsverfahren und Techniken anwenden,
2. die Polizeibefugnisse eines Verwaltungspolizeioffiziers ausüben und ihre rechtmäßige und korrekte Ausführung durch die Mitarbeiter kontrollieren,
3. die Mitarbeiter bei ihrer täglichen Polizeiarbeit leiten und coachen,
4. die Grundaufgaben eines VPO im Bereitschaftsdienst ausführen,

5. geplante oder unvorhergesehene Aufträge, Ereignisse und Einsätze kleineren Ausmaßes im Bereich öffentliche Ordnung und Verkehr planen, diesbezüglich Briefings abhalten, leiten, koordinieren und auswerten,

6. im Fall von Katastrophen, Unglücksfällen, Schäden die (krisengebundenen) Verantwortlichkeiten eines VPO im Rahmen einer multidisziplinären Vorgehensweise wahrnehmen.

Bemerkung:

In Modul 5.7 (Simulationsübung) kommen sowohl Modul 4 als auch Modul 5 anhand eines integrierten Tests zur Anwendung.

## **5.1 Ausführung der Polizeiaufträge**

### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kennt die operativen Vereinbarungen und die operativen Methoden und kann sie anwenden
- Der Kommissar-Anwärter kann die präventiven und reaktiven Aktionsverfahren auf flexible und sinnvolle Weise anwenden, um Sicherheitsrisiken vorzubeugen, sie zu reduzieren oder zu kontrollieren

### **Inhalt:**

- Einsatzverfahren und Techniken
- Operative Vereinbarungen
- Operativitäts- und Bereitschaftsstufen
- Präventive Aktionsverfahren und Anwendungen
- Reaktive Aktionsverfahren und Anwendungen
- Spezifische taktische Szenarien
- Spezifische Techniken

### **Lehrmethoden:**

Kontaktunterricht:  
Vorlesung  
Anwendungen im Saal

Fernunterricht:  
Übungsbuch und Debriefing

## **5.2 Ausübung der Polizeibefugnisse**

### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter begreift die Rolle und die Verantwortlichkeiten eines VPO bei administrativen Festnahmen und Durchsuchungen
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in den allgemeinen Kontext der verschiedenen Evakuierungsarten und begreift die Rolle eines VPO bei einer unvorhergesehenen Evakuierung

**Inhalt:**

- Konkrete Anwendung der Polizeibefugnisse und Verantwortlichkeiten eines VPO bei:
  - ✓ Administrativen Festnahmen (Modul 5.2.1)  
Der Schwerpunkt wird auf die absolute Notwendigkeit, auf die Rechte der festgenommenen Person, auf die Modalitäten und auf die Verantwortlichkeiten des VPO gelegt
  - ✓ Evakuierungen: (Modul 5.2.2)  
Problematiken in Zusammenhang mit Asylanträgen, Hausbesetzungen, Betriebsbesetzungen, Bombendrohungen, ...
  - ✓ Der Schwerpunkt wird insbesondere auf die Ebene des VPO und weniger auf großangelegte Evakuierungen der Stufe "Gold Commander" gelegt  
Siehe profilgebundene Themen und Beobachtungen vor Ort

**Lehrmethoden:**

Kurze Vorlesung mit Schwerpunkt auf einen praxisbezogenen Umgang mit den Themen

**5.3 Leitung und Coaching der Mitarbeiter bei der täglichen Polizeiarbeit****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter analysiert die öffentliche Ordnung betreffende Probleme kleineren Ausmaßes und erarbeitet hierfür eine geeignete Lösung
- Der Kommissar-Anwärter erarbeitet einen strukturierten Einsatzbefehl und hält eine Einsatzbesprechung ab. Er leitet eine koordinierte Aktion und erteilt Einsatzrichtlinien

**Inhalt:**

- Konkrete Anwendung der Einsatzleitung im Bereich:
  - ✓ Analyse-, Struktur- und Aktivitätenmodell
  - ✓ Arten von Einsatzbefehlen
  - ✓ Organisierung einer Einsatzbesprechung
  - ✓ Arbeitsweise einer Kommandozelle

**Lehrmethoden:**

Kontaktunterricht:  
Beobachtungen vor Ort

**5.4 Ausführung der Grundaufgaben eines VPO im Bereitschaftsdienst****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter stellt die Grundprobleme dem gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Referenzrahmen gegenüber. Als VPO im Bereitschaftsdienst trifft er diesen Grundproblemen angepasste legale Entscheidungen. Er gibt seinen Mitarbeitern klare Einsatzrichtlinien

**Inhalt:**

- Grundaufgaben des VPO
- Verantwortlichkeiten
- Bewältigung der Grundprobleme

Siehe profilgebundenes Thema - Praktischer Fall VPO im Bereitschaftsdienst: Benachrichtigungsszenario, Gegenüberstellung der Grundprobleme mit dem gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Referenzrahmen, Erteilung von Richtlinien und Kontrolle der Mitarbeiter, Trunkenheit, Drogen, Besorgnis erregendes Verschwinden, ...

**Lehrmethoden:**

Kontaktunterricht:  
Beobachtungen vor Ort

**5.5 Geplante oder unvorhergesehene Einsätze kleineren Ausmaßes****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter bereitet geplante Einsätze mit konstituierten oder nicht konstituierten Einheiten bis zur Stufe Pl und A/Esk vor
- Der Kommissar-Anwärter führt unvorhergesehene Einsätze mit konstituierten oder nicht konstituierten Einheiten bis zur Stufe Pl aus

**Inhalt:**

- Vorbereitung geplanter Einsätze
- Reaktion auf Ereignisse und Vorfälle
- Arbeitsweise einer Kommandostruktur

**Lehrmethoden:**

Praktische Vorgehensweise:  
Übungen im Saal  
Anschließend Übungen vor Ort (Warm-up)  
Anschließend Auswertung vor Ort (FTX)  
Simulationsübungen (Rollenspiele) Stufe Pl und A/Esk

**5.6 Verantwortlichkeiten eines VPO im Fall einer Katastrophe****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kennt die multidisziplinäre Vorgehensweise bei der Notfallplanung und trifft als VPO und als erste Person vor Ort die am besten geeigneten Entscheidungen in Absprache mit den anderen Disziplinen
- Der Kommissar-Anwärter trifft geeignete Maßnahmen bei Bombendrohung

**Inhalt:**

- Erste Reaktionen als VPO am Katastrophenort
- Benachrichtigungsschema und Verbindungslinien
- Beratung vor Ort
- Einrichten eines Sperrbereichs
- Reaktionen bei Bombendrohung

**Lehrmethoden:**

Kontaktunterricht:  
TTX im Saal

**5.7 Rollenspiel****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter verinnerlicht die in Modul 5 vermittelten Konzepte und wendet sie an

**Inhalt:**

- Modul 5

**Lehrmethoden:**

Rollenspiel

**MODUL 6: VERWALTUNGSUNTERSTÜTZENDE POLIZEILICHE KOMPETENZEN EINES POLIZEIKOMMISSARS IN VERWALTUNGSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN (min. 110 Stunden)**

Unter direkter Aufsicht oder Coaching eines Vorgesetzten auf Führungsebene:

1. Daten, Informationen und Dokumentation, die eine praktische Relevanz für die Ausführung der Verwaltungspolizeilichen Aufträge aufweisen, im Rahmen der gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Vorschriften sammeln und verarbeiten,
2. die Verwaltung und die integrierte Arbeitsweise unterstützen,
3. die Hierarchie und die Behörden hinsichtlich der gesetzlichen und operativen Aspekte beraten,
4. im Rahmen von Großeinsätzen zur Aufrechterhaltung der öffentlichen Ordnung bestimmte Aspekte vorbereiten und bestimmte Aufträge verwalten,
5. zur Entwicklung der Verkehrspolitik beitragen,
6. zur Entwicklung der Notfallplanung beitragen und zur globalen Koordinierung im Fall von Katastrophen, Unglücksfällen und Schäden im Rahmen einer multidisziplinären Vorgehensweise beitragen.

**6.1 Informationen und Dokumentation****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kennt die Gesetzes- und Verordnungsgrundlagen in Sachen Verwaltung der verwaltungspolizeilichen Informationen und begreift das polizeispezifische Konzept der informationsgesteuerten Polizeiarbeit



- Der Kommissar-Anwärter begreift den Unterschied zwischen strategischen, operativen und taktischen Informationen und arbeitet ein Programm für die Informationssuche und andere Informationsdokumente aus

**Inhalt:**

- Schutz der Grundrechte
- Gesetzes- und Verordnungsgrundlagen
- Die informationsgesteuerte Polizeiarbeit (zielbestimmend, pro- und reaktiv, einen Mehrwert bietend, den Austausch gewährleistend und zielgerichtet)
- Informationsstrukturen, -systeme, -verfahren und -mittel
- Strategische, operative und taktische Informationen
- Beziehung zwischen Verwaltungsinformationen und gerichtlichen Informationen
- ...

**Lehrmethoden:**

Vorlesung  
Übungen im Saal

**6.2 Unterstützung der Politik (transversal)****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter trägt zur Entwicklung der Prioritäten, Sicherheitspläne, Aktionspläne, Projekte, ... bei

**Inhalt:**

- Zur Entwicklung der Prioritäten, Sicherheitspläne, Aktionspläne, Projekte, ... beitragen
- Siehe Managementkursus mit verwaltungspolizei-spezifischen Themen: öffentliche Ordnung, Störung, Verkehr
- Siehe Praktika und Debriefing der Praktika
- Siehe selbstständige Arbeiten

**Lehrmethoden:**

Praktische Anwendung:  
Beobachtung - Praktikum mit aktiver Teilnahme  
Selbstständige Arbeit

**6.3 Beratung der Hierarchie und der Behörden****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter berät die Behörden und die Hierarchie hinsichtlich spezifischer sozialer Probleme, die den Umgang mit Störungen betreffen
- Der Kommissar-Anwärter berät die Behörden, die Hierarchie, die Partner hinsichtlich der zu treffenden (Polizei) Maßnahmen und der operativen Maßnahmen zur Bewältigung von Ereignissen

**Inhalt:**

- Verhandlung
- Ausgehandelte Maßnahmen, Maßnahmen zur Minderung von Risiken, Maßnahmen zur Vorbeugung gegen Risiken, ...
- Störungen
- Schließung von Niederlassungen

**Lehrmethoden:**

Studienbezogene Besichtigungen:

Beobachtung

Reflexion

Theorie

Gesamtüberblick

Kontaktunterricht:

Vorlesung

Fallstudie im Saal

**6.4 Großeinsätze zur Aufrechterhaltung der öffentlichen Ordnung****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter führt einen Teil der globalen Risikoanalyse für die Bewältigung von Großereignissen hinsichtlich der öffentlichen Ordnung durch
- Der Kommissar-Anwärter begreift die Vorgehensweise bei Freizeitveranstaltungen, Radrennen, Fußball

**Inhalt:**

- Koordinierung von Großaufgeboten (A/Esk)
- Risikoanalyse
- Freizeitveranstaltungen
- Radrennen
- Fußballproblematik
- Konflikträchtige Ereignisse
- Eingreifen in Gefängnissen
- Verkehrsproblematik bei Ereignissen, Verkehrsunfällen
- Theorie + Übung im Prüfungsstil
- Thementag 1: Freizeitveranstaltungen
- Thementag 2: Radrennen
- Thementag 3: Fußball
- Studienbezogene Besichtigung in Frankreich
- Beobachtungen vor Ort und Debriefing

Die Anwärter müssen außerhalb der Unterrichtsstunden sechs verschiedene Ereignisse auf strukturierte Weise beobachten und einen Bericht darüber abfassen

**Lehrmethoden:**

Thementage:  
 Theoretische Aspekte  
 Praktische Fallstudie  
 Studienbezogene Besichtigung: Frankreich

**6.5 Verkehrspolitik****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter liefert einen Beitrag zur Entwicklung der Verkehrspolitik und zur Entwicklung der Sicherheits- und Aktionspläne
- Der Kommissar-Anwärter kennt die Maßnahmen, die in Sachen Verkehr und Mobilität bei einem Ereignis zu treffen sind
- Der Kommissar-Anwärter begreift, auf welche Weise bei einem schweren Verkehrsunfall reagiert werden muss und wie die Koordinierung ablaufen muss

**Inhalt:**

- Verkehr und Lebensqualität
- Verkehrspolitik und Prioritäten
- Sicherheits- und Aktionspläne
- Mobilität bei Ereignissen
- Reaktion auf Großereignisse und Koordinierung

**Lehrmethoden:**

TTX im Saal  
 (FTX: eventuell)

**6.6 Notfallplanung und Management von Notsituationen****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kennt die multidisziplinäre Vorgehensweise bei der Notfallplanung und trifft als VPO und als erste Person vor Ort die am besten geeigneten Entscheidungen in Absprache mit den anderen Disziplinen
- Der Kommissar-Anwärter kennt die Struktur der besonderen und allgemeinen Noteinsatzpläne
- Der Kommissar-Anwärter begreift, wie die Aufgebote und Koordinationsstrukturen bei Katastrophen auszubauen sind

**Inhalt:**

- Gesetzes- und Verordnungsgrundlagen
- Spezifische Beleuchtung der verschiedenen Disziplinen: multidisziplinäre Vorgehensweise
- Die Risikoanalyse und die Erstellung von Notfallplänen
- Erste Reaktionen eines VPO als Erster vor Ort
- Benachrichtigungsschemen und Verbindungslinien
- Beratung vor Ort
- Einrichtung von Sperrbereichen

- Koordinierung und Kommandostrukturen
- ...

**Lehrmethoden:**

Vorlesung  
TTX im Saal  
(FTX) vor Ort

## **MODUL 7: ALLGEMEINER REFERENZRAHMEN ZUR AUSFÜHRUNG DER AUFTRÄGE UND BEFUGNISSE DES POLIZEIKOMMISSARS IN GERICHTSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN (min. 100 Stunden)**

1. Die Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen in gerichtspolizeilichen Angelegenheiten auf nationaler und internationaler Ebene kennen, begreifen und auslegen,
2. die wichtigsten Bestimmungen des Strafrechts, der besondere Gesetze und das Strafprozessrecht kennen, begreifen und auslegen und die Konformität, Richtigkeit und Vollständigkeit der von den Mitarbeitern ausgefertigten Protokolle kontrollieren können,
3. der philosophische Referenzrahmen in Bezug auf die Anwendung des Konzepts der Excellence in der Polizeiarbeit in gerichtspolizeilichen Angelegenheiten.

### **7.1 Nationale und internationale Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen in gerichtspolizeilichen Angelegenheiten**

**Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter begreift den nationalen und internationalen Referenzrahmen in Bezug auf die gerichtspolizeiliche Arbeitsweise
- Der Kommissar-Anwärter kennt den internationalen normativen Rahmen in Bezug auf die gerichtspolizeiliche Arbeitsweise
- Der Kommissar-Anwärter begreift die Rolle der verschiedenen Einrichtungen, die bei der internationalen polizeilichen Zusammenarbeit eine Rolle spielen
- Der Kommissar-Anwärter begreift die Aufgaben und Zuständigkeiten der Einrichtungen, denen im Bereich der internationalen polizeilichen Zusammenarbeit eine Schlüsselrolle zukommt

**Inhalt:**

- GIP, GPA (gerichtspolizeiliche Aspekte)
- Rundschreiben
- Vereinte Nationen
- Interpol
- Europäische Einrichtungen und ihre Entscheidungen (Europarat, Europäische Union)
- Schengen
- Organisationen mit Schlüsselrolle:
  - ✓ SIS
  - ✓ SIRENE

- ✓ INTERPOL
- ✓ EUROPOL

**Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche  
Gruppendiskussion

**7.2 Gesetzlicher Referenzrahmen****7.2.1 Strafrecht****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kommentiert die wichtigsten Straftaten aus Buch II des Strafgesetzbuchs
- Der Kommissar-Anwärter begreift die Straftatbestandsmerkmale bei diesen Straftaten, die etwaigen Entschuldigungs- und Rechtfertigungsgründe, die mildernden Umstände, die erschwerenden Umstände, den Grad der Beteiligung
- Der Kommissar-Anwärter kann eine Straftat qualifizieren
- Der Kommissar-Anwärter kann die Konformität, die Richtigkeit und die Vollständigkeit der Protokolle der Polizeibeamten in Bezug auf das Strafrecht kontrollieren

**Inhalt:**

- Belgisches Strafgesetzbuch (Buch II: Straftaten und ihre Bestrafung im Besonderen)

**Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche  
Fallstudien

**7.2.2 Strafprozessrecht****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter unterscheidet die grundlegenden Rechtsbegriffe in Sachen Strafprozessrecht, insbesondere in Bezug auf die Ausübung der gerichtspolizeilichen Aufgaben
- Der Kommissar-Anwärter kann die Regeln des Strafprozessrechts im Stadium der Ermittlung und der gerichtlichen Untersuchung anwenden
- Der Kommissar-Anwärter kann die Konformität der Protokolle mit den Regeln des Strafverfahrens kontrollieren

**Inhalt:**

- Belgisches Strafprozessgesetzbuch

**Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche  
Fallstudien

**7.2.3 Besondere Gesetze****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kommentiert die wichtigsten besonderen Gesetze und die damit Verbundenen Straftaten
- Der Kommissar-Anwärter begreift die Straftatbestandsmerkmale bei diesen Straftaten
- Der Kommissar-Anwärter kann Straftaten qualifizieren
- Der Kommissar-Anwärter kennt die jeweiligen Befugnisse der Gerichtspolizeibediensteten und -offiziere im Rahmen der Ermittlung der Verstöße gegen besondere Gesetze
- Der Kommissar-Anwärter kann die Konformität, die Richtigkeit und die Vollständigkeit der Protokolle der Polizeibeamten in Bezug auf das Strafrecht kontrollieren

**Inhalt:**

- Besondere Rechtsvorschriften: Ausländer, Jugendschutz, Drogen, Waffen, ...

**Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche  
Fallstudien

**7.2.4 Protokolle****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kommentiert die verschiedenen Arten von Protokollen sowie ihre Form, ihren Inhalt und ihre Tragweite

**Inhalt:**

- Gesetzlicher Referenzrahmen
- Arten von Protokollen
- Beweiskraft
- Hauptmerkmale (Form und Inhalt)
- Anlagen

**Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche  
Übungen

### **7.3 Philosophischer Referenzrahmen (Excellence in der Polizeiarbeit) in gerichtspolizeilichen Angelegenheiten**

#### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter begreift die Umsetzung des philosophischen Referenzrahmens (Excellence in der Polizeiarbeit) auf gerichtspolizeilicher Ebene

#### **Inhalt:**

- Gerichtspolizeiliche Vorgehensweise auf der Grundlage des Konzepts der Excellence in der Polizeiarbeit

#### **Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche  
Gruppendiskussion

## **MODUL 8: OPERATIVE POLIZEILICHE GRUNDKOMPETENZEN EINES POLIZEIKOMMISSARS IN GERICHTSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN (min. 134 Stunden)**

Selbstständig auf Führungsebene:

1. den Informationszyklus handhaben und die Einsatzdokumentation im Rahmen der gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Vorschriften verwalten, benutzen und verwerten,
2. die elementaren Polizeivorgänge in gerichtspolizeilichen Angelegenheiten unter Anwendung der klassischen Untersuchungstechniken verstehen und ausführen (lassen). In den oben beschriebenen Fällen die nötigen Protokolle, die gerichtlichen Berichte, die gerichtliche Dokumentation und Verwaltungsdokumentation erstellen können und/oder erstellen lassen,
3. die Analyse eines Auftrags oder Problems durchschnittlicher Komplexität und mittleren Ausmaßes in gerichtspolizeilichen Angelegenheiten durchführen, die Ergebnisse dieser Analyse in einen Einsatzbefehl umsetzen und die Ausführung durch eine mittelgroße Mitarbeitergruppe leiten; eine gerichtliche Untersuchung bestimmter Größenordnung initiieren und leiten.

### **8.1 Informationsverwaltung**

#### **8.1.1 Gesetzlicher und verordnungsrechtlicher Referenzrahmen hinsichtlich der Informationsverwaltung**

#### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter ist sich der Auswirkung der Menschenrechte, der Verfassung Belgiens und des Gesetzes über den Schutz des Privatlebens auf die polizeiliche Informationsverwaltung bewusst und er ist fähig, diese Rechte bei der Verwaltung gerichtlicher Informationen zu berücksichtigen
- Der Kommissar-Anwärter begreift die gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Grundlagen für die Informationsverwaltung in gerichtspolizeilichen Angelegenheiten

**Inhalt:**

- Charta der Vereinten Nationen (10.12.1948) - (Art. 3 und Art. 12)
- Europäische Konvention zum Schutz der Menschenrechte und Grundfreiheiten (04.11.1950) - (Art. 8)
- Richtlinie 95/46/EG des Europäischen Parlaments und des Rates zum Schutz natürlicher Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten und zum freien Datenverkehr (24.10.1995)
- Verfassung Belgiens (Art. 22)
- Strafprozessgesetzbuch (Art. 28*quinquies* § 3 und Art. 57 § 3)
- Gesetz über das Polizeiamt (05.08.1992) - (Art. 15, Art. 35, Art. 44/1 bis 44/11)
- Gesetz über den Schutz des Privatlebens hinsichtlich der Verarbeitung personenbezogener Daten (08.12.1992)
- Gesetz über den Jugendschutz (08.04.1965) - (Art. 80)
- COL 1/2001 über Mitteilungen an Informations- und Sicherheitsdienste
- COL 6/2004 über den Schutz gefährdeter Persönlichkeiten, Staatsbeamter und Privatpersonen
- Ministerielles Rundschreiben über die Beziehungen zwischen Polizeidiensten und Presse (10.10.1995)
- COL 7/99 über die Weiterleitung von Informationen an die Presse
- Ministerielle Richtlinie über die Verbreitung gerichtlicher Fahndungsmeldungen über die Medien und das Internet (01.07.2005)
- MFO3 und MFO6

**Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche

**8.1.2 Funktionsweise des Informationszyklus in gerichtspolizeilichen Angelegenheiten****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter ordnet den Informationszyklus als Technik in der Verwaltung operativer Informationen ein und kann diesen Zyklus in der gerichtspolizeilichen Praxis anwenden

**Inhalt:**

- Die Leitung der Ermittlungsbemühungen
- Die Ermittlung der Informationen
- Die Verarbeitung der Informationen
- Die Verwertung der Auskünfte

**Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche  
Übung zur Erstellung eines Ermittlungsprogramms



### 8.1.3 Funktionsweise und Möglichkeiten der AND

**Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter begreift die Funktionsweise und die Möglichkeiten der AND in Zusammenhang mit den Vorschriften der Richtlinie MFO3 im gerichtlichen Bereich

**Inhalt:**

- AND - Struktur und Einheiten
- Speisung
- Verarbeitung
- Fahndungsmeldungen
- Anwendungen
- Praktische Vorführung

**Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche  
Vorführung praktischer Anwendungen  
Praktische Übungen

## 8.2 Elementare Polizeivorgänge

### 8.2.1 Mittel

**Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kennt die polizeiinternen und -externen Mittel, die bei einer Ermittlung angewandt werden können
- Der Kommissar-Anwärter kann ihre Möglichkeiten und Grenzen einschätzen und weiß, wie sie einzusetzen sind

**Inhalt (nicht erschöpfend):**

- Die Direktionen DGJ, DAFA, DACH, CGSU, DVI, CCU, berittene Einheiten, LIKK, Zivilschutz, Minenräumdienst der Streitkräfte, ...

**Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche

### 8.2.2 Klassische Untersuchungstechniken

**Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter begreift die klassischen Untersuchungstechniken im Rahmen von Ermittlungen
- Der Kommissar-Anwärter kann die klassischen Untersuchungstechniken im Rahmen von Ermittlungen unter Beachtung des Legalitätsprinzips, des Subsidiaritätsprinzips, des Verhältnismäßigkeitsprinzips und des Machbarkeitsprinzips anwenden

**Inhalt:**

- Verteilung der Aufgaben lokale - föderale Polizei
- Beweisführung in Strafsachen
- Etappen einer Ermittlung:
  - ✓ Kenntnisnahme einer Straftat
  - ✓ Dringende Maßnahmen
  - ✓ Erster Einsatz am Tatort
  - ✓ Die eigentliche Ortsbesichtigung
  - ✓ Die taktische Ermittlung
- Klassische Techniken:
  - ✓ Die Haussuchung
  - ✓ Die Beschlagnahme (Sonderfälle wie die Sicherstellung von DNA-Spuren)
  - ✓ Einsatz in einem ICT Kontext
  - ✓ Die Vernehmung (Sonderfälle: zum Beispiel Vernehmung anonymer Zeugen, Schutz gefährdeter Zeugen, Vernehmung mit Hilfe audiovisueller Mittel, Polygraph, SCAN-Methode, Konfrontation, Wiedererkennung, ...)
  - ✓ Die Festnahme
  - ✓ Die Rekonstruktion

**Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche  
 Übungen im Saal  
 Übungen vor Ort (Exodus/Furnica I)

**8.3 Gerichtliche Operationen****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kann einen Auftrag oder ein Problem durchschnittlicher Komplexität auf strukturierte Weise angehen
- Der Kommissar-Anwärter kann eine einsatzbezogene Analyse des Auftrags oder des Problems zwecks Ausarbeitung von Lösungen ausführen
- Der Kommissar-Anwärter kann diese Lösungen in einen Einsatzbefehl umsetzen
- Der Kommissar-Anwärter kann diesen Befehl an seine Mitarbeiter weiterleiten
- Der Kommissar-Anwärter kann die Operation leiten
- Der Kommissar-Anwärter kann eine Ermittlung bestimmten Ausmaßes unter Anwendung der klassischen Polizeitechniken leiten

**Inhalt:**

- Zyklus der Einsatzaktivitäten
- Aktionsverfahren und Ausführungsmodalitäten
- Einsatzbezogene Analyse

- Einsatzablauf
- Briefing
- Ausführung eines Einsatzes

**Lehrmethoden:**

Vorlesung, Lehrgespräche  
Geleitete Übung  
Übungen im Saal  
Übungen vor Ort (Exodus/Furnica I)

Bemerkung: Exodus I ist eine Übung langer Dauer vor Ort (vier oder fünf Tage). Ziel ist es, die verschiedenen gerichtspolizeilichen Aspekte sowie die Management- und verwaltungspolizeilichen Aspekte auf interaktive Weise anzuwenden. In einem sehr realistischen Rahmen wird den Anwärtern ein aktiverer Lernprozess geboten, der in hohem Maße zur Entwicklung der der Polizei angemessenen Verhaltensweisen beiträgt.

Mit der Exodus-Übung werden folgende Ziele verfolgt:

- Der Kommissar-Anwärter lernt, in Stresssituationen zu arbeiten
- Der Kommissar-Anwärter lernt, in einem Team zu arbeiten
- Der Kommissar-Anwärter lernt, auf die Lösung von Problemen hinzuarbeiten
- Der Kommissar-Anwärter lernt, im gerichtspolizeilichen Arbeitsumfeld zu arbeiten
- Der Kommissar-Anwärter wendet im Rahmen einer Ermittlung die klassischen Untersuchungstechniken an
- Der Kommissar-Anwärter lernt die besonderen Mittel kennen, auf die ein Polizist bei Ermittlungen zurückgreifen kann
- Der Kommissar-Anwärter lernt den Umgang mit Kollegen, Vorgesetzten und Polizeibehörden
- Der Kommissar-Anwärter stärkt seine körperliche und geistige Belastbarkeit

**MODUL 9: VERWALTUNGSUNTERSTÜTZENDE POLIZEILICHE KOMPETENZEN EINES POLIZEIKOMMISSARS IN GERICHTSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN (min. 70 Stunden)**

Unter direkter Aufsicht oder Coaching eines Vorgesetzten, auf Führungsebene:

1. die besonderen Untersuchungsmethoden, besonderen Ermittlungsmethoden und Untersuchungstechniken bei gerichtlichen Untersuchungen im Rahmen der Gesetzes- und Verordnungsbestimmungen und der Richtlinien der Gerichtsbehörden verstehen,

2. zur Leitung der Organisation im Hinblick auf die Lösung eines gerichtspolizeilichen Gesamtproblems bestimmten Ausmaßes und bestimmter Komplexität beitragen, wobei die Aspekte frühzeitige Reaktion, taktische Untersuchung, gerichtliche Operation, Beurteilung und Rechenschaftslegung berücksichtigt werden.

## 9.1 Besondere Untersuchungsverfahren

### 9.1.1 Gesetzlicher und verordnungsrechtlicher Referenzrahmen

#### Zielsetzungen:

- Der Kommissar-Anwärter begreift die Anwendung (Bedingungen, Möglichkeiten, Grenzen) der besonderen Untersuchungsmethoden, besonderen Ermittlungsmethoden und Untersuchungstechniken bei gerichtlichen Untersuchungen und unterscheidet hierbei die Rolle der verschiedenen Akteure
- Der Kommissar-Anwärter begreift das Verfahren zur Einleitung, Ausführung, Überwachung und zum Abschluss der besonderen Ermittlungs- und Untersuchungsmethoden
- Der Kommissar-Anwärter begreift die Anwendung (Bedingungen, Möglichkeiten, Grenzen) der Identifizierung, der Aufspürung und des Auffangens von Privatgesprächen im Rahmen der Untersuchung
- Der Kommissar-Anwärter begreift die Funktionsweise der proaktiven Ermittlung
- Der Kommissar-Anwärter kennt die Geldmittel, die bei der Polizei eingesetzt werden

#### Inhalt:

- Gesetz über besondere Ermittlungsmethoden und einige andere Untersuchungsmethoden (06.01.2003)
- Königlicher Erlass über die polizeilichen Untersuchungsmethoden (09.04.2003)
- "Berichtigungsgesetz" (27.12.2005)
- COL 13/2006
- Polizeiliche Anweisungen (DGJ/DJO 2006)
- Gesetz zur Umstrukturierung bestimmter öffentlicher Wirtschaftsunternehmen (21.03.1991) (Art. 43*bis* und Art. 114 § 8 in Bezug auf böswillige Anrufe und Art. 411)
- Gesetz über den Schutz des Privatlebens vor Abhören, Kenntnisnahme und Aufzeichnung von Privatgesprächen und privaten Fernmeldeverbindungen (30.06.1994)
- Art. 28*bis* des Strafprozessgesetzbuches in Bezug auf proaktive Ermittlung
- COL 4/2000
- Geldmittel

#### Lehrmethoden:

Vorlesung, Lehrgespräche

### 9.1.2 Praktische Anwendungen der besonderen Untersuchungsmethoden

#### Zielsetzungen:

- Der Kommissar-Anwärter begreift die praktische Anwendung der besonderen Untersuchungsmethoden
- Der Kommissar-Anwärter kommentiert die Anwendung der Observation und den Einsatz von Informanten in der Praxis

#### Inhalt:

- Schlüsselfiguren der Magistratur und der Polizei
- Zu beachtende Grundsätze
- Die drei Akten
  - ✓ Arbeitsmappe "Polizei"
  - ✓ Vertrauliche Akte
  - ✓ Strafakte
- Praktische Organisation des Einsatzes von Informanten

#### Lehrmethoden:

Vergleich zwischen Theorie und Praxis mittels Fallstudien  
Praktische Übungen

## 9.2 Globale gerichtliche Operationen

#### Zielsetzungen:

- Der Kommissar-Anwärter ist fähig, mit den Kompetenzen, die er während der Ausbildung erlangt hat, und unter Aufsicht eines Vorgesetzten Lösungen für die verschiedenen Komponenten eines Gesamtproblems vorzuschlagen, insbesondere in Bezug auf:
  - Frühzeitige Reaktion
  - Feststellungen
  - Taktische Untersuchung
  - Gerichtliche Operation
  - Beurteilung
  - Rechenschaftslegung

#### Inhalt:

- Gesetz über besondere Ermittlungsmethoden und einige andere Untersuchungsmethoden (06.01.2003)
- Königlicher Erlass über die polizeilichen Untersuchungstechniken (09.04.2003)
- "Berichtigungsgesetz" (27.12.2005)
- COL 13/2006
- Polizeiliche Anweisungen (DG/DJO 2006)
- Gesetz zur Umstrukturierung bestimmter öffentlicher Wirtschaftsunternehmen (21.03.1991) - (Art. 43*bis* und Art. 114 § 8 in Bezug auf böswillige Anrufe und Art. 411)
- Gesetz über den Schutz des Privatlebens vor Abhören, Kenntnisnahme und Aufzeichnung von Privatgesprächen und

privaten Fernmeldeverbindungen (30.06.1994)

- Art. 28*bis* des Strafprozessgesetzbuches in Bezug auf proaktive Ermittlung
- COL 4/2000
- Geldmittel
- Schlüsselfiguren der Magistratur und der Polizei
- Zu beachtende Grundsätze
- Die drei Akten
  - ✓ Arbeitsmappe "Polizei"
  - ✓ Vertrauliche Akte
  - ✓ Strafakte
- Praktische Organisation des Einsatzes von Informanten

**Lehrmethoden:**

- Übungen im Saal
- Übungen vor Ort (Exodus II)

Bemerkung: Für niederländischsprachige Kommissar-Anwärter trägt die gerichtliche Übung vor Ort den Namen "Furnica".

**MODUL 10: BÜRGERNAHE POLIZEI (min. 110 Stunden)**

Den Zusammenhang zwischen der Sicherheitsproblematik, dem Sicherheitsmanagement und der Arbeitsweise der Polizeidienste begreifen.

Das Konzept der Excellence in der Polizeiarbeit, der Entwicklung der Organisation und der informationsgesteuerten Polizeiarbeit begreifen und es sich zu eigen machen.

1. Die Polizei und die Menschenrechte in einer demokratischen Gesellschaft,
2. Die Sicherheitsproblematik,
3. Berufsethik und Berufspflichten,
4. Gemeinschaftsorientierte Polizeiarbeit, Entwicklung der Organisation und informationsgesteuerte Polizeiarbeit: konzeptueller Rahmen und Auswirkung auf die Arbeitsweise der Polizei.

Bemerkung:

Die oben erwähnten Zielsetzungen werden in folgenden Modulen auf integrierte Weise behandelt.

Modul 10.1 - Die Polizei in Belgien

Modul 10.2 - Der Beitrag der Polizei zum Umgang mit der Sicherheitsproblematik

Modul 10.3 - Managementkonzepte und ihre Anwendung

**10.1 Die Polizei in Belgien**

**Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die Organisation und die Struktur des Belgischen Staates (Modul 10.1.1.1)
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in den rechtlichen Rahmen Belgiens und in die Rolle bestimmter spezifischer

Organe. Er hat Einblick in die Tragweite der Anwendung der gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Vorschriften in Bezug auf die Grundrechte und -freiheiten des Menschen (Modul 10.1.1.2)

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die Rolle und den Platz der Polizei in einem demokratischen Rechtsstaat, insbesondere in die Art und Weise, wie die Polizei die Rechte und Freiheiten achtet und gewährleistet (Modul 10.1.1)
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in den sozialpolitischen und multikulturellen Kontext, in dem die Polizei tätig ist. Er begreift die Rolle und die Verantwortlichkeiten der Polizei und der Polizeibehörden in diesem Kontext (Modul 10.1.2.1)
- Der Kommissar-Anwärter begreift den Einfluss der Entwicklung des politischen, ökonomischen, kulturellen und sozialen Kontextes auf die Sicherheitsproblematik und die Arbeitsweise der Polizei im Rahmen des nationalen polizeilichen Sicherheitslagebildes (Modul 10.1.2.2)
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die Tragweite und den Mehrwert von Berufspflichten für eine Berufsgruppe im Allgemeinen und für die Polizei im Besonderen (Modul 10.1.3)
- Der Kommissar-Anwärter kennt und hat Einblick in die Kontrollmechanismen und die Rolle der Organe, die die auf zwei Ebenen strukturierte integrierte Polizei kontrollieren, namentlich der Generalinspektion und des Ausschusses P (Modul 10.1.4)

#### **Inhalt:**

- Der belgische und internationale Kontext des belgischen demokratischen Rechtsstaats
  - ✓ Die Struktur des belgischen Staates
    - der Aufbau des Föderalstaates
    - die Gemeinschaften, die Regionen, die Provinzen, die Gemeinden und ihre jeweiligen Zuständigkeiten
  - ✓ Der rechtliche Rahmen
    - die Hierarchie der Gesetze, die Bindungen und Verpflichtungen innerhalb der EU, die Gewalten in Belgien, die Rolle der Verwaltungsgerichte
  - ✓ Rechte und Freiheiten des Menschen
  - ✓ Vorträge mit Bezug auf die Vorschriften, mit denen der Polizist am häufigsten bei der täglichen Arbeit konfrontiert wird
- Politische, kulturelle, ökonomische, soziale und kriminelle Entwicklungen innerhalb der Gesellschaft und ihren Einfluss auf die Sicherheitsproblematik
  - ✓ Die multikulturelle Gesellschaft
  - ✓ Besondere Schwerpunkte für die Polizei
  - ✓ Rolle und Verantwortlichkeiten der Polizeibehörden und der Polizei
- Berufsethik und Berufspflichten der Polizeidienste
  - ✓ Berufspflichten als Instrument der Betriebskultur

- ✓ Der Kodex der Berufspflichten
  - ✓ Berufspflichten in der Praxis
  - Kontrolle und Aufsicht über die Polizei
    - ✓ Interne und externe Kontrollmechanismen
    - ✓ Interne und externe Kontrollorgane
- Für die AIG und den Ausschuss P:
- Positionierung in der derzeitigen polizeilichen Struktur
  - Allgemeine Organisation
  - Rechtlicher Rahmen
  - Aufträge, Zuständigkeiten, Rolle
  - Untersuchungsmittel
  - Beziehungen zu Kunden/Partnern, sowohl intern als auch extern
  - Insbesondere: der allgemeine Auditauftrag und die Aufträge des Dienstes für Individuelle Ermittlungen

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen

**10.2 Der Beitrag der Polizei zum Umgang mit der Sicherheitsproblematik****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die Sicherheitsprobleme, die geführte Sicherheitspolitik, die Rolle der Polizei und der betroffenen Partner, die Vorgehensweise der Polizei und die eingesetzten Mittel

**10.2.1 Gesellschaftliche Sicherheit****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die mit der gesellschaftlichen Sicherheit verbundenen Aspekte als vierten Grundbegriff der Excellence in der Polizeiarbeit

**Inhalt:**

- Die gesellschaftliche Sicherheit
  - ✓ Entwicklung - die fünf Pfeiler
  - ✓ Objektive und subjektive Unsicherheit
  - ✓ Kriminalität, Verkehr, öffentliche Ordnung und Störung

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen  
Fallstudie



### 10.2.2 Sicherheitskette

#### Zielsetzungen:

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die belgische Sicherheitskette. Er kann die wichtigsten Akteure sowie ihre Rolle und ihre Zuständigkeiten darin situieren

#### Inhalt:

- ✓ Übersicht über die Akteure der Sicherheitskette (Rolle, Zuständigkeiten, Verantwortlichkeiten)
- ✓ Partner: die anderen Partner in Zusammenhang mit den Sicherheitsphänomenen
- ✓ Rolle/Beitrag: die Polizei sowie ihre Rolle und ihre Möglichkeiten in diesem Gefüge situieren

#### Lehrmethoden:

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen  
Fallstudien

### 10.2.3 Sicherheitspläne

#### Zielsetzungen:

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in den Zusammenhang zwischen den verschiedenen Sicherheitsplänen, die auf verschiedenen Verantwortungsebenen zur Umsetzung der globalen Politik der Föderalbehörde hinsichtlich der integralen und integrierten Sicherheit entwickelt werden

#### Inhalt:

- Die Sicherheitspläne
  - ✓ Rahmenmitteilung integrale Sicherheit
  - ✓ Nationaler Sicherheitsplan
  - ✓ Lokaler Sicherheitsplan
  - ✓ Zonaler Sicherheitsplan

#### Lehrmethoden:

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen  
Fallstudie

### 10.2.4 Verwaltungszyklus

#### Zielsetzungen:

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die Art und Weise, wie die Sicherheitsprobleme angegangen werden, und in die Methodik, die hierbei angewendet wird

**Inhalt:**

- Die vier Phasen des Zyklus der Polizeipolitik
  - ✓ Vorbereitung der Politik (Stufenplan einbegriffen)
  - ✓ Bestimmung der Politik
  - ✓ Ausführung der Politik
  - ✓ Auswertung der Politik

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen  
Fallstudie

**10.2.5 Aktionspläne****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die Art und Weise, wie ein Aktionsplan aufgestellt wird, und in die Schwerpunkte, die in dieser Hinsicht relevant sind

**Inhalt:**

- Aktionspläne

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen  
Fallstudie

**10.3 Managementkonzepte und ihre Anwendung****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in eine von den Grundbegriffen gesellschaftliche Sicherheit, gemeinschaftsorientierte Polizeiarbeit, informationsgesteuerte Polizeiarbeit und optimale Verwaltung getragene Excellence in der Polizeiarbeit

**10.3.1 Grundkonzepte****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die dem Organisationsbereich "Strategie und Politik" innewohnenden Grundkonzepte: Auftrag, Leitbild, Werte
- Der Kommissar-Anwärter begreift, wie die Strategie und die Politik in den Sicherheitsplänen, Projekten, Aktionsplänen und Polizeiaufgaben zum Ausdruck kommen

**Inhalt:**

- Grundkonzepte
  - ✓ Auftrag, Leitbild und Werte
  - ✓ Allgemeine Organisationsstrukturen
  - ✓ Strategie gemeinschaftsorientierte Organisation

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen

**10.3.2 Effizientes Management****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in das Funktionsmodell der Polizeiorganisation und die damit verbundenen Grundkonzepte
- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die wichtigsten Grundprinzipien, die einer "qualitätsorientierten" Politik innerhalb einer Organisation zugrunde liegen. Er begreift die übergreifende Tragweite dieser Vorgehensweise innerhalb der Polizeiorganisation

**Inhalt:**

- Effizientes Management
  - ✓ Income - Input - Proces - Output - Outcome
  - ✓ Effektivität und Effizienz
  - ✓ Der Begriff Qualitätssicherung
    - Definition
    - Allgemeine Grundsätze
    - Integrale Qualität
    - Anwendungen
  - ✓ Kostenbewusstsein

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen

**10.3.3 Excellence in der Polizeiarbeit****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die Leitlinien der Philosophie der Excellence in der Polizeiarbeit auf Basis der Grundbegriffe, auf denen sie aufgebaut ist

**Inhalt:**

- Excellence in der Polizeiarbeit (Übersicht)

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen

**10.3.4 EFQM****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter kennt und begreift die fünf Organisationsbereiche und die fünf Ergebnisbereiche des EFQM-Modells belgische Polizei
- Der Kommissar-Anwärter begreift die Wichtigkeit einer systematischen Anwendung des PDCA-Zyklus
- Der Kommissar-Anwärter begreift die fünf aufeinander folgenden Phasen der Entwicklung einer Organisation
- Der Kommissar-Anwärter begreift das EFQM-Modell belgische Polizei als Grundbegriff der Excellence in der Polizeiarbeit

**Inhalt:**

- EFQM
- Übersicht
- PDCA
- Anwendung innerhalb der Polizei

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen

**10.3.5 Gemeinschaftsorientierte Polizeiarbeit****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die gemeinschaftsorientierte Polizeiarbeit als normatives Polizeimodell. Er wendet das Modell auf die sieben Grundfunktionen an und hat Einblick in die gemeinschaftsorientierte Polizeiarbeit als ersten Grundbegriff der Excellence in der Polizeiarbeit

**Inhalt:**

- Gemeinschaftsorientierte Polizeiarbeit:
  - ✓ Die Gemeinschaftsorientierte Polizeiarbeit
  - ✓ Gründliche Analyse und praktische Anwendung der fünf Pfeiler:
    - Externe Orientierung
    - Problemlösendes Vorgehen
    - Partnerschaft
    - Verantwortung wahrnehmen
    - Empowerment

- ✓ Anwendung der gemeinschaftsorientierten Polizeiarbeit in den sieben Grundfunktionen
  - Empfang
  - Einsatz
  - Opferbeistand
  - Lokale Ermittlung und lokale Untersuchung
  - Öffentliche Ordnung
  - Verkehr
  - Besonders zu vertiefender Punkt: Revierarbeit
- ✓ Die gemeinschaftsorientierte Polizeiarbeit in anderen Bereichen der (föderalen und lokalen) Polizeiarbeit

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen

**10.3.6 Informationsgesteuerte Polizeiarbeit****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in die fünf Merkmale der informationsgesteuerten Polizeiarbeit als Arbeitsmethode und als zweiter Grundbegriff der Excellence in der Polizeiarbeit. Er ist fähig, den jeweiligen Bezug mit der gemeinschaftsorientierten Polizeiarbeit herzustellen (Modul 10.3.6.1)
- Der Kommissar-Anwärter begreift die verschiedenen Informationsquellen und Grundsätze der Informationsverwaltung innerhalb der auf zwei Ebenen strukturierten integrierten Polizei (Modul 10.3.6.2)

**Inhalt:**

- Informationsgesteuerte Polizeiarbeit
  - ✓ Die informationsgesteuerte Polizeiarbeit
  - ✓ Die fünf Grundkomponenten
  - ✓ Die Informationsquellen

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen

**10.3.7 Prozessmanagement****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter begreift die Wichtigkeit eines prozessorientierten Vorgehens zur ständigen Verbesserung der Organisation

**Inhalt:**

- Prozessmanagement

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Lehrgespräche  
Arbeitsgruppen

**MODUL 11: AKTUELLE PHÄNOMENE (min. 8 Stunden)**

1. Haltung und Reaktionen im Rahmen von Phänomenen gesellschaftlicher, gerichtlicher oder administrativer Art verstehen.

**Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter hat Einblick in eine Reihe aktueller Phänomene, die für die Arbeit der Polizeidienste bedeutsam sein können
- Der Kommissar-Anwärter wendet die erworbenen Kenntnisse auf die ihm unterbreiteten aktuellen Phänomene an

**Inhalt:**

Von der DSEO zu bestimmen

**Lehrmethoden:**

Vorträge  
Diskussion

**MODUL 12: KÖRPERLICHES UND MENTALES TRAINING (min. 60 Stunden)****12.1 Bei sich und anderen eine geistige und körperliche Belastbarkeit entwickeln****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter unterscheidet bei sich und bei anderen zwischen den verschiedenen Stresssituationen und den damit einhergehenden Symptomen
- Der Kommissar-Anwärter trifft Maßnahmen, mit denen sich der Stress bei ihm selbst und bei anderen verringern lässt
- Der Kommissar-Anwärter erläutert die Notwendigkeit einer hohen mentalen und körperlichen Belastbarkeit

**Inhalt:**

- Anzeichen von Stresssituationen
- Stressverringende Maßnahmen
- Mentale und körperliche Belastbarkeit

## **12.2 Eine gute allgemeine körperliche Kondition pflegen, um die polizeilichen Aufgaben korrekt ausführen zu können**

### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter beteiligt sich an der Ausarbeitung eines individuellen Aktionsplans, um seine allgemeine körperliche Kondition und die seiner Mitarbeiter zu verbessern
- Der Kommissar-Anwärter beteiligt sich aktiv am allgemeinen Training

### **Inhalt:**

- Gegenseitige Erwartungen
- Mindestnormen (Cooper-Test)
- Allgemeine Techniken und Disziplinen

## **12.3 Eine gute funktionelle körperliche Kondition pflegen, um die polizeilichen Aufgaben korrekt ausführen zu können**

### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter beteiligt sich aktiv am funktionellen Training
- Der Kommissar-Anwärter pflegt seine mentale und körperliche Belastbarkeit und unterstützt seine Mitarbeiter auf diesem Gebiet

### **Inhalt:**

- Funktionelle Techniken und Disziplinen
- Mentale und körperliche Belastbarkeit

## **MODUL 13: GEWALTBEHERRSCHUNG (min. 90 Stunden)**

### **13.1 Eine Gefahrensituation auf vernünftige Weise durch Anwendung von Überwältigungstechniken entschärfen (Selbstverteidigung)**

#### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter wendet die verschiedenen Selbstverteidigungstechniken in den verschiedenen Gefahrensituationen an und lässt sie anwenden
- Der Kommissar-Anwärter erteilt Personen, die die Gefahrensituation verursachen, direkte Anweisungen und Aufforderungen
- Der Kommissar-Anwärter wendet die verschiedenen Überwältigungstechniken in den verschiedenen Gefahrensituationen an und lässt sie anwenden

**Inhalt:**

- Selbstverteidigungstechniken
- Andere Überwältigungstechniken
- Erteilen direkter Anweisungen und Aufforderungen

**13.2 Als Polizeichef-Koordinator eine gewaltträchtige Situation auf vernünftige Weise durch eine angepasste Grundaufstellung der Kräfte sowie durch Kommunikation und Verhandeln entschärfen und entschärfen lassen (Kommunikation)****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter benutzt Stressbewältigungs-, Aggressionseindämmungs-, Überredungs- und Verhandlungstechniken, um eine gewaltträchtige Situation zu entschärfen
- Der Kommissar-Anwärter benutzt konfliktentschärfende Techniken und lässt sie benutzen, um die Gefahr einer gewaltträchtigen Situation abzubauen

**Inhalt:**

- Stressbewältigung, Aggressionseindämmung
- Überredungstechniken
- Konfliktentschärfende Techniken
- Vermittlung und Kommunikation

**13.3 Auf Führungsebene die zur Bewältigung einer Gefahrensituation vorhandenen Mittel auf sichere, progressive und vernünftige Weise einsetzen****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter bestimmt je nach Umständen, welche Mittel zur Bewältigung einer Gefahrensituation eingesetzt werden können
- Der Kommissar-Anwärter setzt die verschiedenen Mittel zur Bewältigung einer Gefahrensituation auf sichere, progressive und vernünftige Weise ein und lässt sie einsetzen
- Der Kommissar-Anwärter bewegt sich als Polizeichef-Koordinator im Team oder mit mehreren Teams mit Zwangsmitteln fort, um unter allen Umständen eine Gefahrensituation sicher und wirksam zu bewältigen

**Inhalt:**

- Arten von Zwangsmitteln (Feuerwaffen, ...)
- Einsatz der Zwangsmittel
- Fortbewegen mit Zwangsmitteln



### **13.4 Einsatztechniken und -taktiken (TTI)**

#### **13.4.1 Auf Führungsebene Gesetzes-, Verordnungs- und berufsethische Bestimmungen in Bezug auf Gewalt- und Zwangsanwendungen auslegen und Einsicht in Gefahrensituationen haben**

##### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter erläutert den gesetzlichen, verordnungsrechtlichen und berufsethischen Referenzrahmen in Bezug auf Gewalt- und Zwangsanwendungen
- Der Kommissar-Anwärter erläutert Gefahrensituationen
- Der Kommissar-Anwärter legt die Verantwortung des Polizeichefs bei der Bewältigung von Gefahrensituationen dar

##### **Inhalt:**

- Gesetzes-, Verordnungs- und berufsethische Texte
- Übersicht über vier typische Gefahrensituationen
- Verantwortlichkeit des Polizeichefs

#### **13.4.2 Eine Gefahrensituation selbstständig analysieren und als Polizeichef-Koordinator in einen Aktionsplan umsetzen, der dazu beiträgt, sie mit einem oder mehreren Teams zu bewältigen**

##### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter benutzt die verfügbare Information in Bezug auf die Gefahrensituation
- Der Kommissar-Anwärter analysiert und bewertet die Gefahrensituation als Polizeichef-Koordinator
- Der Kommissar-Anwärter erstellt einen Aktionsplan, um die Gefahrensituation zu koordinieren

##### **Inhalt:**

- Information
- Analyse und Bewertung von Gefahrensituationen
- Aktionsplan als Polizeichef-Koordinator

#### **13.4.3 Als Polizeichef-Koordinator die häufigsten Gefahrensituationen mit einem oder mehreren Teams durch eine konfliktentschärfende Vorgehensweise bewältigen**

##### **Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter erkennt die Gefahrenindikatoren in einer gegebenen Situation
- Der Kommissar-Anwärter nimmt je nach Situation eine einsatzbezogene Bewertung vor und teilt als Polizeichef-Koordinator seine Entscheidung mit
- Der Kommissar-Anwärter führt seinen Aktionsplan als Polizeichef-Koordinator mit einem oder mehreren Teams durch
- Der Kommissar-Anwärter beurteilt den Einsatz und legt diesbezüglich Rechenschaft ab

- Der Kommissar-Anwärter gewährleistet den ersten Empfang von Opfern (sowohl Polizisten als auch Dritte) einer traumatisierenden Erfahrung mit Anwendung von Zwang und/oder Gewalt und verweist sie an andere Dienste weiter

**Inhalt:**

- Gefahrenindikatoren
- Bewertungsschema und Briefing
- Aktionsplan
- Beurteilen, Rechenschaft ablegen
- Erster Empfang und Weiterverweisung von Opfern einer traumatisierenden Erfahrung mit Anwendung von Zwang und/oder Gewalt

**Lehrmethoden:**

Praktische Übungen

**13.5 Praktische Übungen****Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter verinnerlicht die verschiedenen Aspekte der Gewaltbeherrschung

**Inhalt:**

- Praktische Übungen

**MODUL 14: ZWEITSPRACHE (min. 60 Stunden)**

Bei der Ausübung des Amtes eines Kommissars den polizeilichen Grundwortschatz in zwei Landessprachen benutzen können.

**Zielsetzungen:**

- Der Kommissar-Anwärter beherrscht den polizeilichen Grundwortschatz in der Zweitsprache
- Der Kommissar-Anwärter versteht einfache berufsbezogene Texte, die in der Zweitsprache verfasst sind
- Der Kommissar-Anwärter kann einfache Richtlinien und Befehle in der Zweitsprache erteilen

**Inhalt:**

- Wiederholung der Grundbegriffe der Zweitsprache
- Polizeisprache
- Wiederholung einiger bereits auf Französisch erteilter Kurse durch niederländischsprachige Ausbilder

**Lehrmethoden:**

Praktische Übungen

**PRAKTIKUM TEILNEHMENDE BEOBACHTUNG IN VERWALTUNGSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN (min. 60 Stunden)**

Sich mit den Aufgaben des Verantwortlichen für die Planung eines Gesamteinsatzes in der täglichen Arbeit eines lokalen Polizeidienstes und eines dezentrierten föderalen Polizeidienstes vertraut machen.

**Auf lokaler Ebene:**

- Sobald das Praktikum beginnt, kontaktiert der Kommissar-Anwärter den VPO des lokalen Polizeikorps, der in Bereitschaft ist, um ihn bei einem seiner Aufträge begleiten zu können.
- Der Kommissar-Anwärter analysiert das Funktionsprofil dieses Verantwortlichen in Bezug auf den Inhalt der Aufgaben und stellt diese Aufgaben dem rechtlichen Rahmen gegenüber.
- Der Kommissar-Anwärter konsultiert die Argos-Anwendung und beschreibt die verschiedenen Etappen des Informationsaustauschs.
- Der Anwärter analysiert eine Akte im Rahmen des Fußballgesetzes und stellt diese Akte den geltenden Rechtsvorschriften gegenüber.
- Der Anwärter verschafft sich einen Überblick über die im Polizeikorps vorhandenen verwaltungspolizeilichen Informationen und identifiziert für jede dieser Informationen die Rechtsgrundlage für ihre Verarbeitung.
- Der Anwärter ergründet die Art und Weise, wie eine Zelle der Polizei im Hinblick auf die vorgeschriebenen Verfahren und die Verantwortlichkeiten des VPO benutzt wird.
- Der Anwärter untersucht eine Akte in Bezug auf Störungen, die zu einem Schließungsbefehl seitens der Gemeindebehörden geführt haben und beschreibt die Rolle des VPO in dieser Akte.

**Auf föderaler Ebene:**

- Der Kommissar-Anwärter führt ein Gespräch mit einem Verwaltungspolizeidirektor-Koordinator und analysiert das Funktionsprofil dieses Verantwortlichen in Bezug auf den Inhalt der Aufgaben, insbesondere in Bezug auf die Bewältigung überlokaler Ereignisse. Er stellt jedes Mal einen Bezug zum rechtlichen Referenzrahmen her.
- Der Anwärter erstellt ein globales Schema in Bezug auf die Informationsverwaltung, Planung, Vorbereitung und Weiterverfolgung von Ereignissen.
- Er verschafft sich einen Überblick über die verschiedenen Akteure auf lokaler und überlokaler Ebene sowie über die föderalen und lokalen Behörden und die Veranstalter von Ereignissen. Er vermerkt die jeweiligen Rollen mit Bezug auf den rechtlichen Rahmen.
- Er beschreibt die Ausbildung in verwaltungspolizeilichen Angelegenheiten auf Ebene des Bezirks, die Arbeit des Einsatzkorps und die Verwaltung der logistischen Mittel.

**PRAKTIKUM TEILNEHMENDE BEOBACHTUNG IN GERICHTSPOLIZEILICHEN ANGELEGENHEITEN (min. 60 Stunden)**

Sich mit den Aufgaben eines Verantwortlichen für die Planung eines Gesamteinsatzes in der täglichen Arbeit eines lokalen Polizeidienstes und eines dezentrierten föderalen Polizeidienstes vertraut machen.

**Auf lokaler Ebene:**

- Der Kommissar-Anwärter kontaktiert den Dienstleiter eines lokalen Ermittlungsdienstes und analysiert die Arbeitsweise dieses Dienstes.
- Der Anwärter analysiert die verschiedenen Funktionen innerhalb dieses Dienstes und stellt für jede Funktion den Bezug zum rechtlichen Referenzrahmen her.
- Der Anwärter verschafft sich einen Überblick über die in diesem Dienst vorhandenen gerichtlichen Informationen und identifiziert für jede dieser Informationen die Rechtsgrundlage für ihre Verarbeitung.
- Der Anwärter analysiert den zonalen Sicherheitsplan und beschreibt den Beitrag des lokalen Ermittlungsdienstes.
- Der Anwärter erläutert die Wichtigkeit der strategischen Analyse auf Ebene des Korps.
- Der Anwärter untersucht die Art und Weise, wie die Bearbeitung der Akten und die Kontrolle der redaktionellen Qualität innerhalb des Korps organisiert werden und die Art und Weise, wie Anpassungen und Verbesserungen vorgenommen werden.
- Der Anwärter wohnt einem Briefing im Rahmen einer gerichtlichen Operation bei, verfolgt die Aktion innerhalb der Kommandozone und wohnt dem Debriefing bei.

**Auf föderaler Ebene:**

- Der Kommissar-Anwärter führt ein Gespräch mit einem Gerichtspolizeidirektor, um Informationen hinsichtlich der Struktur und der Arbeitsweise der FGP zu erhalten.
- Der Anwärter beschreibt die Aufgaben eines IKB und erwähnt hierbei die Rechtsgrundlagen für dessen Auftrag.
- Der Anwärter konsultiert die verschiedenen Informationskanäle, beteiligt sich aktiv an der Erfassung der Informationen und legt dar, worin der Mehrwert der eingegebenen Informationen besteht.
- Der Anwärter beschreibt die Kontrolle der Qualität der erfassten Informationen.
- Der Anwärter beobachtet die Arbeit eines KIZ und verfolgt einen Arbeitsablauf ab dem Eingang des Anrufs in der Einsatzzentrale bis zum Ende des Auftrags des vor Ort entsandten Einsatzteams.
- Der Anwärter verschafft sich einen Überblick über die verschiedenen Akteure auf lokaler und überlokaler Ebene und über die lokalen und föderalen Behörden im gerichtlichen Bereich. Er vermerkt die jeweiligen Rollen mit Bezug auf den rechtlichen Rahmen.
- Er beschreibt die Aufgaben und die Instrumente eines Kriminalanalytikers im Bereich operative Analyse.
- Innerhalb der FGP untersucht der Anwärter spezifische gerichtspolizeiliche Akten. Er wohnt hinsichtlich dieser Akten dem Briefing, Debriefing und der Konzertierungsversammlung bei und erstellt einen Bericht.

**AUSBILDUNGSPRAKTIKUM IN EINSATZSITUATIONEN (min. 120 Stunden)**

Sich mit den Aufgaben eines Verantwortlichen für die Planung eines Gesamteinsatzes in verwaltungs- und gerichtspolizeilichen Angelegenheiten vertraut machen und sich in die tägliche Arbeit einer lokalen Polizeieinheit einbinden.

## **Einleitende Mitteilung**

1. Der Kommissar-Anwärter führt während seines Praktikums (unter Kontrolle des Mentors oder eines vom Mentor gewählten Offiziers) alle täglichen Aufträge eines Polizeioffiziers in einer Polizeizone aus.

2. Der Kommissar-Anwärter kann sich bei seiner Arbeit immer auf den Rückhalt seines Mentors berufen.

3. Der Kommissar-Anwärter muss in allen Bereichen fähig sein, den rechtlichen Rahmen zu bestimmen, zu analysieren und anzuwenden.

4. Zur Erreichung der verwaltungs- und gerichtspolizeilichen Zielsetzungen wendet der Anwärter die Instrumente an, die er in den Kursen Management/Excellence in der Polizeiarbeit erworben hat, und nimmt er die Verhaltensweisen an, die er sich dabei angeeignet hat.

5. Der Anwärter verwirklicht mindestens zehn der nachstehend erwähnten Ziele, davon mindestens drei in jedem "Bereich" (Verwaltungspolizei, Gerichtspolizei, Excellence/Management).

## **Zielsetzungen des Praktikums**

### **Verwaltungspolizei**

1. Die Verantwortlichkeiten eines Offiziers der lokalen Polizei im Rahmen einer FIPA ausüben

2. Einen Einsatz bewältigen, der nicht auf Ebene eines Offiziers der lokalen Polizei geplant ist

3. Während einer Kundgebung oder eines Fußballspiels entweder die Funktion eines Verantwortlichen für den Ordnungsdienst, eines Pelotonskommandanten oder eines Beigeordneten des Pelotonskommandanten einnehmen

4. Eine zonale Verkehrskontrolle organisieren

5. Ein in einem Gerichtsgebäude stattfindendes Ereignis (Assisenhof, Ratskammer, Überführung eines Strafgefangenen, ...) koordinieren und absichern

6. Bei einem Streik in einem Gefängnis die Rolle eines Polizeioffiziers ausüben

7. Den VPO im Bereitschaftsdienst bei seinen Aufträgen, insbesondere bei einem Abruf, begleiten und am Entscheidungsprozess (Festnahmen, Evakuierungen, ...) teilnehmen

8. Eine thematische oder präventive Operation (zum Beispiel Phone Shops, Night Shops, Baugewerbe, Menschenhandel, ...) in Absprache mit einem Partner (Wirtschaftsangelegenheiten, Sozialinspektion, Zoll, ...) bewältigen

9. Eine lokale präventive Operation (verschiedene Anordnungen, Umwelt, Störungen, Tags, Schulabsentismus, ...) im Rahmen des zonalen Sicherheitsplans oder auf Verlangen der lokalen Behörden bewältigen

10. Den verwaltungspolizeilichen Teil bei großangelegten gerichtlichen Operationen (Rekonstruktionen, Haussuchungen, ...) übernehmen

11. Ein FTX organisieren

### **Gerichtspolizei**

1. Zwanzig Protokolle mit Bezug auf mindestens fünf verschiedene Qualifizierungen untersuchen, in diesem Rahmen die Verbindungen AND, die Erstellung der DOS, der Personenbeschreibungen, die Abnahme von Fingerabdrücken, die Aufnahme von Fotos, ... berücksichtigen und die Rückmeldung zu den Sachbearbeitern / zum Teamchef ausführen

2. Das tägliche Briefing des Einsatzdienstes auf der Grundlage der Informationen, über die er in den verschiedenen Aufgabenbereichen verfügt, machen

3. Eine Phänomenanalyse (zum Beispiel: Serie von Brandstiftungen, Diebstähle in Fahrzeugen, Diebstähle von Weihnachtsdekorationen, Kupferdiebstähle, Grabschändungen, ...) im Hinblick auf die Vorbereitung einer externen Kommunikation (Ortsteilversammlung, Pressebericht, ...) durchführen

4. Vorbereitung und Koordinierung

- einer Haussuchung,
- einer Ortsbesichtigung,
- einer Beschlagnahme,
- eines Line-Up,
- einer Festnahme und Vorführung,
- einer Aktion gegen Diebstahl,
- eines Auftrags im Rahmen eines Rechtshilfeersuchens,
- ...

5. Multidisziplinäre Kontrollen (Night Shops, Restaurants, Gasthöfe, Tierhandlungen, ...) in Zusammenarbeit mit verschiedenen Partnern vorbereiten und koordinieren

6. Die Folgemaßnahmen zu fünf Akten im Rahmen von Bewährungsaufgaben kontrollieren und seinen Feststellungen entsprechend Folge leisten

### **Excellence in der Polizeiarbeit / Management**

1. Eine Informationssitzung zu einem neuen Gesetzestext, einem Königlichen Erlass, einem Rundschreiben, ... (vom Mentor genehmigtes Thema) organisieren und leiten

2. Den Personalbestand über einen bestimmten Zeitraum planen

3. Zur Suche nach einer Lösung bei einem Konflikt zwischen Personen oder Diensten beitragen

4. Mindestens ein Coachinggespräch mit einem Mitarbeiter der Polizeizone vorbereiten, führen und auswerten

5. Während mindestens eines Tages die tägliche Koordinierung vorbereiten, zuweisen und weiterverfolgen

6. Die interne Kommunikation zwischen zwei oder mehreren Teilen der Organisation beschreiben, analysieren und eventuell Verbesserungsvorschläge machen

7. Eine kritische Analyse der Vorbereitung, der Ziele und des Entscheidungsprozesses von mindestens zwei Konzertierungsversammlungen auf Führungsebene machen

8. Beschreiben, wie die Bestimmung der Prioritäten im zonalen Sicherheitsplan zustande kommt

9. Beschreiben, wie ein (laufendes oder neues) Projekt zustande kommt

10. Beschreiben, wie die Polizeizone auf nicht geplante Aktivitäten reagiert, und diesbezüglich Vorschläge machen

11. Im Rahmen eines konkreten Problems begrenzten Ausmaßes eine in einem sehr kurzen Zeitraum (eine Woche) realisierbare Vorgehensweise vorschlagen und die Ausführung vorbereiten, koordinieren und auswerten

12. Eine dienstliche Mitteilung über ein vom Mentor vorgegebenes Thema erstellen

13. Beschreiben, wie einer der Pfeiler der gemeinschaftsorientierten Polizeiarbeit in der Arbeitsweise der Polizeizone zum Ausdruck kommt

**MODULE**  
**PRAKTIKA**

**mindestens 1100 Stunden**  
**mindestens 240 Stunden**

Gesehen, um dem Ministeriellen Erlass vom 12. August 2010 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste beigefügt zu werden

Der Minister der Justiz  
S. DE CLERCK

Die Ministerin des Innern  
Frau A. TURTELBOOM

Anlage 3 zum Ministeriellen Erlass vom 12. August 2010 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste

Anlage 17 zum Ministeriellen Erlass vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste

### Grundausbildung Polizeikommissar - Benotung der täglichen Arbeit

**Betrifft:** Nationale Offiziersschule  
NAME, Vorname  
Erkennungsnummer

Datum  
Ausbildungslehrgang

	Gesamtnote	Koeffizient	Ergebnis
Module 1+2	/95	1	
Modul 3	/55	1	
Modul 4	/90	1	
Modul 5	/160	1	
Modul 6	/120	1	
Modul 7	/115	1	
Modul 8	/150	1	
Module 9	/65	1	
Modul 10 + 11	/150	1	

Modul körperliches und mentales Training	/100	1	
Modul Gewaltbeherrschung	/100	1	

<b>Endnote für die tägliche Arbeit bzgl. der Module 1 bis 11</b>	<b>/1000</b>
--	--------------

<b>Endnote für die tägliche Arbeit bzgl. Modul körperliches und mentales Training</b>	<b>/100</b>
---	-------------

<b>Endnote für die tägliche Arbeit bzgl. Modul Gewaltbeherrschung</b>	<b>/100</b>
---	-------------

Zur Kenntnis genommen am

Der Kommissar-Anwärter

Der Schuldirektor

Gesehen, um dem Ministeriellen Erlass vom 12. August 2010 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste beigelegt zu werden

Der Minister der Justiz  
S. DE CLERCK

Die Ministerin des Innern  
Frau A. TURTELBOOM



Anlage 4 zum Ministeriellen Erlass vom 12. August 2010 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste

Anlage 19 zum Ministeriellen Erlass vom 12. August 2010 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste

### Grundausbildung Polizeikommissar - Endergebnis

**Betritt :** Nationale Offizierschule  
NAME, Vorname  
Erkennungsnummer

Datum  
Ausbildungslehrgang

Endbewertung für die professionelle Arbeitsweise	ungenügend	befriedigend	gut
Managementfähigkeiten	ungenügend	befriedigend	gut

Note	Koeffizient	Ergebnis	Erforderliches Minimum
------	-------------	----------	------------------------

Endnote für die tägliche Arbeit bzgl. der Module 1 bis 11	/ 1000	/ 100	2,5	/ 250
Endnote für die tägl. Arbeit bzgl. des körperl. u. mentalen Trainings	/ 100	/ 100	1	/ 100
Endnote für die tägl. Arbeit bzgl. der Gewaltbeherrschung	/ 100	/ 100	1	/ 100

<b>Abschlussprüfung</b>				
Schriftliche Prüfung				
Theorie	/ 175			175
Fallstudie	/ 175			175
Insgesamt	/ 350			175
Mündliche Prüfung	/ 300			150
Praktische Prüfung				
Hindernislauf	/ 100			
Rollenspiel	/ 250			
Insgesamt	/ 350			175
<b>Gesamtnote der Abschlussprüfung</b>	/ 1000	/ 100	5,5	/ 550
<b>Allgemeine Bewertung</b>				/ 1000
				50 %

Der Anwärter hat die Grundausbildung bestanden - nicht bestanden (\*)

Zur Kenntnis genommen am

Der Kommissar-Anwärter

Der Schuldirektor

(\*) Nichtzutreffendes bitte streichen

Gesehen, um dem Ministeriellen Erlass vom 12. August 2010 zur Abänderung des Ministeriellen Erlasses vom 24. Oktober 2002 zur Festlegung der allgemeinen Studienordnung in Bezug auf die Grundausbildungen der Personalmitglieder des Einsatzkaders der Polizeidienste beigefügt zu werden

Der Minister der Justiz  
S. DE CLERCK

Die Ministerin des Innern  
Frau A. TURTELBOOM

**SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR**

F. 2011 — 1317 (2011 — 1261) [2011/00294]

**4 MAI 2011. — Arrêté ministériel fixant la description de fonction de directeur de la direction des opérations de police administrative et les exigences de profil qui en découlent. — Errata**

Au *Moniteur belge* du 11 mai 2011, acte n° 2011/00260 :

— page 27322, texte français, il faut lire l'intitulé comme : « 4 MAI 2011. — Arrêté ministériel... »;

— premier alinéa : « La Ministre de l'Intérieur;

— page 27324, texte néerlandais, point 13, il faut lire : « 13. Een goede manager zijn die het verband tussen de interne werkprocessen kan zien en in staat is deze op elkaar af te stemmen. »;

— dernier alinéa : « Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 4 mei 2011 tot vaststelling van de functiebeschrijving van directeur van de directie van de operaties inzake bestuurlijke politie en de daaruit voortvloeiende profielvereisten. »

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN**

N. 2011 — 1317 (2011 — 1261) [2011/00294]

**4 MEI 2011. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de functiebeschrijving van directeur van de directie van de operaties inzake bestuurlijke politie en de daaruit voortvloeiende profielvereisten. — Errata**

In het *Belgisch Staatsblad* van 11 mei 2011, akte nr. 2011/00260 :

— blz. 27322, Franse tekst, moet in de hoofding gelezen worden : « 4 MAI 2011. — Arrêté ministériel... »;

— eerste alinea : « La Ministre de l'Intérieur »;

— blz. 27324, Nederlandse tekst, punt 13, moet gelezen worden : « 13. Een goede manager zijn die het verband tussen de interne werkprocessen kan zien en in staat is deze op elkaar af te stemmen. »;

— laatste alinea : « Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 4 mei 2011 tot vaststelling van de functiebeschrijving van directeur van de directie van de operaties inzake bestuurlijke politie en de daaruit voortvloeiende profielvereisten. »

## SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2011 — 1318

[C - 2011/03181]

29 AVRIL 2011. — Arrêté royal relatif à l'émission en 2011 de pièces commémoratives en argent de 5 et 10 EUROS et de pièces commémoratives en or de 12,50, de 50 et de 100 EUROS

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, article 128;

Vu l'article 112 de la Constitution;

Vu la loi du 12 juin 1930 portant création d'un Fonds monétaire, notamment l'article 2 modifié par la loi du 10 décembre 2001;

Vu la décision de la Banque centrale européenne du 29 novembre 2010 relative à l'approbation du volume de l'émission de pièces en 2011;

Vu l'accord de Notre Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 21 avril 2011;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 2 mars 2011;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu que ces pièces doivent être émises selon un schéma d'émission strict;

Vu la proposition de Notre Ministre des Finances,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Afin de souligner la contribution belge à l'exploration abyssale, sont émises en 2011, des pièces de 10 EUROS en argent et des pièces de 50 EUROS en or.

**Art. 2.** A l'occasion du 100<sup>e</sup> anniversaire de la découverte du pôle sud, sont émises en 2011, des pièces de 10 EUROS en argent et de 50 EUROS en or.

**Art. 3.** A l'occasion du 50<sup>e</sup> anniversaire du décès d'Hélène Dutrieu, sont émises en 2011, des pièces de 5 EUROS en argent.

**Art. 4.** A l'occasion du 175<sup>e</sup> anniversaire de la Dynastie royale belge en 2006, une sixième pièce en or de 12,50 EUROS est émise en 2011.

**Art. 5.** A l'occasion du 150<sup>e</sup> anniversaire de la naissance de Victor Horta, sont émises en 2011 des pièces de 100 EUROS en or.

**Art. 6.** Les pièces en argent visées aux articles 1<sup>er</sup> et 2 ont les caractéristiques suivantes :

- titre en argent : 925 millièmes;
- poids : 18,75 grammes;
- diamètre : 33 millimètres;
- tirage maximal : 15 000 pièces.

Les pièces en or visées aux articles 1<sup>er</sup> et 2 ont les caractéristiques suivantes :

- titre en or : 999 millièmes;
- poids : 6,22 grammes;
- diamètre : 21 millimètres;
- tirage maximal : 2 500 pièces.

**Art. 7.** Les pièces visées à l'article 1<sup>er</sup> portent à l'avvers, une composition graphique avec le portrait d'Auguste Piccard, sa signature, le bathyscaphe FNRS -2 et un paysage sous-marin.

Le revers porte la carte de l'Union européenne, la valeur nominale, douze étoiles et l'indication du pays.

**Art. 8.** Les pièces visées à l'article 2 portent à l'avvers le portrait de Roald Amundsen, un paysage polaire et des navires.

Le revers représente la carte de l'Union européenne, douze étoiles, la valeur nominale et l'indication du pays.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIËN

N. 2011 — 1318

[C - 2011/03181]

29 APRIL 2011. — Koninklijk besluit betreffende de uitgifte in 2011 van zilveren herdenkingsmuntstukken van 5 en 10 EURO en van gouden herdenkingsmuntstukken van 12,50, van 50 en van 100 EURO

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het verdrag betreffende de werking van de Europese Unie, artikel 128;

Gelet op artikel 112 van de Grondwet;

Gelet op de wet van 12 juni 1930 tot oprichting van Muntfonds, inzonderheid op artikel 2, gewijzigd bij de wet van 10 december 2001;

Gelet op de beschikking van de Europese Centrale Bank van 29 november 2010 inzake de goedkeuring met betrekking tot de omvang van de muntuitgifte in 2011;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Staatssecretaris voor Begroting van 21 april 2011;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 2 maart 2011;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Overwegende dat deze munten dienen te worden uitgegeven volgens een strikt uitgifteschema;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Ter gelegenheid van de Belgische bijdrage tot het diepze onderzoek, worden in 2011, zilverstukken van 10 EURO en goudstukken van 50 EURO uitgegeven.

**Art. 2.** Ter gelegenheid van de 100<sup>e</sup> verjaardag van de ontdekking van de Zuidpool worden in 2011, zilverstukken van 10 EURO en goudstukken van 50 EURO uitgegeven.

**Art. 3.** Ter gelegenheid van de 50<sup>e</sup> verjaardag van het overlijden van Hélène Dutrieu worden in 2011, zilverstukken van 5 EURO uitgegeven.

**Art. 4.** Ter gelegenheid van de 175<sup>e</sup> verjaardag van de Belgische Dynastie in 2006, wordt in 2011, een zesde goudstuk van 12,50 EURO uitgegeven.

**Art. 5.** Ter gelegenheid van de 150<sup>e</sup> verjaardag van de geboorte van Victor Horta worden in 2011 goudstukken van 100 EURO uitgegeven.

**Art. 6.** De in artikelen 1 en 2 bedoelde zilverstukken hebben de hiernavolgende kenmerken :

- zilveragehalte : 925 duizendsten;
- gewicht : 18,75 gram;
- diameter : 33 millimeter;
- maximale oplage : 15 000 stuks.

De in artikelen 1 en 2 bedoelde goudstukken hebben de hiernavolgende kenmerken :

- goudgehalte : 999 duizendsten;
- gewicht : 6,22 gram;
- diameter : 21 millimeter;
- maximale oplage : 2 500 stuks.

**Art. 7.** De in artikel 1 bedoelde stukken dragen op de voorzijde een grafische compositie met het portret van Auguste Piccard, zijn handtekening, een afbeelding van de bathyscaaf FNRS - 2 en een onderzees landschap.

De keerzijde vertoont de kaart van de Europese Unie, de nominale waarde, twaalf sterren en de landsaanduiding.

**Art. 8.** De in artikel 2 bedoelde stukken dragen op de voorzijde een portret van Roald Amundsen, een poollandschap en schepen.

De keerzijde vertoont de kaart van de Europese Unie, twaalf sterren, de nominale waarde en de landsaanduiding.

**Art. 9.** Les pièces en argent visées à l'article 3 ont les caractéristiques suivantes :

- titre en argent : 925 millièmes;
- poids : 14,60 g;
- diamètre : 30 millimètres;
- tirage maximal : 10 000 pièces.

**Art. 10.** Les pièces visées à l'article 3 portent à l'avvers, l'effigie de Hélène Dutrieu, la reproduction de son avion et les dates 1961-2011.

Le revers représente la carte de l'Union européenne, douze étoiles, la valeur nominale et l'indication du pays.

**Art. 11.** Les pièces en or visées à l'article 4 ont les caractéristiques suivantes :

- titre en or : 999 millièmes;
- poids : 1,25 g;
- diamètre : 14 millimètres;
- tirage maximal : 6 000 pièces.

**Art. 12.** Les pièces visées à l'article 4 portent à l'avvers, l'effigie de S.M. le Roi Albert II, le nom du Souverain en latin et le millésime.

Le revers représente la reproduction d'un lion assis, appuyé sur la table de la constitution, entouré du différent du Commissaire des Monnaies, de l'indication du pays et de la marque monétaire de Bruxelles.

En dessous, la valeur nominale de la pièce.

**Art. 13.** Les pièces en or visées à l'article 5 ont les caractéristiques suivantes :

- titre en or : 999 millièmes;
- poids : 15,55 g;
- diamètre : 29 millimètres;
- tirage maximal : 2 000 pièces.

**Art. 14.** Les pièces visées à l'article 5 portent à l'avvers, l'effigie de Victor Horta, ainsi que les dates 1861-2011.

Le revers représente la carte de l'Union européenne, entourée par douze étoiles, la valeur nominale et l'indication du pays.

**Art. 15.** Les pièces visées par le présent arrêté ont cours légal en Belgique.

**Art. 16.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 17.** Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 avril 2011.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,  
D. REYNDEERS

**Art. 9.** De in artikel 3 bedoelde zilverstukken hebben de hiernavolgende kenmerken :

- zilveragehalte : 925 duizendsten;
- gewicht : 14,60 gram;
- diameter : 30 millimeter.
- maximale oplage : 10 000 stuks

**Art. 10.** De in artikel 3 bedoelde stukken dragen op de voorzijde een portret van Hélène Dutrieu, de afbeelding van haar vliegtuig en de data 1961-2011.

De keerzijde vertoont de kaart van de Europese Unie, twaalf sterren, de nominale waarde en de landsaanduiding

**Art. 11.** De in artikel 4 bedoelde goudstukken hebben de hiernavolgende kenmerken :

- goudgehalte : 999 duizendsten;
- gewicht : 1,25 gram;
- diameter : 14 millimeter;
- maximale oplage : 6 000 stuks.

**Art. 12.** De in artikel 4 bedoelde goudstukken dragen op de voorzijde, de beeldenaar van Z.M. Koning Albert II, de naam van de Vorst in het latijn en het jaartal.

De keerzijde vertoont de afbeelding van een zittende leeuw, steunend op de grondwetstafel, omringd door het muntmeesterteken, de landsaanduiding en het muntteken van Brussel.

Onderaan, de nominale waarde.

**Art. 13.** De in artikel 5 bedoelde goudstukken hebben de hiernavolgende kenmerken :

- goudgehalte : 999 duizendsten;
- gewicht : 15,55 gram;
- diameter : 29 millimeter;
- maximale oplage : 2 000 stuks.

**Art. 14.** De in artikel 5 bedoelde goudstukken dragen op de voorzijde de beeldenaar van Victor Horta en de data 1861-2011.

De keerzijde vertoont de kaart van de Europese Unie, omgeven door twaalf sterren, de nominale waarde en de landsaanduiding.

**Art. 15.** De in dit besluit bedoelde stukken zijn in België wettig betaalmiddel.

**Art. 16.** Dit besluit treedt in werking op de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 17.** Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 april 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,  
D. REYNDEERS

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

F. 2011 — 1319

[C — 2011/03180]

**6 MAI 2011. — Arrêté ministériel fixant le prix d'émission des pièces commémoratives en argent et en or, émises en 2011**

Le Ministre des Finances,

Vu la loi du 12 juin 1930 portant création d'un Fonds monétaire, notamment l'article 2, modifié par la loi du 10 décembre 2001;

Vu l'arrêté royal du 29 avril 2011 relatif à l'émission en 2011 de pièces commémoratives en argent de 5 et 10 EUROS et de pièces commémoratives en or de 12,50, de 50 et de 100 EUROS;

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIËN

N. 2011 — 1319

[C — 2011/03180]

**6 MEI 2011. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de uitgifteprijs van de zilveren en gouden herdenkingsmuntstukken die in 2011 worden uitgegeven**

De Minister van Financiën,

Gelet op de wet van 12 juni 1930 tot oprichting van een Muntfonds, inzonderheid op artikel 2, gewijzigd bij de wet van 10 december 2001;

Gelet op het koninklijk besluit van 29 april 2011 betreffende de uitgifte in 2011 van zilveren herdenkingsmuntstukken van 5 en 10 EURO en van gouden herdenkingsmuntstukken van 12,50, van 50 en van 100 EURO;

Vu l'accord du Secrétaire d'Etat au Budget, donné le 21 avril 2011;

Vu l'avis de l'Inspection de Finances, donné le 2 mars 2011;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi 4 août 1996;

Considérant que les pièces doivent être émises selon un schéma d'émission stricte,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le prix d'émission des pièces commémoratives en argent de 10 EUROS, émises à l'occasion du 100<sup>e</sup> anniversaire de la découverte du pôle Sud est fixé à 48 EUROS par pièce. Celui de la pièce en argent de 10 EUROS commémorant la contribution belge à l'exploration abyssale, est fixé à 52 EUROS par pièce.

Le prix d'émission des pièces en argent de 5 EUROS, à l'occasion du 50<sup>e</sup> anniversaire du décès d'Hélène Dutrieu, est fixé à 44 EUROS par pièce;

Le prix d'émission des pièces en argent visées au présent arrêté pourra être majoré ou diminué en cas de fluctuation d'au moins 10 % du prix de l'argent-métal tel que fixé sur le London Bullion Market Association. Cette adaptation du prix de l'émission ne portera que sur la valeur de l'argent-métal contenu dans les pièces et ce dans la même proportion que la fluctuation constatée sur le London Bullion Market Association. Cependant, et ce afin d'offrir une garantie de stabilité à l'acheteur, le prix d'émission restera inchangé pendant 20 jours ouvrables suivant la première émission de la pièce.

Le nouveau prix de vente résultant de la fluctuation prévue à l'alinéa 3 pourra également être adapté selon la même formule à chaque fois que le prix de l'argent métal tel que fixé au London Bullion Market Association aura connu une fluctuation d'au moins 10 %.

**Art. 2.** Le prix d'émission des pièces en or reprises au présent arrêté est fixé par le Comité de gestion de la Monnaie royale de Belgique, deux semaines avant l'émission de la pièce. Pour la détermination du prix de la pièce en or, il sera tenu compte du prix de l'or sur le London Bullion Market Association à ce moment, des coûts de production de la pièce et d'une marge bénéficiaire.

Le prix de l'émission des pièces en or visées au présent arrêté pourra être majoré ou diminué en cas de fluctuation d'au moins 5 % du prix de l'or-métal tel que fixé sur le London Bullion Market Association. Cette adaptation du prix d'émission ne portera que sur la valeur de l'or-métal contenu dans les pièces et ce dans la même proportion que la fluctuation constatée sur le London Bullion Market Association. Cependant, et ce afin d'offrir une garantie de stabilité à l'acheteur, le prix d'émission restera inchangé pendant 20 jours ouvrables suivant la première émission de la pièce.

Le nouveau prix de vente résultant de la fluctuation prévue à l'alinéa 2 pourra également être adapté selon la même formule à chaque fois que le prix de l'or-métal tel que fixé au London Bullion Market Association aura connu une fluctuation d'au moins 5 %.

Si le prix de l'or descend dans une mesure telle que le prix d'émission d'une pièce en or est plus bas que la valeur moyenne pondérée de cette pièce, la Monnaie royale a le droit de suspendre la vente de ladite pièce en or.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 6 mai 2011.

D. REYNDERS

Gelet op het akkoord van de Staatssecretaris voor Begroting van 21 april 2011;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën van 2 maart 2011;

Gelet op de wetten van de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996.

Overwegende dat deze munten dienen te worden uitgegeven volgens een strikt uitgifteschema,

Besluit :

**Artikel 1.** De uitgifteprijs van de zilveren herdenkingsmunten van 10 EURO, uitgegeven ter gelegenheid van de 100e verjaardag van de ontdekking van de Zuidpool is vastgesteld op 48 EURO. Die van het zilverstuk uitgegeven ter herinnering aan de Belgische bijdrage tot het diepze onderzoek, is vastgesteld op 52 EURO per stuk.

De uitgifteprijs van de zilverstukken van 5 EURO, ter gelegenheid van de 50e verjaardag van het overlijden van Hélène Dutrieu, is vastgesteld op 44 EURO per stuk.

Deze uitgifteprijs van de in dit besluit bedoelde zilverstukken kunnen verlaagd of verhoogd worden in geval schommelingen van minstens 10 % van de koers van het zilver op de London Bullion Market Association. Deze aanpassing beperkt zich tot de waarde van het zilver in de zilverstukken en dit in dezelfde proportie als de fluctuatie, vastgesteld op de London Bullion Market Association. Om een zekere prijsstabiliteit aan de koper van de stukken te garanderen, zal de prijs van het zilverstuk, niet wijzingen binnen de 20 werkdagen na uitgifte van het muntstuk.

De nieuwe verkoopprijs vastgesteld ten gevolge van de schommelingen voorzien in alinea 3, kan aangepast worden volgens dezelfde formule telkenmale de prijs van het zilver vastgesteld op de London Bullion Market Association een fluctuatie van minstens 10 % zal hebben gekend.

**Art. 2.** De uitgifteprijs van de in dit besluit bedoelde goudstukken wordt vastgesteld door het Beheerscomité van de Koninklijke Munt van België, twee weken vóór uitgifte van het stuk. Bij de bepaling van de prijs van het goudstuk, zal in acht genomen worden, de goudprijs op de London Bullion Market Association op dat moment, de productiekost van het stuk, en de winstmarge.

De uitgifteprijs van de in dit besluit bedoelde, goudstukken kunnen verhoogd of verlaagd worden bij fluctuaties van minstens 5 % van de goudprijs vastgesteld op de London Bullion Market Association. Deze aanpassing blijft beperkt tot de goudwaarde in de muntstukken en dat in dezelfde proportie als de fluctuatie vastgesteld op de London Bullion Market Association. Om de koper een zekere prijsstabiliteit te garanderen blijft de uitgifteprijs tijdens de eerste 20 werkdagen na uitgifte ongewijzigd;

De nieuwe verkoopprijs vastgesteld ten gevolge van de fluctuatie zoals beschreven in alinea 2 kan opnieuw aangepast worden volgens dezelfde formule telkenmale de goudprijs, vastgesteld op de London Bullion Market Association een fluctuatie van minstens 5 % kent;

Indien de goudprijs in zulke mate daalt dat de uitgifteprijs van een goudstuk lager wordt, dan de gewogen gemiddelde kostprijs van dat goudstuk, behoudt de Koninklijke Munt zich het recht voor de verkoop op te schorten.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 6 mei 2011.

D. REYNDERS

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**VLAAMSE OVERHEID**

N. 2011 — 1320

[2011/202276]

**29 APRIL 2011. — Décret houdende wijziging van artikel 16 van het decreet van 7 mei 2004 houdende aanvullende subsidies voor tewerkstelling in de culturele sector (1)**

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

**Décret houdende wijziging van artikel 16 van het decreet van 7 mei 2004 houdende aanvullende subsidies voor tewerkstelling in de culturele sector**

**Artikel 1.** Dit decreet regelt een gemeenschapsaangelegenheid.

**Art. 2.** Aan artikel 16 van het decreet van 7 mei 2004 houdende aanvullende subsidies voor tewerkstelling in de culturele sector, gewijzigd bij de decreten van 8 juli 2005 en 18 januari 2008, wordt een zevende lid toegevoegd, dat luidt als volgt :

“In afwijking van het tweede lid vindt voor het sociaal-cultureel volwassenenwerk de eerste verdeling en toewijzing plaats vanaf het jaar, volgend op de vaststelling van de objectieve parameters en regels door de Vlaamse Regering.”

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 29 april 2011.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,  
J. SCHAUVLIEGE

Nota

(1) *Zitting 2010-2011.*

*Stukken.* — Voorstel van decreet : 971, nr. 1. — Verslag : 971, nr. 2. — Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 971, nr. 3.

*Handelingen.* — Bespreking en aanneming : vergadering van 6 april 2011.

TRADUCTION

**AUTORITE FLAMANDE**

F. 2011 — 1320

[2011/202276]

**29 AVRIL 2011. — Décret portant modification de l'article 16 du décret du 7 mai 2004 relatif aux subventions additionnelles à l'emploi dans le secteur culturel (1)**

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

**Décret portant modification de l'article 16 du décret du 7 mai 2004 relatif aux subventions additionnelles à l'emploi dans le secteur culturel**

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent décret règle une matière communautaire.

**Art. 2.** L'article 16 du décret du 7 mai 2004 relatif aux subventions additionnelles à l'emploi dans le secteur culturel, modifié par les décrets des 8 juillet 2005 et 18 janvier 2008, est complété par un alinéa sept, rédigé comme suit :

« Par dérogation à l'alinéa deux, la première répartition et attribution pour l'animation socioculturelle a lieu à partir de l'année, suivant la fixation des paramètres et règles objectifs par le Gouvernement flamand. »

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 29 avril 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
K. PEETERS

La Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture,  
J. SCHAUVLIEGE

Note

(1) *Session 2010-2011.*

*Documents.* — Proposition de décret : 971, n° 1. — Rapport : 971, n° 2. — Texte adopté en séance plénière : 971, n° 3.

*Annales.* — Discussion et adoption : séance du 6 avril 2011.

## VLAAMSE OVERHEID

N. 2011 — 1321

[2011/202277]

**29 APRIL 2011. — Decreet houdende instemming met de avenant van 7 juli 2008 aan het Samenwerkingsakkoord van 30 mei 2005 tussen de Federale Staat, het Vlaamse, het Waalse en het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest en de Duitstalige Gemeenschap betreffende de meerwaardeneconomie (1)**

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt: decreet houdende instemming met de avenant van 7 juli 2008 aan het Samenwerkingsakkoord van 30 mei 2005 tussen de Federale Staat, het Vlaamse, het Waalse en het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest en de Duitstalige Gemeenschap betreffende de meerwaardeneconomie.

**Artikel 1.** Dit decreet regelt een gewestaangelegenheid.

**Art. 2.** Instemming wordt betuigd met de avenant van 7 juli 2008 aan het Samenwerkingsakkoord van 30 mei 2005 tussen de Federale Staat, het Vlaamse, het Waalse en het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest en de Duitstalige Gemeenschap betreffende de meerwaardeneconomie.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 29 april 2011.

De president van de Vlaamse Regering,  
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Energie, Wonen, Steden en Sociale Economie,  
F. VAN DEN BOSSCHE

---

 Nota

(1) *Zitting 2010-2011.*

*Stukken* : - Ontwerp van decreet : 853 — Nr. 1  
 - Verslag. : 853 — Nr. 2  
 - Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 853 — Nr. 3

*Handelingen* - Bespreking en aanneming : vergadering van 6 april 2011.

---

 TRADUCTION

## AUTORITE FLAMANDE

F. 2011 — 1321

[2011/202277]

**29 AVRIL 2011. — Décret portant assentiment à l'avenant du 7 juillet 2008 à l'Accord de coopération du 30 mai 2005 entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale et la Communauté germanophone concernant l'économie plurielle (1)**

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit : décret portant assentiment à l'avenant du 7 juillet 2008 à l'Accord de coopération du 30 mai 2005 entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale et la Communauté germanophone concernant l'économie plurielle.

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent décret règle une matière régionale.

**Art. 2.** Il est porté assentiment à l'avenant du 7 juillet 2008 à l'Accord de coopération du 30 mai 2005 entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale et la Communauté germanophone concernant l'économie plurielle.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 29 avril 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
K. PEETERS

La Ministre flamande de l'Energie, du Logement, des Villes et de l'Economie sociale,  
F. VAN DEN BOSSCHE

---

 Note

(1) *Session 2010-2011.*

*Documents* : - Proposition de décret : 853 — N° 1  
 - Rapport : 853 — N° 2  
 - Texte adopté en séance plénière : 853 — N° 3

*Annales* - Discussion et adoption : séance du 6 avril 2011.



## VLAAMSE OVERHEID

N. 2011 — 1322

[2011/202295]

**8 APRIL 2011. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende opheffing van watering De Lestpolder, watering De Kortelake, watering De Rijt, watering De Gavergracht, watering De Gaver, watering van Schendelbeke, watering De Kwaadbroeken en watering Idegem-Appelterre**

De Vlaamse Regering,

Gelet op de wet van 5 juli 1956 betreffende de wateringen, artikelen 2, 6 en 7;

Gelet op de wet van 28 december 1967 betreffende de onbevaarbare waterlopen;

Gelet op het decreet van 18 juli 2003 betreffende het integraal waterbeleid, gewijzigd bij de decreten van 23 december 2005, 19 mei 2006, 16 juni 2006, 25 mei 2007, 7 december 2007, 12 december 2008 en 16 juli 2010;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 januari 1958 houdende bepaling van de datum waarop de wet betreffende de wateringen en de wet betreffende de polders in werking treden, en houdende afbakening van de polderzones;

Overwegende dat de opheffing van inactieve wateringen bijdraagt tot administratieve vereenvoudiging voor de gemeenten en provincies, en tot een betere dienstverlening voor de burgers; dat het voorstel tot opheffing van bovengenoemde wateringen hiertoe bijdraagt;

Overwegende het positief advies van het stadsbestuur van Ninove, gegeven op 28 februari 2008;

Overwegende het positief advies van het stadsbestuur van Geraardsbergen, gegeven op 12 februari 2008;

Overwegende dat tijdens het openbaar onderzoek dat werd georganiseerd van 18 oktober tot en met 18 november 2010 in de stad Ninove, geen bezwaren werden ingediend;

Overwegende dat tijdens het openbaar onderzoek dat werd georganiseerd van 18 oktober tot en met 18 november 2010 in de stad Geraardsbergen, drie bezwaren werden ingediend;

Overwegende dat watering De Gavergracht en watering De Kortelake hun advies ook bij de stad Geraardsbergen als bezwaar indienden en bijgevolg de bezwaren identiek zijn aan de opmerkingen in het advies van deze wateringen;

Overwegende dat het derde bezwaar laattijdig werd ingediend bij de stad Geraardsbergen; dat de deputatie omwille van het uitzonderlijk geval van overmacht met de opmerkingen in het bezwaar rekening heeft gehouden bij het opstellen van haar advies;

Overwegende dat de watering van Schendelbeke en de watering van Idegem-Appelterre een gunstig advies gaven op 4 november 2010 met als opmerking dat ze tot definitieve opheffing over het resterende saldo willen beschikken; dat zolang de wateringen niet opgeheven zijn deze besturen kunnen beschikken over hun financiële reserves; dat watering De Gaver positief advies gaf bij de opheffing op 29 juli 2009 maar geen advies meer uitbracht op het ontwerpbesluit;

Overwegende dat de drie bovengenoemde wateringen samen een werkingsgebied van 617 ha bezitten; dat de besturen van oordeel zijn dat door hun beperkte omvang zij geen volwaardige bestuurlijke speler meer kunnen zijn in het moderne, integrale waterbeheer; dat zij hun bevoegdheden wensen over te dragen aan het stads- en provinciebestuur;

Overwegende dat de overige vijf wateringen samen nog een gebied van 418 ha beheren, dat het duidelijk is dat deze vijf wateringen door hun beperkte werkingsgebied binnen de huidige beleidsmatige en juridische context geen slagkrachtige besturen meer kunnen zijn en hun bevoegdheden eveneens beter overgedragen worden;

Overwegende de ongunstige adviezen van watering De Kwaadbroeken op 10 oktober 2010, watering De Gavergracht op 18 oktober 2010 en watering De Kortelake op 8 november 2010; overwegende dat de bezwaren en opmerkingen gelijklopen;

Overwegende dat een eerste opmerking betrekking heeft op de vraag aan het wateringbestuur tot advies op het ontwerpbesluit; dat hierbij de procedure zoals vervat in artikel 7 van de wet van 5 juli 1956 betreffende de wateringen werd gevolgd;

Overwegende de opmerking dat het opheffen van kleinschalige wateringen niet zal bijdragen tot een administratieve vereenvoudiging; dat integendeel het opheffen van kleine wateringen de versnippering van bevoegdheden vermindert en dat het verdwijnen van het toezicht op deze besturen voor de hogere overheden ook een administratieve vereenvoudiging inhoudt;

Overwegende de opmerking dat het opheffen van kleinschalige wateringen niet zal leiden tot een betere dienstverlening voor de burger; dat echter kleine wateringen beschikken over onvoldoende financiële middelen om te investeren in het waterbeheer en besturen met ontoereikende financiële mogelijkheden maar een beperkte dienstverlening kunnen bieden;

Overwegende dat de overige bezwaren betrekking hebben op terreinkennis, toezicht en onderhoud; dat de gemeenten en provincie hiermee ervaring hebben en ook elders reeds watergevoelige gebieden en pompstations beheren;

Overwegende dat zelfs na het fusioneren van al deze wateringen het werkingsgebied van het nieuwe bestuur te klein zou zijn om op zichzelf te bestaan;

Overwegende bovendien dat de wateringen in het Denderbekken te geïsoleerd liggen om met andere polders of watering te fusioneren tot een groot aaneengesloten blok;

Overwegende dat watering De Lestpolder en watering De Rijt geen advies gaven;

Gelet op het gunstig advies van de deputatie van de provincie Oost-Vlaanderen, gegeven op 27 januari 2011;

Gelet op het gunstig advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 7 maart 2011;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Watering De Lestpolder, watering De Kortelake, watering De Rijt, watering De Gavergracht, watering De Gaver, watering van Schendelbeke, watering De Kwaadbroeken en watering Idegem-Appelterre worden opgeheven.



**Art. 2.** Na opheffing van de in artikel 1 genoemde wateringen moeten de waterlopen beheerd worden zoals bepaald in de wet van 28 december 1967 betreffende de onbevaarbare waterlopen.

**Art. 3.** De resterende vermogens van de in artikel 1 opgeheven wateringen worden verdeeld tussen het stadsbestuur van Ninove, het stadsbestuur van Geraardsbergen en het provinciebestuur van Oost-Vlaanderen naar rato van het aantal kilometer te beheren waterlopen zoals bepaald in artikel 2, en zullen worden aangewend om onderhoud- en herstellingswerken uit te voeren binnen het ambtsgebied van de opgeheven wateringen.

**Art. 4.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het leefmilieu en het waterbeleid, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 8 april 2011.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,  
J. SCHAUVLIEGE

---

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2011 — 1322

[2011/202295]

**8 AVRIL 2011. — Arrêté du Gouvernement flamand abrogeant la wateringue « De Lestpolder », la wateringue « De Kortelake », la wateringue « De Rijt », la wateringue « De Gavergracht », la wateringue « De Gaver », la wateringue de « Schendelbeke », la wateringue « De Kwaadbroeken » et la wateringue « Idegem-Appelterre »**

Le Gouvernement flamand,

Vu la loi du 5 juillet 1956 relative aux wateringues, notamment les articles 2, 6 et 7;

Vu la loi du 28 décembre 1967 relative aux cours d'eau non-navigables;

Vu le décret du 18 juillet 2003 relatif à la politique intégrée de l'eau, modifié par les décrets des 23 décembre 2005, 19 mai 2006, 16 juin 2006, 25 mai 2007, 7 décembre 2007, 12 décembre 2008 et 16 juillet 2010;

Vu l'arrêté royal du 23 janvier 1958 fixant l'entrée en vigueur de la loi relative aux wateringues et de la loi relative aux polders et délimitant les zones poldériennes;

Considérant que l'abrogation de wateringues inactives contribue à une simplification administrative pour les communes et provinces et à un meilleur service pour les citoyens; que la proposition d'abrogation des wateringues précitées y contribue;

Considérant l'avis positif de l'administration communale de Ninove, rendu le 28 février 2008;

Considérant l'avis positif de l'administration communale de Geraardsbergen, rendu le 12 février 2008;

Considérant qu'aucune objection n'a été introduite au cours de l'enquête publique organisée du 18 octobre au 18 novembre 2010 inclus dans la ville de Ninove;

Considérant que trois objections ont été introduites au cours de l'enquête publique organisée du 18 octobre au 18 novembre 2010 inclus dans la ville de Geraardsbergen;

Considérant que les wateringues « De Gavergracht » et « De Kortelake » ont également introduit leur avis en tant qu'objection auprès de la ville de Geraardsbergen et que dès lors les objections sont identiques aux remarques formulées dans l'avis de ces wateringues;

Considérant que la troisième objection a été introduite tardivement auprès de la ville de Geraardsbergen; qu'en raison du cas de force majeure exceptionnelle, la députation a tenu compte des remarques formulées dans l'objection lors de l'établissement de son avis;

Considérant que les wateringues de « Schendelbeke » et d'« Idegem-Appelterre » ont rendu un avis favorable le 4 novembre 2010 en remarquant qu'elles veulent disposer du solde restant jusqu'à l'abrogation définitive; que ces administrations peuvent disposer de leurs réserves financières tant que les wateringues ne sont pas abrogées; que la wateringue « De Gaver » a rendu un avis positif lors de l'abrogation au 29 juillet 2009 mais qu'elle n'a plus rendu d'avis relatif au projet d'arrêt;

Considérant que les trois wateringues précitées possèdent conjointement une zone d'action de 617 ha; que les administrations estiment qu'elles ne peuvent plus être des acteurs administratifs à part entière dans la gestion intégrale et moderne des eaux à cause de leur ampleur limitée; qu'elles souhaitent remettre leurs pouvoirs aux administrations communales et provinciales;

Considérant que les autres cinq wateringues gèrent conjointement une zone de 418 ha; qu'il est clair qu'en raison de leur zone d'action limitée, ces cinq wateringues ne peuvent plus être des administrations énergiques au sein du contexte politique et juridique actuel et qu'il convient dès lors de transférer leurs pouvoirs;

Considérant les avis défavorables de la wateringue « De Kwaadbroeken » du 10 octobre 2010, de la wateringue « De Gavergracht » du 18 octobre 2010 et de la wateringue « De Kortelake » du 8 novembre 2010; considérant que les objections et les remarques sont similaires;

Considérant qu'une première remarque porte sur la demande d'avis à l'administration des wateringues sur le projet d'arrêt; que la procédure telle que définie à l'article 7 de la loi du 5 juillet 1956 relative aux wateringues a été respectée;

Considérant la remarque que l'abrogation de wateringues à petite échelle ne contribuera pas à une simplification administrative; que l'abrogation de petites wateringues réduit par contre la dispersion des pouvoirs et que l'absence de surveillance de ces administrations entraînera également une simplification administrative pour les autorités supérieures;

Considérant la remarque que l'abrogation de wateringues à petite échelle ne conduira pas à des meilleurs services pour le citoyen; que les petites wateringues ne disposent cependant pas de moyens financiers suffisants pour investir dans la gestion des eaux et que les administrations ayant des capacités financières insuffisantes ne peuvent offrir que des services limités;

Considérant que les autres objections ont trait aux connaissances du terrain, à la surveillance et à l'entretien; que les communes et provinces ont l'expérience nécessaire dans ces domaines et gèrent déjà d'autres zones sensibles à l'eau et des stations de pompage;

Considérant que même après la fusion de toutes ces wateringues, la zone d'action de la nouvelle administration sera trop réduite pour fonctionner de manière indépendante;

Considérant en outre que les wateringues dans le bassin de la Dendre sont trop isolées pour former avec d'autres wateringues ou polders un grand ensemble serré;

Considérant que les wateringues « De Lestpolder » et « De Rijt » n'ont pas émis d'avis;

Considérant l'avis favorable de la députation de la province de la Flandre orientale, rendu le 27 janvier 2011;

Vu l'avis favorable de l'Inspection des Finances, rendu le 7 mars 2011;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** La wateringue "De Lestpolder", la wateringue "De Kortelake", la wateringue "De Rijt", la wateringue "De Gavergracht", la wateringue "De Gaver", la wateringue de « Schendelbeke », la wateringue "De Kwaadbroeken" et la wateringue "Idegem-Apelterre" sont abrogées.

**Art. 2.** Après l'abrogation des wateringues visées à l'article 1<sup>er</sup>, les cours d'eau doivent être gérés conformément à la loi du 28 décembre 1967 relative aux cours d'eau non-navigables.

**Art. 3.** Les capitaux restants des wateringues abrogées à l'article 1<sup>er</sup>, sont répartis entre l'administration communale de Ninove, l'administration communale de Geraardsbergen et l'administration provinciale de la Flandre orientale au prorata du nombre de kilomètres de cours d'eau à gérer, comme prévu à l'article 2, et seront utilisés pour effectuer des travaux d'entretien et de réparation au sein de la circonscription administrative des wateringues abrogées.

**Art. 4.** Le Ministre flamand chargé de l'environnement et de la politique des eaux est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 8 avril 2011.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

K. PEETERS

La Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture,

J. SCHAUVLIEGE

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

### SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

F. 2011 — 1323

[2011/202326]

**5 MAI 2011. — Arrêté du Gouvernement wallon portant approbation de la modification des statuts de la Société publique de Gestion de l'Eau et, plus particulièrement, des modifications intervenues suite à la décision de l'assemblée générale du 15 avril 2011**

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret du 15 avril 1999 relatif au cycle de l'eau et instituant une Société publique de Gestion de l'Eau, publié au *Moniteur belge* le 22 juin 1999, notamment son article 5;

Vu les statuts de la Société publique de Gestion de l'Eau;

Vu le procès-verbal de l'assemblée générale du 15 avril 2011 de la Société publique de Gestion de l'Eau;

Sur proposition du Ministre qui a la Politique de l'Eau dans ses attributions,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le Gouvernement wallon approuve les modifications statutaires décidées par l'assemblée générale de la Société publique de Gestion de l'Eau le 15 avril 2011.

**Art. 2.** Le Ministre qui a la Politique de l'Eau dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Namur, le 5 mai 2011.

Le Ministre-Président,

R. DEMOTTE

Le Ministre de l'Environnement, de l'Aménagement du Territoire et de la Mobilité,

Ph. HENRY

## ÜBERSETZUNG

## ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

D. 2011 — 1323

[2011/202326]

**5. MAI 2011 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Genehmigung der Abänderung der Satzungen der "Société publique de Gestion de l'Eau" (Öffentliche Gesellschaft für Wasserbewirtschaftung) und insbesondere der im Anschluss an die im Rahmen der Generalversammlung vom 15. April 2011 getroffenen Entscheidung erfolgten Abänderungen**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des am 22. Juni 1999 im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlichten Dekrets vom 15. April 1999 über den Wasserkreislauf und zur Einrichtung einer "Société publique de Gestion de l'Eau" (Öffentliche Gesellschaft für Wasserbewirtschaftung), insbesondere des Artikels 5;

Aufgrund der Satzungen der "Société publique de Gestion de l'Eau";

Aufgrund des Protokolls der Generalversammlung vom 15. April 2011 der "Société publique de Gestion de l'Eau";

Auf Vorschlag des Ministers der Wallonischen Region, zu dessen Zuständigkeitsbereich die Wasserpolitik gehört,  
Beschließt:

**Artikel 1** - Die Wallonische Regierung genehmigt die von der Generalversammlung der "Société publique de Gestion de l'Eau" am 15. April 2011 beschlossenen Abänderungen an den Satzungen.

**Art. 2** - Der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich die Wasserpolitik gehört, wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

**Art. 3** - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

Namur, den 5. Mai 2011

Der Minister-Präsident  
R. DEMOTTE

Der Minister für Umwelt, Raumordnung und Mobilität  
Ph. HENRY

---

 VERTALING

## WAALSE OVERHEIDSDIENST

N. 2011 — 1323

[2011/202326]

**5 MEI 2011. — Besluit van de Waalse Regering tot goedkeuring van de wijziging in de statuten van de "Société publique de Gestion de l'Eau" (Openbare Maatschappij voor Waterbeheer) en in het bijzonder van de wijzigingen die ten gevolge van de beslissing van de algemene vergadering van 15 april 2011 aangebracht zijn**

De Waalse Regering,

Gelet op het decreet van 15 april 1999 betreffende de kringloop van het water en houdende oprichting van een "Société publique de Gestion de l'Eau", bekendgemaakt op 22 juni 1999 in het *Belgisch Staatsblad*, inzonderheid op artikel 5;

Gelet op de statuten van de "Société publique de Gestion de l'Eau";

Gelet op het proces-verbaal van de algemene vergadering van 15 april 2011 van de "Société publique de Gestion de l'Eau";

Op de voordracht van de Minister bevoegd voor het Waterbeleid,

Besluit :

**Artikel 1.** De Waalse Regering keurt de statutaire wijzigingen goed, die op 15 april 2011 door de algemene vergadering van de "Société publique de Gestion de l'Eau" zijn besloten;

**Art. 2.** De Minister bevoegd voor het Waterbeleid is belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt wordt.

Namen, 5 mei 2011.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

De Minister van Leefmilieu, Ruimtelijke Ordening en Mobiliteit,  
Ph. HENRY

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

F. 2011 — 1324

[2011/202327]

**5 MAI 2011. — Arrêté du Gouvernement wallon  
approuvant le programme communal de développement rural de la commune de Chiny**

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 1<sup>er</sup>, § 3;

Vu le décret du 6 juin 1991 relatif au développement rural;

Vu la délibération du conseil communal de Chiny du 9 septembre 2010 adoptant le projet de programme communal de développement rural;

Vu l'avis de la Commission régionale d'Aménagement du Territoire du 25 novembre 2010;

Considérant que la commune de Chiny ne peut supporter seule le coût des acquisitions et travaux nécessaires;

Sur proposition du Ministre des Travaux publics, de l'Agriculture, de la Ruralité, de la Nature, de la Forêt et du Patrimoine,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le programme communal de développement rural de la commune de Chiny est approuvé pour une période de dix ans prenant cours à la date de signature du présent arrêté.

**Art. 2.** Des subventions peuvent être accordées à la commune pour l'exécution de son opération de développement rural.

**Art. 3.** Ces subventions sont accordées dans les limites des crédits budgétaires annuellement disponibles à cet effet et aux conditions fixées par voie de convention par le Ministre ayant le Développement rural dans ses attributions.

**Art. 4.** Le taux de subvention est fixé à maximum 80 % du coût des acquisitions et des travaux nécessaires à l'exécution de l'opération, frais accessoires compris.

**Art. 5.** La commune est tenue de solliciter les subventions prévues en vertu des dispositions légales et réglementaires en vigueur.

**Art. 6.** Le Ministre des Travaux publics, de l'Agriculture, de la Ruralité, de la Nature, de la Forêt et du Patrimoine est chargé de l'exécution du présent arrêté.

**Art. 7.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 5 mai 2011.

Le Ministre-Président,  
R. DEMOTTE

Le Ministre des Travaux publics, de l'Agriculture, de la Ruralité,  
de la Nature, de la Forêt et du Patrimoine,  
B. LUTGEN

## ÜBERSETZUNG

## ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

D. 2011 — 1324

[2011/202327]

**5. MAI 2011 — Erlass der Wallonischen Regierung  
zur Genehmigung des gemeindlichen Programms für ländliche Entwicklung der Gemeinde Chiny**

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 über institutionelle Reformen, insbesondere Artikel 1 § 3;

Aufgrund des Dekrets vom 6. Juni 1991 über die ländliche Entwicklung;

Aufgrund des Beschlusses des Gemeinderats von Chiny vom 9. September 2010 zur Genehmigung des Entwurfs eines gemeindlichen Programms für ländliche Entwicklung;

Aufgrund des Gutachtens des Regionalausschusses für Raumordnung vom 25. November 2010;

In der Erwägung, dass die Gemeinde Chiny nicht in der Lage ist, die Kosten der notwendigen Anschaffungen und Arbeiten alleine zu tragen;

Auf Vorschlag des Ministers für öffentliche Arbeiten, Landwirtschaft, ländliche Angelegenheiten, Natur, Forstwesen und Erbe,

Beschließt:

**Artikel 1** - Das gemeindliche Programm für ländliche Entwicklung der Gemeinde Chiny wird für einen Zeitraum von zehn Jahren ab der Unterzeichnung des vorliegenden Erlasses genehmigt.

**Art. 2** - Der Gemeinde können Zuschüsse für die Durchführung ihrer Aktion zur ländlichen Entwicklung gewährt werden.

**Art. 3** - Deze Zuschüsse werden im Rahmen der jährlich zu diesem Zweck verfügbaren Haushaltsmittel und unter den vom Minister für ländliche Entwicklung durch Durchführungsvereinbarung festgelegten Bedingungen gewährt.

**Art. 4** - Der Bezuschussungssatz wird auf höchstens 80% der für die Durchführung der Maßnahmen notwendigen Kosten der Anschaffungen und Arbeiten, einschließlich der Nebenkosten, festgesetzt.

**Art. 5** - Die gemäß der geltenden gesetzlichen und verordnungsrechtlichen Bestimmungen vorgesehenen Zuschüsse sind von der Gemeinde zu beantragen.

**Art. 6** - Der Minister für öffentliche Arbeiten, Landwirtschaft, ländliche Angelegenheiten, Natur, Forstwesen und Erbe wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

**Art. 7** - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Unterzeichnung in Kraft.

Namur, den 5. Mai 2011

Der Minister-Präsident  
R. DEMOTTE

Der Minister für öffentliche Arbeiten, Landwirtschaft, ländliche Angelegenheiten,  
Natur, Forstwesen und Erbe  
B. LUTGEN

---

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

N. 2011 — 1324

[2011/202327]

**5 MEI 2011. — Besluit van de Waalse Regering  
tot goedkeuring van het gemeentelijke plattelandsontwikkelingsprogramma van de gemeente Chiny**

De Waalse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 1, § 3;

Gelet op het decreet van 6 juni 1991 betreffende de plattelandsontwikkeling;

Gelet op de beraadslaging van de gemeenteraad van Chiny van 9 september 2010 waarbij het gemeentelijke plattelandsontwikkelingsprogramma is goedgekeurd;

Gelet op het advies van de "Commission régionale d'Aménagement du Territoire" (Gewestelijke commissie voor Ruimtelijke Ordening), gegeven op 25 november 2010;

Overwegende dat de gemeente Chiny de kosten van de nodige aankopen en werkzaamheden niet alleen kan dragen;

Op de voordracht van de Minister van Openbare werken, Landbouw, Landelijke Aangelegenheden, Natuur, Bossen en Erfgoed,

Besluit :

**Artikel 1.** Het gemeentelijke plattelandsontwikkelingsprogramma van de gemeente Chiny is goedgekeurd voor een periode van tien jaar, die ingaat op de datum van ondertekening van dit besluit.

**Art. 2.** Er kunnen toelagen aan de gemeente verleend worden voor de uitvoering van haar plattelandsontwikkelingsprogramma.

**Art. 3.** Deze toelagen worden verleend binnen de perken van de daartoe jaarlijks beschikbare begrotingskredieten en onder de voorwaarden die bij overeenkomst bepaald worden door de Minister die voor Plattelandsontwikkeling bevoegd is.

**Art. 4.** Het toelagepercentage wordt vastgelegd op maximum 80 % van de kosten van de aankopen en werkzaamheden die nodig zijn voor de uitvoering van het programma, bijkomende kosten inbegrepen.

**Art. 5.** De gemeente vraagt de toelagen aan overeenkomstig de geldende wettelijke en regelgevende bepalingen.

**Art. 6.** De Minister van Openbare Werken, Landbouw, Landelijke Aangelegenheden, Natuur, Bossen en Erfgoed is belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 7.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het ondertekend wordt.

Namen, 5 mei 2011.

De Minister-President,  
R. DEMOTTE

De Minister van Openbare Werken, Landbouw, Landelijke Aangelegenheden,  
Natuur, Bossen en Erfgoed,  
B. LUTGEN

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

F. 2011 — 1325

[2011/202325]

**11 AVRIL 2011. — Arrêté ministériel accordant une dérogation temporaire à certaines dispositions de l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 11 mars 1993 portant exécution de la loi du 1<sup>er</sup> juillet 1954 sur la pêche fluviale en faveur du groupe de travail "Zones humides" du plan communal de développement de la nature de Tellin**

Le Ministre des Travaux publics, de l'Agriculture, de la Ruralité, de la Nature, de la Forêt et du Patrimoine,

Vu la loi du 1<sup>er</sup> juillet 1954 sur la pêche fluviale, l'article 14;

Vu l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 11 mars 1993 portant exécution de la loi du 1<sup>er</sup> juillet 1954 sur la pêche fluviale, les articles 9, 1<sup>o</sup>, 10, 1<sup>o</sup> et 50, § 1<sup>er</sup>;

Vu la requête du groupe de travail "Zones humides" du plan communal de développement de la nature de Tellin du 7 janvier 2011 visant à installer un piège de capture sur le ruisseau de Village à Resteigne en vue de procéder à un recensement des géniteurs de truites empruntant ce ruisseau dans le cadre d'un projet de réhabilitation des ruisseaux frayère de Resteigne;

Considérant l'avis favorable du Service de la Pêche du Département de la Nature et des Forêts,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Par dérogation aux dispositions des articles 9, 1<sup>o</sup>, 10, 1<sup>o</sup>, et 50, § 1<sup>er</sup>, de l'arrêté de l'Exécutif régional wallon du 11 mars 1993 portant exécution de la loi du 1<sup>er</sup> juillet 1954 sur la pêche fluviale, les personnes visées à l'article 7 sont autorisées, dans le cadre des actions développées par le groupe de travail "Zones humides" du plan communal de développement de la nature (PCDN) de Tellin, à capturer, du 1<sup>er</sup> octobre au 28 février, des truites fario au moyen d'une cage de capture.

**Art. 2.** La cage de capture doit être placée dans le ruisseau de Village, dans un secteur proche de sa confluence avec la Lesse, situé dans la propriété du château de Resteigne.

La cage de capture ne peut être mise en place qu'en présence de M. Luc Pierssens, coordinateur de projet pour la réhabilitation des ruisseaux frayères du PCDN de Tellin et d'un agent du Service de la Pêche de la Direction de la Chasse et de la Pêche.

La cage de capture doit être relevée quotidiennement dès la première montaison de truites constatée et jusqu'à la mi-janvier. En dehors de cette période, la cage de capture doit être relevée au minimum tous les deux jours afin de limiter les blessures aux poissons capturés.

**Art. 3.** La cage de capture utilisée doit comprendre une entrée unique vers la chambre de capture et correspondre au descriptif qui en est fait dans la requête du groupe de travail "Zones humides" du PCDN de Tellin du 7 janvier 2011.

Le piège ne peut être opérationnel que pour la capture de poissons en phase de montaison et doit être sécurisé de manière à ce que les poissons capturés ne puissent être prélevés que par les personnes visées à l'article 7.

**Art. 4.** Afin de se prémunir de tout risque sanitaire, la cage de capture utilisée dans le cadre de la présente dérogation ne pourra être déplacée ultérieurement vers d'autres cours d'eau. Afin de s'assurer du respect de cette exigence, le détenteur de la présente dérogation veille à apposer sur le piège et de manière inamovible, un numéro d'identification unique qui lui est communiqué par le Service de la Pêche.

**Art. 5.** Les truites fario capturées sont maintenues en captivité le temps nécessaire aux divers examens et manipulations (identification de la taille, du poids, du sexe, prélèvement d'écaillés et de tissus pour les analyses génétiques). Elles sont remises délicatement à l'eau sitôt après, en amont de la cage de capture, après une désinfection par baignade dans une solution dont la composition est communiquée par le Service de la Pêche.

Tout poisson ou écrevisse autre que la truite fario qui viendrait à être capturé doit être immédiatement et délicatement remis à l'eau en amont de la cage de capture.

**Art. 6.** Afin de respecter le protocole d'analyses génétiques suivi par le Service de la Pêche, le bénéficiaire de la présente dérogation veillera à collecter un minimum de 30 adipeuses.

**Art. 7.** Seules les personnes suivantes, associées au projet de réhabilitation des ruisseaux frayère de Resteigne, sont autorisées à participer aux opérations de capture : MM. Luc Pierssens, Eric Lavis, Alain Lejeune, André Lambeau, François Mathy et Philippe Huart.

Les agents du Département de la Nature et des Forêts sont toutefois autorisés à prêter leur concours aux personnes mentionnées ci-avant.

**Art. 8.** Le directeur du Département de la Nature et des Forêts du ressort et le responsable du Service de la Pêche sont préalablement avisés des dates de mise en place et d'enlèvement de la cage de capture.

**Art. 9.** Les résultats des captures font l'objet d'un rapport annuel, suivant un modèle à convenir avec le responsable du Service de la Pêche.

Ce rapport est adressé une fois par an ou à leur demande expresse :

- au Département de la Nature et des Forêts, Direction de la Chasse et de la Pêche;
- à la Direction extérieure du Département de la Nature et des Forêts du ressort;
- au Département de l'Etude du Milieu naturel et agricole, Direction de la Nature et de l'Eau.

**Art. 10.** La présente dérogation est accordée jusqu'au 31 décembre 2014.

**Art. 11.** Le présent arrêté est abrogé le 1<sup>er</sup> janvier 2015.

Namur, le 11 avril 2011.

B. LUTGEN



## ÜBERSETZUNG

## ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

D. 2011 — 1325

[2011/202325]

**11. APRIL 2011 — Ministerialerlass zur Gewährung einer zeitweiligen Abweichungsregelung zugunsten der Arbeitsgruppe "Zones humides" des kommunalen Naturförderungsplans von Tellin von gewissen Bestimmungen des Erlasses der Wallonischen Regionalexekutive vom 11. März 1993 zur Ausführung des Gesetzes vom 1. Juli 1954 betreffend die Flussfischerei**

Der Minister für öffentliche Arbeiten, Landwirtschaft, ländliche Angelegenheiten, Natur, Forstwesen und Erbe,

Aufgrund des Gesetzes vom 1. Juli 1954 über die Flussfischerei, insbesondere des Artikels 14;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regionalexekutive vom 11. März 1993 zur Ausführung des Gesetzes vom 1. Juli 1954 über die Flussfischerei, insbesondere der Artikel 9 1°, 10 1° und 50 § 1;

Aufgrund des Antrags der Arbeitsgruppe "Zones humides" des kommunalen Naturförderungsplans von Tellin vom 7. Januar 2011, der das Anbringen einer bewegungseinschränkende Falle auf dem Bach Village in Resteigne betrifft, mit dem Ziel, im Rahmen eines Projekts zur Sanierung der Laichbäche von Resteigne eine Zählung der in diesem Bach schwimmenden Zuchtforellen vorzunehmen;

In Erwägung des günstigen Gutachtens des Dienstes der Fischerei der Abteilung Natur und Forstwesen,

Beschließt:

**Artikel 1** - In Abweichung der Bestimmungen der Artikel 9 1°, 10 1°, und 50 § 1 des Erlasses der Wallonischen Regionalexekutive vom 11. März 1993 zur Ausführung des Gesetzes vom 1. Juli 1954 betreffend die Flussfischerei wird den in Artikel 7 erwähnten Personen erlaubt, im Rahmen der von der Arbeitsgruppe "Zones humides" des kommunalen Naturförderungsplanes (PCDN) von Tellin organisierten Aktionen vom 1. Oktober bis zum 28. Februar mit Hilfe eines Fangkäfigs Bachforellen zu fangen.

**Art. 2** - Der Fangkäfig muss im Bach Village angebracht werden, und zwar in der Nähe dessen Zusammenflusses mit der Lesse, der sich auf dem Grundbesitz des Schlosses von Resteigne befindet.

Der Fangkäfig darf nur im Beisein von Herrn Luc Pierssens, Koordinator des Projekts zur Sanierung der Laichbäche des PCDN von Tellin, und von einem Bediensteten des Dienstes der Fischerei der Direktion des Jagdwesens und der Fischfangs angebracht werden.

Von dem ersten festgestellten Aufstieg von Forellen an bis Mitte Januar muss der Fangkäfig täglich angehoben werden. Außerhalb dieser Periode muss der Fangkäfig mindestens alle zwei Tage angehoben werden, um bei den gefangenen Fischen Verletzungen so weit wie möglich zu vermeiden.

**Art. 3** - Der verwendete Fangkäfig darf nur einen einzigen Eingang zu der Fangkammer aufweisen. Zudem muss er der Beschreibung entsprechen, die in dem Antrag der Arbeitsgruppe "Zones humides" des PCDN von Tellin vom 7. Januar 2011 angeführt wird.

Die Falle darf nur zum Fang von aufsteigenden Fischen dienen und muss so gesichert werden, dass die gefangenen Fische nur durch die in Artikel 7 erwähnten Personen entnommen werden können.

**Art. 4** - Um jegliche Gefährdung der Gesundheit zu vermeiden, darf der im Rahmen der vorliegenden Abweichung verwendete Fangkäfig später nicht in anderen Wasserläufen zum Einsatz gelangen. Um sicherzustellen, dass diese Anforderung beachtet wird, bringt der Begünstigte der vorliegenden Abweichung auf der Falle eine spezifische Identifikationsnummer an, die nicht entfernt werden kann und die ihm durch den Dienst der Fischerei mitgeteilt wird.

**Art. 5** - Die gefangenen Bachforellen werden für die Dauer der verschiedenen Untersuchungen und Handhabungen (Feststellung von Größe, Gewicht und Geschlecht, Entnahme von Schuppen und Gewebe zwecks Genanalysen) in Gefangenschaft gehalten. Unmittelbar danach werden sie nach einer Desinfektion durch Badebehandlung in einer Lösung, deren Zusammensetzung durch den Dienst der Fischerei mitgeteilt wird, stromaufwärts von dem Standort des Fangkäfigs behutsam wieder freigelassen.

Mit Ausnahme der Bachforelle, muss jeder Fisch oder Flusskrebs, der in die Falle gelangt, unmittelbar stromaufwärts von dem Standort des Fangkäfigs behutsam wieder freigelassen werden.

**Art. 6** - Um das durch den Dienst der Fischerei angewandte Protokoll der Genanalysen einzuhalten, hat der Begünstigte der vorliegenden Abweichung dafür zu sorgen, dass wenigstens 30 Fischen mit Fettflosse gesammelt werden.

**Art. 7** - Nur den folgenden Personen, die an dem Projekt zur Sanierung der Laichbäche von Resteigne beteiligt sind, wird erlaubt, an den Fangmaßnahmen teilzunehmen: Herr Luc Pierssens, Herr Eric Lavis, Herr Alain Lejeune, Herr André Lambeau, Herr François Mathy und Herr Philippe Huart.

Den Bediensteten der Abteilung Natur und Forstwesen wird jedoch erlaubt, den vorerwähnten Personen Beistand zu leisten.

**Art. 8** - Der Direktor der zuständigen Abteilung Natur und Forstwesen und der Verantwortliche des Dienstes der Fischerei werden vorab von den Daten dem Anbringen und dem Entfernen des Fangkäfigs benachrichtigt.

**Art. 9** - Die Fangergebnisse sind Gegenstand eines Jahresberichts nach einem mit dem Verantwortlichen des Dienstes der Fischerei vereinbarten Muster.

Dieser Bericht wird einmal jährlich oder auf ausdrückliches Verlangen:

— der Abteilung Natur und Forstwesen, Direktion des Jagdwesens und des Fischfangs;

— der zuständigen Außendirektion der Abteilung Natur und Forstwesen;

— der Abteilung Studie des Natur- und Agrargebiets, Direktion der Natur und des Wasserwesens übermittelt.

**Art. 10** - Die vorliegende Abweichung wird bis zum 31. Dezember 2014 gewährt.

**Art. 11** - Der vorliegende Erlass wird am 1. Januar 2015 aufgehoben.

Namur, den 11. April 2011

B. LUTGEN

## VERTALING

## WAALSE OVERHEIDSDIENST

N. 2011 — 1325

[2011/202325]

**11 APRIL 2011. — Ministerieel besluit houdende toekenning van een afwijking op verschillende bepalingen van het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 11 maart 1993 houdende uitvoering van de wet van 1 juli 1954 op de riviervisserij ten gunste van de werkgroep "Vochtige gebieden" van het gemeentelijk natuurontwikkelingsplan van Tellin**

De Minister van Openbare Werken, Landbouw, Landelijke Aangelegenheden, Natuur, Bossen en Erfgoed,

Gelet op de wet van 1 juli 1954 op de riviervisvangst, inzonderheid op artikel 14;

Gelet op het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 11 maart 1993 houdende uitvoering van de wet van 1 juli 1954 op de riviervisserij, inzonderheid op de artikelen 9, 1<sup>o</sup>, 10, 1<sup>o</sup> en 50, § 1;

Gelet op het verzoek van de werkgroep "Vochtige gebieden" van het gemeentelijk natuurontwikkelingsplan van Tellin van 7 januari 2011 die tot doel heeft vallen te zetten op de beek van "Village" te Resteigne met het oog op de telling van fokvissen voor forellen die deze beek gebruiken in het kader van een rehabilitatieproject van de paaiplaatsen van Resteigne;

Gelet op het gunstig advies van de Dienst Visvangst van het Departement Natuur en Bossen,

Besluit :

**Artikel 1.** In afwijking van de bepalingen van de artikelen 9, 1<sup>o</sup>, 10, 1<sup>o</sup>, en 50, § 1, van het besluit van de Waalse Gewestexecutieve van 11 maart 1993 houdende uitvoering van de wet van 1 juli 1954 op de riviervisserij, mogen de personen bedoeld in artikel 7, in het kader van de door de werkgroep "Vochtige gebieden" van het gemeentelijk natuurontwikkelingsplan (PCDN) van Tellin ontwikkelde acties, vanaf 1 oktober tot 28 februari, beekforellen vangen door middel van vangkooien.

**Art. 2.** De vangkooi moet worden geplaatst in de beek van "Village", in een gebied dicht bij de samenvloeiing met de Lesse, gelegen in de eigendom van het kasteel van Resteigne.

De vangkooi kan alleen worden geplaatst in aanwezigheid van de heer Luc Pierssens, projectcoördinator voor de rehabilitatie van paaiplaatsen van het PCDN van Tellin, en een personeelslid van de Dienst Visvangst van de Directie Jacht en Visserij.

De vangkooi moet dagelijks worden onderzocht vanaf de eerste vastgestelde migratie en tot half januari. Buiten die periode moet de vangkooi minstens om de twee dagen worden onderzocht om de wonden van de gevangen vissen te beperken.

**Art. 3.** De gebruikte vangkooi moet bestaan uit een enige ingang die naar de visvangstkooi leidt en moet overeenstemmen met de beschrijving ervan gemaakt in het verzoek van de werkgroep "Vochtige gebieden" van het PCDN van Tellin van 7 januari 2011.

De val mag enkel worden gebruikt voor de vangst van vissen die migreren en moet worden beveiligd zodat enkel de personen bedoeld in artikel 7 de gevangen vissen uit de vangkooi mogen trekken.

**Art. 4.** Om elk gezondheidsrisico te voorkomen, mag de in het kader van deze afwijking gebruikte vangkooi later niet worden verplaatst naar andere waterlopen. Om na te gaan of deze eis wordt nageleefd, brengt de houder van deze afwijking een door de Dienst Visvangst meegegeed enig identificatienummer op niet-verwijderbare wijze aan op de val.

**Art. 5.** De gevangen beekforellen worden in gevangenschap gehouden gedurende de nodige tijd om verschillende onderzoeken en manipulaties uit te voeren (bepaling van de grootte, het gewicht, het geslacht, het wegnemen van schilfers en van weefsels voor genetische onderzoeken). Daarna worden ze onmiddellijk en voorzichtig in het water vrijgelaten, stroomopwaarts de vangkooi, na een ontsmetting met een badoplossing waarvan de samenstelling door de Dienst Visvangst wordt meegegeed.

Elke andere vis of kreeft dan de beekforel die zou worden gevangen moet onmiddellijk en voorzichtig weer in het water geworpen worden, stroomopwaarts de vangkooi.

**Art. 6.** Met het oog op de naleving van het door de Dienst Visvangst gevolgd protocol van genetische onderzoeken, zal de begunstigde van deze afwijking erop toezien minstens 30 vissen met ruggevin te verzamelen.

**Art. 7.** Enkel de volgende personen, betrokken bij het rehabilitatieproject van de paaiplaatsen van Resteigne, mogen deelnemen aan de vangstverrichtingen : de heren Luc Pierssens, Eric Lavis, Alain Lejeune, André Lambeau, François Mathy en Philippe Huart.

De personeelsleden van het Departement Natuur en Bossen mogen hun medewerking verlenen aan voornoemde personen.

**Art. 8.** De directeur van het Departement Natuur en Bossen van het ambtsgebied en de verantwoordelijke van de Dienst Visvangst worden op voorhand ingelicht over de data van het plaatsen en van het wegnemen van de vangkooi.

**Art. 9.** De resultaten van de vangsten maken het voorwerp uit van een jaarlijks verslag, overeenkomstig een met de verantwoordelijke van de Dienst Visvangst vast te stellen model.

Dit verslag wordt minstens één keer per jaar of op hun uitdrukkelijk verzoek gericht aan :

— het Departement Natuur en Bossen, Directie Jacht en Visvangst;

— de Buitendirectie van het Departement Natuur en Bossen van het ambtsgebied;

— het Departement Onderzoek naar het Natuurlijk en Landbouwmilieu, Directie Natuur en Water.

**Art. 10.** Deze afwijking wordt toegekend tot 31 december 2014.

**Art. 11.** Dit besluit wordt opgeheven op 1 januari 2015.

Namen, 11 april 2011.

B. LUTGEN



## REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

## MINISTERE

## DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2011 — 1326

[C — 2011/31247]

24 MARS 2011. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale octroyant aux communes un subside de 6.556.000,00 EUR visant à financer partiellement la revalorisation barémique des agents du niveau C des communes; des C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S., des hôpitaux publics dont les communes prennent le déficit en charge et du Mont-de-Piété

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, notamment l'article 6, § 1<sup>er</sup>, VIII, modifié par les lois spéciales des 13 juillet 2001, 25 avril 2004 et 13 septembre 2004;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, notamment l'article 4, modifié par les lois spéciales des 5 mai 1993, 16 juillet 1993 et 27 mars 2006;

Vu la nouvelle loi communale, notamment l'article 139, 3°;

Vu l'ordonnance organique du 23 février 2006 portant les dispositions applicables au budget, à la comptabilité et au contrôle, notamment les articles 92 à 95;

Vu l'ordonnance du 24 décembre 2010 contenant le budget général des dépenses de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'année budgétaire 2011, notamment le crédit disponible inscrit à l'allocation de base 10.004.27.07.43.21;

Considérant le protocole relatif à l'accord sectoriel 2007/2008 conclu au sein du comité C de la Région de Bruxelles-Capitale;

Considérant que l'accord sectoriel 2007/2008 prévoit l'octroi d'une revalorisation salariale de 3 % des barèmes aux membres du personnel du niveau C des pouvoirs locaux (communes, Mont-de-Piété, C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le Conseil d'Administration est constitué de C.P.A.S. et hôpitaux publics) à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2009;

Considérant que cette revalorisation salariale est de nature à motiver le personnel du niveau C des pouvoirs locaux pour mener à bien les tâches d'intérêt communal;

Considérant que les dépenses de personnel sont une charge importante et récurrente;

Considérant que la situation financière des pouvoirs locaux concernés constitue souvent une entrave à l'octroi de cette revalorisation;

Considérant que l'intervention de la Région de Bruxelles-Capitale par le biais d'une subvention permet aux pouvoirs locaux de valoriser les membres de leur personnel du niveau C tout en allégeant la charge que constitue cette revalorisation;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances;

Vu l'accord du Ministre du Budget;

Sur la proposition du Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

## MINISTERIE

## VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2011 — 1326

[C — 2011/31247]

24 MAART 2011. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot toekenning van een subsidie van 6.556.000,00 EUR aan de gemeenten tot financiering van de loonsverhoging van de personeelsleden van niveau C van de gemeenten, de O.C.M.W.'s, de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, de openbare ziekenhuizen waarvan de gemeenten het tekort ten laste nemen en de Berg van Barmhartigheid

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen, inzonderheid op artikel 6 § 1, VIII, gewijzigd bij de bijzondere wetten van 13 juli 2001, 25 april 2004 en 13 september 2004;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, inzonderheid op artikel 4, gewijzigd bij de bijzondere wetten van 5 mei 1993, 16 juli 1993 en 27 maart 2006;

Gelet op de nieuwe gemeentewet, inzonderheid op artikel 139, 3°;

Gelet op de organieke ordonnantie van 23 februari 2006 houdende de bepalingen die van toepassing zijn op de begroting, de boekhouding en de controle, inzonderheid op de artikelen 92 tot en met 95;

Gelet op de ordonnantie van 24 december 2010 houdende de algemene begroting der uitgaven van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor het begrotingsjaar 2011, inzonderheid op het beschikbaar krediet ingeschreven op de basisallocatie 10.004.27.07.43.21;

Overwegende het protocol betreffende het sectoraal akkoord 2007/2008 afgesloten in het comité C van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Overwegende dat het sectoraal akkoord 2007/2008 voorziet in een loonsverhoging van 3 % van de weddeschalen voor de personeelsleden van niveau C van de plaatselijke besturen (gemeenten, Berg van Barmhartigheid, O.C.M.W.'s, de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, en openbare ziekenhuizen) met ingang op 1 januari 2009;

Overwegende dat deze opwaardering van de wedden zodanig is dat ze de personeel van niveau C van de plaatselijke besturen motiveert om zijn taken van gemeentelijk nut te volbrengen;

Overwegende dat de personeelsuitgaven aanzienlijke en terugkerende last vormen;

Overwegende dat de financiële toestand van de betrokken plaatselijke besturen de toekenning van deze verhoging vaak in de weg staat;

Overwegende dat de tegemoetkoming van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest de plaatselijke besturen in staat stelt hun personeelsleden van niveau C te valoriseren en de kosten van die herwaardering verlicht;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting;

Op de voordracht van de Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

**Art. 2.** Dans la limite des crédits budgétaires inscrits à l'allocation de base 10.004.27.07.43.21 du budget général des dépenses de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'année 2011, une subvention de 6.556.000,00 EUR est allouée aux communes qui en exécution de l'accord sectoriel 2007/2008 ont augmenté de 3 % à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2009 les barèmes des traitements du personnel du niveau C des communes, des C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S., des hôpitaux publics dont elles prennent le déficit en charge et du Mont-de-Piété situé sur leur territoire.

**Art. 3.** La subvention visée à l'article 2 est accordée aux fins de financer partiellement, pour la période allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 2011, la revalorisation de 3 % à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2009 les barèmes des agents du niveau C des pouvoirs locaux.

**Art. 4. § 1<sup>er</sup>.** Le paiement des subventions visées à l'article 2 s'effectue en deux tranches :

L'avance est égale à 75 % de 2/103<sup>es</sup> de la masse salariale de la commune, du Mont-de-Piété, du C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le Conseil d'Administration est constitué de C.P.A.S. et des hôpitaux dont la commune prend le déficit en charge sur base du montant total accepté par l'Administration des pouvoirs locaux pour l'année 2009;

L'avance est liquidée sur présentation d'une déclaration de créance mentionnant le motif du paiement, le montant demandé en paiement, le n° du visa d'engagement et le n° de compte bancaire sur lequel ces montants doivent être versé. Chaque déclaration de créance doit être adressée au Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, selon les modalités prévues au paragraphe 2 au plus tard le 30 juin 2011;

Le solde sera liquidé après réception et analyse des pièces justificatives visées au § 3. Une fois réalisée la vérification desdites pièces, le bénéficiaire sera invité par l'ordonnateur compétent à transmettre une déclaration de créance reprenant le montant final qui lui est octroyé suite au contrôle;

La déclaration de créance indique le motif du paiement; le montant final octroyé au titre de solde; le n° du visa d'engagement et le n° de compte bancaire sur lequel ce montant doit être versé. Cette déclaration de créance doit être adressée au Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, selon les modalités prévues au paragraphe 2 et dans le délai de 15 jours suivant la réception par le bénéficiaire, de l'invitation émanant de l'ordonnateur compétent;

§ 2. Les déclarations de créance visées au paragraphe 1<sup>er</sup> doivent être introduites en original au Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale - Direction de la Comptabilité - local 8.119 - CCN 8<sup>e</sup> étage, rue du Progrès 80, boîte 1, 1035 Bruxelles;

§ 3. Les pièces justificatives visées au § 1<sup>er</sup> doivent être introduites au plus tard le 31 mai 2012 à l'Administration des Pouvoirs locaux - Direction des Initiatives spécifiques - City Center, boulevard du Jardin Botanique 20, 1035 Bruxelles. Ce délai est de stricte application.

Le bénéficiaire veillera à ce que le dossier complet soit déposé en une fois et dans son intégralité. Aucune pièce supplémentaire ne sera acceptée après la date mentionnée ci-dessus.

**Art. 5.** La direction des Initiatives spécifiques de l'Administration des Pouvoirs locaux du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale est le service administratif désigné pour s'assurer de la bonne gestion des crédits alloués par cet arrêté.

**Art. 6.** Le Ministre chargé des Pouvoirs locaux ou son Administration peut demander au bénéficiaire toutes informations complémentaires nécessaires au traitement du dossier et effectuer sur place toute démarche utile afin de les récolter.

**Art. 2.** Binnen de perken van de begrotingskredieten die zijn ingeschreven op basisallocatie 10.004.27.07.43.21 van de algemene uitgavenbegroting van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor het jaar 2011, wordt een subsidie van 6.556.000,00 EUR toegekend aan de gemeenten die in uitvoering van het sectoraal akkoord 2007/2008 de weddeschalen van het personeel van niveau C hebben verhoogd met 3 % vanaf 1 januari 2009 voor de gemeenten, de O.C.M.W.'s, de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet dd 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, de ziekenhuizen waarvan ze het tekort ten laste nemen en aan de Berg van Barmhartigheid op hun grondgebied.

**Art. 3.** De in artikel 2 bedoelde subsidie wordt toegekend met het oog op de gedeeltelijke financiering, voor de periode van 1 januari tot 31 december 2011, van de verhoging met 3 % van de weddeschalen van de personeelsleden van niveau C van de plaatselijke besturen vanaf 1 januari 2009.

**Art. 4. § 1.** De betaling van de in artikel 2 bedoelde subsidies gebeurt in twee delen :

Het voorschot stemt overeen met 75 % van 2/103e van de loonmassa van de gemeente, de Berg van Barmhartigheid, het O.C.M.W., de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, en de ziekenhuizen waarvan de gemeente het tekort ten laste neemt op basis van het totaal bedrag aanvaard door de Administratie plaatselijke besturen voor het jaar 2009;

Het voorschot wordt uitgekeerd tegen overlegging van een schuldvordering die melding moeten maken van de reden van de betaling, het bedrag waarvan betaling wordt gevraagd, het visumnummer voor vastlegging en het bankrekeningnummer waarop het bedrag moet worden gestort. De schuldvordering dient uiterlijk op de 30 juni 2011 naar het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest verstuurd te worden volgens de modaliteiten bepaald in § 2;

Het saldo wordt uitgekeerd na ontvangst en analyse van de in § 3 bedoelde verantwoordingsstukken. Nadat voornoemde stukken gecontroleerd zijn, wordt de begunstigde door de bevoegde ordonnateur verzocht een schuldvordering over te maken met vermelding van het eindbedrag dat hem toegekend is op grond van de controle;

De schuldvordering vermeldt de reden van de betaling, het als saldo toegekende eindbedrag, het nummer van het visum voor de vastlegging en het bankrekeningnummer waarop dit bedrag gestort moet worden. Deze schuldvordering moet gericht worden aan het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest volgens de modaliteiten bepaald in § 2 binnen een termijn van 15 dagen nadat de begunstigde het verzoek van de bevoegde ordonnateur heeft ontvangen;

§ 2. De in § 1 bedoelde schuldvorderingen moeten als origineel exemplaar ingediend worden bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest - Directie Comptabiliteit - lokaal 8.119 - CCN 8e verdieping, Vooruitgangstraat 80, bus 1, 1035 Brussel;

§ 3. De in § 1 bedoelde verantwoordingsstukken moeten uiterlijk op 31 mei 2012 ingediend worden bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest - Directie specifieke initiatieven - City Center, Kruidtuinlaan 20, 1e verdieping, te 1035 Brussel. Deze termijn dient strikt in acht genomen worden.

De begunstigde moet ervoor zorgen dat het dossier volledig en in één keer wordt ingediend. Geen enkel bijkomend stuk zal aanvaard worden na de hierbovenvermelde datum.

**Art. 5.** De directie Specifieke Initiatieven van het Bestuur Plaatselijke Besturen van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest is aangewezen als de administratieve dienst die toeziet op het goed beheer van de bij dit besluit toegekende kredieten.

**Art. 6.** De Minister bevoegd voor Plaatselijke Besturen of zijn Administratie mag de begunstigde alle bijkomende gegevens vragen die nodig zijn voor de behandeling van het dossier en mag alle daartoe aangewezen stappen ondernemen om ze ter plaatse te bekomen.

**Art. 7.** Le Ministre, chargé des pouvoirs locaux, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

**Art. 8.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2011.

Bruxelles, le 24 mars 2011.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites et de la Propreté publique,

Ch. PICQUE

**Art. 7.** De Minister, bevoegd voor Plaatselijke Besturen, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 8.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang vanaf 1 januari 2011.

Brussel, 24 maart 2011.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen en Openbare Netheid,

Ch. PICQUE

## MINISTERE

### DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2011 — 1327

[C - 2011/31248]

**24 MARS 2011.** — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale octroyant aux communes un subside de 14.847.000,00 EUR visant à financer partiellement la revalorisation barémique des agents des communes, des C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S., des hôpitaux publics dont les communes prennent le déficit en charge et du Mont-de-Piété

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, notamment l'article 6 § 1<sup>er</sup>, VIII, modifié par les lois spéciales des 13 juillet 2001, 25 avril 2004 et 13 septembre 2004;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, notamment l'article 4, modifié par les lois spéciales des 5 mai 1993, 16 juillet 1993 et 27 mars 2006;

Vu la nouvelle loi communale, notamment l'article 139, 3°;

Vu l'ordonnance organique du 23 février 2006 portant les dispositions applicables au budget, à la comptabilité et au contrôle, notamment les articles 92 à 95;

Vu l'ordonnance du 24 décembre 2010 contenant le budget général des dépenses de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'année budgétaire 2011, notamment le crédit disponible inscrit à l'allocation de base 10.004.27.06.43.21;

Considérant le protocole n° 01/2 relatif à un accord sectoriel 2000/2001 conclu au sein du comité C de la Région de Bruxelles-Capitale;

Considérant que l'accord sectoriel 2000/2001 prévoit l'octroi d'une revalorisation salariale n'excédant pas 2 % des barèmes aux membres du personnel des pouvoirs locaux (communes, Mont-de-Piété, C.P.A.S., associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S. et hôpitaux publics);

Considérant que cette revalorisation salariale est de nature à motiver le personnel des pouvoirs locaux pour mener à bien les tâches d'intérêt communal;

Considérant que les dépenses de personnel sont une charge importante et récurrente;

Considérant que la situation financière des pouvoirs locaux concernés constitue souvent une entrave à l'octroi de cette revalorisation;

Considérant que l'intervention de la Région de Bruxelles-Capitale par le biais d'une subvention permet aux pouvoirs locaux de valoriser les membres de leur personnel tout en allégeant la charge que constitue cette revalorisation;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances;

Vu l'accord du Ministre du Budget;

## MINISTERIE

### VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2011 — 1327

[C - 2011/31248]

**24 MAART 2011.** — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot toekenning van een subsidie van 14.847.000,00 EUR aan de gemeenten tot gedeeltelijke financiering van de loonsverhoging van het personeel van de gemeenten, de O.C.M.W.'s, de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, de openbare ziekenhuizen waarvan de gemeenten het tekort ten laste nemen en de Berg van Barmhartigheid

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen, inzonderheid op artikel 6 § 1, VIII, gewijzigd bij de bijzondere wetten van 13 juli 2001, 25 april 2004 en 13 september 2004;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, inzonderheid op artikel 4, gewijzigd bij de bijzondere wetten van 5 mei 1993, 16 juli 1993 en 27 maart 2006;

Gelet op de nieuwe gemeentewet, inzonderheid op artikel 139,3°;

Gelet op de organieke ordonnantie van 23 februari 2006 houdende de bepalingen die van toepassing zijn op de begroting, de boekhouding en de controle, inzonderheid op de artikelen 92 tot en met 95;

Gelet op de ordonnantie van 24 december 2010 houdende de algemene begroting der uitgaven van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor het begrotingsjaar 2011, inzonderheid op het beschikbaar krediet ingeschreven op de basisallocatie 10.004.27.06.43.21;

Gelet op het protocol nr. 01/2 betreffende een sectoraal akkoord 2000/2001 afgesloten in het comité C van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Overwegende dat het sectoraal akkoord 2000/2001 voorziet in de toekenning van een weddeverhoging van ten hoogste 2 % van de weddeschalen voor de personeelsleden van de plaatselijke besturen (gemeenten, Berg van Barmhartigheid, O.C.M.W. s, de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, en de openbare ziekenhuizen);

Overwegende dat deze weddeverhoging zodanig is dat ze de personeelsleden van de plaatselijke besturen motiveert om hun taken van gemeentelijk nut goed uit te voeren;

Overwegende dat de personeelsuitgaven een aanzienlijke en terugkerende last vormen;

Overwegende dat de financiële toestand van de betrokken plaatselijke besturen de toekenning van deze verhoging vaak in de weg staat;

Overwegende dat de tegemoetkoming van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest in de vorm van een toelage de plaatselijke besturen in staat stelt hun personeelsleden te valoriseren, terwijl de last die met deze verhoging gepaard gaat, minder zwaar gemaakt wordt;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting;

Sur la proposition du Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

**Art. 2.** Dans la limite des crédits budgétaires inscrits à l'allocation de base 10.004.27.06.43.21 du budget général des dépenses de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'année 2011, une subvention de 14.847.000,00 EUR est allouée aux communes qui en exécution de l'accord sectoriel 2000/2001 ont augmenté de 2 % les barèmes des traitements du personnel des communes, des C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S., des hôpitaux publics dont elles prennent le déficit en charge et du Mont-de-Piété situé sur leur territoire.

**Art. 3.** La subvention visée à l'article 2 est accordée aux fins de financer partiellement, pour la période allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 2011, la revalorisation de 2 % des barèmes des agents des pouvoirs locaux.

**Art. 4. § 1<sup>er</sup>.** Le paiement des subventions visées à l'article 2 s'effectue en deux tranches :

L'avance est égale à 75 % d'1/102<sup>e</sup> de la masse salariale de la commune, du Mont-de-Piété, du C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S. et des hôpitaux dont la commune prend le déficit en charge sur base du montant total accepté par l'Administration des pouvoirs locaux pour l'année 2009.

L'avance sera liquidée sur présentation d'une déclaration de créance mentionnant le motif du paiement, le montant demandé en paiement, le n° du visa d'engagement et le n° de compte bancaire sur lequel ce montant doit être versé. La déclaration de créance doit être adressée au Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, selon les modalités prévues au paragraphe 2 au plus tard le 30 juin 2011.

Le solde sera liquidé après réception et analyse des pièces justificatives visées au § 3. Une fois réalisée la vérification desdites pièces, le bénéficiaire sera invité par l'ordonnateur compétent à transmettre une déclaration de créance reprenant le montant final qui lui est octroyé suite au contrôle.

La déclaration de créance mentionnera le motif du paiement, le n° du visa d'engagement et le n° de compte bancaire sur lequel ce montant doit être versé. Cette déclaration de créance doit être adressée au Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, selon les modalités prévues au paragraphe 2 et dans le délai de 15 jours suivant la réception par le bénéficiaire, de l'invitation émanant de l'ordonnateur compétent.

§ 2. Les déclarations de créance visées au paragraphe 1<sup>er</sup> doivent être introduites en original au Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale — Direction de la Comptabilité — local 8.119 — CCN 8<sup>e</sup> étage, rue du Progrès 80, bte 1, 1035 Bruxelles.

§ 3. Les pièces justificatives visées au § 1<sup>er</sup> doivent être introduites au plus tard le 31 mai 2012 à l'Administration des Pouvoirs Locaux — Direction des initiatives spécifiques — City Center, boulevard du Jardin Botanique 20, 1<sup>er</sup> étage à 1035 Bruxelles. Ce délai est de stricte application.

Le bénéficiaire veillera à ce que le dossier complet soit déposé en une fois et dans son intégralité. Aucune pièce supplémentaire ne sera acceptée après la date mentionnée ci-dessus.

**Art. 5.** La Direction des initiatives spécifiques de l'Administration des Pouvoirs locaux du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale est le service administratif désigné pour s'assurer de la bonne gestion des crédits alloués par cet arrêté.

Op de voordracht van de Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

**Art. 2.** Binnen de perken van de begrotingskredieten die op basis-allocatie 10.004.27.06.43.21 van de algemene uitgavenbegroting van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor het jaar 2011, zijn ingeschreven, wordt een subsidie van 14.847.000,00 EUR toegekend aan de gemeenten die in uitvoering van het sectoraal akkoord 2000/2001 de weddeschalen hebben verhoogd met 2 % voor het personeel van de gemeenten, de O.C.M.W.'s, de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, alsook aan de gemeenten die het tekort van de openbare ziekenhuizen ten laste nemen en aan de gemeente op wiens grondgebied de Berg van Barmhartigheid gevestigd is.

**Art. 3.** De in artikel 2 bedoelde subsidie wordt toegekend met het oog op de gedeeltelijke financiering, voor de periode van 1 januari tot 31 december 2011, van de verhoging van de weddeschalen van de personeelsleden van de plaatselijke besturen met 2 %.

**Art. 4. § 1.** De betaling van de in artikel 2 bedoelde subsidies gebeurt in twee delen :

Het voorschot stemt overeen met 75 % van 1/102<sup>e</sup> van de loonmassa van de gemeente, de Berg van Barmhartigheid, het O.C.M.W., de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, en de ziekenhuizen waarvan de gemeente het tekort ten laste neemt op basis van het totaal bedrag aanvaard door de Administratie plaatselijke besturen voor het jaar 2009.

Het voorschot wordt uitgekeerd mits overlegging van een schuld-vordering die melding moet maken van de reden van de betaling, het bedrag waarvan betaling wordt gevraagd, het visumnummer voor vastlegging en het bankrekeningnummer waarop het bedrag moet worden gestort. De schuldvordering dient uiterlijk op de 30 juni 2011 naar het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest verstuurd te worden volgens de modaliteiten bepaald in § 2.

Het saldo wordt uitgekeerd na ontvangst en analyse van de in § 3 bedoelde verantwoordingsstukken. Nadat voornoemde stukken gecontroleerd zijn, wordt de begunstigde door de bevoegde ordonnateur verzocht een schuldvordering over te maken met vermelding van het eindbedrag dat hem toegekend is op grond van de controle.

De schuldvordering moet de reden van de betaling vermelden, alsook het nr. van het visum voor de vastlegging en de bankrekening waarop het bedrag betaald dient te worden. Deze schuldvordering moet gericht worden aan het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest volgens de modaliteiten bepaald in § 2 binnen een termijn van 15 dagen nadat de begunstigde het verzoek van de bevoegde ordonnateur heeft ontvangen.

§ 2. De in § 1 bedoelde schuldvorderingen moeten als origineel exemplaar ingediend worden bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest — Directie Comptabiliteit — lokaal 8.119 — CCN 8<sup>e</sup> verdieping, Vooruitgangstraat 80, bus 1, 1035 Brussel.

§ 3. De in § 1 bedoelde verantwoordingsstukken moeten uiterlijk op 31 mei 2012 ingediend worden bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest — Directie specifieke initiatieven — City Center, Kruidtuinlaan 20, 1<sup>e</sup> verdieping te 1035 Brussel. Deze termijn dient strikt in acht genomen te worden.

De begunstigde moet ervoor zorgen dat het dossier volledig en in één keer wordt ingediend. Geen enkel bijkomend stuk zal aanvaard worden na de hierbovenvermelde datum.

**Art. 5.** De Directie Specifieke Initiatieven van het Bestuur Plaatselijke Besturen van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest is de administratieve dienst aangeduid om toe te zien op het goed beheer van de door dit besluit toegekende kredieten.



**Art. 6.** Le Ministre chargé des Pouvoirs locaux ou son Administration peut demander au bénéficiaire toutes informations complémentaires nécessaires au traitement du dossier et effectuer sur place toute démarche utile afin de les récolter.

**Art. 7.** Le Ministre, chargé des pouvoirs locaux, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

**Art. 8.** Cet arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2011.

Bruxelles, le 24 mars 2011.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites et de la Propreté publique,  
Ch. PICQUE

**Art. 6.** De Minister bevoegd voor Plaatselijke Besturen of zijn Administratie mag de begunstigde alle bijkomende gegevens vragen die nodig zijn voor de behandeling van het dossier en mag alle daartoe aangewezen stappen ondernemen om ze ter plaatse te bekomen.

**Art. 7.** De Minister, bevoegd voor Plaatselijke Besturen, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 8.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2011.

Brussel, 24 maart 2011.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen en Openbare Netheid,  
Ch. PICQUE

## MINISTERE

### DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2011 — 1328

[C — 2011/31249]

**24 MARS 2011.** — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale octroyant aux communes un subside de 10.477.000,00 EUR visant à financer partiellement la revalorisation barémique des agents des niveaux D et E des communes; des C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S., des hôpitaux publics dont les communes prennent le déficit en charge et du Mont-de-Piété

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, notamment l'article 6, § 1<sup>er</sup>, VIII, modifié par les lois spéciales des 13 juillet 2001, 25 avril 2004 et 13 septembre 2004;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, notamment l'article 4, modifié par les lois spéciales des 5 mai 1993, 16 juillet 1993 et 27 mars 2006;

Vu la nouvelle loi communale, notamment l'article 139, 3°;

Vu l'ordonnance organique du 23 février 2006 portant les dispositions applicables au budget, à la comptabilité et au contrôle, notamment les articles 92 à 95;

Vu l'ordonnance du 24 décembre 2010 contenant le budget général des dépenses de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'année budgétaire 2011, notamment le crédit disponible inscrit à l'allocation de base 10.004.27.05.43.21;

Considérant le protocole relatif à l'accord sectoriel 2005/2006 conclu au sein du comité C de la Région de Bruxelles-Capitale;

Considérant que l'accord sectoriel 2005/2006 prévoit l'octroi d'une revalorisation salariale de 2 % des barèmes aux membres du personnel des niveaux D et E des pouvoirs locaux (communes, Mont-de-Piété, C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S. et hôpitaux publics) à partir du 1<sup>er</sup> mars 2007 et une revalorisation complémentaire d'1 % à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2008;

Considérant que cette revalorisation salariale est de nature à motiver le personnel des niveaux D et E des pouvoirs locaux pour mener à bien les tâches d'intérêt communal;

Considérant que les dépenses de personnel sont une charge importante et récurrente;

Considérant que la situation financière des pouvoirs locaux concernés constitue souvent une entrave à l'octroi de cette revalorisation;

Considérant que l'intervention de la Région de Bruxelles-Capitale par le biais d'une subvention permet aux pouvoirs locaux de valoriser les membres de leur personnel de niveaux D et E tout en allégeant la charge que constitue cette revalorisation;

## MINISTERIE

### VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2011 — 1328

[C — 2011/31249]

**24 MAART 2011.** — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot toekenning van een subsidie van 10.477.000,00 EUR aan de gemeenten tot financiering van de loonsverhoging van de personeelsleden van niveaus D en E van de gemeenten, de O.C.M.W.'s, de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, de openbare ziekenhuizen waarvan de gemeenten het tekort ten laste nemen en de Berg van Barmhartigheid

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen, inzonderheid op artikel 6, § 1, VIII, gewijzigd bij de bijzondere wetten van 13 juli 2001, 25 april 2004 en 13 september 2004;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, inzonderheid op artikel 4, gewijzigd bij de bijzondere wetten van 5 mei 1993, 16 juli 1993 en 27 maart 2006;

Gelet op de nieuwe gemeentewet, inzonderheid op artikel 139, 3°;

Gelet op de organieke ordonnantie van 23 februari 2006 houdende de bepalingen die van toepassing zijn op de begroting, de boekhouding en de controle, inzonderheid op de artikelen 92 tot en met 95;

Gelet op de ordonnantie van 24 december 2010 houdende de algemene begroting der uitgaven van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor het begrotingsjaar 2011, inzonderheid op het beschikbaar krediet ingeschreven op de basisallocatie 10.004.27.05.43.21;

Overwegende op het protocol nr. 02/12 betreffende een sectoraal akkoord 2005/2006 afgesloten in het comité C van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Overwegende dat het sectoraal akkoord 2005/2006 voorziet in een loonsverhoging van 2 % van de weddeschalen voor de personeelsleden van de niveaus D en E van de plaatselijke besturen (gemeenten, Berg van Barmhartigheid, O.C.M.W.'s de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, en de openbare ziekenhuizen) met ingang op 1 maart 2007 en een bijkomende weddeschaalverhoging van 1 % met ingang op 1 januari 2008;

Overwegende dat deze opwaardering van de wedden zodanig is dat ze de personeel van de niveaus D en E van de plaatselijke besturen motiveert om zijn taken van gemeentelijk nut te volbrengen;

Overwegende dat de personeelsuitgaven een aanzienlijke en terugkerende last vormen;

Overwegende dat de financiële toestand van de betrokken plaatselijke besturen de toekenning van deze verhoging vaak in de weg staat;

Overwegende dat de tegemoetkoming van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest de plaatselijke besturen in staat stelt hun personeelsleden van de niveaus D en E te valoriseren en de kosten van die herwaardering verlicht;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances;

Vu l'accord du Ministre du Budget;

Sur la proposition du Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

**Art. 2.** Dans la limite des crédits budgétaires inscrits à l'allocation de base 10.004.27.05.43.21 du budget général des dépenses de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'année 2011, une subvention de 10.477.000,00 EUR est allouée aux communes qui en exécution de l'accord sectoriel 2005/2006 ont augmenté de 2 % à partir du 1<sup>er</sup> mars 2007 et d'1 % à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2008 les barèmes des traitements du personnel des niveaux D et E des communes, des C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S., des hôpitaux publics dont elles prennent le déficit en charge et du Mont-de-Piété situé sur leur territoire.

**Art. 3.** La subvention visée à l'article 2 est accordée aux fins de financer partiellement, pour la période allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 2011, la revalorisation de 2 % à partir du 1<sup>er</sup> mars 2007 et d'1 % à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2008 les barèmes des agents des niveaux D et E des pouvoirs locaux.

**Art. 4. § 1<sup>er</sup>.** Le paiement des subventions visées à l'article 2 s'effectue en deux tranches.

L'avance est égale à 75 % de 2/103<sup>es</sup> de la masse salariale de la commune, du Mont-de-Piété, du C.P.A.S., des associations formées conformément aux dispositions du chapitre XII de la loi organique du 8 juillet 1976 des Centres publics d'Action sociale dont le conseil d'administration est constitué de C.P.A.S. et des hôpitaux dont la commune prend le déficit en charge sur base du montant total accepté par l'Administration des pouvoirs locaux pour l'année 2009.

L'avance est liquidée sur présentation d'une déclaration de créance mentionnant le motif du paiement, le montant demandé en paiement, le n° du visa d'engagement et le n° de compte bancaire sur lequel ces montants doivent être versés. Chaque déclaration de créance doit être adressée au Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, selon les modalités prévues au paragraphe 2 au plus tard le 30 juin 2011.

Le solde sera liquidé après réception et analyse des pièces justificatives visées au § 3. Une fois réalisée la vérification desdites pièces, le bénéficiaire sera invité par l'ordonnateur compétent à transmettre une déclaration de créance reprenant le montant final qui lui est octroyé suite au contrôle.

La déclaration de créance indique le motif du paiement; le montant final octroyé au titre de solde; le n° du visa d'engagement et le n° de compte bancaire sur lequel ce montant doit être versé. Cette déclaration de créance doit être adressée au Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, selon les modalités prévues au paragraphe 2 et dans le délai de 15 jours suivant la réception par le bénéficiaire, de l'invitation émanant de l'ordonnateur compétent.

§ 2. Les déclarations de créance visées au paragraphe 1<sup>er</sup> doivent être introduites en original au Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale — Direction de la Comptabilité — local 8.119 — CCN 8<sup>e</sup> étage, rue du Progrès 80, boîte 1, 1035 Bruxelles.

§ 3. Les pièces justificatives visées au § 1<sup>er</sup> doivent être introduites au plus tard le 31 mai 2012 à l'Administration des Pouvoirs Locaux — Direction des initiatives spécifiques — City Center, boulevard du Jardin Botanique 20, 1035 Bruxelles. Ce délai est de stricte application.

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting;

Op de voordracht van de Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

**Art. 2.** Binnen de perken van de begrotingskredieten die zijn ingeschreven op basisallocatie 10.004.27.05.43.21 van de algemene uitgavenbegroting van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor het jaar 2011, zijn ingeschreven, wordt een subsidie van 10.477.000,00 EUR toegekend aan de gemeenten die in uitvoering van het sectoraal akkoord 2005/2006 de weddeschalen van het personeel van niveaus D en E hebben verhoogd met 2 % vanaf 1 maart 2007 en met 1 % vanaf 1 januari 2008 voor het personeel van de gemeenten, de O.C.M.W.'s, de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet dd 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, de ziekenhuizen waarvan ze het tekort ten laste nemen en aan de Berg van Barmhartigheid op hun grondgebied.

**Art. 3.** De in artikel 2 bedoelde subsidie wordt toegekend met het oog op de gedeeltelijke financiering, voor de periode van 1 januari tot 31 december 2011, van de verhoging met 2 % van de weddeschalen van de personeelsleden van de niveaus D en E vanaf 1 maart 2007 en met 1 % vanaf 1 januari 2008.

**Art. 4. § 1.** De betaling van de in artikel 2 bedoelde subsidies gebeurt in twee delen :

Het voorschot stemt overeen met 75 % van 2/103<sup>e</sup> van de loonmassa van de gemeente, de Berg van Barmhartigheid, het O.C.M.W., de verenigingen gevormd overeenkomstig de bepalingen van hoofdstuk XII van de organieke wet d.d. 8 juli 1976 op de Openbare Centra voor maatschappelijk welzijn waarvan de raad van bestuur uit O.C.M.W.'s bestaat, en de ziekenhuizen waarvan de gemeente het tekort ten laste neemt op basis van het totaal bedrag aanvaard door de Administratie plaatselijke besturen voor het jaar 2009.

Het voorschot wordt uitgekeerd mits overlegging van een schuldvordering die melding moeten maken van de reden van de betaling, het bedrag waarvan betaling wordt gevraagd, het visumnummer voor vastlegging en het bankrekeningnummer waarop het bedrag moet worden gestort. De schuldvordering dient uiterlijk op 30 juni 2011 naar het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest verstuurd te worden volgens de modaliteiten bepaald in § 2;

Het saldo wordt uitgekeerd na ontvangst en analyse van de in § 3 bedoelde verantwoordingsstukken. Nadat voornoemde stukken gecontroleerd zijn, wordt de begunstigde door de bevoegde ordonnateur verzocht een schuldvordering over te maken met vermelding van het eindbedrag dat hem toegekend is op grond van de controle.

De schuldvordering vermeldt de reden van de betaling, het als saldo toegekende eindbedrag, het nummer van het visum voor de vastlegging en het bankrekeningnummer waarop dit bedrag gestort moet worden. Deze schuldvordering moet gericht worden aan het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest volgens de modaliteiten bepaald in § 2 binnen een termijn van 15 dagen nadat de begunstigde het verzoek van de bevoegde ordonnateur heeft ontvangen.

§ 2. De in § 1 bedoelde schuldvorderingen moeten als origineel exemplaar ingediend worden bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest — Directie Comptabiliteit — lokaal 8.119 — CCN 8<sup>e</sup> verdieping, Vooruitgangstraat 80, bus 1, 1035 Brussel.

§ 3. De in § 1 bedoelde verantwoordingsstukken moeten uiterlijk op 31 mei 2012 ingediend worden bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest — Directie specifieke initiatieven — City Center, Kruidtuinlaan 20, 1e verdieping, te 1035 Brussel. Deze termijn dient strikt in acht genomen te worden.

Le bénéficiaire veillera à ce que le dossier complet soit déposé en une fois et dans son intégralité. Aucune pièce supplémentaire ne sera acceptée après la date mentionnée ci-dessus.

**Art. 5.** La Direction des initiatives spécifiques de l'Administration des Pouvoirs locaux du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale est le service administratif désigné pour s'assurer de la bonne gestion des crédits alloués par cet arrêté.

**Art. 6.** Le Ministre chargé des Pouvoirs locaux ou son Administration peut demander au bénéficiaire toutes informations complémentaires nécessaires au traitement du dossier et effectuer sur place toute démarche utile afin de les récolter.

**Art. 7.** Le Ministre, chargé des Pouvoirs locaux, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

**Art. 8.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2011. Bruxelles, le 24 mars 2011.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites et de la Propreté publique,

Ch. PICQUE

De begunstigde moet ervoor zorgen dat het dossier volledig en in één keer wordt ingediend. Geen enkel bijkomend stuk zal aanvaard worden na de hierbovenvermelde datum.

**Art. 5.** De directie Specifieke Initiatieven van het Bestuur Plaatselijke Besturen van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest is aangewezen als de administratieve dienst die toeziet op het goed beheer van de bij dit besluit toegekende kredieten.

**Art. 6.** De Minister bevoegd voor Plaatselijke Besturen of zijn Administratie mag de begunstigde alle bijkomende gegevens vragen die nodig zijn voor de behandeling van het dossier en mag alle daartoe aangewezen stappen ondernemen om ze ter plaatse te bekommen.

**Art. 7.** De Minister, bevoegd voor Plaatselijke Besturen, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

**Art. 8.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang vanaf 1 januari 2011. Brussel, 24 maart 2011.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-President van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen en Openbare Netheid,

Ch. PICQUE

#### MINISTERE

##### DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2011 — 1329

[C — 2011/31245]

**5 MAI 2011.** — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale fixant la composition et le fonctionnement du Conseil de discipline relatif aux chauffeurs de taxis

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu l'ordonnance du 27 avril 1995 relative aux services de taxis et aux services de location de voitures avec chauffeur, modifiée par les ordonnances des 11 juillet 2002 et 20 juillet 2006, l'article 28bis;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 29 mars 2007 fixant la composition et le fonctionnement du Conseil de discipline relatif aux chauffeurs de taxis;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 8 février 2011;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 18 février 2011;

Vu l'avis n° 49.430/4 du Conseil d'Etat donné le 20 avril 2011, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1°, des lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargée des Transports;

Après délibération,  
Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par :

1° le Ministre : le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale qui a les Services de Taxis dans ses attributions;

2° l'Administration : la direction des Taxis de l'Administration Bruxelles-Mobilité du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale.

#### CHAPITRE I<sup>er</sup>. — De la composition du conseil de discipline

**Art. 2.** § 1<sup>er</sup>. Le conseil de discipline est composé sur base des dispositions de l'art. 28bis de l'Ordonnance du 27 avril 1995.

Le secrétariat est assuré par des agents de l'Administration. Le secrétariat assure notamment la préparation des dossiers et la rédaction des procès-verbaux des réunions.

§ 2. Le Ministre désigne un membre effectif et un membre suppléant pour la présidence.

#### MINISTERIE

##### VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2011 — 1329

[C — 2011/31245]

**5 MEI 2011.** — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot vaststelling van de samenstelling en de werking van de Gewestelijke tuchtraad betreffende taxichauffeurs

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de ordonnantie van 27 april 1995 betreffende de taxidiensten en de diensten voor het verhuren van voertuigen met chauffeur, gewijzigd bij de ordonnaties van 11 juli 2002 en 20 juli 2006, het artikel 28bis;

Gelet op het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 29 maart 2007 tot vaststelling van de samenstelling en de werking van de Gewestelijke tuchtraad betreffende taxichauffeurs;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 8 februari 2011;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 18 februari 2011;

Gelet op het advies nr. 49.430/4 van de Raad van State, gegeven op 20 april 2011, overeenkomstig artikel 84, § 1<sup>er</sup>, lid 1, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering belast met Vervoer;

Na beraadslaging,  
Besluit :

**Artikel 1.** Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1° de Minister : de Minister van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest tot wiens bevoegdheid de Taxidiensten behoren;

2° de Administratie : de directie Taxi's van het Bestuur Mobiel Brussel van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

#### HOOFDSTUK I. — De samenstelling van de tuchtraad

**Art. 2.** § 1. De tuchtraad wordt samengesteld volgens de bepalingen van art. 28bis van de Ordonnantie van 27 april 1995.

Het secretariaat wordt waargenomen door de ambtenaren van de Administratie. Het secretariaat zorgt met name voor de voorbereiding van de dossiers en de opstelling van de notulen van de vergaderingen.

§ 2. De Minister wijst voor het voorzitterschap een gewoon lid en een plaatsvervangend lid aan.

§ 3. Le délégué de l'Administration est désigné par le Ministre parmi les membres du personnel de la direction des Taxis au moins de niveau B et ayant une ancienneté d'au moins deux ans dans ce service.

Le Ministre désigne un membre effectif et un membre suppléant.

§ 4. Le délégué des exploitants de services de taxis est désigné par le Ministre, après appel public, parmi les anciens exploitants de services de taxis ayant mis fin à leurs activités dans ce secteur n'étant plus directement ou indirectement, par eux-mêmes, leurs conjoint, ascendants ou descendants, associés ou intéressés à la gestion d'une exploitation d'un service de taxis en Belgique ou à l'étranger et n'ayant pas encouru de sanction en qualité d'exploitant ou de gérant d'une personne morale exploitante durant les dix années civiles précédant celle de l'appel. Le Ministre désigne un membre effectif et un membre suppléant.

§ 5. Les organisations syndicales représentatives des chauffeurs de taxis communiquent au Ministre le nom du représentant effectif et celui du représentant suppléant des chauffeurs de taxis visé à l'article 28bis de l'ordonnance du 27 avril 1995 dans le mois de la demande qui leur en est faite. Passé ce délai, le Conseil de discipline se réunit valablement en présence des seuls membres visés au § 1<sup>er</sup>, 1° à 3° jusqu'à notification au Ministre des désignations incombant aux organisations syndicales

**Art. 3.** Ne peuvent être désignées en qualité de membres du conseil de discipline les personnes dont l'extrait de casier judiciaire fait état d'une condamnation judiciaire pénale coulée en force de chose jugée.

**Art. 4.** Les membres du conseil de discipline peuvent être révoqués par le Ministre en cas d'inconduite notoire portant préjudice à la dignité de leur fonction ou en cas de manquement grave dans l'exercice de leur charge.

**Art. 5.** Lorsqu'un membre du conseil de discipline est remplacé avant l'échéance de son mandat, celui qui le remplace achève ce mandat. L'arrêté de désignation du membre remplaçant mentionne le nom du membre remplacé.

En attendant le remplacement d'un membre démissionnaire, celui-ci demeure en fonction jusqu'à son remplacement.

## CHAPITRE II. — *Du fonctionnement du conseil de discipline*

**Art. 6.** Le conseil de discipline connaît des dossiers qui lui sont transmis par l'Administration ensuite d'un contrôle ou d'une plainte introduite par un client ou un tiers et portant sur des faits qui sont de nature à entraîner la suspension ou le retrait d'un certificat de capacité de chauffeur de taxis.

**Art. 7.** Le président du conseil de discipline arrête l'ordre du jour des réunions, convoque les membres du Conseil, dirige les débats, les résume, et signe conjointement avec le secrétaire les procès-verbaux, les rapports ainsi que les propositions formulées à destination du Ministre.

**Art. 8.** Le conseil de discipline se réunit au moins une fois par mois sauf décision du président de ne pas convoquer les membres du Conseil au motif qu'aucun dossier n'a été transmis par l'Administration depuis la dernière réunion.

**Art. 9.** Les réunions du conseil de discipline se tiennent à huis clos.

Le conseil de discipline ne délibère valablement que si au moins trois de ses quatre membres sont présents. Toutefois, après une deuxième convocation portant sur le même ordre du jour, le conseil de discipline peut délibérer valablement quel que soit le nombre de membres présents.

§ 3. De vertegenwoordiger van de Administratie wordt aangewezen door de Minister onder de personeelsleden van de directie Taxi's, van minstens niveau B en met minstens twee jaar anciënniteit in de dienst.

De Minister wijst een effectief lid en een plaatsvervangend lid aan.

§ 4. De vertegenwoordiger van de exploitanten van taxidiensten wordt aangewezen door de Minister, na een openbare oproep, onder de vroegere exploitanten van taxidiensten die hun werkzaamheden in die sector hebben stopgezet, niet meer rechtstreeks of onrechtstreeks, via zichzelf, hun partner, ascendenten of descendenten, betrokken zijn bij het beheer van een exploitatie van een taxidienst in België of het buitenland en geen sanctie hebben opgelopen in de hoedanigheid van exploitant of zaakvoerder van een exploiterende rechtspersoon tijdens de tien kalenderjaren voorafgaand aan deze oproep. De Minister wijst een gewoon lid en een plaatsvervangend lid aan.

§ 5. De representatieve vakbondsorganisaties van de taxichauffeurs delen aan de Minister de naam mee van de gewone vertegenwoordiger en die van de plaatsvervangende vertegenwoordiger van de taxi-bestuurders bedoeld in artikel 28bis van de ordonnantie van 27 april 1995 binnen een maand nadat hen deze gevraagd werd. Na deze termijn komt de tuchtraad geldig samen in aanwezigheid van enkel de leden bedoeld in § 1, 1° tot 3° tot aan de Minister de aanwijzingen worden meegedeeld die geschieden door de vakbondsorganisaties.

**Art. 3.** Kunnen niet worden aangewezen als leden van de tuchtraad, personen wiens uittreksel uit het strafregister melding maakt van een in kracht van gewijsde gegane strafrechtelijke veroordeling.

**Art. 4.** De leden van de tuchtraad kunnen door de Minister worden afgezet in geval van kennelijk wangedrag dat afbreuk doet aan de waardigheid van hun functie of in geval van ernstige tekortkomingen bij de uitoefening van hun functie.

**Art. 5.** Wanneer een lid van de tuchtraad vervangen wordt vóór het verstrijken van zijn mandaat, dan voltooit degene die hem vervangt dit mandaat. Het besluit tot aanwijzing van het vervangend lid vermeldt de naam van het vervangend lid.

In afwachting van de vervanging van een ontslagnemend lid blijft dit laatste in functie tot zijn vervanging.

## HOOFDSTUK II. — *Werking van de tuchtraad*

**Art. 6.** De tuchtraad is bevoegd om te beslissen over de dossiers die hem worden overgemaakt door de Administratie ingevolge een controle of een klacht ingediend door een klant of een derde met betrekking tot feiten die aanleiding geven tot de opschorting of de intrekking van een bekwaamheidsattest van taxichauffeur.

**Art. 7.** De voorzitter van de tuchtraad stelt de agenda van de vergaderingen vast, roept de leden van de Raad bijeen, leidt de debatten, vat ze samen en ondertekent samen met de secretaris de notulen en de verslagen evenals de aan de Minister geformuleerde voorstellen.

**Art. 8.** De tuchtraad vergadert minstens één keer per maand behoudens beslissing van de voorzitter om de leden van de Raad niet samen te roepen met als reden dat sinds de laatste vergadering door de Administratie geen enkel dossier werd overgemaakt.

**Art. 9.** De vergaderingen van de tuchtraad worden gehouden achter gesloten deuren.

De tuchtraad kan alleen geldig beraadslagen indien minstens drie van zijn vier leden aanwezig zijn. Na een tweede bijeenroeping met betrekking tot dezelfde agenda kan de tuchtraad echter geldig beraadslagen ongeacht het aantal aanwezige leden.



**Art. 10.** Le chauffeur de taxis intéressé est convoqué à comparaître devant le conseil de discipline, un délai d'au moins quinze jours calendrier devant séparer l'expédition de la convocation par voie recommandée du jour prévu pour l'audition.

Durant ce délai, le chauffeur, éventuellement accompagné ou représenté par un avocat, peut consulter son dossier en vue de préparer son audition.

**Art. 11.** Le jour de l'audition, le chauffeur de taxis intéressé doit comparaître personnellement et peut se faire accompagner et défendre par un avocat ou un représentant d'une organisation syndicale dûment mandaté.

En cas d'absence, il en est fait mention au procès-verbal et la procédure est poursuivie.

Après rapport sur l'affaire fait par le délégué de l'Administration, le chauffeur de taxis s'il a répondu à la convocation et le cas échéant, son défenseur, sont entendus, chaque membre du conseil de discipline pouvant demander au chauffeur de taxis les éclaircissements qu'il juge utiles.

**Art. 12.** Le conseil de discipline délibère hors la présence du chauffeur et formule à destination du Ministre, et dans le mois de l'audition prévue du chauffeur, une proposition motivée soit de classer l'affaire sans suite soit d'adopter une mesure de suspension ou de retrait du certificat de capacité.

Dans le deuxième cas, le conseil de discipline motive la durée proposée de la mesure de suspension ou la raison pour laquelle il propose un retrait définitif du certificat de capacité.

**Art. 13.** La proposition au Ministre est adoptée par le conseil de discipline à la majorité des voix, la voix du président étant, le cas échéant, prépondérante.

**Art. 14.** Il est dressé procès-verbal des réunions.

**Art. 15.** Les membres du conseil de discipline sont tenus au devoir de réserve et de discrétion quant aux dossiers examinés, notamment quant à la proposition émise et aux débats qui l'ont précédée.

**Art. 16.** A l'exception du délégué de l'Administration, les membres du conseil de discipline perçoivent des jetons de présence chaque fois qu'ils participent à une réunion de ce Conseil. Le montant est fixé par le Ministre à 375 euros maximum pour le président et à 250 euros maximum pour les autres membres du Conseil.

**Art. 17.** L'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 29 mars 2007 fixant la composition et le fonctionnement du Conseil de discipline relatif aux chauffeurs de taxis est abrogé.

**Art. 18.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 19.** Le Ministre qui a le Transport rémunéré des Personnes dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 5 mai 2011.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Propreté publique et de la Coopération au Développement,

Ch. PICQUE

La Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargée des Travaux publics et des Transports,

Mme B. GROUWELS

**Art. 10.** De betrokken taxichauffeur wordt met een aangetekend schrijven opgeroepen om vóór de tuchtraad te verschijnen, minstens vijftien kalenderdagen vóór de dag van het verhoor.

Tijdens deze periode, mag de chauffeur, eventueel vergezeld of vertegenwoordigd door een advocaat, zijn dossier inkijken om zijn verhoor voor te bereiden.

**Art. 11.** De dag van het verhoor moet de betrokken taxichauffeur persoonlijk verschijnen en kan hij zich laten vergezellen en verdedigen door een advocaat of een hiertoe gemandateerd vakbondsafgevaardigde.

In geval van afwezigheid wordt dit vermeld in het proces-verbaal en wordt de procedure voortgezet.

Na verslag over de zaak door de vertegenwoordiger van de Administratie worden de taxichauffeur indien hij geantwoord heeft op de oproep en eventueel zijn raadsman, gehoord, waarbij elk lid van de tuchtraad aan de taxichauffeur om de ophelderingen mag vragen die dit lid nodig acht.

**Art. 12.** De tuchtraad beraadslaagt buiten de aanwezigheid van de chauffeur en formuleert aan de Minister, en binnen een maand na het verhoor van de chauffeur, een met redenen omkleed voorstel om ofwel de zaak zonder gevolg te rangschikken ofwel een maatregel te nemen voor de opschorting of intrekking van het bekwaamheidsattest.

In het tweede geval motiveert de tuchtraad de voorgestelde duur van de opschortingsmaatregel of de reden waarom hij een definitieve intrekking van het bekwaamheidsattest voorstelt.

**Art. 13.** Het voorstel aan de Minister wordt door de tuchtraad goedgekeurd bij meerderheid van stemmen, waarbij indien nodig de stem van de voorzitter doorslaggevend is.

**Art. 14.** Er worden notulen van de vergaderingen opgesteld.

**Art. 15.** De leden van de tuchtraad zijn gehouden tot zwijg- en discretieplicht in verband met de onderzochte dossiers, met name in verband met het gedane voorstel en met de eraan voorafgaande debatten.

**Art. 16.** Met uitzondering van de vertegenwoordiger van de Administratie ontvangen de leden van de tuchtraad presentiegeld telkens als zij aan een vergadering van deze Raad deelnemen. Het bedrag is door de Minister vastgesteld op maximum 375 euro voor de voorzitter en op maximum 250 euro voor de andere leden van de Raad.

**Art. 17.** Het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 29 maart 2007 tot vaststelling van de samenstelling en de werking van de Gewestelijke tuchtraad betreffende taxichauffeurs wordt opgeheven.

**Art. 18.** Dit besluit treedt in werking op de dag waarop het wordt bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

**Art. 19.** De Minister bevoegd voor Bezoldigd Vervoer van Personen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 5 mei 2011.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-Voorzitter van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Openbare Netheid en Ontwikkelingssamenwerking,

Ch. PICQUE

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Openbare Werken en Vervoer,

Mevr. B. GROUWELS

## AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

### SERVICE PUBLIC FEDERAL BUDGET ET CONTROLE DE LA GESTION

[C - 2011/03193]

#### Personnel. — Nominations

Par arrêté royal du 28 avril 2011, M. Kim Moreau est nommé en qualité d'agent de l'Etat dans la classe A1 au Service public fédéral Budget et Contrôle de la gestion, dans un emploi du cadre linguistique néerlandais, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2010.

Par arrêté royal du 28 avril 2011, Mme Hilde De Wagter est nommée en qualité d'agent de l'Etat dans la classe A1 au Service public fédéral Budget et Contrôle de la gestion, dans un emploi du cadre linguistique néerlandais, à partir du 1<sup>er</sup> septembre 2009.

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours en annulation peut être introduit endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée sous pli recommandé au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, à 1040 Bruxelles.

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUDGET EN BEHEERSCONTROLE

[C - 2011/03193]

#### Personeel. — Benoemingen

Bij koninklijk besluit van 28 april 2011 wordt de heer Kim Moreau tot rijksambtenaar benoemd in de klasse A1, bij de Federale overheidsdienst Budget en Beheerscontrole in een betrekking van het Nederlands taalkader, met ingang van 1 januari 2010.

Bij koninklijk besluit van 28 april 2011 wordt de Mevr. Hilde De Wagter tot rijksambtenaar benoemd in de klasse A1, bij de Federale overheidsdienst Budget en Beheerscontrole in een betrekking van het Nederlands taalkader, met ingang van 1 september 2009.

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan beroep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift hiertoe dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State, Wetenschapstraat 33, te 1040 Brussel te worden toegezonden.

### SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[C - 2011/14111]

#### Mobilité et Sécurité routière Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur

Par application de l'arrêté royal du 11 mai 2004, relatif aux conditions d'agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, le Secrétaire d'Etat à la Mobilité a délivré l'autorisation d'exploitation d'unité d'établissement ci-après :

### FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[C - 2011/14111]

#### Mobilité en Verkeersveiligheid Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen

Bij toepassing van het koninklijk besluit van 11 mei 2004, tot vaststelling van de voorwaarden voor erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, heeft de Staatssecretaris voor Mobiliteit de volgende exploitatievergunning van vestigingseenheid afgeleverd :

Agrément de l'école de conduite Erkenning van de rijkschool			
Numéro d'agrément de l'école de conduite	Date de l'agrément	Nom et adresse du siège social de l'école de conduite	Dénomination commerciale de l'école de conduite
Erkenningsnummer van de rijkschool	Erkenningsdatum	Naam en adres van de maatschappelijke zetel van de rijkschool	Commerciële naam van de rijkschool
2506	08/02/2006	Pro-Active Driving School Chaussée de Gand 198, 1080 Molenbeek-Saint-Jean	ABC Multipermis

Autorisations d'exploitation d'unité d'établissement pour l'auto-école Exploitatievergunningen van vestigingseenheid voor de rijkschool			
Numéro de matricule de l'unité d'établissement	Date de l'autorisation d'exploiter l'unité d'établissement	Adresse du local destiné à l'administration	Adresse du local de cours
Stamnummer van de vestigingseenheid	Datum van de exploitatievergunning van de vestigingseenheid	Adres van het voor de administratie bestemde lokaal	Adres van het leslokaal
2506/03	03/05/2011	Parvis de Saint-Gilles 19 1060 Saint-Gilles	Parvis de Saint-Gilles 19 1060 Saint-Gilles

Toegestane onderrichtscategorieën per vestigingseenheid voor de rijschool		
Catégories d'enseignement autorisées par siège d'établissement pour l'auto-école		
Numéro de matricule de l'unité d'établissement	Numéro de matricule du terrain d'entraînement	Catégories d'enseignement autorisées
Stamnummer van de vestigingseenheid	Stamnummer van het oefenterrein	Toegestane onderrichtscategorieën
2506/03	T0117 T0268	A3, B A3 , A<, A, B, BE, C1, C1E, C, CE

## SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[C - 2011/14099]

## Mobilité et Sécurité routière

## Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur

Par application de l'arrêté royal du 11 mai 2004, relatif aux conditions d'agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, le Secrétaire d'Etat à la Mobilité a délivré les autorisations d'exploitation des unités d'établissement supplémentaires ci-après :

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[C - 2011/14099]

## Mobiliteit en Verkeersveiligheid

## Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen

Bij toepassing van het koninklijk besluit van 11 mei 2004, tot vaststelling van de voorwaarden voor erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, heeft de Staatssecretaris voor Mobiliteit de volgende erkenning van exploitatievergunning van bijkomende vestigingseenheden afgeleverd :

Agrément de l'école de conduite Erkenning van de rijschool			
Numéro d'agrément de l'école de conduite	Date de l'agrément	Nom et adresse du siège social de l'école de conduite	Dénomination commerciale de l'école de conduite
Erkenningsnummer van de rijschool	Erkenningsdatum	Naam en adres van de maatschappelijke zetel van de rijschool	Commerciële naam van de rijschool
2572	26/10/2007	Rijschool Hendriks J & L Hasseltweg 29 3600 Genk	Rijschool Hendriks J & L

Autorisations d'exploitation d'unité d'établissement pour l'auto-école Exploitatievergunningen van vestigingseenheid voor de rijschool			
Numéro de matricule de l'unité d'établissement	Date de l'autorisation d'exploiter l'unité d'établissement	Adresse du local destiné à l'administration	Adresse du local de cours
Stamnummer van de vestigingseenheid	Datum van de exploitatievergunning van de vestigingseenheid	Adres van het voor de administratie bestemde lokaal	Adres van het leslokaal
2572/05	21/03/2011	Koolmijnlaan 500 3581 Beringen	Englebert Adanglaan 23 3570 Leopoldsburg
2572/06	21/03/2011	Laan op Heusden 18 3580 Beringen (Koersel)	Laan op Heusden 18 3580 Beringen (Koersel)
2572/07	21/03/2011	Englebert Adanglaan 23 3570 Leopoldsburg	Englebert Adanglaan 23 3570 Leopoldsburg
2572/08	21/03/2011	Pastoor Frederickxstraat 28 3560 Lummen	Pastoor Frederickxstraat 28 3560 Lummen
Date de la modification Datum van de wijziging			21/03/2011

Catégories d'enseignement autorisées par siège d'établissement pour l'auto-école Toegestane onderrichtscategorieën per vestigingseenheid voor de rijsschool		
Numéro de matricule de l'unité d'établissement	Numéro de matricule du terrain d'entraînement	Catégories d'enseignement autorisées
Stamnummer van de vestigingseenheid	Stamnummer van het oefenterrein	Toegestane onderrichtscategorieën
2572/05	T0120	A3, A<, A, B, BE , C1, C1E, C, CE, D1, D1E, D, DE
2572/06	T0120	A3, A<, A, B, BE , C1, C1E, C, CE, D1, D1E, D, DE
2572/07	T0120	A3, A<, A, B, BE , C1, C1E, C, CE, D1, D1E, D, DE
2572/08	T0120	A3, A<, A, B, BE , C1, C1E, C, CE, D1, D1E, D, DE
Date de la modification Datum van de wijziging		21/03/2011

**SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS**

[C - 2011/14107]

**Mobilité et Sécurité routière  
Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur**

Par application de l'arrêté royal du 11 mai 2004, relatif aux conditions d'agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, le Secrétaire d'Etat à la Mobilité a délivré l'approbation de terrain d'entraînement ci-après :

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER**

[C - 2011/14107]

**Mobiliteit en Verkeersveiligheid  
Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen**

Bij toepassing van het koninklijk besluit van 11 mei 2004, tot vaststelling van de voorwaarden voor erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, heeft de Staatssecretaris voor Mobiliteit de volgende goedkeuring van oefenterrein afgeleverd :

Agrément de l'école de conduite Erkenning van de rijsschool			
Numéro d'agrément de l'école de conduite	Date de l'agrément	Nom et adresse du siège social de l'école de conduite	Dénomination commerciale de l'école de conduite
Erkenningsnummer van de rijsschool	Erkenningsdatum	Naam en adres van de maatschappelijke zetel van de rijsschool	Commerciële naam van de rijsschool
2577	23/01/2008	Rijsschool Erasmus Sint-Jorisstraat 12 8500 Kortrijk	Rijsschool Erasmus

Approbation de terrain d'entraînement pour l'auto-école Goedkeuring van oefenterrein voor de rijsschool			
Numéro de matricule du terrain d'entraînement	Date de l'approbation du terrain d'entraînement	Adresse du terrain d'entraînement	Catégories d'enseignement autorisées
Stamnummer van het oefenterrein	Goedkeuringsdatum van het oefenterrein	Adres van het oefenterrein	Toegestane onderrichtscategorieën
T0295	07/04/2011	Nijverheidslaan 5 8560 Gullegem	B, BE, C1, C1E, C en CE

Catégories d'enseignement autorisées par siège d'établissement pour l'auto-école Toegestane onderrichtscategorieën per vestigingseenheid voor de rijsschool		
Numéro de matricule de l'unité d'établissement	Numéro de matricule du terrain d'entraînement	Catégories d'enseignement autorisées
Stamnummer van de vestigingseenheid	Stamnummer van het oefenterrein	Toegestane onderrichtscategorieën
2577/01	T0295	B, BE, C1, C1E, C en CE
Date de la modification Datum van de wijziging		07/04/2011

L'approbation du terrain d'entraînement T0128 situé à 8520 Kuurne, Noordlaan 5 est retirée.

De goedkeuring van het oefenterrein T0128, gelegen te 8520 Kuurne, Noordlaan 5 is ingetrokken.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[C - 2011/14110]

**Mobilité et Sécurité routière**  
Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur

Par application de l'arrêté royal du 11 mai 2004, relatif aux conditions d'agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, le Secrétaire d'Etat à la Mobilité a modifié l'autorisation d'exploitation d'unité d'établissement ci-après :

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[C - 2011/14110]

**Mobiliteit en Verkeersveiligheid**  
Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen

Bij toepassing van het koninklijk besluit van 11 mei 2004, tot vaststelling van de voorwaarden voor erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, heeft de Staatssecretaris voor Mobiliteit de volgende exploitatievergunning van vestigingseenheid gewijzigd :

Agrément de l'école de conduite Erkenning van de rijsschool			
Numéro d'agrément de l'école de conduite	Date de l'agrément	Nom et adresse du siège social de l'école de conduite	Dénomination commerciale de l'école de conduite
Erkenningsnummer van de rijsschool	Erkenningsdatum	Naam en adres van de maatschappelijke zetel van de rijsschool	Commerciële naam van de rijsschool
2646	18/11/2008	Auto-école de Wavre Rue des Bâtitseurs 3, bte 304 1348 Ottignies-Louvain-la-Neuve	Auto-école de Wavre

Autorisations d'exploitation d'unité d'établissement pour l'auto-école Exploitatievergunningen van vestigingseenheid voor de rijsschool			
Numéro de matricule de l'unité d'établissement	Date de l'autorisation d'exploiter l'unité d'établissement	Adresse du local destiné à l'administration	Adresse du local de cours
Stamnummer van de vestigingseenheid	Datum van de exploitatievergunning van de vestigingseenheid	Adres van het voor de administratie bestemde lokaal	Adres van het leslokaal
2646/03	22/12/2010	Rue du Moulin 6, bte 01 1340 Ottignies	Rue de Rixensart 18, bte 23 1332 Genval
Date de la modification — Datum van de wijziging			03/05/2011

Catégories d'enseignement autorisées par siège d'établissement pour l'auto-école Toegestane onderrichtscategorieën per vestigingseenheid voor de rijsschool		
Numéro de matricule de l'unité d'établissement	Numéro de matricule du terrain d'entraînement	Catégories d'enseignement autorisées
Stamnummer van de vestigingseenheid	Stamnummer van het oefenterrein	Toegestane onderrichtscategorieën
2646/03	T0246 T0224	B A3, A<, A, B

## SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[C – 2011/14119]

Mobilité et Sécurité routière  
Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur

Par application de l'arrêté royal du 11 mai 2004, relatif aux conditions d'agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, le Secrétaire d'Etat à la Mobilité a délivré l'autorisation d'exploitation d'unité d'établissement ci-après :

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[C – 2011/14119]

Mobiliteit en Verkeersveiligheid  
Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen

Bij toepassing van het koninklijk besluit van 11 mei 2004, tot vaststelling van de voorwaarden voor erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, heeft de Staatssecretaris voor Mobiliteit de volgende exploitatievergunning van vestigingseenheid afgeleverd :

Agrément de l'école de conduite Erkenning van de rijsschool			
Numéro d'agrément de l'école de conduite	Date de l'agrément	Nom et adresse du siège social de l'école de conduite	Dénomination commerciale de l'école de conduite
Erkenningsnummer van de rijsschool	Erkenningsdatum	Naam en adres van de maatschappelijke zetel van de rijsschool	Commerciële naam van de rijsschool
2662	25/06/2008	Auto-école Pro-Permis Rue du Manypré, Corroy 15 1325 Chaumont-Gistoux	Auto-Moto-Poids lourds Ecole Pro-Permis

Autorisations d'exploitation d'unité d'établissement pour l'auto-école Exploitatievergunningen van vestigingseenheid voor de rijsschool			
Numéro de matricule de l'unité d'établissement	Date de l'autorisation d'exploiter l'unité d'établissement	Adresse du local destiné à l'administration	Adresse du local de cours
Stamnummer van de vestigingseenheid	Datum van de exploitatievergunning van de vestigingseenheid	Adres van het voor de administratie bestemde lokaal	Adres van het leslokaal
2662/05	09/03/2011	Rue de Namur, 196 1400 Nivelles	Rue de Namur, 196 1400 Nivelles

Catégories d'enseignement autorisées par siège d'établissement pour l'auto-école Toegestane onderrichtscategorieën per vestigingseenheid voor de rijsschool		
Numéro de matricule de l'unité d'établissement	Numéro de matricule du terrain d'entraînement	Catégories d'enseignement autorisées
Stamnummer van de vestigingseenheid	Stamnummer van het oefenterrein	Toegestane onderrichtscategorieën
2662/05	T0222 T0223 T0224 T0225 T0226	A3, A<, A, B, BE, C1, C1E, C, CE, D1, D1E, D, DE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS**  
[C - 2011/14122]

**Mobilité et Sécurité routière**  
**Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur**

Par application de l'arrêté royal du 11 mai 2004, relatif aux conditions d'agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur, le Secrétaire d'Etat à la Mobilité a délivré l'autorisation d'exploitation d'unité d'établissement ci-après :

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER**  
[C - 2011/14122]

**Mobiliteit en Verkeersveiligheid**  
**Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen**

Bij toepassing van het koninklijk besluit van 11 mei 2004, tot vaststelling van de voorwaarden voor erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen, heeft de Staatssecretaris voor Mobiliteit de volgende exploitatievergunning van vestigingseenheid afgeleverd :

Agrément de l'école de conduite Erkenning van de rijsschool			
Numéro d'agrément de l'école de conduite	Date de l'agrément	Nom et adresse du siège social de l'école de conduite	Dénomination commerciale de l'école de conduite
Erkenningsnummer van de rijsschool	Erkenningsdatum	Naam en adres van de maatschappelijke zetel van de rijsschool	Commerciële naam van de rijsschool
2688	28/10/2010	BLC Permis SPRL Grand Place 21 7090 Braine-le-Comte	BLC Permis

Autorisations d'exploitation d'unité d'établissement pour l'auto-école Exploitatievergunningen van vestigingseenheid voor de rijsschool			
Numéro de matricule de l'unité d'établissement	Date de l'autorisation d'exploiter l'unité d'établissement	Adresse du local destiné à l'administration	Adresse du local de cours
Stamnummer van de vestigingseenheid	Datum van de exploitatievergunning van de vestigingseenheid	Adres van het voor de administratie bestemde lokaal	Adres van het leslokaal
2688/02	04/05/2011	Rue de Mons 157 1480 Tubize	Rue de Mons 157 1480 Tubize

Catégories d'enseignement autorisées par siège d'établissement pour l'auto-école Toegestane onderrichtscategorieën per vestigingseenheid voor de rijsschool		
Numéro de matricule de l'unité d'établissement	Numéro de matricule du terrain d'entraînement	Catégories d'enseignement autorisées
Stamnummer van de vestigingseenheid	Stamnummer van het oefenterrein	Toegestane onderrichtscategorieën
2688/02	T0261	B



## SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[2011/14098]

Mobilité et Sécurité routière  
Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur

L'agrément 2508 de l'école de conduite « Rijschool De Schepper » devenu sans objet est retiré à partir du 21 mars 2011.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[2011/14098]

Mobiliteit en Verkeersveiligheid  
Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen

De erkenning 2508 van de autorijschool « Rijschool De Schepper » wordt ingetrokken vanaf 21 maart 2011.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[2011/14127]

Mobilité et Sécurité routière  
Agrément des écoles de conduite de véhicules à moteur

Suite à l'aveu de faillite en date du 4 avril 2011, l'agrément n° 2531 de l'école de conduite « Auto-école Hérode » devenu sans objet est retiré.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[2011/14127]

Mobiliteit en Verkeersveiligheid  
Erkenning van scholen voor het besturen van motorvoertuigen

Ten gevolge van de bekentenis van faillissement van 4 april 2011, werd de erkenning n° 2531 van de autorijschool « Auto-école Hérode » ingetrokken.

SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE

[2011/22164]

## Personnel. — Nomination

Par arrêté royal du 31 mars 2011, M. Sven De Souter, est nommé en qualité d'agent de l'Etat dans la classe A1 au titre d'attaché au Service public fédéral Sécurité sociale dans un emploi du cadre linguistique néerlandais, à partir du 1<sup>er</sup> février 2011 avec effet rétroactif au 1<sup>er</sup> février 2010.

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours peut être introduit endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée sous pli recommandé à la poste, au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, à 1040 Bruxelles.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID

[2011/22164]

## Personeel. — Benoeming

Bij koninklijk besluit van 31 maart 2011 wordt de heer Sven De Souter tot rijksambtenaar benoemd in de klasse A1 met de titel van attaché bij de Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid in een betrekking van het Nederlands taalkader, met ingang van 1 februari 2011, met terugwerkende kracht vanaf 1 februari 2010.

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad van State kan beroep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift hiertoe dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State, Wetenschapsstraat 33, te 1040 Brussel, te worden toegezonden.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT

[C - 2011/24114]

2 MAI 2011. — Arrêté ministériel portant nomination  
d'un membre de la commission d'agrément  
de médecins spécialistes en urologie

La Ministre de la Santé publique,

Vu la loi du 20 juillet 1990 visant à promouvoir la présence équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes possédant une compétence d'avis, modifiée par la loi du 17 juillet 1997, les articles 2 et 2bis;

Vu l'arrêté royal du 21 avril 1983 fixant les modalités de l'agrément des médecins spécialistes et des médecins généralistes, l'article 7;

Vu l'arrêté ministériel du 4 septembre 2006 portant nomination des membres de la commission d'agrément de médecins spécialistes en urologie,

Arrête :

**Article unique.** Le dr Hermans Benoît-Philippe, Auderghem, titulaire du grade académique de médecin et agréé comme médecin spécialiste, est nommé membre de la chambre d'expression française de la commission d'agrément de médecins spécialistes en urologie, sur la proposition de son association professionnelle, en remplacement du dr d'Udeckem d'Ackoz, François, dont il achèvera le mandat.

Bruxelles, le 2 mai 2011.

Mme L. ONKELINX

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU

[C - 2011/24114]

2 MEI 2011. — Ministerieel besluit houdende benoeming  
van een lid van de erkenningscommissie  
van geneesheren-specialisten in de urologie

De Minister van Volksgezondheid,

Gelet op de wet van 20 juli 1990 ter bevordering van de evenwichtige aanwezigheid van mannen en vrouwen in organen met adviserende bevoegdheid, gewijzigd bij de wet van 17 juli 1997, de artikelen 2 en 2bis;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 april 1983 tot vaststelling van de nadere regelen voor erkenning van geneesheren-specialisten en van huisartsen, artikel 7;

Gelet op het ministerieel besluit van 4 september 2006 houdende benoeming van de leden van de erkenningscommissie van geneesheren-specialisten in de urologie,

Besluit :

**Enig artikel.** Dr. Hermans Benoît-Philippe, Auderghem, houder van de academische graad van arts en erkend als specialist wordt benoemd tot lid van de Franstalige kamer van de erkenningscommissie van geneesheren-specialisten in de urologie, op de voordracht van zijn beroepsvereniging, ter vervanging van dr. d'Udeckem d'Ackoz, François, wiens mandaat hij zal voleindigen.

Brussel, 2 mei 2011.

Mevr. L. ONKELINX



SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT

[C – 2011/24115]

4 MAI 2011. — Arrêté ministériel portant nomination  
d'un membre de la commission d'agrément  
de médecins spécialistes en urologie

La Ministre de la Santé publique,

Vu la loi du 20 juillet 1990 visant à promouvoir la présence équilibrée d'hommes et de femmes dans les organes possédant une compétence d'avis, modifiée par les lois des 17 juillet 1997 et 13 mai 2003, les articles 2 et 2bis;

Vu l'arrêté royal du 21 avril 1983 fixant les modalités de l'agrément des médecins spécialistes et des médecins généralistes, l'article 7, modifié par la loi du 10 décembre 2008;

Vu l'arrêté ministériel du 4 septembre 2006 portant nomination des membres de la commission d'agrément de médecins spécialistes en urologie,

Arrête :

**Article unique.** Le dr Filip Ameye, De Pinte, titulaire du grade académique de médecin et agréé comme médecin spécialiste, est nommé membre de la chambre d'expression néerlandaise de la commission d'agrément de médecins spécialistes en urologie, sur la proposition de son association professionnelle, en remplacement du dr Guy Renders, dont il achèvera le mandat.

Bruxelles, le 4 mai 2011.

Mme L. ONKELINX

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU

[C – 2011/24115]

4 MEI 2011. — Ministerieel besluit houdende benoeming  
van een lid van de erkenningscommissie  
van geneesheren-specialisten in de urologie

De Minister van Volksgezondheid,

Gelet op de wet van 20 juli 1990 ter bevordering van de evenwichtige aanwezigheid van mannen en vrouwen in organen met adviserende bevoegdheid, gewijzigd bij de wetten van 17 juli 1997 en 3 mei 2003, de artikelen 2 en 2bis;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 april 1983 tot vaststelling van de nadere regelen voor erkenning van geneesheren-specialisten en van huisartsen, artikel 7, gewijzigd bij de wet van 10 december 2008;

Gelet op het ministerieel besluit van 4 september 2006 houdende benoeming van de leden van de erkenningscommissie van geneesheren-specialisten in de urologie,

Besluit :

**Enig artikel.** dr. Filip Ameye, De Pinte, houder van de academische graad van arts en erkend als specialist, wordt benoemd tot lid van de Nederlandstalige kamer van de erkenningscommissie van geneesheren-specialisten in de urologie, op de voordracht van zijn beroepsvereniging, ter vervanging van dr. Guy Renders, wiens mandaat hij zal voleindigen.

Brussel, 4 mei 2011.

Mme L. ONKELINX

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2011/09335]

Institut national de Criminalistique et de Criminologie  
Confirmation. — Nomination

Par arrêté royal du 19 juillet 2010, Mme Lemonne, Anne, née à Genève (confédération helvétique) le 2 septembre 1966, est confirmée et nommée en qualité d'agent scientifique au titre d'assistant (classe SW1) dans le cadre linguistique français de l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie à la date du 1<sup>er</sup> mai 2010.

Conformément aux lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, un recours peut être introduit endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée, sous pli recommandé à la poste, au Conseil d'Etat, rue de la Science 33, 1040 Bruxelles.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2011/09335]

Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie  
Bevestiging. — Benoeming

Bij koninklijk besluit van 19 juli 2010, wordt Mevr. Lemonne, Anne, geboren te Genève (confédération helvétique) op 2 september 1966, met ingang van 1 mei 2010, bevestigd en benoemd tot wetenschappelijk personeelslid als assistent (klasse SW1) in het Franse taalkader van het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie.

Overeenkomstig de gecoördineerde wetten op de Raad Van State kan beroep worden ingediend binnen de zestig dagen na deze bekendmaking. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief te worden toegezonden aan de Raad van State, Wetenschapstraat 33, te 1040 Brussel.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2011/09364]

Services centraux. — Démission

Par arrêté royal du 8 décembre 2010, qui entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2011, il est mis fin aux fonctions de M. Hubert MEEUS, attaché.

Il est admis à faire valoir ses droits à la pension de retraite et est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2011/09364]

Centrale Diensten. — Ontslag

Bij koninklijk besluit van 8 december 2010, dat in werking treedt op 1 juni 2011, wordt een einde gemaakt aan de functie van de heer Hubert MEEUS, attaché.

Het is hem vergund zijn pensioenaanspraak te doen gelden en hij is ertoe gemachtigd de titel van zijn ambt eershalve uit te voeren.

**GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION  
GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN  
GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN**

**VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE**

**VLAAMSE MILIEUMAATSCHAPPIJ**

[C – 2011/35368]

**Afdeling Ecologisch Toezicht. — Rioolwaterzuiveringsinfrastructuur. — Verklaring van openbaar nut**

BAARLE-HERTOG. — Bij besluit van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur van 22 maart 2011 wordt de oprichting van een rioolwaterzuiveringsinfrastructuur van openbaar nut verklaard.

Nr. 22239

1) Geografische omschrijving :

Baarle-Hertog : afkoppeling Dorpsbeek

2) Kadastrale gegevens :

Gemeente : Baarle-Hertog

Kadastraal gekend onder : Afdeling : 1; Sectie : K;

Perceel nr. 710E.

3) Reden van openbaar nut verklaring :

Voor de oprichting van de rioolwaterzuiveringsinfrastructuur (afkoppeling Dorpsbeek) onder, op of boven private onbebouwde gronden, die niet omsloten zijn met een muur of een omheining overeenkomstig de bouw- of stedenbouwverordeningen.

4) Bevoegde instantie :

Na deze verklaring van openbaar nut zal de NV Aquafin de terreinen kunnen bezwaren met een erfdiensbaarheid of in naam van het Vlaamse Gewest verwerven.

5) Plannen ter inzage bij :

- (na telefonische afspraak op het secretariaat : 053-72 63 16)

VMM - Afdeling Economisch Toezicht

Dokter De Moorstraat 24-26

9300 Aalst

- NV Aquafin

Dijkstraat 8

2630 Aartselaar

- College van burgemeester en schepenen

van en te 2387 Baarle-Hertog

6) Wettelijke basis :

Besluit van de Vlaamse Regering d.d. 20 maart 1991 houdende vaststelling van regelen met betrekking tot de uitvoering van werken door de NV Aquafin in toepassing van de artikelen 32septies en 32octies van de wet van 26 maart 1971 op de bescherming van de oppervlaktewateren tegen verontreiniging.

7) Datum + bevoegde minister :

22 maart 2011

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur

Joke SCHAUVLIEGE

8) Verjaring :

Iedere belanghebbende kan door middel van een ondertekend verzoekschrift tegen dit besluit bij de Raad van State een beroep tot nietigverklaring indienen binnen een termijn van zestig dagen na kennisneming.

Het verzoekschrift dient aangetekend te worden neergelegd bij de Raad van State samen met drie gewaarmerkte afschriften en bovendien zoveel afschriften als er tegenpartijen zijn (artikel 85 van het procedurereglement van de Raad van State).

## VLAAMSE OVERHEID

[C – 2011/35369]

**3 MEI 2011. — Ministerieel besluit betreffende de aanstelling van gewestelijke toezichthouders overeenkomstig artikel 12, 9°/1, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid**

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,

Gelet op het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid, artikel 16.3.1, § 1, 1°, vervangen bij decreet van 23 december 2010;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid, artikel 12, zoals gewijzigd door de besluiten van de Vlaamse Regering van 30 april 2009 en van 19 november 2010;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 13 juli 2009 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Regering, artikel 6, 1°,

Besluit :

**Artikel 1.** De volgende personeelsleden, vermeld in artikel 12, 9°/1, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid, ingevoegd bij besluit van de Vlaamse Regering van 19 november 2010, worden aangesteld als gewestelijk toezichthouder :

Rudy Cautaerts, Ward De Cooman, Ann De Meester, Sandra De Smedt, Dirk Devogelaere, Annick De Winter, Saskia Lammens, Hendrik Maeckelberghe, Dré Maes, Greta Vos, Leo Van Eycken, Martin Verdievel, Filip Verhalle, Thierry Warmoes.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op datum van publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 3 mei 2011.

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,  
J. SCHAUVLIEGE

## VLAAMSE OVERHEID

[C – 2011/35370]

**3 MEI 2011. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 30 oktober 2009 betreffende de aanstelling van gewestelijke toezichthouders overeenkomstig artikel 12, 9°, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid**

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,

Gelet op het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid, artikel 16.3.1, § 1, 1°, vervangen bij decreet van 23 december 2010;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid, artikel 12, zoals gewijzigd door de besluiten van de Vlaamse Regering van 30 april 2009 en 19 november 2010;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 13 juli 2009 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Regering, artikel 6, 1°;

Gelet op het Ministerieel besluit van 30 oktober 2009 betreffende de aanstelling van gewestelijke toezichthouders overeenkomstig artikel 12, 9°, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het ministerieel besluit van 30 oktober 2009 betreffende de aanstelling van gewestelijke toezichthouders overeenkomstig artikel 12, 9°, van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 december 2008 tot uitvoering van titel XVI van het decreet van 5 april 1995 houdende algemene bepalingen inzake milieubeleid worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° voor de woorden « Koen Martens » worden de woorden « Nik Dezillie » ingevoegd;

2° na de woorden « Koen Van Driessen » worden de woorden « Els Van Parijs » ingevoegd;

3° de woorden « Lieve Verspecht » worden geschrapt.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op datum van publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 3 mei 2011.

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,  
J. SCHAUVLIEGE

## VLAAMSE OVERHEID

[2011/35372]

**Provincie Vlaams-Brabant. — Ruimtelijke ordening. — Gemeentelijk ruimtelijk structuurplan**

PEPINGEN. — Bij besluit van 28 april 2011 heeft de deputatie van de provincie Vlaams-Brabant het gemeentelijk ruimtelijk structuurplan van Pepingen, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad bij besluit van 10 maart 2011, bestaande uit een informatief, een richtinggevend en een bindend gedeelte, goedgekeurd.

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2011/202296]

**Besluiten betreffende provincies, steden, gemeenten en O.C.M.W.'s**

*O.C.M.W. Houthalen-Helchteren : Besluit van de raad voor maatschappelijk welzijn van Houthalen-Helchteren van 20 mei 2010 betreffende het niet goedkeuren van de aanleg van een werfreserve voor de functie van administratief medewerker. — Vernietiging*

Bij besluit van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand van 14 oktober 2010 werd vernietigd het besluit van de raad voor maatschappelijk welzijn van Houthalen-Helchteren van 20 mei 2010 betreffende het niet goedkeuren van de aanleg van een werfreserve voor de functie van administratief medewerker.

*Gemeente LINKEBEEK : Gemeenteraadsbesluit van 31 mei 2010  
Vaststelling rechtspositieregeling gemeentepersoneel. — Handhaving. — Vernietiging*

Bij besluit van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand van 8 november 2010 werden vernietigd de artikelen 203, 204 en 205 van het gemeenteraadsbesluit van Linkebeek van 31 mei 2010 houdende vaststelling van de rechtspositieregeling voor het gemeentepersoneel, zoals gehandhaafd in de raadszitting van 27 september 2010.

*Gemeente DROGENBOS : Gemeenteraadsbesluit van 16 september 2010  
Aanpassingen aan de rechtspositieregeling voor het gemeentepersoneel en het arbeidsreglement  
Handhaving van artikel 210. — Vernietiging*

Bij besluit van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand van 9 december 2010 werd vernietigd artikel 210 van het gemeenteraadsbesluit van Drogenbos van 16 september 2010 houdende aanpassingen aan de rechtspositieregeling voor het gemeentepersoneel en het arbeidsreglement, zoals gehandhaafd in de raadszitting van 18 november 2010.

*O.C.M.W. LANDEN : Beslissing van de raad voor maatschappelijk welzijn van 6 juli 2010 houdende de beëindiging van het halftijdse contract van Mevr. Esther Vanegeren als nachtverpleegkundige, de betaling van een opzeggingsvergoeding en vakantiegeld wegens uitdiensttreding en de uitbetaling van overuren. — Vernietiging*

Bij besluit van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand van 20 december 2010 is vernietigd de beslissing van de raad voor maatschappelijk welzijn van Landen van 6 juli 2010 houdende de beëindiging van het halftijdse contract van Mevr. Esther Vanegeren als nachtverpleegkundige, de betaling van een opzeggingsvergoeding en vakantiegeld wegens uitdiensttreding en de uitbetaling van overuren.

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2011/201928]

**Benoeming burgemeester**

LENNIK : Bij besluit van 15 april 2011 van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand wordt Mevr. Irina De Knop benoemd tot burgemeester van de gemeente Lennik, arrondissement Halle-Vilvoorde, provincie Vlaams-Brabant met ingang van 1 mei 2011.

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2011/202298]

**Autonoom Gemeentebedrijf. — Statutenwijziging. — Goedkeuring**

Bij besluit van 28 april 2011 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Hamont-Achel van 24 januari 2011 waarbij de statuten van het Autonoom Gemeentebedrijf Hamont-Achel werden gewijzigd.

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2011/202272]

**Autonoom gemeentebedrijf. — Statutenwijziging. — Goedkeuring**

Bij besluit van 3 mei 2011 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand, zijn goedkeuring aan de wijzigingen in de statuten van het autonoom gemeentebedrijf AGB Wetteren aangebracht op de raad van bestuur van 20 december 2010 en de gemeenteraad van 20 januari 2011.

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2011/202301]

**Vereniging O.C.M.W.-decreet. — Oprichting. — Goedkeuring**

Bij besluit van 28 april 2011 van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand worden de besluiten van de O.C.M.W.'s van Willebroek, Sint-Amands, Puurs tot oprichting van de vereniging "De Steenoven" overeenkomstig hoofdstuk I, titel VIII van het O.C.M.W.-decreet, goedgekeurd.

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2011/202297]

**Autonoom Gemeentebedrijf. — Oprichting. — Goedkeuring**

Bij besluit van 3 mei 2011 hecht de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand zijn goedkeuring aan de beslissing van de gemeenteraad van Deinze van 27 januari 2011 waarbij het Autonoom Gemeentebedrijf "AGB Stad Deinze" wordt opgericht en de statuten van het bedrijf zijn vastgesteld.

## VLAAMSE OVERHEID

## Bestuurszaken

[2011/202302]

**POM Limburg. — Onteigening. — Machtiging**

Bij besluit van 28 april 2011 van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand wordt de POM Limburg ertoe gemachtigd over te gaan tot de gerechtelijke onteigening van de onroerende goederen gelegen te Tessenderlo kadastraal bekend zoals vermeld op het onteigeningsplan, ter realisatie het industriegebied Genebos.

Hetzelfde besluit verklaart dat de rechtspleging bij hoogdringende omstandigheden, bepaald bij artikel 5 van de wet van 26 juli 1962 op deze onteigening mag worden toegepast.

*Tegen dit besluit kan per aangetekende brief een beroep tot nietigverklaring, al dan niet voorafgegaan door of vergezeld van een beroep tot schorsing, worden ingesteld bij de afdeling administratie van de Raad van State, Wetenschapsstraat 33 te 1040 Brussel, binnen een termijn van zestig dagen die ingaat de dag nadat het besluit en alle relevante stukken aan de verzoeker werden betekend of de dag nadat hij er kennis van heeft kunnen hebben. Een beroep ingesteld door de onteigenden en derdebelanghebbenden is slechts ontvankelijk voordat de gerechtelijke onteigeningsprocedure wordt ingezet.*

## VLAAMSE OVERHEID

## Werk en Sociale Economie

[2011/202216]

**Aanstelling van een nieuw lid in de raad van bestuur van de Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding**

Bij besluit van de Vlaamse Regering van 29 april 2011 wordt het volgende bepaald :

**Artikel 1.** Aan Mevr. Pia Stalpaert wordt eervol ontslag verleend als lid van de raad van bestuur van de Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding.

Mevr. Katrien Verwimp wordt benoemd tot lid van de raad van bestuur van de Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding, als vertegenwoordiger van de representatieve werknemersorganisaties, ter vervanging van Mevr. Pia Stalpaert, wiens mandaat zij zal beëindigen.

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op 1 mei 2011.

**Art. 3.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het tewerkstellingsbeleid, is belast met de uitvoering van dit besluit.

## VLAAMSE OVERHEID

## Landbouw en Visserij

[2011/202306]

**Personeel. — Eervol ontslag. — Pensioen**

Bij besluit van de secretaris-generaal van het Departement Landbouw en Visserij van 6 mei 2011 wordt aan de heer Paul Coenen met ingang van 18 januari 2012 eervol ontslag verleend uit zijn ambt van ingenieur.

De betrokkene wordt ertoe gemachtigd met ingang van diezelfde datum aanspraak op pensioen te doen gelden en de eretitel van zijn ambt te voeren.

## VLAAMSE OVERHEID

**Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed**

[C – 2011/35357]

**Provincie Oost-Vlaanderen. — Ruimtelijke ordening**

KAPRIJKE. — Bij arrest nr. 212.276 van 29 maart 2011 vernietigt de Raad van State - het besluit van 27 augustus 2009 van de deputatie van de provincieraad van Oost-Vlaanderen houdende de gedeeltelijke goedkeuring van het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « K.M.O.-zone – containerpark – technische dienst – brandweer » van de gemeente Kaprijke, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 28 september 2009 - het besluit van 27 mei 2009 van de gemeenteraad van Kaprijke houdende definitieve vaststelling van het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « K.M.O.-zone – containerpark – technische dienst – brandweer » van de gemeente Kaprijke.

## VLAAMSE OVERHEID

**Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed**

[2011/202273]

**Provincie West-Vlaanderen****Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) Venning goedkope woning, stad Kortrijk**

Bij besluit van 21 april 2011 heeft de deputatie van de provincie West-Vlaanderen het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Venning goedkope woning voor de stad Kortrijk, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad van Kortrijk in zitting van 14 februari 2011, goedgekeurd.

## VLAAMSE OVERHEID

**Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed**

[2011/202299]

**Provinciaal ruimtelijk structuurplan Antwerpen**

Bij besluit van 4 mei 2011 van de Vlaamse minister van Financiën, Begroting, Werk, Ruimtelijke Ordening en Sport is goedgekeurd de partiële herziening van het provinciaal ruimtelijk structuurplan Antwerpen, bestaande uit een informatief, richtinggevend, bindend deel en een kaartenbundel in addendum, met uitzondering van de blauw omrande bepalingen met betrekking tot de voorgestelde substitutieregeling.



## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C – 2011/27101]

**11 MARS 2011. — Arrêté ministériel accordant l'agrément en qualité d'auditeur dans le cadre de la procédure d'avis énergétique pour le secteur du logement existant**

Le Ministre du Développement durable et de la Fonction publique,

Vu le décret-programme du 18 décembre 2003 portant diverses mesures en matière de fiscalité régionale, de trésorerie et de dette, d'organisation des marchés de l'énergie, d'environnement, d'agriculture, de pouvoirs locaux et subordonnés, de patrimoine et de logement et de fonction publique, notamment l'article 36bis;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 1<sup>er</sup> juin 2006 fixant les modalités d'agrément des auditeurs pour la réalisation d'audits énergétiques dans le secteur du logement;

Vu l'arrêté ministériel du 22 mars 2010 relatif aux modalités et à la procédure d'octroi des primes visant à favoriser l'utilisation rationnelle de l'énergie, et plus particulièrement les articles 35 et 69 relatifs à l'audit énergétique d'une habitation uni familiale;

Considérant qu'il est essentiel que les audits réalisés en Wallonie soient de qualité;

Considérant que l'agrément est exigé pour l'accès à la base de donnée des audits PAE afin d'imprimer les formulaires donnant accès à la prime pour la réalisation d'audits énergétiques dans les logements existants ainsi qu'aux autres primes connexes;

Considérant la réussite des épreuves écrites et orales des demandeurs;

Considérant que les conditions requises en vertu de l'article 3 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 1<sup>er</sup> juin 2006 précité, sont rencontrées par les demandeurs,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Conformément à l'article 4, § 5, 2<sup>o</sup>, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 1<sup>er</sup> juin 2006, la base de données où doivent être envoyés les résultats des audits est accessible via le module « communication » du logiciel PAE, en sélectionnant « Région wallonne ».

**Art. 2.** L'agrément en qualité d'auditeur est octroyé à :

N° agrément	Nom	Prénom	Adresse	N°	Bte	CP	Entité
RW10/215	Barroît	Dominique	Allée des Jonquilles	17		1457	Walhain
RW10/216	Moulin	Gilles	Rue De Heigne	4		6230	Viesville
RW10/217	Ottaviano	Ivan	Rue Tumelaire	55		6000	Charleroi
RW10/218	Vanderlinden	Philippe	Rue des Combattants	67		1310	La Hulpe
RW10/219	Roland	Xavier	Rue de Waremme	77		4530	Villers-le-Bouillet
RW10/220	Simon	Denis	Rue Dahérée	39		6747	Châtillon
RW10/221	Robert	David	Voies en Croix	127		4870	Fraipont
RW10/222	Gillot	Nicolas	Rue Renoz	12		4020	Liège
RW10/223	Delhasse	Florence	Chemin de Brossy	33		4821	Andrimont
RW10/224	Deguedre	Alain	Wergifosse	105		4630	Soumagne
RW10/225	Lambrechts	Fabrice	Rue du Parc	19		4300	Waremme
RW10/226	Stevens	Pierre	Rue Moresnet	5		4720	La Calamine
RW10/227	Vanryckel	Patrice	Rue des Courteaux	194		4032	Chênée
RW10/228	Gillio	Xavier	Rue de la Limite	19		1340	Ottignies
RW10/229	Lebon	Patrick	Allée de la Fraineuse	51		4130	Tilff
RW10/230	Lisart	Cindy	Avenue Meurée	17		6001	Marcinelle
RW10/231	Russel	Adeline	Dahlialaan	34		3090	Overijse
RW10/232	Wierinckx	Patrick	Langeweg	26		3090	Overijse
RW10/233	Igot	Alain	Rue du Harrêt	11		6740	Etalle
RW10/234	Thaulez	Frédéric	Rue Léopold de Hulster	11		5002	Saint-Servais
RW10/235	Flahaux	Benjamin	Rue du Palais	5		1402	Nivelles

N° agrément	Nom	Prénom	Adresse	N°	Bte	CP	Entité
RW10/236	Mellone	Ornella	Rue des Déportés	95		6031	Monceau-sur-Sambre
RW10/237	Nanni	Olivier	Boulevard Tirou	13	25	6000	Charleroi
RW10/238	Renaux	Mathieu	Allée du Vicinal	7		1390	Grez-Doiceau
RW10/239	Van den Berghe	Kris	Rue de Foischelle	18		5640	Mettet
RW10/240	Watillion	Nicolas	Rue de Marchienne	74		6110	Montigny-le-Tilleul

**Art. 3.** Conformément à l'article 4, § 6, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 1<sup>er</sup> juin 2006, l'agrément est octroyé pour une durée de cinq ans à dater de la publication du présent arrêté au *Moniteur belge*.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature.

Namur, le 11 mars 2011.

J.-M. NOLLET

#### ÜBERSETZUNG

#### ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[C - 2011/27101]

#### 11. MÄRZ 2011 — Ministerialerlass zur Gewährung der Zulassung als Auditor im Rahmen des Verfahrens für Energiegutachten für den Bereich der bestehenden Wohngebäude

Der Minister für nachhaltige Entwicklung und den öffentlichen Dienst,

Aufgrund des Programmdekrets vom 18. Dezember 2003 zur Festlegung verschiedener Maßnahmen in Sachen regionaler Steuern, Finanzen und Schuld, Organisation der Energiemärkte, Umwelt, Landwirtschaft, lokale- und untergeordnete Behörden, Erbe und Wohnungswesen und öffentlicher Dienst, insbesondere des Artikels 36bis;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 1. Juni 2006 zur Festlegung der Modalitäten für die Zulassung der Auditoren zur Durchführung von Energieaudits im Bereich des Wohnungswesens;

Aufgrund des Ministerialerlasses vom 22. März 2010 über die Modalitäten und das Verfahren zur Gewährung der Prämien zur Förderung der rationellen Energienutzung, insbesondere der Artikel 35 und 69 über das Energieaudit einer Einfamilienwohnung;

In der Erwägung, dass es von wesentlicher Bedeutung ist, dass die in der Wallonie durchgeführten Audits qualitativ hochwertig sind;

In der Erwägung, dass die Zulassung für den Zugang zur Datenbank der PAE-Audits verlangt wird, um Formulare auszudrucken, die Anspruch zur Prämie für die Durchführung von Energieaudits in bestehenden Wohngebäuden sowie zu anderen damit verbundenen Prämien geben;

In der Erwägung, dass die Antragsteller die schriftlichen und mündlichen Prüfungen bestanden haben;

In der Erwägung, dass die kraft Artikel 3 des vorgenannten Erlasses der Wallonischen Regierung vom 1. Juni 2006 erforderlichen Bedingungen von den Antragstellern erfüllt werden,

Beschließt:

**Artikel 1** - In Übereinstimmung mit Artikel 4, § 5, 2° des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 1. Juni 2006 ist die Datenbank, der in Ergebnisse der Audits zugesandt werden müssen, über das Modul «Kommunikation» der PAE-Software zugänglich, wobei «Région wallonne» auszuwählen ist.

**Art. 2** - Die Zulassung als Auditor wird folgenden Personen gewährt:

Zulassungsnummer	Name	Vorname	Anschrift	Nr.	BFK	PLZ	Ort
RW10/215	Barroit	Dominique	Allée des Jonquilles	17		1457	Walhain
RW10/216	Moulin	Gilles	Rue De Heigne	4		6230	Viesville
RW10/217	Ottaviano	Ivan	Rue Tumelaire	55		6000	Charleroi
RW10/218	Vanderlinden	Philippe	Rue des Combattants	67		1310	La Hulpe
RW10/219	Roland	Xavier	Rue de Waremme	77		4530	Villers-le-Bouillet
RW10/220	Simon	Denis	Rue Dahérée	39		6747	Châtillon
RW10/221	Robert	David	Voies en Croix	127		4870	Fraipont
RW10/222	Gillot	Nicolas	Rue Renoz	12		4020	Liège
RW10/223	Delhasse	Florence	Chemin de Brossy	33		4821	Andrimont
RW10/224	Deguedre	Alain	Wergifosse	105		4630	Soumagne
RW10/225	Lambrechts	Fabrice	Rue du Parc	19		4300	Waremme
RW10/226	Stevens	Pierre	Rue Moresnet	5		4720	La Calamine
RW10/227	Vanryckel	Patrice	Rue des Courteaux	194		4032	Chênée
RW10/228	Gillio	Xavier	Rue de la Limite	19		1340	Ottignies
RW10/229	Lebon	Patrick	Allée de la Fraineuse	51		4130	Tilff



Zulassungsnummer	Name	Vorname	Anschrift	Nr.	BFK	PLZ	Ort
RW10/230	Lisart	Cindy	Avenue Meurée	17		6001	Marcinelle
RW10/231	Russel	Adeline	Dahlialaan	34		3090	Overijse
RW10/232	Wierinckx	Patrick	Langeweg	26		3090	Overijse
RW10/233	Igot	Alain	Rue du Harrêt	11		6740	Etalle
RW10/234	Thaulez	Frédéric	Rue Léopold de Hulster	11		5002	Saint-Servais
RW10/235	Flahaux	Benjamin	Rue du Palais	5		1402	Nivelles
RW10/236	Mellone	Ornella	Rue des Déportés	95		6031	Monceau-sur-Sambre
RW10/237	Nanni	Olivier	Boulevard Tirou	13	25	6000	Charleroi
RW10/238	Renaux	Mathieu	Allée du Vicinal	7		1390	Grez-Doiceau
RW10/239	Van den Berghe	Kris	Rue de Foischelle	18		5640	Mettet
RW10/240	Watillion	Nicolas	Rue de Marchienne	74		6110	Montigny-le-Tilleul

**Art. 3** - In Übereinstimmung mit Artikel 4, § 6 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 1. Juni 2006 wird die Zulassung für eine Dauer von fünf Jahren ab der Veröffentlichung vorliegenden Erlasses im *Belgisches Staatsblatt* gewährt.

**Art. 4** - Der vorliegende Erlass tritt am Tage seiner Unterzeichnung in Kraft.  
Namur, den 11. März 2011

J.-M. NOLLET

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[C - 2011/27101]

**11 MAART 2011. — Ministerieel besluit tot toekenning van de erkenning als auditeur in het kader van de energieadviesprocedure voor de sector van de bestaande woningen**

De Minister van Duurzame Ontwikkeling en Ambtenarenzaken,

Gelet op het programmadecreet van 18 december 2003 houdende verschillende maatregelen inzake gewestelijke fiscaliteit, thesaurie en schuld, organisatie van de energiemarkten, leefmilieu, landbouw, plaatselijke en ondergeschikte besturen, erfgoed, huisvesting en ambtenarenzaken, inzonderheid op artikel 36bis;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 1 juni 2006 tot vastlegging van de erkenningsmodaliteiten voor de auditoren die energieaudits in de huisvestingssector uitvoeren;

Gelet op het ministerieel besluit van 22 maart 2010 betreffende de modaliteiten en de procedure voor de toekenning van premies ter bevordering van rationeel energiegebruik, meer bepaald op de artikelen 35 en 69 betreffende de energieaudit van een eengezinswoning;

Overwegende dat de audits die in Wallonië uitgevoerd worden van goede kwaliteit moeten zijn;

Overwegende dat de erkenning geëist wordt voor de toegang tot de databank van de audits PAE teneinde de formulieren af te drukken voor de aanvraag van de premie voor de uitvoering van energieaudits in de bestaande woningen, alsook van de overige samenhangende premies;

Overwegende dat de aanvragers geslaagd zijn voor de schriftelijke en mondelinge proeven;

Overwegende dat de aanvragers voldoen aan de voorwaarden gesteld krachtens artikel 3 van voornoemd besluit van de Waalse Regering van 1 juni 2006,

Besluit :

**Artikel 1.** Overeenkomstig artikel 4, § 5, 2°, van het besluit van de Waalse Regering van 1 juni 2006, is de databank waaraan de resultaten van de audits gericht moeten worden toegankelijk via de module « communicatie » van de Software PAE, door « Région wallonne » te selecteren.

**Art. 2.** De erkenning als auditeur wordt verleend aan :

Erkenningsnummer	Naam	Voornaam	Adres	Nr.	Bus	PC	Plaats
RW10/215	Barroit	Dominique	Allée des Jonquilles	17		1457	Walhain
RW10/216	Moulin	Gilles	Rue De Heigne	4		6230	Viesville
RW10/217	Ottaviano	Ivan	Rue Tumelaire	55		6000	Charleroi
RW10/218	Vanderlinden	Philippe	Rue des Combattants	67		1310	La Hulpe
RW10/219	Roland	Xavier	Rue de Waremmes	77		4530	Villers-le-Bouillet
RW10/220	Simon	Denis	Rue Dahérée	39		6747	Châtillon
RW10/221	Robert	David	Voies en Croix	127		4870	Fraipont
RW10/222	Gillot	Nicolas	Rue Renoz	12		4020	Liège
RW10/223	Delhasse	Florence	Chemin de Brossy	33		4821	Andrimont

Erkenningsnummer	Naam	Voornaam	Adres	Nr.	Bus	PC	Plaats
RW10/224	Degueldre	Alain	Wergifosse	105		4630	Soumagne
RW10/225	Lambrechts	Fabrice	Rue du Parc	19		4300	Waremme
RW10/226	Stevens	Pierre	Rue Moresnet	5		4720	La Calamine
RW10/227	Vanryckel	Patrice	Rue des Courteaux	194		4032	Chênée
RW10/228	Gillio	Xavier	Rue de la Limite	19		1340	Ottignies
RW10/229	Lebon	Patrick	Allée de la Fraineuse	51		4130	Tilff
RW10/230	Lisart	Cindy	Avenue Meurée	17		6001	Marcinelle
RW10/231	Russel	Adeline	Dahlialaan	34		3090	Overijse
RW10/232	Wierinckx	Patrick	Langeweg	26		3090	Overijse
RW10/233	Igot	Alain	Rue du Harrêt	11		6740	Etalle
RW10/234	Thaulez	Frédéric	Rue Léopold de Hulster	11		5002	Saint-Servais
RW10/235	Flahaux	Benjamin	Rue du Palais	5		1402	Nivelles
RW10/236	Mellone	Ornella	Rue des Déportés	95		6031	Monceau-sur-Sambre
RW10/237	Nanni	Olivier	Boulevard Tirou	13	25	6000	Charleroi
RW10/238	Renaux	Mathieu	Allée du Vicinal	7		1390	Grez-Doiceau
RW10/239	Van den Berghe	Kris	Rue de Foischelle	18		5640	Mettet
RW10/240	Watillion	Nicolas	Rue de Marchienne	74		6110	Montigny-le-Tilleul

**Art. 3.** Overeenkomstig artikel 4, § 6, van het besluit van de Waalse Regering van 1 juni 2006 wordt de erkenning verleend voor een periode van vijf jaar die ingaat op de datum van bekendmaking van dit besluit in het *Belgisch Staatsblad*.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het ondertekend wordt.  
Namen, 11 maart 2011.

J.-M. NOLLET

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202121]

**Police de la conservation du domaine public régional routier et des voies hydrauliques**

Par arrêté ministériel du 1<sup>er</sup> avril 2011 qui entre en vigueur le jour de sa publication par extrait au *Moniteur belge*, M. Pol Vandenhende est commissionné en qualité de policier domanial, dans les limites du territoire de la Région wallonne, pour constater les infractions au décret du 19 mars 2009 relatif à la conservation du domaine public régional routier et des voies hydrauliques.

Le même arrêté abroge l'arrêté ministériel du 15 octobre 2009 commissionnant un agent chargé de rechercher et de constater, en qualité d'agent de police judiciaire, les infractions prévues à l'article 5 du décret du 19 mars 2009 relatif à la conservation du domaine public régional routier et des voies hydrauliques.

Par arrêté ministériel du 1<sup>er</sup> avril 2011 qui entre en vigueur le jour de sa publication par extrait au *Moniteur belge*, M. Jacques Carpentier est commissionné en qualité de policier domanial, dans les limites du territoire de la Région wallonne, pour constater les infractions au décret du 19 mars 2009 relatif à la conservation du domaine public régional routier et des voies hydrauliques.

Le même arrêté abroge l'arrêté ministériel du 15 octobre 2009 commissionnant un agent chargé de rechercher et de constater, en qualité d'agent de police judiciaire, les infractions prévues à l'article 5 du décret du 19 mars 2009 relatif à la conservation du domaine public régional routier et des voies hydrauliques.

Par arrêté ministériel du 1<sup>er</sup> avril 2011 qui entre en vigueur le jour de sa publication par extrait au *Moniteur belge*, M. Francis Louis est commissionné en qualité de policier domanial, dans les limites du territoire de la Région wallonne, pour constater les infractions au décret du 19 mars 2009 relatif à la conservation du domaine public régional routier et des voies hydrauliques.

Le même arrêté abroge l'arrêté ministériel du 15 octobre 2009 commissionnant un agent chargé de rechercher et de constater, en qualité d'agent de police judiciaire, les infractions prévues à l'article 5 du décret du 19 mars 2009 relatif à la conservation du domaine public régional routier et des voies hydrauliques.

Par arrêté ministériel du 1<sup>er</sup> avril 2011 qui entre en vigueur le jour de sa publication par extrait au *Moniteur belge*, M. Olivier Lapaille est commissionné en qualité de policier domanial, dans les limites du territoire de la Région wallonne, pour constater les infractions au décret du 19 mars 2009 relatif à la conservation du domaine public régional routier et des voies hydrauliques.

Le même arrêté abroge l'arrêté ministériel du 15 octobre 2009 commissionnant un agent chargé de rechercher et de constater, en qualité d'agent de police judiciaire, les infractions prévues à l'article 5 du décret du 19 mars 2009 relatif à la conservation du domaine public régional routier et des voies hydrauliques.

---

## ÜBERSETZUNG

### ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2011/202121]

#### Polizeiordnung für die Erhaltung des regionalen öffentlichen Straßen- und Wasserstraßennetzes

Durch Ministerialerlass vom 1. April 2011, der am Tag seiner auszugsweisen Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft tritt, wird Herr Pol Vandenhende bevollmächtigt, innerhalb der Grenzen des Gebiets der Wallonischen Region in der Eigenschaft als Domänenpolizist die Verstöße gegen das Dekret vom 19. März 2009 über die Erhaltung des regionalen öffentlichen Straßen- und Wasserstraßennetzes festzustellen.

Durch denselben Erlass wird der Ministerialerlass vom 15. Oktober 2009 zur Bevollmächtigung eines Bediensteten für nichtig erklärt, der damit beauftragt ist, in der Eigenschaft eines Beamten der Gerichtspolizei die in Artikel 5 des Dekrets vom 19. März 2009 über die Erhaltung des regionalen öffentlichen Straßen- und Wasserstraßennetzes vorgesehenen Verstöße aufzuspüren und festzustellen.

---

Durch Ministerialerlass vom 1. April 2011, der am Tag seiner auszugsweisen Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft tritt, wird Herr Jacques Carpentier bevollmächtigt, innerhalb der Grenzen des Gebiets der Wallonischen Region in der Eigenschaft als Domänenpolizist die Verstöße gegen das Dekret vom 19. März 2009 über die Erhaltung des regionalen öffentlichen Straßen- und Wasserstraßennetzes festzustellen.

Durch denselben Erlass wird der Ministerialerlass vom 15. Oktober 2009 zur Bevollmächtigung eines Bediensteten für nichtig erklärt, der damit beauftragt ist, in der Eigenschaft eines Beamten der Gerichtspolizei die in Artikel 5 des Dekrets vom 19. März 2009 über die Erhaltung des regionalen öffentlichen Straßen- und Wasserstraßennetzes vorgesehenen Verstöße aufzuspüren und festzustellen.

---

Durch Ministerialerlass vom 1. April 2011, der am Tag seiner auszugsweisen Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft tritt, wird Herr Francis Louis bevollmächtigt, innerhalb der Grenzen des Gebiets der Wallonischen Region in der Eigenschaft als Domänenpolizist die Verstöße gegen das Dekret vom 19. März 2009 über die Erhaltung des regionalen öffentlichen Straßen- und Wasserstraßennetzes festzustellen.

Durch denselben Erlass wird der Ministerialerlass vom 15. Oktober 2009 zur Bevollmächtigung eines Bediensteten für nichtig erklärt, der damit beauftragt ist, in der Eigenschaft eines Beamten der Gerichtspolizei die in Artikel 5 des Dekrets vom 19. März 2009 über die Erhaltung des regionalen öffentlichen Straßen- und Wasserstraßennetzes vorgesehenen Verstöße aufzuspüren und festzustellen.

---

Durch Ministerialerlass vom 1. April 2011, der am Tag seiner auszugsweisen Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft tritt, wird Herr Olivier Lapaille bevollmächtigt, innerhalb der Grenzen des Gebiets der Wallonischen Region in der Eigenschaft als Domänenpolizist die Verstöße gegen das Dekret vom 19. März 2009 über die Erhaltung des regionalen öffentlichen Straßen- und Wasserstraßennetzes festzustellen.

Durch denselben Erlass wird der Ministerialerlass vom 15. Oktober 2009 zur Bevollmächtigung eines Bediensteten für nichtig erklärt, der damit beauftragt ist, in der Eigenschaft eines Beamten der Gerichtspolizei die in Artikel 5 des Dekrets vom 19. März 2009 über die Erhaltung des regionalen öffentlichen Straßen- und Wasserstraßennetzes vorgesehenen Verstöße aufzuspüren und festzustellen.

## VERTALING

## WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2011/202121]

**Politie voor de bescherming van het gewestelijk openbaar wegen- en waterwegendomein**

Bij ministerieel besluit van 1 april 2011, dat in werking treedt op de dag waarop het bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt, wordt de heer Pol Vandenhende in de hoedanigheid van domaniaal politieagent aangesteld binnen de grenzen van het grondgebied van het Waalse Gewest om de inbreuken vast te stellen op het decreet van 19 maart 2009 betreffende de instandhouding van het gewestelijke openbaar wegen- en waterwegendomein.

Bij hetzelfde besluit wordt het ministerieel besluit van 15 oktober 2009 opgeheven, waarbij een personeelslid belast in de hoedanigheid van agent van de gerechtelijke politie met het opsporen en het vaststellen van de inbreuken bepaald in artikel 5 van het decreet van 19 maart 2009 betreffende de instandhouding van het gewestelijke openbaar wegen- en waterwegendomein aangesteld werd.

---

Bij ministerieel besluit van 1 april 2011, dat in werking treedt op de dag waarop het bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt, wordt de heer Jacques Carpentier in de hoedanigheid van domaniaal politieagent aangesteld binnen de grenzen van het grondgebied van het Waalse Gewest om de inbreuken vast te stellen op het decreet van 19 maart 2009 betreffende de instandhouding van het gewestelijke openbaar wegen- en waterwegendomein.

Bij hetzelfde besluit wordt het ministerieel besluit van 15 oktober 2009 opgeheven, waarbij een personeelslid belast in de hoedanigheid van agent van de gerechtelijke politie met het opsporen en het vaststellen van de inbreuken bepaald in artikel 5 van het decreet van 19 maart 2009 betreffende de instandhouding van het gewestelijke openbaar wegen- en waterwegendomein aangesteld werd.

---

Bij ministerieel besluit van 1 april 2011, dat in werking treedt op de dag waarop het bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt, wordt de heer Francis Louis in de hoedanigheid van domaniaal politieagent aangesteld binnen de grenzen van het grondgebied van het Waalse Gewest om de inbreuken vast te stellen op het decreet van 19 maart 2009 betreffende de instandhouding van het gewestelijke openbaar wegen- en waterwegendomein.

Bij hetzelfde besluit wordt het ministerieel besluit van 15 oktober 2009 opgeheven, waarbij een personeelslid belast in de hoedanigheid van agent van de gerechtelijke politie met het opsporen en het vaststellen van de inbreuken bepaald in artikel 5 van het decreet van 19 maart 2009 betreffende de instandhouding van het gewestelijke openbaar wegen- en waterwegendomein aangesteld werd.

---

Bij ministerieel besluit van 1 april 2011, dat in werking treedt op de dag waarop het bij uittreksel in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt, wordt de heer Olivier Lapaille in de hoedanigheid van domaniaal politieagent aangesteld binnen de grenzen van het grondgebied van het Waalse Gewest om de inbreuken vast te stellen op het decreet van 19 maart 2009 betreffende de instandhouding van het gewestelijke openbaar wegen- en waterwegendomein.

Bij hetzelfde besluit wordt het ministerieel besluit van 15 oktober 2009 opgeheven, waarbij een personeelslid belast in de hoedanigheid van agent van de gerechtelijke politie met het opsporen en het vaststellen van de inbreuken bepaald in artikel 5 van het decreet van 19 maart 2009 betreffende de instandhouding van het gewestelijke openbaar wegen- en waterwegendomein aangesteld werd.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202261]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL BKR Export, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SPRL BKR Export, le 22 mars 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La SPRL BKR Export, sise route de la Bruyère 29, à 5310 Eghezée, est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-03-22-17.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 mars 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202262]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de Mme Jeanine Evrard, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par Mme Jeanine Evrard, le 11 mars 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. Mme Jeanine Evrard, rue Hénumont 38, à 4980 Trois-Ponts, est enregistré en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-03-22-18.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;



d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 mars 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202263]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. François Lebon, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. François Lebon, le 10 mars 2011;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. François Lebon, rue de Dinant 24, à 5575 Gedinne, est enregistré en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-03-22-19.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 mars 2011.



## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202264]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la « BV Weidz Transport », en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la « BV Weidz Transport », le 14 février 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. La « BV Weidz Transport » sise Agnes-Bartoutslaan 35, à NL-3342 GE Hendrik Ido Ambacht, est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-03-22-20.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 mars 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202265]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de l'ASBL Village n° 3 - Manupal, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par l'ASBL Village n° 3 - Manupal, le 11 mars 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. L'ASBL Village n° 3 - Manupal, sise rue du Parc Industriel 33, à 5590 Ciney, est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-03-22-21.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets ménagers et assimilés.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5. § 1<sup>er</sup>.** Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7. § 1<sup>er</sup>.** L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8. § 1<sup>er</sup>.** L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12. § 1<sup>er</sup>.** L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 mars 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202266]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Wil Voorbeijtel, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Wil Voorbeijtel, le 10 mars 2011;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Wil Voorbeijtel, Rijksweg Nieuwerkerk 28, à NL-4306 RW Schouwen Duiveland, est enregistré en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-03-22-22.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1.

**Art. 2.** La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de collecte ou de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, à la collecte ou au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12. § 1<sup>er</sup>.** L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 22 mars 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202267]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de Mme Elsa Van Der Hoek, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par Mme Elsa Van Der Hoek, le 15 mars 2011;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. Mme Elsa Van Der Hoek, Doornzelestraat 114, à 9000 Gent, est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-03-25-01.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5. § 1<sup>er</sup>.** Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.



**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7. § 1<sup>er</sup>.** L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8. § 1<sup>er</sup>.** L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

**Art. 12. § 1<sup>er</sup>.** L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 25 mars 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202268]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Dany de Raeve, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Dany de Raeve, le 14 mars 2011;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Dany de Raeve, rue 't Serstevens (THN) 61B, à 6530 Thuin, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-03-25-02.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 25 mars 2011.

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202269]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Eddy Hauldebaum, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Eddy Hauldebaum le 15 mars 2011;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** M. Eddy Hauldebaum, rue Awan-Batty 3D, à 4920 Aywaille, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-03-25-03.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5. § 1<sup>er</sup>.** Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

d) la date du transport;

e) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

f) la destination des déchets;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

h) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7. § 1<sup>er</sup>.** L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8. § 1<sup>er</sup>.** L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.



**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 25 mars 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202270]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Joël Uytdenhoven, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Joël Uytdenhoven, le 15 mars 2011;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Joël Uytdenhoven, rue Gérard 13, à 7061 Thieusies, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-03-25-04.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets ménagers et assimilés.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 25 mars 2011.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2011/202271]

**Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Raffaele Stea, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.**

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Raffaele Stea, le 17 mars 2011;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1<sup>er</sup>. M. Raffaele Stea, rue des Romains 4, à 4661 Niederkorn, est enregistré en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2011-03-25-05.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux.
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1.

**Art. 2.** Le transport des déchets repris à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

**Art. 3.** Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

**Art. 4.** Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

**Art. 5.** § 1<sup>er</sup>. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2, reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

**Art. 6.** Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

**Art. 7.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1<sup>er</sup> est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'administration.

**Art. 8.** § 1<sup>er</sup>. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

**Art. 9.** Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

**Art. 10.** Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

**Art. 11.** Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

**Art. 12.** § 1<sup>er</sup>. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 25 mars 2011.

**AVIS OFFICIELS — OFFICIELE BERICHTEN****INSTITUTIONS COMMUNAUTAIRES ET REGIONALES  
PARLEMENT DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE**

[C – 2011/29293]

**Recrutement d'une secrétaire-sténodactylographe**

Le Parlement de la Communauté française procédera prochainement à un examen en vue du recrutement d'une secrétaire-sténodactylographe pour le service des finances et de l'administration générale - traitement barémique mensuel brut de 2.608,43 au 07.04.2011, indice 1,5157.

— Conditions d'admission :

1. être citoyen de l'Union européenne et être porteur d'un diplôme délivré par un établissement d'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française ou reconnu par le Bureau du Parlement;

2. jouir de ses droits civils et politiques;

4. être titulaire d'un certificat d'études de l'enseignement secondaire supérieur délivré par un établissement d'enseignement organisé ou subventionné par la Communauté française ou reconnu par le Bureau du Parlement de la Communauté française;

5. avoir atteint l'âge de 18 ans au moment de l'engagement à l'essai;

6. avoir satisfait aux conditions et à l'examen d'aptitude imposé;

7. accepter de se soumettre à l'examen médical d'aptitude et produire un certificat médical d'aptitude délivré par le médecin désigné par le service de prévention et de médecine du travail (SPMT).

— Compétences : aptitudes et attitudes nécessaires à la fonction :

— capacité à rédiger des courriers et des notes;

— capacité à travailler de manière autonome et à s'intégrer au sein d'une équipe;

— esprit d'analyse et de synthèse;

— notions de comptabilité et/ou de droit;

— Programme d'examen :

1° Epreuves écrites (éliminatoires) :

— culture générale;

— épreuve d'orthographe;

— épreuve de rédaction de courrier;

— épreuve de maturité (résumé et commentaire d'un texte).

Seul(e)s les candidat(e)s qui auront réussi les épreuves écrites pourront participer aux épreuves suivantes.

2° Epreuve « traitement de texte »

Word, Excell, intégration Word-Excell

3° Entretien du jury d'examen avec les candidats

— Date de l'examen :

Les candidats seront informés personnellement de la date des épreuves.

— Date limite du dépôt des candidatures par voie postale :

Le mercredi 1<sup>er</sup> juin 2011 à 17 heures, le cachet de la Poste faisant foi.

Les candidatures antérieures sont à renouveler.

— Les candidatures doivent :

— préciser l'emploi sollicité;

— être accompagnées :

— d'une copie du diplôme exigé certifié conforme;

— mentionner toutes données utiles pour contact écrit et téléphonique;

— parvenir au Parlement de la Communauté française, rue de la Loi 6, 1000 Bruxelles, au plus tard le mercredi 1<sup>er</sup> juin 2011 à 17 heures.

Les candidatures ne répondant pas à chacune des conditions précitées ne seront pas prises en considération.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2011/09358]

**Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms  
Publications**

Par arrêté royal du 28 avril 2011, Mme Ouvrard, Sophie Betty Marcelle, née à Anderlecht le 11 décembre 1969, demeurant à Chapelle (Confédération suisse), a été autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Verhoeven », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 28 avril 2011, M. Ayaadi, Mohamed, né à Nador (Royaume du Maroc) le 28 juillet 1988, demeurant à Molenbeek-Saint-Jean, a été autorisé, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Kaddouri », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 28 avril 2011, Mlle Houte, Alicia, née à Menin le 18 janvier 1994, et Mlle Houte, Maïté, née à Menin le 30 juillet 1995, toutes deux demeurant à Comines-Warneton, sont autorisées, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à leur nom patronymique celui de « Fernandez Aguado », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

Par arrêté royal du 28 avril 2011, Mme Tenret, Henryka Elżbieta, née à Zbójenko (République de Pologne) le 19 janvier 1949, demeurant à Charleroi, a été autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Slawińska », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2011/09358]

**Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen  
Bekendmakingen**

Bij koninklijk besluit van 28 april 2011, is machtiging verleend aan Mevr. Ouvrard, Sophie Betty Marcelle, geboren te Anderlecht op 11 december 1969, wonende te Chapelle (Zwitsers eedgenootschap), om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Verhoeven » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 28 april 2011, is machtiging verleend aan de heer Ayaadi, Mohamed, geboren te Nador (Koninkrijk Marokko) op 28 juli 1988, wonende te Sint-Jans-Molenbeek, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, zijn geslachtsnaam in die van « Kaddouri » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 28 april 2011, is machtiging verleend aan Mej. Houte, Alicia, geboren te Menen op 18 januari 1994, en Mej. Houte, Maïté, geboren te Menen op 30 juli 1995, beiden wonende te Komen-Waasten, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, hun geslachtsnaam in die van « Fernandez Aguado » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 28 april 2011, is machtiging verleend aan Mevr. Tenret, Henryka Elżbieta, geboren te Zbójenko (Republiek Polen) op 19 januari 1949, wonende te Charleroi, om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Slawińska » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C – 2011/09360]

**Loi du 15 mai 1987 relative aux noms et prénoms  
Publication**

Par arrêté royal du 29 avril 2011, Mme Rossier, Christine Marie-Claire Luc, née à Namur le 9 août 1969, demeurant à Granges (Confédération suisse), a été autorisée, sauf opposition en temps utile sur laquelle il sera statué, à substituer à son nom patronymique celui de « Istasse », après l'expiration du délai de 60 jours à compter de la présente insertion.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C – 2011/09360]

**Wet van 15 mei 1987 betreffende de namen en voornamen  
Bekendmaking**

Bij koninklijk besluit van 29 april 2011 is machtiging verleend aan Mevr. Rossier, Christine Marie-Claire Luc, geboren te Namen op 9 augustus 1969, wonende te Granges (Zwitsers eedgenootschap), om, behoudens tijdig verzet waarover zal beslist worden, haar geslachtsnaam in die van « Istasse » te veranderen, na afloop van 60 dagen te rekenen van deze bekendmaking.

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

[C – 2011/11177]

**Raad voor de Mededinging. — Auditoraat. — Vereenvoudigde procedure. — Beslissing nr. 2011-C/C-12-AUD van dinsdag 19 april 2011. — Zaak nr. MEDE-C/C-11/0006. — Landbouwkrediet NV/Centea NV. — Wet tot bescherming van de economische mededinging, gecoördineerd op 15 september 2006<sup>1</sup>, artikel 61, § 3**

1. Op 30 maart 2011 ontving het Auditoraat van de Raad voor de Mededinging een aanmelding van een concentratie in de zin van artikel 9, § 1 van de wet tot bescherming van de economische mededinging, gecoördineerd bij het Koninklijk besluit van 15 september 2006. De voorgenomen concentratie betreft de verwerving door Landbouwkrediet NV van Centea NV.

2. De aanmeldende partij heeft toepassing gevraagd van de vereenvoudigde procedure zoals bepaald in artikel 61 § 1 van de wet.

3. Landbouwkrediet NV (koper) met maatschappelijke zetel te Sylvain Dupuislaan 251, 1070 Brussel, is een coöperatieve bank die een volledig aanbod aan financiële diensten aanbiedt zoals retail banking, verzekeringsproducten en kredietverlening aan particulieren, K.M.O.'s en zelfstandigen.

4. De KBC Bank NV (verkoper) met maatschappelijke zetel te Havenlaan 2, 1080 Brussel, is een naamloze vennootschap naar Belgisch recht die een volledig aanbod aan financiële diensten aanbiedt zoals retail banking en private banking.

5. Centea NV (doelvennootschap) met maatschappelijke zetel te Mechelsesteenweg 180, 2018 Antwerpen, biedt een volledig en gepersonaliseerd financieel aanbod aan voor een cliënteel dat bestaat uit particulieren, zelfstandigen en K.M.O.'s.

6. Uit het onderzoek van de aangemelde operatie blijkt dat de voorgenomen concentratie valt binnen het toepassingsgebied van de wet en categorie c (i) opgenomen in de nadere regels voor een vereenvoudigde aanmelding van concentraties zoals goedgekeurd door de Algemene Vergadering van de Raad voor de Mededinging op 8 juni 2007.<sup>2</sup>

7. Zoals bepaald in artikel 61 § 3 van de wet stelt de Auditeur-generaal vast dat aan de voorwaarden voor toepassing van de vereenvoudigde procedure is voldaan en dat de aangemelde concentratie geen aanleiding geeft tot verzet.

8. Conform artikel 61 § 4 van de wet dient deze brief te worden beschouwd als een toelatingsbeslissing van de Raad voor de Mededinging in de zin van artikel 58 § 2, 1° van de wet.

De Auditeur-generaal,  
BERT STULENS

—  
Nota's

<sup>1</sup> B.S van 29 septembre 2006.

<sup>2</sup> B.S. van 4 juli 2007.

---

## JOBPUNT VLAANDEREN

[2011/202378]

### **Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving voor een beleidsadviseur kennismanagement - niveau A voor het beleidsdomein Mobiliteit en Openbare Werken, Departement Mobiliteit en Openbare Werken (selectie-nummer 5733)**

De afdeling Algemeen Beleid is één van de vier beleidsafdelingen van het Departement Mobiliteit en Openbare Werken. De afdeling zorgt onder andere voor de voorbereiding en de interne coördinatie van het beleid openbare werken, stimuleert de onderlinge samenwerking inzake onder meer belangrijke infrastructuurprojecten, sensibiliseert de entiteiten binnen het beleidsdomein voor een betere Europese en internationale samenwerking in het kader van het algemeen externe beleid van de Vlaamse overheid, draagt bij aan een geïntegreerd beleid goederen(spoor)vervoer en coördineert de advisering inzake milieueffectrapportering en ruimtelijke uitvoeringsplannen.

#### **Jouw functie :**

Je bent het eerste aanspreekpunt voor de invulling en de realisatie van de departementale generieke doelstelling "het verankeren van de verworven kennis", inclusief de wijze van kennisopbouw, in een gestructureerd kenniscentrum, teneinde de vastgestelde operationele doelen te kunnen realiseren.

#### **Jouw profiel :**

##### *Diploma en attesten*

. Je hebt een masterdiploma of gelijkwaardig diploma van handelsingenieur met aanvullend wetenschappelijk onderzoek in transporteconomie en het modelmatig simuleren van de hieraan verbonden externe kosten.

Een aanvullende universitaire opleiding in de milieukunde/milieubeheer is een pluspunt.

##### *Jouw ervaring :*

. Je hebt minimaal zes jaar relevante werkervaring in modelsimulaties en het kennismanagement.

#### **Persoonsgebonden competenties :**

Voortdurend verbeteren - niveau 3

Klantgerichtheid - niveau 2

Samenwerken - niveau 4

Betrouwbaarheid - niveau 2

Resultaatgerichtheid- niveau 2

Plannen - niveau 3

Visie (conceptueel denken) - niveau 2

Creativiteit - niveau 2

360° inlevingsvermogen - niveau 3

#### *Technische competenties :*

. Je beschikt over een grondige kennis van methodieken voor datamonitoring, data-analyse, indicatorenontwikkeling en -opvolging;

. Je beheerst grondig de methodieken voor het uitwisselen en beheren van kennis;

. Je kennis over de milieuaspecten van transport en van verkeers- en milieumodellen is groot;

. Je kennis van het mobiliteits- en het hieraan gerelateerde milieubeleid en van de affiniteit met andere functionele domeinen (ruimtelijke ordening, economie, internationaal beleid) is breed;



- Je kennis over belangrijke Vlaamse beleidsaspecten inzake mobiliteit en openbare werken is goed;
- . Je kennis over de werking van de organisatie en over de besluitvormingsprocessen van de Vlaamse overheid is goed;
- . Je hebt een grondige informaticakennis (databasesystemen en statistische software pakketten);
- Je hebt inzicht in de processen/instrumenten die de afdeling aanwendt in de realisatie van haar afdelingsspecifieke doelstellingen;

- Je hebt inzicht in formele en informele procedures;
- Je talenkennis is goed

Voor een uitgebreide omschrijving van de inhoud van de functie en de vereiste competenties kan je de functiebeschrijving raadplegen op [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be)

Indien je bijkomende uitleg wenst, kan je contact opnemen met :

ir. Jos François, afdelingshoofd Algemeen Beleid

T : 02 553 71 09 M : [joseph.francois@mow.vlaanderen.be](mailto:joseph.francois@mow.vlaanderen.be)

#### **Wij bieden jou :**

Een vaste benoeming in een boeiende en maatschappelijk relevante job. Je wordt aangeworven in de graad van adviseur (rang A2). Meer informatie over de arbeidsvoorwaarden vind je in de functiebeschrijving of op [www.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden](http://www.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden).

Solliciteren kan t.e.m. **maandag 30 mei 2011**. Je stuurt een ingevuld standaard-CV en de standaardvragenlijst bij voorkeur via mail naar [krista.debaerdemaeker@jobpunt.be](mailto:krista.debaerdemaeker@jobpunt.be), of per brief naar Jobpunt Vlaanderen (zone 3C), Boudewijnlaan 30, bus 42, 1000 Brussel.

Je kan meer informatie over de selectieprocedure en de deelnemingsvoorwaarden terugvinden in het selectiereglement op [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be) Je vindt daar ook een uitgebreide functiebeschrijving en het standaard-CV en de standaardvragenlijst die je nodig hebt om te solliciteren voor deze functie.

De Vlaamse overheid wil de samenleving waarvoor zij zich inzet zo goed mogelijk weerspiegelen.

Kandidaten worden dan ook geselecteerd op basis van hun kwaliteiten en vaardigheden, ongeacht geslacht, afkomst of handicap.

## JOBPUNT VLAANDEREN

[2011/202380]

### **Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving voor een beleidsadviseur bemiddeling - niveau A voor het beleidsdomein Mobiliteit en Openbare Werken, Departement Mobiliteit en Openbare Werken (selectie-nummer 5734)**

De afdeling Algemeen Beleid is één van de vier beleidsafdelingen van het Departement Mobiliteit en Openbare Werken. De afdeling zorgt onder andere voor de voorbereiding en de interne coördinatie van het beleid openbare werken, stimuleert de onderlinge samenwerking inzake onder meer belangrijke infrastructuurprojecten, sensibiliseert de entiteiten binnen het beleidsdomein voor een betere Europese en internationale samenwerking in het kader van het algemeen externe beleid van de Vlaamse overheid, draagt bij aan een geïntegreerd beleid goederen(spoor)vervoer en coördineert de advisering inzake milieueffectrapportering en ruimtelijke uitvoeringsplannen.

#### **Jouw functie :**

De onderhavige functie van beleidsadviseur bemiddeling fungeert voor het Departement Mobiliteit en Openbare Werken - en zo nodig ook voor het Beleidsdomein Mobiliteit en Openbare Werken - als bemiddelaar grootschalige Vlaamse infrastructuurprojecten en geeft er invulling aan.

#### **Jouw profiel :**

##### *Diploma en attesten*

. Je hebt een master of een gelijkwaardig diploma in de rechten met een bijkomende master of gelijkwaardig diploma in de bestuurskunde of overheidsmanagement.

. Je beschikt over een getuigschrift van de opleiding bemiddeling, erkend door de Federale Bemiddelingscommissie.

##### *Jouw ervaring*

. Je hebt minimaal zes jaar relevante werkervaring in bemiddeling.

##### *Persoonsgebonden competenties*

- Voortdurend verbeteren - niveau 3
- Klantgerichtheid - niveau 2
- Samenwerken - niveau 4
- Betrouwbaarheid - niveau 2
- Resultaatgerichtheid - niveau 2
- Plannen - niveau 3
- Visie (conceptueel denken) - niveau 2
- Overtuigingskracht - niveau 2
- Netwerken - niveau 2
- 360° inlevingsvermogen - niveau 3
- Luisteren - niveau 3

##### *Technische competenties*

. Je hebt een zeer goede kennis van en ervaring met bemiddeling in de praktijk, de bemiddelingsprocedure(s), de onderhandelingsmethodes en het conflictbeheer;

. Je hebt goede kennis van het Vlaamse woonbeleid, de tegemoetkomingen voor particulieren en de sociale huurwetgeving;

. Je beschikt over een zeer goede kennis van de onteigeningswetgeving en van het huidige wetgevend kader houdende Vlaamse grondenbank;

. Je hebt kennis van de huidige natuurwetgeving en het regelgevend kader inzake ruimtelijke ordening;

- . Je hebt een analytische geest en werkt probleemoplossend. Integraal denken schrikt je niet af. Je kunt zowel zelfstandig als in team werken;
- . Je kennis over de organisatie, de werking en de procedures van de Vlaamse overheid en van de provincies, de gemeenten en de federale overheid (in het bijzonder van het Aankoopcomité - FOD Financiën), de betrokken havenbedrijven, de lokale grondenbanken en de sociale huisvestingsmaatschappijen, is groot;
- . Je kennis van het sociaal-maatschappelijk werkveld is groot;
- . Je kennis over belangrijke Vlaamse beleidsaspecten inzake mobiliteit en openbare werken is goed;
- . Je hebt inzicht in de processen/instrumenten die de afdeling aanwendt in de realisatie van haar afdelings-specifieke doelstellingen;
- . Je hebt inzicht in formele en informele procedures;
- . Je hebt een goede kennis van informatica en van de gebruikte software.

Voor een uitgebreide omschrijving van de inhoud van de functie en de vereiste competenties kan je de functiebeschrijving raadplegen op [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be)

Indien je bijkomende uitleg wenst, kan je contact opnemen met :

ir. Jos François, afdelingshoofd Algemeen Beleid, T : 02 553 71 09 M : [joseph.francois@mow.vlaanderen.be](mailto:joseph.francois@mow.vlaanderen.be)

**Wij bieden jou :**

Een vaste benoeming in een boeiende en maatschappelijk relevante job. Je wordt aangeworven in de graad van adviseur (rang A2). Meer informatie over de arbeidsvoorwaarden vind je in de functiebeschrijving of op [www.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden](http://www.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden).

Solliciteren kan t.e.m. maandag 30 mei 2011. Je stuurt een ingevuld standaard-CV en de standaardvragenlijst bij voorkeur via mail naar [krista.debaerdemaeker@jobpunt.be](mailto:krista.debaerdemaeker@jobpunt.be), of per brief naar Jobpunt Vlaanderen (zone 3C), Boudewijnlaan 30, bus 42, 1000 Brussel.

Je kan meer informatie over de selectieprocedure en de deelnemingsvoorwaarden terugvinden in het selectiereglement op [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be) Je vindt daar ook een uitgebreide functiebeschrijving en het standaard-CV en de standaardvragenlijst die je nodig hebt om te solliciteren voor deze functie.

De Vlaamse overheid wil de samenleving waarvoor zij zich inzet zo goed mogelijk weerspiegelen.

Kandidaten worden dan ook geselecteerd op basis van hun kwaliteiten en vaardigheden, ongeacht geslacht, afkomst of handicap.

## JOBPUNT VLAANDEREN

[2011/202395]

**Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving voor 2 regiomanagers - niveau A voor het beleidsdomein Bestuurszaken Agentschap voor Facilitair Management (selectienummer 5540 regiomanager regio centrum - Brussel) (selectienummer 5757 regiomanager regio West - Gent)**

De functie situeert zich bij het departement Bestuurszaken van de Vlaamse overheid, afdeling Regionale Dienstverlening.

De afdeling Regionale Dienstverlening is operationeel opgedeeld in 3 regio's, die elk voor de gebouwen in hun regio alle dienstverleningspakketten verzorgen, gaande van schoonmaak, catering, correctief en preventief technisch onderhoud, onthaal, verzending, afvalverwijdering tot dagdagelijks operationeel gebouwenbeheer. Om de gewenste kwaliteit en uniformiteit in de dienstverlening te verkrijgen, zijn overkoepelend per (groepering van verschillende) dienstverleningspakket(ten) horizontale teams voorzien.

**Jouw functie :**

Leiden van een geheel van activiteiten en medewerkers, verzorgen van contacten en input geven naar het beleid teneinde een kwaliteitsvolle, klantgerichte dienstverlening te verzekeren en zodoende bij te dragen tot de realisatie van de doelstellingen van de organisatie.

**Jouw profiel :**

Je hebt een master-diploma en minimaal zes jaar relevante beroepservaring inzake leiding geven en facilitaire dienstverlening.

**Wij bieden jou :**

Je wordt aangeworven in de graad van directeur (rang A2) met bijbehorende salarisschaal. Meer informatie over de arbeidsvoorwaarden vind je in de functiebeschrijving of op [www.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden](http://www.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden)

Solliciteren kan t.e.m. **29 mei 2011**. Je stuurt een ingevuld standaard-CV via mail naar [kathy.tas@jobpunt.be](mailto:kathy.tas@jobpunt.be), of per brief naar Jobpunt Vlaanderen (zone 3C), Boudewijnlaan 30, bus 42, 1000 Brussel.

Je kan meer informatie over de selectieprocedure en de deelnemingsvoorwaarden terugvinden in het selectiereglement op [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be) Je vindt daar ook een uitgebreide functiebeschrijving, selectiereglement en het standaard-CV dat je nodig hebt om te solliciteren voor deze functie.

De Vlaamse overheid wil de samenleving waarvoor zij zich inzet zo goed mogelijk weerspiegelen.

Kandidaten worden dan ook geselecteerd op basis van hun kwaliteiten en vaardigheden, ongeacht geslacht, afkomst of handicap.



## JOBPUNT VLAANDEREN

[2011/202384]

**Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving voor een projectbeheerder - niveau A - voor het beleidsdomein Mobiliteit en Openbare Werken, Departement Mobiliteit en Openbare Werken (selectienummer 5763)**

De afdeling Beleid Mobiliteit en Verkeersveiligheid (BMV) behoort tot het Departement Mobiliteit en Openbare Werken van het beleidsdomein Mobiliteit en Openbare Werken van de Vlaamse overheid. Deze afdeling verricht beleidsvoorbereidende en beleidsevaluerende taken (onderzoek, projecten en advisering). Hiernaast verricht de afdeling eveneens beleidsuitvoerende taken op het vlak van de gesubsidieerde projecten en de verkeersveiligheid. De afdeling heeft een zetel te Brussel waar ongeveer 30 personen tewerkgesteld zijn. In elke provincie is eveneens een cel waar telkens 5 personen tewerkgesteld zijn. In totaal telt de afdeling 58 personeelsleden.

De huidige vacant verklaarde functie situeert zich binnen het domein van de opvolging en kwaliteitsborging van projecten van civieltechnische aard die tot stand komen na overeenkomsten met steden en gemeenten. Je zal als projectbeheerder de technische kwaliteit van de projecten bewaken, adviezen uitbrengen via overleg zodat een kwaliteitsvolle oplossing tot stand komt. De projecten kunnen zijn: aanleg van infrastructuur voor fietspaden, incl. bruggen en tunnelconstructies, infrastructuur voor schoolomgevingen, doortochten, herinrichtingen, verlichtingsprojecten, e.a. U bent ook aanspreekpunt voor de provinciale cellen.

Je wordt tewerkgesteld in de afdeling van BMV te Brussel.

**Jouw functie :**

Je volgt de subsidieprojecten op, bewaakt de werking van de gemeentelijke begeleidingscommissies, je ontwikkelt een op GIS gebaseerde opvolging van de projecten, je bewaakt en garandeert een kwaliteitsvolle uitwerking van de projecten. Je houdt hierbij rekening met de belangen, standpunten, planning en aanpak van de maatschappelijke belangen/actoren. Je bent het aanspreekpunt voor de regionale celen, en werkt mee aan de WEB-site van de afdeling.

Je waakt over de inhoud, samenwerking, afstemming, procedure en de voortgang van projecten van civieltechnische aard.

**Jouw profiel :****Diploma en attesten**

— Je hebt een master in de ingenieurswetenschappen (burgerlijk ingenieur) of een master in de bio-ingenieurswetenschappen of doctor in de wetenschappen of een gelijkwaardig diploma.

Je kan ook deelnemen aan de selectieprocedure als je laatstejaarsstudent bent in het academiejaar 2010-2011. Je kan de functie enkel opnemen indien je op het moment van indiensttreding je diploma effectief behaald hebt.

**Competenties**

- Samenwerken (niveau III)
- Betrouwbaarheid (niveau IV)
- Voortdurend verbeteren (niveau III)
- Klantgerichtheid (niveau II)
- Initiatief (niveau I)
- Flexibel gedrag (niveau II)
- Oordeelsvorming (synthetisch denken) (niveau II)
- Visie (conceptueel denken) (niveau I)
- Mondelinge uitdrukkingsvaardigheid (niveau III)
- Netwerken (niveau II)
- Organiseren (niveau II).
- Je hebt kennis van of affiniteit met de mobiliteitssector : met name de sector mobiliteit en verkeer, ruimtelijke ordening, duurzame ontwikkeling, lokale besturen,...
- Je werkt vlot met gangbare softwaretoepassingen zoals Word, Excel, Powerpoint, GIS tools,...
- Kennis van en interesse voor verkeersveiligheid strekt tot aanbeveling.

Voor een uitgebreide omschrijving van de inhoud van de functie en de vereiste competenties kan je de functiebeschrijving raadplegen op [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be)

Indien je bijkomende uitleg wenst, kan je contact opnemen met :

ir. Yvan Verbakel, afdelingshoofd BMV, [yvan.verbakel@mow.vlaanderen.be](mailto:yvan.verbakel@mow.vlaanderen.be), tel 02-553 71 24.

**Wij bieden jou :**

Een vaste benoeming in een boeiende en maatschappelijk relevante job. Je wordt aangeworven in de graad van ingenieur (rang A1). Meer informatie over de arbeidsvoorwaarden vind je in de functiebeschrijving of op [www.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden](http://www.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden)

Solliciteren kan tot en met **zondag 5 juni 2011**. Je stuurt een ingevuld standaard-CV bij voorkeur via mail naar [krista.debaerdemaeker@jobpunt.be](mailto:krista.debaerdemaeker@jobpunt.be), of per brief naar Jobpunt Vlaanderen (zone 3C), Boudewijnlaan 30, bus 42, 1000 Brussel.

Je kan meer informatie over de selectieprocedure en de deelnemingsvoorwaarden terugvinden in het selectiereglement op [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be) Je vindt daar ook een uitgebreide functiebeschrijving en het standaard-CV dat je nodig hebt om te solliciteren voor deze functie.

De Vlaamse overheid wil de samenleving waarvoor zij zich inzet zo goed mogelijk weerspiegelen.

Kandidaten worden dan ook geselecteerd op basis van hun kwaliteiten en vaardigheden, ongeacht geslacht, afkomst of handicap.

## JOBPUNT VLAANDEREN

[2011/202382]

**Jobpunt Vlaanderen coördineert de aanwerving voor een beleidsintegrator - niveau A - voor het beleidsdomein Mobiliteit en Openbare Werken, Departement Mobiliteit en Openbare Werken (selectienummer 5764)**

De afdeling Algemeen Beleid is één van de vier beleidsafdelingen van het Departement Mobiliteit en Openbare Werken. De afdeling zorgt onder andere voor de voorbereiding en de interne coördinatie van het beleid openbare werken, stimuleert de onderlinge samenwerking inzake onder meer belangrijke infrastructuurprojecten, sensibiliseert de entiteiten binnen het beleidsdomein voor een betere Europese en internationale samenwerking in het kader van het algemeen externe beleid van de Vlaamse overheid, draagt bij aan een geïntegreerd beleid goederen(spoor)vervoer en coördineert de advisering inzake milieueffectrapportering en ruimtelijke uitvoeringsplannen.

Jouw functie :

Als beleidsmedewerker treed je adviserend, coördinerend en conceptueel ondersteunend op voor de secretaris-generaal van het Departement MOW ten einde de beleidsvoorbereiding, de beleidsopvolging en de beleidsevaluatie mee te verzekeren en te onderbouwen.

Jouw profiel :

**Diploma en attesten**

— Je hebt een diploma of getuigschrift dat toegang geeft tot niveau A binnen de Vlaamse overheid [1], bijvoorbeeld een masterdiploma of een licentiaatsdiploma.

Kandidaten die binnen de Vlaamse overheid werken en kunnen deelnemen via de interne mobiliteit, hoeven niet te voldoen aan deze diplomavooraarden.

**Jouw ervaring**

— Je hebt minimaal vijf jaar relevante werkervaring.

**Persoonsgebonden competenties**

- Voortdurend verbeteren - niveau 3
- Klantgerichtheid - niveau 2
- Samenwerken - niveau 4
- Betrouwbaarheid - niveau 2
- Initiatief - niveau 3
- Organiseren - niveau 2
- Probleemanalyse (analytisch denken) - niveau 3
- Oordeelsvorming (synthetisch denken) - niveau 2
- Visie (conceptueel denken) - niveau 2
- Overtuigingskracht - niveau 2
- 360° inlevingsvermogen- niveau 3
- Schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid - niveau 2.

**Technische competenties**

— Je hebt ervaring in het coördineren, integreren en faciliteren van beleidsprocessen. Je bent beslagen in het voorbereiden en zelf voorzitten van vergaderingen, alsook in de verslaggeving ervan. Je kan zelfstandig een plan van aanpak uitwerken en implementeren.

— Je bent vertrouwd met de Vlaamse overheid en met het werkveld mobiliteit en/of openbare werken. Je hebt inzicht in de verschillende onderdelen van de beleidscyclus. Je expertise uit zich evenwel minder in een specialistische kennis over deelaspecten, als wel in een brede, generalistische kennis en een daaruit voorvloeiend helikopterzicht.

— De functie vereist dat je 'integraal' kan denken en vergt dan ook een brede kennis over beleidsvelden als ruimtelijke ordening, leefmilieu, natuur, economie, onroerend erfgoed, landbouw,... Kennis over deze beleidsvelden is dus een troef.

— Je hebt een vlotte pen en bent bedreven in het schrijven van heldere adviezen en beleidsdocumenten.

— Je bent flexibel en kan je snel inwerken in complexe dossiers.

— Je kent en respecteert de codes van vertrouwelijkheid die inherent zijn aan een beleidsfunctie.

— Je maturiteit wordt aangetoond in je CV en uit zich in je persoonlijkheid en inhoud.

— Je kan vlot werken met de Microsoft Office-toepassingen.

Voor een uitgebreide omschrijving van de inhoud van de functie en de vereiste competenties kan je de functiebeschrijving raadplegen op [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be)

Indien je bijkomende uitleg wenst, kan je contact opnemen met :

ir. Jos François, afdelingshoofd Algemeen Beleid, tel : 02-553 71 09 M : [joseph.francois@mow.vlaanderen.be](mailto:joseph.francois@mow.vlaanderen.be)

**Wij bieden jou :**

Een vaste benoeming in een boeiende en maatschappelijk relevante job. Je wordt aangeworven in de graad van adjunct van de directeur (rang A1). Meer informatie over de arbeidsvoorwaarden vind je in de functiebeschrijving of op [www.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden](http://www.vlaanderen.be/arbeidsvoorwaarden)

Solliciteren kan t.e.m. maandag 13 juni 2011. Je stuurt een ingevuld standaard-CV en de standaardvragenlijst bij voorkeur via mail naar [krista.debaerdemaeker@jobpunt.be](mailto:krista.debaerdemaeker@jobpunt.be), of per brief naar Jobpunt Vlaanderen (zone 3C), Boudewijnlaan 30, bus 42, 1000 Brussel.

Je kan meer informatie over de selectieprocedure en de deelnemingsvoorwaarden terugvinden in het selectiereglement op [www.jobpunt.be](http://www.jobpunt.be) Je vindt daar ook een uitgebreide functiebeschrijving en het standaard-CV en de standaardvragenlijst die je nodig hebt om te solliciteren voor deze functie.

De Vlaamse overheid wil de samenleving waarvoor zij zich inzet zo goed mogelijk weerspiegelen.

Kandidaten worden dan ook geselecteerd op basis van hun kwaliteiten en vaardigheden, ongeacht geslacht, afkomst of handicap.

[1] De volledige lijst kan je terugvinden op

[http://www2.vlaanderen.be/personeel/statuten/vps\\_raamstatuut/Bijlage02.html](http://www2.vlaanderen.be/personeel/statuten/vps_raamstatuut/Bijlage02.html)

**PUBLICATIONS LEGALES  
ET AVIS DIVERS**

**WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN  
EN VERSCHILLENDE BERICHTEN**

VRIJE UNIVERSITEIT BRUSSEL

Vacature academisch personeel

Vacature nummer : GF/2011/017.

Faculteit : geneeskunde en farmacie.

Betrekking : assisterend academisch personeel.

Intern of extern : extern.

Mandaat : voltijds mandaatassistent 100 %.

Ingangsdatum : 1 oktober 2011.

Duur : twee jaar (twee × hernieuwbaar).

Vakgebied en vakgroep : medische sociologie (MESO).

Omschrijving : Organisatie/begeleiding in het opleidingsonderdeel Organisatie van de gezondheidszorg en het opleidingsonderdeel Gezondheids sociologie, begeleiding van masterproeven, met een onderzoeksopdracht (en opdracht tot schrijven doctoraat), in het domein gezondheidszorgbeleid, -organisatie of sociaal-economische gezondheids(zorg)verschillen.

Vereisten : de kandidaten zijn master in management en beleid van de gezondheidszorg, gezondheidswetenschappen, gerontologie, verpleeg- en vroedkunde, sociologie, psychologie, politicologie of (toegepaste) economische wetenschappen.

Vrouwelijke kandidaten worden in het bijzondere aangemoedigd om zich kandidaat te stellen.

Contactpersoon : prof. dr. M. Leys.

Contacttelefoon : 02-477 47 22.

Contact e-mail : mleys@vub.ac.be

Naam decaan : prof. dr. A. Dupont.

Inwachtingstermijn : een maand na publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

De kandidaten worden verzocht gebruik te maken van het daartoe bestemde kandidaatstellingsformulier met cumulatief formulier dat kan gedownload worden op het internetadres <http://www.vub.ac.be/DP/AP.html> of bekomen worden op de dienst personeel (tel. : 02-629 20 02), van de Vrije Universiteit Brussel, Pleinlaan 2, te 1050 Brussel.

Dit ingevuld kandidaatstellingsformulier dient gericht te worden aan de rector van de Vrije Universiteit Brussel.

(80271)

Vacature nummer : LW/2011/017.

Faculteit : letteren en wijsbegeerte.

Betrekking : assisterend academisch personeel.

Intern of extern : extern.

Mandaat : deeltijds (10 %) praktijkassistent.

Ingangsdatum : 1 oktober 2011.

Duur : twee jaar.

Vakgebied en vakgroep : Germaanse taal- en letterkunde/TALK.

Omschrijving : Praktijkgebonden onderwijs : stagebegeleiding voor de lerarenopleiding « Nederlands ». Bijwonen proeflessen.

Bijstand bij en logistieke dienstverlening van het onderwijs en de lerarenopleiding « Nederlands ».

Vereisten : academisch diploma tweede cyclus, bij voorkeur licentiaat of master in de taal- en letterkunde (specialisatie Nederlands). Het diploma van geaggregeerde secundair onderwijs en onderwijzerservaring strekken tot aanbeveling.

Vrouwelijke kandidaten worden in het bijzonder aangemoedigd om zich kandidaat te stellen.

Contactpersoon : prof. dr. Piet Van de Craen.

Contacttelefoon : 02-629 26 65 (secretariaat TALK).

Contact e-mail : pvdcaen@vub.ac.be

Naam decaan : prof. dr. Piet Van de Craen.

Inwachtingstermijn : uiterlijk twee weken na publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

De kandidaten worden verzocht gebruik te maken van het daartoe bestemde kandidaatstellingsformulier met cumulatief formulier dat kan gedownload worden op het internetadres <http://www.vub.ac.be/DP/AP.html> of bekomen worden op de dienst personeel (tel. : 02-629 20 02), van de Vrije Universiteit Brussel, Pleinlaan 2, te 1050 Brussel.

Dit ingevuld kandidaatstellingsformulier dient gericht te worden aan de rector van de Vrije Universiteit Brussel.

(80272)

UNIVERSITEIT GENT

Vacatures

(zie <http://www.ugent.be/nl/nieuwsagenda/vacatures/aap/>)

Assisterend academisch personeel

Bij de Faculteit geneeskunde en gezondheidswetenschappen is volgend mandaat te begeben : het betreft een tijdelijke aanstelling voor een termijn van twee jaar die tweemaal hernieuwbaar is.

GE10

een betrekking van deeltijds assistent (50 %) (aangevuld met een 50 % aanstelling ten laste van de interne middelen van het UZ Gent) bij de vakgroep Heelkunde (tel. : 09-332 63 88) – salaris à 100 % : min. € 23.468,58 – max. € 39.716,10 (thans uitbetaald à 151,57 %)

Profiel van de kandidaat :

- diploma van arts en erkenning als specialist in de heelkunde;

- bijzondere interesse in thoracale en vasculaire heelkunde;

- mededelingen of voordrachten op wetenschappelijke conferenties en publicaties in wetenschappelijke tijdschriften strekken tot aanbeveling;

- vanuit de praktijk ondersteunende activiteiten uitoefenen die een bijdrage kunnen leveren tot het wetenschappelijk onderzoek van de betrokkene.

Inhoud van de functie :

- bijstand bij het onderwijs van de vakgroep;

- wetenschappelijk onderzoek m.b.t. 'het gebruik van simulatie in het verwerven van endovasculaire vaardigheden en de patiënt-specifieke planning van endovasculaire ingrepen', ter voorbereiding van een doctoraat (minstens 50 % van de tijd dient besteed te worden aan onderzoek in het kader van de voorbereiding van een doctoraat);

- medewerking aan de dienstverlening in de vakgroep.

De kandidaturen, met *curriculum vitae*, een afschrift van het vereist diploma en een overzicht van de behaalde studieresultaten (per jaar), moeten per aangetekend schrijven ingediend worden bij de Directie Personeel en organisatie van de Universiteit Gent, Sint-Pietersnieuwstraat 25, 9000 Gent, uiterlijk op 1 juni 2011.

(80273)

**Annonces – Aankondigingen**

SOCIETES – VENNOOTSCHAPPEN

**Tradimowil, société anonyme,  
avenue de Broqueville 273, bte 14, 1200 Bruxelles**

RPM Bruxelles 0429.272.213

Assemblée générale ordinaire le 3 juin 2011, à 17 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Approbation du report de la date d'assemblée. 2. Rapport du conseil d'administration. 3. Approbation des comptes annuels. 4. Affectation des résultats. 5. Décharge aux administrateurs. 6. Délégation de pouvoirs. 7. Divers.

(20422)

**Bruineput, société anonyme,  
drève 4, 1370 Zétrud-Lumay**

RPM Nivelles 0420.205.186

Assemblée générale ordinaire le 3 juin 2011, à 10 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 2010. 3. Décharge aux administrateurs.

(20423)

**Immobilière de Braine, société anonyme,  
chemin des Catamouriaux 89, 1380 Lasne**

RPM Nivelles 0450.877.774

Assemblée générale ordinaire le 3 juin 2011, à 11 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 2010. 3. Décharge à donner aux administrateurs. 4. Poursuite des activités. 5. Nomination/reconduction mandataires.

(20424)

**Bel' Espérance, société anonyme,  
rue Bonne Espérance 37, 4500 Huy**

RPM Huy 0446.081.323

Assemblée générale ordinaire le 3 juin 2011, à 19 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 2010. 3. Décharge à donner aux administrateurs.

(20425)

**Cabinet de Conseils et d'Assurances,  
en abrégé : « CDCA », société anonyme,  
avenue Hansen Soulie 71, 1040 Bruxelles**

RPM Bruxelles 0421.411.946

Assemblée générale ordinaire le 3 juin 2011, à 18 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 2010. 3. Décharge à donner aux administrateurs. 4. Divers.

(20426)

**Sylla, société anonyme,  
rue Ville Basse 8, 7830 Silly**  
RPM Mons 0452.541.820

Assemblée générale ordinaire le 3 juin 2011, à 14 heures, au siège social. — Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels au 31 décembre 2010. 3. Décharge à donner aux administrateurs. 4. Rapport spécial (633-634 C.S.) 5. Poursuite des activités. 6. Remplacement administrateur décédé.

(20427)

**R.L.O., société anonyme,  
chaussée de Nivelles 2, 5032 Mazy**

RPM Namur 0421.659.097

Assemblée générale ordinaire le 3 juin 2011, à 12 heures, au siège social de la société. — Ordre du jour : 1. Approbation du bilan et du compte de résultat au 31 décembre 2010. 2. Approbation de l'affectation du résultat de l'exercice 2010.

(20428)

**S.I.L., naamloze vennootschap,  
Kortrijksesteenweg 1142, bus 5, 9051 Sint-Denijs-Westrem**

RPR 0452.434.823

Jaarvergadering op maandag 6 juni 2011, om 20 uur op de zetel. Dagorde: 1. Bespreking en goedkeuring jaarrekening per 31 december 2010. 2. Toewijzing van het resultaat. 3. Kwijting aan de bestuurders voor hun mandaat. 4. Rondvraag.

(20429)

**Zwarte Sluys, naamloze vennootschap,  
Kortrijksesteenweg 1142, bus 5, 9051 Gent (Sint-Denijs-Westrem)**

Ondernemingsnummer 0447.606.401 — RPR Gent

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering welke gehouden zal worden op de maatschappelijke zetel op maandag 6 juni 2011, om 14 uur met volgende agenda: 1. Voorlezen en goedkeuring van het jaarverslag van de raad van bestuur. 2. Voorlezen en goedkeuring van de jaarrekening. 3. Toewijzing van het resultaat. 4. Ontslagen en her(benoeming) van de bestuurders. 5. Kwijting aan de bestuurders voor hun mandaat. 6. Toekening toekomstige bestuurdersbezoldiging. 7. Rondvraag.

(20430)

**Immo Van's, société anonyme,  
rue de Genleau 47, 1380 Lasne**

Numéro d'entreprise 0444.846.948

L'assemblée générale ordinaire est convoquée le mardi 16 juin 2011, à 16 heures, au siège de la société. — Ordre du jour : Examen et approbation des comptes. Décharge aux administrateurs. Divers.

Le conseil d'administration.

(20431)

**Immo W.G., naamloze vennootschap,  
Egide Van Ophemstraat 40C, 1180 Brussel**

Ondernemingsnummer 0429.805.020

De jaarvergadering zal gehouden worden op de zetel, op 6 juni 2011 te 17 uur. — Dagorde: 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Lezen en goedkeuring van de jaarrekening per 31 december 2010. 3. Kwijting aan de bestuurders. Varia.

(20432)



**Pty Struct, naamloze vennootschap,  
Kabouterbosdreef 10, 8980 Zonnebeke**

Ondernemingsnummer 0451.766.513

Algemene vergadering 9 juni 2011 om 15 uur op maatschappelijke zetel: Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31 december 2010. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Mandaten. Diverse.

(20433)

**REIBEL, société anonyme,  
avenue de Vilvorde 200, 1000 Bruxelles**

Numéro d'entreprise 426.767.732

*Convocation à l'assemblée générale ordinaire*

Les actionnaires de la société anonyme REIBEL, dont le siège social est sis avenue de Vilvorde 200, inscrite au registre des personnes morales de Bruxelles et à la T.V.A. sous le numéro 0426.767.732, sont, par la présente, invités à participer à l'assemblée générale ordinaire, qui se réunira le jeudi 26 mai 2011, à 10 heures, au siège social de la société, afin de délibérer et de voter sur l'ordre du jour suivant :

1. Lecture du rapport de gestion et du rapport du commissaire.
2. Examen et discussion des comptes annuels arrêtés à la date du 31/12/2010.

Proposition soumise à la décision :

Approbation des comptes annuels au 31 décembre 2010, faisant ressortir un bénéfice de l'exercice de 250.179,01 €.

3. Affectation du résultat.

Proposition soumise à la décision :

Approbation de l'affectation proposée du résultat.

Bénéfice reporté de l'exercice précédent 81.420,56 €

Bénéfice à reporter de l'exercice 250.179,01 €

Bénéfice à affecter 331.599,57 €

4. Décharge aux administrateurs et au commissaire

Proposition soumise à la décision :

- Attribution de la décharge aux membres du conseil d'administration pour l'exercice de leur mandat en 2010.

- Attribution de la décharge au commissaire pour les actes de sa mission de contrôle effectuée en 2010.

5. Divers.

Pour pouvoir assister à l'assemblée générale ordinaire, les actionnaires voudront bien se conformer à l'article 33 des statuts de la société.

Afin d'être admis à l'assemblée générale, les détenteurs de titres dématérialisés sont tenus de déposer leurs actions auprès de l'intermédiaire financier de leur choix, et d'informer le Conseil d'administration de leur intention de participer à l'assemblée en indiquant le nombre d'actions pour lesquelles ils entendent prendre part au vote et ce au moins trois jours (3) ouvrables avant la date de l'assemblée, en joignant en annexe un certificat de blocage de ces actions. Les actionnaires seront admis à l'assemblée contre présentation du dit certificat de blocage. Ces documents seront déposés au secrétariat de la société au plus tard le troisième jour ouvrable avant le jour fixé pour l'assemblée du 26 mai 2011.

Conformément à l'article 34 des statuts, les actionnaires peuvent se faire représenter par un mandataire détenant procuration écrite conforme au modèle disponible au siège de la société ou sur le site internet ([www.reibel.be](http://www.reibel.be)). Les procurations doivent être déposées au siège social de la société au plus tard trois jours ouvrables avant la date de l'assemblée générale ordinaire du 26 mai 2011.

Les obligataires ou détenteurs de warrants peuvent assister à l'assemblée mais uniquement avec voix consultative et à condition qu'ils respectent les conditions d'admission prévues pour les actionnaires.

Les documents requis par l'article 553 du code des sociétés seront mis à la disposition des actionnaires à dater du 12 mai 2011.

Le conseil d'administration.

(20603)

**ACHENE VIANDES, société anonyme,  
rue des Dominicains 1, bte A4, 5590 CINEY**

Numéro d'entreprise 0442.574.079

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 17 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC11101325/17.05)

(20604)

**AERTSEN, naamloze vennootschap,  
Palmbosstraat 30, 2990 WUUSTWEZEL**

Ondernemingsnummer 0430.376.429

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00120/17.05)

(20605)

**AERTSEN & PARTNERS, naamloze vennootschap,  
Burg. Jozef Van Looverenplein 2, 2990 LOENHOUT**

Ondernemingsnummer 0463.006.140

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 14 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00119/17.05)

(20606)

**AFFINERIE DE LA MEUSE, société anonyme,  
rue André Renard 5b, 5300 ANDENNE (Sclaigneaux)**

Numéro d'entreprise 0401.431.332

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 17 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00584/17.05)

(20607)

**AGROHOLD, naamloze vennootschap,  
Ringweg 1, 8670 KOKSIJDE**

Ondernemingsnummer 0461.642.992

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op de zetel van de vennootschap op 6 juni 2011, om 11 uur. Agenda : Bespreking en goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 31 december 2010. Kwijting.

De raad van bestuur.

(AOPC-1-11-01518/17.05)

(20608)

**ALCOM, naamloze vennootschap,  
Sint-Antoniusweg 29-31, 3910 NEERPELT**

Ondernemingsnummer 0427.499.487

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda : Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01062/17.05) (20609)

**ALJEMI, société en commandite par actions, société anonyme,  
rue Octave Bataille 61, 7971 BASECLES**

Numéro d'entreprise 0434.949.780

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 16 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-02013/17.05) (20610)

**ALTEXIMEX, société anonyme,  
rue du Bosquet 10A, 1400 NIVELLES**

Numéro d'entreprise 0407.186.204

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 17 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00720/17.05) (20611)

**Amusement with Prize,  
en abrégé : "A.W.P.", société anonyme,  
Parc Industriel, 4890 THIMISTER**

Numéro d'entreprise 0446.406.371

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 16 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01764/17.05) (20612)

**ANDES, naamloze vennootschap,  
Dorpsdam 16B, 9120 VRASENE**

Ondernemingsnummer 0439.248.464

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02204/17.05) (20613)

**ANTIGONE CINEMA, société anonyme,  
rue Franz Merjay 153, 1050 BRUXELLES**

Numéro d'entreprise 0872.526.381

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 16 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00452/17.05) (20614)

**ANTIGONE, société anonyme,  
rue François Stroobant 4, 1050 BRUXELLES**

Numéro d'entreprise 0479.148.821

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 14 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00453/17.05) (20615)

**AQUA SUN FIT, société anonyme,  
rue Cache Lannoy 4, 7750 MONT DE L'ENCLUS**

Numéro d'entreprise 0452.736.216

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 10 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00384/17.05) (20616)

**ARCHITO, naamloze vennootschap,  
Obterrestraat 65, 8972 PROVEN**

Ondernemingsnummer 0436.143.672

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01321/17.05) (20617)

**ARDENNES DETENTE, société anonyme,  
clos Champs 11, 6987 RENDEUX**

Numéro d'entreprise 0875.053.628

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 18 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01095/17.05) (20618)

**ARRIVA, naamloze vennootschap,  
Mgr. Waffelaertlaan 7, 8370 BLANKENBERGE**

Ondernemingsnummer 0451.711.083

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 20 uur. Agenda : 1. Bijzonder verslag art. 633 + 634 Wetb. Venn. 2. Goedkeuring jaarrekening. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting bestuurders. 5. (Her)Benoemingen. 6. Divers.

(AOPC-1-11-00856/17.05) (20619)

**AS INVEST, naamloze vennootschap,  
Leeuwerikheide 36, 2400 MOL**

Ondernemingsnummer 0440.576.671

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00297/17.05) (20620)

**Assurances Services et Crédits, "A.S.C.", société anonyme,  
chaussée de Mons 155, 7100 HAINE-SAINT-PIERRE**

Numéro d'entreprise 0443.484.295

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 11 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01508/17.05) (20621)

**ASSUSERVICE VDL, naamloze vennootschap,  
Windsorlaan 17, 8500 Kortrijk**

Ondernemingsnummer 0436.363.804

Jaarvergadering op 06/6/2011, om 12 uur, op de zetel; Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring van de jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting aan bestuurders. Diversen.

(AOPC-1-11-03042/17.05) (20622)

**AUGUSTIJNENBERG, naamloze vennootschap,  
Vissersstraat 12, 1800 VILVOORDE**

Ondernemingsnummer 0424.947.595

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 20 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-03136/17.05) (20623)

**AVANZA, naamloze vennootschap,  
Stad 4, 3930 HAMONT-ACHEL**

Ondernemingsnummer 0430.128.979

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01071/17.05) (20624)

**A.C. MATIC, société anonyme,  
Parc Industriel - Les Plenesses 75, 4890 THIMISTER**

Numéro d'entreprise 0442.462.134

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 13 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01763/17.05) (20625)

**ANALYSE-RECHERCHE-DEVELOPPEMENT POUR L'INFORMA-  
TIQUE ET L'ENVIRONNEMENT, en abrégé : « A.R.D.I.E. », société  
anonyme, avenue Delleur 18, 1170 BRUXELLES**

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 19 heures. Ordre du jour : Commentaires sur les comptes. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01534/17.05) (20626)

**BAVER BEHEER, naamloze vennootschap,  
Merelstraat 1, 3620 LANAKEN**

Ondernemingsnummer 0463.813.814

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02135/17.05) (20627)

**BEGIMMO, société anonyme,  
rue du Repos 55, 6140 FONTAINE L'ÉVEQUE**

Numéro d'entreprise 0447.159.607

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 18 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels clôturés au 31/12/2010. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-02446/17.05) (20628)

**BEL-AIR IMMOBILIEN, naamloze vennootschap,  
Dynamicalaan 10, 2610 ANTWERPEN**

Ondernemingsnummer 0434.819.920

Algemene vergadering ter zetel op 03/6/2011, om 19 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-03147/17.05) (20629)

**BENIMPEX, naamloze vennootschap,  
Herentalsebaan 95, 2520 RANST**

Ondernemingsnummer 0408.329.616

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01703/17.05) (20630)

**Beurrerie du Pays d'Herve-Aubel,  
en abrégé "B.H.A. BELGIUM", société anonyme,  
rue Mitoyenne 897, 2<sup>e</sup> étage, 4840 WELKENRAEDT**

Numéro d'entreprise 0403.892.558

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 14 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Divers.

(AOPC-1-11-02591/17.05) (20631)

**BEVEROG, naamloze vennootschap,  
Borrewaterstraat 8, 2170 ANTWERPEN**

Ondernemingsnummer 0427.233.926

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 21 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02796/17.05) (20632)

**BLUE DEVELOPPEMENT PROPERTY, société anonyme,**  
avenue des Nerviens 67, 1040 Bruxelles

Numéro d'entreprise 0447.828.016

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 18 heures. Ordre du jour : Commentaires sur les comptes annuels. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-03005/17.05) (20633)

**BOUWCENTRALE MODERN, société anonyme,**  
Moerstraat 37, 9970 KAPRIJKE

Numéro d'entreprise 0408.389.992

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 14 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Divers.

(AOPC-1-11-03087/17.05) (20634)

**BULENCO, naamloze vennootschap,**  
Felix Wyterslaan 3, 2980 ZOERSEL

Ondernemingsnummer 0446.989.361

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-03024/17.05) (20635)

**BUYSSE & C°, société anonyme,**  
rue du Bosquet 31/1, 6220 FLEURUS

Numéro d'entreprise 0472.610.229

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 9 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Divers.

(AOPC-1-11-00309/17.05) (20636)

**B.B.M., naamloze vennootschap,**  
Bredabaan 912C, 2930 BRASSCHAAT

Ondernemingsnummer 0471.761.280

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 14 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-01346/17.05) (20637)

**CABOS, naamloze vennootschap,**  
Breestraat 4A, 8710 WIELSBEKE

Ondernemingsnummer 0450.270.832

Jaarvergadering op 06/6/2011, om 11 uur. ten zetel. Agenda : 1. Verslag raad van bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting bestuurders. 5. Benoemingen bestuurders. Zich schikken naar de statuten.

(AOPC-1-11-02514/17.05) (20638)

**CALLEWAERT-COURTENS, naamloze vennootschap,**  
Bissegemstraat 15, 8560 GULLEGEM

Ondernemingsnummer 0444.067.879

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : 1. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. 2. Bestemming resultaat. 3. Kwijting bestuurders. 4. (Her)Benoemingen. 5. Divers.

(AOPC-1-11-01811/17.05) (20639)

**CERTILEASE, société anonyme,**  
chaussée de Charleroi 149, 1060 Bruxelles

Numéro d'entreprise 0865.694.217

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 10 heures. Ordre du jour : Rapport du conseil d'administration. Rapport du commissaire. Approbation des comptes annuels. Affectation des résultats. Décharge aux administrateurs et au commissaire. Divers.

(AOPC-1-11-01866/17.05) (20640)

**CHATEAU PRAYON-BELGO TRUST, société anonyme,**  
Grand-Rue 16, 4870 TROOZ

Numéro d'entreprise 0437.082.295

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 11 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Divers.

(AOPC-1-11-00346/17.05) (20641)

**CHAZAS, société anonyme,**  
Ruelensvest 75, 3001 LEUVEN (Heverlee)

Numéro d'entreprise 0426.057.058

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 8 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-03086/17.05) (20642)

**CHIRON, naamloze vennootschap,**  
Melkmarkt 25, 2000 ANTWERPEN 1

Ondernemingsnummer 0456.318.880

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00832/17.05) (20643)

**CIR, naamloze vennootschap,**  
steenweg op Ruisbroek 290, 1620 DROGENBOS

Ondernemingsnummer 0419.271.414

Algemene vergadering ter zetel op 31/5/2011, om 15 u. 15 m. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-03159/17.05) (20644)



**COENEN-VAN DIJCK, naamloze vennootschap,  
Industriepark 38, zone A, 2220 HEIST OP DEN BERG**

Ondernemingsnummer 0430.122.150

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00815/17.05) (20645)

**COMPTOIR DE MATERIAUX, société anonyme,  
rue de la Station 74-76, 4032 CHENEE**

Numéro d'entreprise 0403.903.347

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 20 heures. Ordre  
du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation  
résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Divers.

(AOPC-1-11-00182/17.05) (20646)

**CORNE ROLLUIKEN, naamloze vennootschap,  
Brugstraat 3, 8581 AVELGEM**

Ondernemingsnummer 0419970804

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-03056/17.05) (20647)

**COUR, naamloze vennootschap,  
steenweg op Ruisbroek 290, 1620 DROGENBOS**

Ondernemingsnummer 0419.271.909

Algemene vergadering ter zetel op 31/5/2011, om 16 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-03157/17.05) (20648)

**CROES-BELLEN, naamloze vennootschap,  
Industrieterrein Kolmen 1208, 3570 ALKEN**

Ondernemingsnummer 0436.877.310

Algemene vergadering ter zetel op 28/5/2011, om 20 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-03170/17.05) (20649)

**C.D.L., naamloze vennootschap,  
Luikersteenweg 27, 3920 LOMMEL**

Ondernemingsnummer 0426.325.688

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda :  
Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuur-  
ders. Divers.

(AOPC-1-11-01059/17.05) (20650)

**DE BEUCKELEER, naamloze vennootschap,  
Antwerpsesteenweg 79, 2390 OOSTMALLE**

Ondernemingsnummer 0444.192.989

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01161/17.05) (20651)

**DE BEUKELS, naamloze vennootschap,  
Kleine Steenweg 34, 2221 BOOISCHOT**

Ondernemingsnummer 0434.732.719

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00763/17.05) (20652)

**DE TENNE, naamloze vennootschap,  
Breeweg 20, 8370 BLANKENBERGE**

Ondernemingsnummer 0440.970.611

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01912/17.05) (20653)

**DE WIT, naamloze vennootschap,  
Torhoutsesteenweg 475, 8400 OOSTENDE**

Ondernemingsnummer 0448.460.989

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 20 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01934/17.05) (20654)

**DECENNIA, naamloze vennootschap,  
Belhuttebaan 47, 8680 KOEKELAERE**

Ondernemingsnummer 0450.026.649

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 11 uur. Agenda :  
Verslagen raad van bestuur. Bezoldigingen. Goedkeuring jaarrekening  
per 31/12/2010 en aanwending resultaat. Kwijting bestuurders.

(AOPC-1-11-02720/17.05) (20655)

**DECKERS, naamloze vennootschap,  
Bergstraat 56, 2220 HEIST-OP-DEN-BERG**

Ondernemingsnummer 0448.175.038

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 20 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00502/17.05) (20656)

**DEGOTEX, naamloze vennootschap,  
Kattestraat 1, 9300 Aalst**

Ondernemingsnummer 0454.693.636

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 12 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00160/17.05) (20657)

**DEKETELAERE, naamloze vennootschap,  
Berkenhagestraat 9, 8210 ZEDELGEM**

Ondernemingsnummer 0406.410.303

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00614/17.05) (20658)

**DENIMMO, naamloze vennootschap,  
Eikhofstraat 16, 8600 DIKSMUIDE**

Ondernemingsnummer 0429.197.977

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op de zetel van de vennootschap op 6 juni 2011, om 18 uur. Agenda : Bespreking en goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 31 december 2010. Kwijting.

De raad van bestuur.

(AOPC-1-11-01283/17.05) (20659)

**Dental Labo Denil & C°, naamloze vennootschap,  
Trolieberg 107, 3010 KESSEL-LO**

Ondernemingsnummer 0446.436.065

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 u. 30 m. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02392/17.05) (20660)

**DIAFIR, société anonyme,  
rue de la Terre à Briques 29/B, 7522 MARQUAIN**

Numéro d'entreprise 0870.935.680

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 18 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00527/17.05) (20661)

**DILLENINVEST, naamloze vennootschap,  
Rozenlaan 1A, 2861 ONZE-LIEVE-VROUW-WAVER**

Ondernemingsnummer 0442.792.726

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00238/17.05) (20662)

**DIS-3-BUTION, naamloze vennootschap,  
Hoekstraat 4, 1860 MEISE**

Ondernemingsnummer 0449.743.666

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : 1. verslag van de raad van bestuur. 2. Bespreking en goedkeuring van de jaarrekening per 31.12.2010. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders voor het gevoerde beleid. 5. Varia. De aandeelhouders die de algemene vergadering wensen bij te wonen, worden verzocht zich te schikken naar de statuten.

(AOPC-1-11-01588/17.05) (20663)

**DRUKKERIJ VOET, naamloze vennootschap,  
E3-laan 43, 9800 DEINZE**

Ondernemingsnummer 0425.861.672

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 u. 30 m. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00597/17.05) (20664)

**DYNAMICS, STRUCTURES AND SYSTEMS INTERNATIONAL,  
naamloze vennootschap,****Jules Vandenbemptlaan 71, 3001 HEVERLEE**

Ondernemingsnummer 0454.570.209

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00827/17.05) (20665)

**ELOCIN, naamloze vennootschap,  
Stokstebaan 47, 2350 VOSSELAAR**

Ondernemingsnummer 0451.494.616

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-01755/17.05) (20666)

**ELZENHOF, naamloze vennootschap,  
Aarschotsesteenweg 6, 2500 LIER**

Ondernemingsnummer 0455.794.684

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-03138/17.05) (20667)

**ENERGY C.A., naamloze vennootschap,**  
**Kunstlaan 1-2, bus 3, 1210 BRUSSEL**  
 Ondernemingsnummer 0428.032.789

De aandeelhouders worden hierbij opgeroepen tot het bijwonen van de algemene vergadering die zal gehouden worden op 6 juni 2011, om 10 uur, ter maatschappelijke zetel. Agenda : 1. Lezing en goedkeuring van het jaarverslag. 2. Goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 31.12.2010. 3. Bestemming van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Toekenning tantième. 6. Rondvraag. Teneinde te worden toegelaten op deze algemene vergadering, worden de aandeelhouders verzocht de aandelen minstens 3 werkdagen voor 6 juni 2011 te deponeren ter maatschappelijke zetel.

De raad van bestuur.

(AOPC-1-11-01835/17.05) (20668)

**EREP, naamloze vennootschap,**  
**Aarschotsesteenweg 6, 2500 LIER**  
 Ondernemingsnummer 0412.846.054

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-03137/17.05) (20669)

**Etablissements Biname Michel, société anonyme,**  
**chaussée d'Alsemberg 707, 1180 Bruxelles**

Numéro d'entreprise 0427.689.925

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 20 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01430/17.05) (20670)

**ETS SAVARINO, société anonyme,**  
**rue de Couillet 390, 6200 CHATELET**

Numéro d'entreprise 0452.827.177

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 17 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01252/17.05) (20671)

**EUMACO, naamloze vennootschap,**  
**Ossekouter 21, 9850 NEVELE**

Ondernemingsnummer 0427.903.820

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00188/17.05) (20672)

**EURO-DOMUS, naamloze vennootschap,**  
**Oostmalsesteenweg 122, 2520 RANST**

Ondernemingsnummer 0420.831.629

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-03178/17.05) (20673)

**FACRO, société anonyme,**  
**La Moudreye 3, 4820 DISON**

Numéro d'entreprise 0429.275.478

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 15 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01765/17.05) (20674)

**FACYBEL, société anonyme,**  
**rue Buissons aux Loups 6, 1400 NIVELLES**

Numéro d'entreprise 0462.380.885

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 18 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01097/17.05) (20675)

**FENIKS, naamloze vennootschap,**  
**Hovenierstraat 2, bus 315, 2018 ANTWERPEN**

Ondernemingsnummer 0458.866.517

Algemene vergadering ter zetel op 01/6/2011, om 14 u. 30 m. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-03167/17.05) (20676)

**FIGES, société anonyme,**  
**chaussée de Montigny, 6060 GILLY (CHARLEROI)**

Numéro d'entreprise 0894.688.012

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 14 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-02948/17.05) (20677)

**FLAT GODEFROID, société anonyme,**  
**chaussée de Namur 17, 5030 GEMBLOUX**

Numéro d'entreprise 0887.429.442

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-02857/17.05) (20678)

**FOTO VIDEO SPECTRUM, naamloze vennootschap,**  
**Bredabaan 508, 2170 MERKSEM**

Ondernemingsnummer 0437.566.604

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02219/17.05) (20679)

**FRAKATVO, naamloze vennootschap,  
Bremstraat 21, 3670 MEEUWEN-GRUITRODE**

Ondernemingsnummer 0471.905.988

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 11 uur. Agenda : Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01064/17.05) (20680)

**FREESTECHNIEK, société anonyme,  
dève Gustave Fache 1, 7700 MOUSCRON**

Numéro d'entreprise 0876.097.367

L'assemblée générale ordinaire du 17 mai 2011 tenue au siège, à 18 heures. Ordre du jour : Discussion et approbation des comptes annuels clôturés au 31 décembre 2010. Décharge.

(AOPC-1-11-03168/17.05) (20681)

**FUNANDER, société anonyme,  
chaussée de Mons 160, 6150 ANDERLUES**

Numéro d'entreprise 0429.973.185

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 14 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Divers.

(AOPC-1-11-00706/17.05) (20682)

**GALERIJ CANADA, naamloze vennootschap,  
Tervurenlaan 196, bus 9, 1150 BRUSSEL**

Ondernemingsnummer 0416.285.990

Jaarvergadering in de zetel van de vennootschap op 6 juni 2011, om 10 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening per 31 december 2010. Aanwending resultaat. Statutaire kwijting. Diversen. Zich schikken naar de statutaire bepalingen.

(AOPC-1-11-01366/17.05) (20683)

**GARAGE ECREPONT, société anonyme,  
rue de Bayemont G., 6040 CHARLEROI (Jumet)**

Numéro d'entreprise 0462.590.426

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 18 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-02509/17.05) (20684)

**Garage Paul François et Fils, société anonyme,  
chaussée de Bastogne 36, 6840 NEUFCHATEAU (LONGLIER)**

Numéro d'entreprise 0428.182.744

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 9 h 30 m. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Divers.

(AOPC-1-11-02258/17.05) (20685)

**GEMIIAC, société anonyme,  
chemin du Bois du Curé 21, 5100 WEPION**

Numéro d'entreprise 0430.695.143

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 15 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00986/17.05) (20686)

**GENERAL CONSTRUCTION Liège, société anonyme,  
rue de la Station 44, 4032 CHENEE**

Numéro d'entreprise 0425.548.797

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 14 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00138/17.05) (20687)

**GERLIN, naamloze vennootschap,  
Kortemarkstraat 95, 8480 ICHTEGEM**

Ondernemingsnummer 0416.051.806

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00617/17.05) (20688)

**GREFAB, société anonyme,  
avenue Louise 486, 1050 Bruxelles**

Numéro d'entreprise 0465.188.541

Assemblée ordinaire au siège social le 27/5/2011, à 11 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-03176/17.05) (20689)

**GROUPE ICP, société anonyme,  
avenue E. de Beco 41-43, 1050 Bruxelles**

Numéro d'entreprise 0403.127.149

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 10 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. (Re)nominations. Divers.

(AOPC-1-11-00599/17.05) (20690)

**G.F., société anonyme,  
rue de la Rouge Croix 12, 7711 Dottignies**

Numéro d'entreprise 0452.441.454

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 18 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00531/17.05) (20691)

**HAELDRAIM, naamloze vennootschap,**  
**Industrielaan 16-20, 1740 TERNAT**  
 Ondernemingsnummer 0403.363.414

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 11 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-02167/17.05) (20692)

**HANSELAER MODEAGENTUUR, naamloze vennootschap,**  
**Klauwaertsstraat 33, 2600 BERCHEM**  
 Ondernemingsnummer 0441.505.594

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02220/17.05) (20693)

**HIMA, naamloze vennootschap,**  
**Makeveldstraat 7A, 8610 KORTEMARK**  
 Ondernemingsnummer 0411.980.180

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00618/17.05) (20694)

**HOUTLAND MEUBELFABRIEK, naamloze vennootschap,**  
**Zeemeewstraat 27, 8480 ICHTEGEM**  
 Ondernemingsnummer 0416.955.983

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 14 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00620/17.05) (20695)

**HUVA, naamloze vennootschap,**  
**steenweg op Ruisbroek 290, 1620 DROGENBOS**  
 Ondernemingsnummer 0419.274.382

Algemene vergadering ter zetel op 31/5/2011, om 14 u. 45 m.  
 Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat.  
 Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-03156/17.05) (20696)

**IMBELUX, naamloze vennootschap,**  
**Koningin Fabiolastraat 56, 8560 WEVELGEM (GULLEGEM)**  
 Ondernemingsnummer 0449.187.895

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 20 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-10-06303/17.05) (20697)

**IMJOMI, naamloze vennootschap,**  
**Ringlaan 66, 2610 ANTWERPEN**  
 Ondernemingsnummer 0438.045.664

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02797/17.05) (20698)

**Immo Alders, naamloze vennootschap,**  
**Sint-Antoniusweg 29-31, 3910 NEERPELT**  
 Ondernemingsnummer 0452.410.077

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda :  
 Verslag RvB. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwij-  
 ting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01063/17.05) (20699)

**IMMO ATLANTA, naamloze vennootschap,**  
**Triphon de Smetstraat 9, 9140 TEMSE**  
 Ondernemingsnummer 0419.594.185

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02998/17.05) (20700)

**IMMO BOERMANS, naamloze vennootschap,**  
**Oude Kuringerbaan 21, 3500 HASSELT**  
 Ondernemingsnummer 0439.325.767

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 12 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-02827/17.05) (20701)

**IMMO CEPAGE, société anonyme,**  
**Jevoumont 30, 4910 THEUX**  
 Numéro d'entreprise 0422.057.193

Deuxième assemblée ordinaire au siège social le 01/6/2011, à  
 14 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes  
 annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-02457/17.05) (20702)

**IMMO CROES BELLEN, naamloze vennootschap,**  
**Hendriksveldstraat 17, 3570 ALKEN**  
 Ondernemingsnummer 0442.398.588

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 20 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-01055/17.05) (20703)



**IMMO DE BUE, société anonyme,  
chaussée du Risquons-Tout 401, bte 1, 7700 MOUSCRON**

Numéro d'entreprise 0449.351.213

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 10 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-02609/17.05) (20704)

**IMMO DE LAAGTE, naamloze vennootschap,  
Groenestraat 25, 8421 VLISSEGEM**

Ondernemingsnummer 0440.262.907

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01416/17.05) (20705)

**IMMO H.V.H, société anonyme,  
chemin d'Ath 1, 7860 LESSINES**

Numéro d'entreprise 0864.869.717

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 18 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-02027/17.05) (20706)

**IMMO KEMA, naamloze vennootschap,  
Liersesteenweg 202, 2220 HEIST-OP-DEN-BERG**

Ondernemingsnummer 0445.673.923

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 20 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00766/17.05) (20707)

**IMMO PROPERTY INVEST, I.P.I., société anonyme,  
avenue Van Overbeke 55, 1083 Bruxelles**

Numéro d'entreprise 0435.456.655

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 18 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01824/17.05) (20708)

**IMMO SERTRAS, naamloze vennootschap,  
Septestraat 17-19, 2640 MORTSEL**

Ondernemingsnummer 0423.946.220

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : Het bespreking en goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 31 december 2010. Kwijting. Ontslag en benoeming bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02691/17.05) (20709)

**IMMO STRUKTUUR, naamloze vennootschap,  
Jonker Van der Nootstraat 4, 2050 ANTWERPEN-5**

Ondernemingsnummer 0447.768.628

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-03023/17.05) (20710)

**IMMO VOET, naamloze vennootschap,  
E3-iaan 43, 9800 DEINZE**

Ondernemingsnummer 0461.157.004

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 14 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00598/17.05) (20711)

**Immobilière de l'Aiglon, société anonyme,  
clos de Differdange 10, 1410 Waterloo**

Numéro d'entreprise 0447.957.876

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 18 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01776/17.05) (20712)

**IMMOBILIERE DULIEU, société anonyme,  
rue Wauters 21, 7972 QUEVAUCAMPS**

Numéro d'entreprise 0442.423.730

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 15 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00403/17.05) (20713)

**IMMOBILIERE LUPCIN-GIGOT, société anonyme,  
rue des Dominicaines 1, bte A4, 5590 CINEY**

Numéro d'entreprise 0451.986.445

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 17 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01328/17.05) (20714)

**IMMOGAR, naamloze vennootschap,  
Brusselsesteenweg 125, 9050 LEDEBERG**

Ondernemingsnummer 0430.855.489

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 16 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-02681/17.05) (20715)

**IMMOMIS, société anonyme,**  
chaussée de Tournai 17, 7904 PIPAIX

Numéro d'entreprise 0441.112.151

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 11 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00985/17.05) (20716)

**IMMOROMA, naamloze vennootschap,**  
Acacialaan 15, 3930 HAMONT-ACHEL

Ondernemingsnummer 0432.433.126

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01072/17.05) (20717)

**"IMSOFIN", naamloze vennootschap,**  
Vlieghavenlaan 39, te 3140 KEERBERGEN

Ondernemingsnummer 0429.573.012

De aandeelhouders worden uitgenodigd op de buitengewone algemene vergadering die zal doorgaan op het kantoor van geassocieerde notarissen Peter Verhaegen-Jan Eekhaut, te 2870 Puurs, Scheeveld 3, op maandag 6 juni 2011, om 14 uur, met navolgende dagorde :

- a) Omzetting kapitaal in euro;
- b) Omzetting aandelen aan toonder en aanpassing clausules daarentrent;
- c) Aanpassing clausules overdracht aandelen;
- d) Aanpassing clausules dagelijks bestuur en externe vertegenwoordigingsmacht;
- e) Verplaatsing jaarlijkse algemene vergadering;
- f) Aanpassing aan de statuten, om deze in overeenstemming te brengen met de euro, de huidige situatie, de thans geldende wetgeving in het algemeen en in het bijzonder met het Wetboek van vennootschappen en met de nieuwe wetten van 2 augustus 2002 en 27 december 2004 en nieuwe wetgeving aangaande ontbinding van vennootschappen en dit zonder beperkend te weze.
- g) Toekenning van bevoegdheden aan de raad van bestuur en aan ondergetekende geassocieerde notaris met het oog op de uitvoering van de genomen besluiten en de coördinatie van statuten.
- h) Verlening volmacht.

(AXPC-1-11-03112/17.05) (20718)

**INLEC, naamloze vennootschap,**  
Anspachlaan 61, 1000 BRUSSEL

Ondernemingsnummer 0421.767.678

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 11 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-02903/17.05) (20719)

**International Management Consultants,**  
en abrégé : I.M.C., société anonyme,  
avenue Louise 479, 1050 Bruxelles

Numéro d'entreprise 0431.404.827

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 10 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01777/17.05) (20720)

**"INVESTERINGSVENNOOTSCHAP MERCKX",**  
in het kort : "I.V.M.", naamloze vennootschap, in vereffening,  
Sint-Gillislaan 12, te 9200 DENDERMONDE

Ondernemingsnummer 0434.053.917.

De aandeelhouders van de vennootschap worden uitgenodigd aanwezig te zijn op de buitengewone algemene vergadering die zal worden gehouden op het kantoor van notarissen Van Bael, Holvoet, Van Bael & Verhaert te Antwerpen, Mechelsesteenweg 65, op maandag 6 juni 2011, om 9 uur, met volgende agenda :

1. Goedkeuring van de jaarrekening over het boekjaar afgesloten op eenendertig december tweeduizend en tien.
2. Bespreking van het plan van verdeling opgemaakt door de vereffenaar.
3. Goedkeuring van het plan van verdeling en décharge aan de vereffenaar.
4. Sluiting van de vereffening.

De vereffenaar.

(AXPC-1-11-02771/17.05) (20721)

**INVESTISSEMENTS ET PARTICIPATIONS FRANCE,**  
société anonyme,

avenue Delleur 18, 1170 Bruxelles

Numéro d'entreprise 0479.794.464

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 16 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-02976/17.05) (20722)

**ISOLANO, naamloze vennootschap,**  
Aarschotsebaan 80, 3190 BOORTMEERBEEK

Ondernemingsnummer 0440.307.546

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01857/17.05) (20723)

**JEUXDOMI, société anonyme,**  
rue de Marchienne 49, 6040 JUMET

Numéro d'entreprise 0451.389.894

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 20 h 45. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Divers.

(AOPC-1-11-01265/17.05) (20724)

**J.A.S., naamloze vennootschap,  
Steenbergstraat 22, 3960 BREE**

Ondernemingsnummer 0478.139.031

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. De aandeelhouders dienen zich te schikken naar de statuten. Dagorde : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02495/17.05) (20725)

**J.S.-INVEST, naamloze vennootschap,  
Sint-Jozefslaan 65, 2400 MOL**

Ondernemingsnummer 0459.975.483

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00296/17.05) (20726)

**Kinderwagens De Clippel, naamloze vennootschap,  
steenweg naar Ruisbroek 290, 1620 DROGENBOS**

Ondernemingsnummer 0400.282.970

Algemene vergadering ter zetel op 31/5/2011, om 10 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-03158/17.05) (20727)

**LA CORBEILLE GROEP, naamloze vennootschap,  
Stationsstraat 92, 2235 WESTMEERBEEK**

Ondernemingsnummer 0403.557.414

De aandeelhouders en de houders van winstbewijzen worden uitgenodigd op de overeenkomstig artikel 558, lid 3 W. Venn., tweede buitengewone algemene vergadering met zelfde agenda, die zal gehouden worden op woensdag 1 juni 2011, om 11 uur, op het notaris-kantoor Van Cauwenbergh & Ducatteeuw te Hovestraat 37, 2650 Edegem, met als agenda :

1. Kennisname en bespreking van de hierna vermelde stukken waarvan de aandeelhouders kosteloos een afschrift (kunnen) bekomen overeenkomstig de wettelijke bepalingen, te weten :

1.1. het fusievoorstel de dato 11-03-2011 (neergelegd ter griffies Rb Kh. 23 maart 2011).

1.2 het verslag van de raad van bestuur van de bij de fusie betrokken vennootschappen, conform art. 694 Wetboek Venn.

1.3 De verslagen der commissarissen van de bij de fusie betrokken vennootschappen conform art. 695 Wetboek Venn

2. Verslag van de raad van bestuur van NV LA CORBEILLE GROEP overeenkomstig artikel 560 Wetboek Venn. betreffende de door La Corbeille Groep uitgegeven winstbewijzen aan toonder; voorstel tot uitbetaling van de in artikel 39 der statuten voorziene uitkering, dit met het oog op vernietiging van de bestaande 30 000 winstbewijzen.

3. Beslissing m.b.t. de uitbetaling van de 30 000 winstbewijzen aan toonder en de wijze van vernietiging van de winstbewijzen. Voorstel dat bij desgevallende niet-opvraging van uitkeringen binnen de 3 maanden, na publicatie van de beslissing en modaliteiten tot uitkering in het *Belgisch Staatsblad*, deponering van het resterende bedrag aan uitkeringen op de Deposito- en Consignatiekas.

4. Fusiebesluit, waarbij het gehele vermogen – zowel de rechten als de verplichtingen - van de NV "La Corbeille Groep" bij wijze van fusie worden overgenomen door de NV "Bonduelle Northern Europe" volgens de modaliteiten en voorwaarden van het fusievoorstel, waarvan sprake in punt 1.

5. Statutenwijziging van de statuten van de, naamloze vennootschap, Bonduelle Northern Europe ingevolge het genomen fusiebesluit.

6. Vaststelling van het ontslag van raad van bestuur van de overgenomen vennootschap, La Corbeille Groep en van het einde van het mandaat van de commissaris van La Corbeille Groep.

7. Machtiging aan de raad van bestuur van de overnemende vennootschap voor de uitvoering van de besluiten over voorgaande punten

8. Vaststelling van de realisatie van de fusie.

(AXPC-1-11-03099/17.05) (20728)

**LECLIN, société anonyme,  
rue J. Cuyllits 21, 1180 Bruxelles**

Numéro d'entreprise 0429.624.975

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 10 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-02902/17.05) (20729)

**LERIMMO, naamloze vennootschap,  
Iepersteenweg 85, 8650 Houhulst**

Ondernemingsnummer 0451.919.832

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 11 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Bezoldigingen. Divers.

(AOPC-1-11-01616/17.05) (20730)

**LEDERWAREN VAN GORP EN ZONEN, naamloze vennootschap,  
Antwerpsesteenweg 199, 2350 VOSSELAAR**

Ondernemingsnummer 0404.206.027

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 14 uur. Agenda : 1e Kennisname en goedkeuring van het verslag van de raad van bestuur betreffende het boekjaar afgesloten op 31/12/2010, desgevallend met bijzondere aandacht voor de passages welke in gezegd verslag opgenomen werden in uitvoering van artikel 523 W.Venn.; 2e Kennisname en goedkeuring van de jaarrekening afgesloten op 31/12/2010; 3e Kwijting aan bestuurders; 4e Winstverdeling; 5e Ontslagen en benoemingen; 6e Diversen.

(AOPC-1-11-00626/17.05) (20731)

**LIEKENS, naamloze vennootschap,  
Diestseweg 7, 2440 GEEL**

Ondernemingsnummer 0414.915.322

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01957/17.05) (20732)



**Longchamps Estates, société anonyme,  
avenue Louise 486, 1050 Bruxelles**

Numéro d'entreprise 0449.448.807

Assemblée ordinaire au siège social le 23/5/2011, à 10 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-03175/17.05) (20733)

**L. VERMEIREN, naamloze vennootschap,  
Beeksestraat 15, 2321 MEER (HOOGSTRATEN)**

Ondernemingsnummer 0474.201.326

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-01320/17.05) (20734)

**M & L GROUP, naamloze vennootschap,  
Gentsesteenweg 48, 9420 ERPE-MERE**

Ondernemingsnummer 0458.296.096

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02476/17.05) (20735)

**MAKELAARSKANTOOR LST, naamloze vennootschap,  
Korte Gasthuisstraat 81, 2300 TURNHOUT**

Ondernemingsnummer 0420.149.758

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-02706/17.05) (20736)

**MALY, naamloze vennootschap,  
Bergendriesstraat 16, 9160 LOKEREN**

Ondernemingsnummer 0437.051.613

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 11 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02959/17.05) (20737)

**MANATEC, naamloze vennootschap,  
Spoorwegstraat 6, 2220 HEIST-OP-DEN-BERG**

Ondernemingsnummer 0438.607.175

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 14 uur. Agenda : 1. Toepassing art. 523 van de Vennootschappenwet. 2. Verslag van de raad van bestuur. 3. Goedkeuring van de jaarrekening met toewijzing van het resultaat. 4. Kwijting aan de bestuurders. 5. Ontslagen en benoemingen van bestuurders. 6. Allerlei.

(AOPC-1-11-00886/17.05) (20738)

**MASQUELIER, société anonyme,  
rue Parmentier 40, 7170 MANAGE**

Numéro d'entreprise 0401.772.713

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs.

(AOPC-1-11-02312/17.05) (20739)

**MAVER, naamloze vennootschap,  
Leugenbrug 9, 3680 MAASEIK**

Ondernemingsnummer 0463.741.657

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02134/17.05) (20740)

**MECANIQUE PRECISION SUISSE, naamloze vennootschap,  
Nieuwlandlaan 9, 3200 AARSCHOT**

Ondernemingsnummer 0428.184.130

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-01370/17.05) (20741)

**MEDIBEL, naamloze vennootschap,  
Tuinwijkstraat 65/1, 1930 ZAVENTEM**

Ondernemingsnummer 0403.181.686

Algemene vergadering op de zetel op 06/6/2011, om 11 uur. Agenda : Verslag raad van bestuur. Verslag van de commissaris. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting aan bestuurders en de commissaris. Statutaire benoemingen : Bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01510/17.05) (20742)

**MERFA, naamloze vennootschap,  
Betekomstraat 9a, 3128 BAAL**

Ondernemingsnummer 0421.403.434

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 14 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-01424/17.05) (20743)

**MEUBELEN VRANKEN KEUKENS (M.V.K.),  
naamloze vennootschap,  
Diestersteenweg 99, 3850 NIEUWERKERKEN**

Ondernemingsnummer 0436.970.548

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders.

(AOPC-1-11-01750/17.05) (20744)

**MIDEL DESIGN, naamloze vennootschap,**  
**Nijverheidsweg 15, 9820 MERELBEKE**  
 Ondernemingsnummer 0425.185.642

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00099/17.05) (20745)

**MIKRI, naamloze vennootschap,**  
**Kerkhoflaan 24, 1910 KAMPENHOUT**  
 Ondernemingsnummer 0434.127.161

Jaarvergadering op 06/6/2011, om 18 uur, ten maatschappelijke  
 zetel. Agenda : 1. Verslag van de raad van bestuur. 2. Goedkeuring van  
 de jaarrekening 2010 en bestemming resultaat. 3. Décharge aan de  
 bestuurders. 4. Diversen.

(AOPC-1-11-01662/17.05) (20746)

**NAMO, naamloze vennootschap,**  
**Markt 26, 8700 TIELT**  
 Ondernemingsnummer 0433.152.906

Jaarvergadering in de zetel van de vennootschap op 6 juni 2011,  
 om 14 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening per  
 31 december 2010. Aanwending resultaat. Statutaire kwijting. Diversen.  
 Zich schikken naar de statutaire bepalingen.

(AOPC-1-11-00232/17.05) (20747)

**NATUURSTEEN- EN TEGELHANDEL T.V.H.,**  
**naamloze vennootschap,**  
**steenweg op Wijchmaal, 3990 PEER**  
 Ondernemingsnummer 0427.551.353

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02132/17.05) (20748)

**NETEBEEMDEN, naamloze vennootschap,**  
**Wandelweg 16, bus 3, 2400 MOL**  
 Ondernemingsnummer 0433.147.659

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 11 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00858/17.05) (20749)

**OKAPI INVEST, société anonyme,**  
**boulevard Général Jacques 114, 1050 Bruxelles**  
 Numéro d'entreprise 0478.334.219

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 10 heures. Ordre  
 du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation  
 résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Divers.

(AOPC-1-11-00122/17.05) (20750)

**OMNIBO, naamloze vennootschap,**  
**Dorp West 124, 2070 ZWIJNDRECHT**  
 Ondernemingsnummer 0478.970.360

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-02958/17.05) (20751)

**OMNICON, naamloze vennootschap,**  
**Tibourstraat 12, 2560 NIJLEN**  
 Ondernemingsnummer 0442.063.939

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda :  
 Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming  
 resultaat. Kwijting aan bestuurders. Eventuele statutaire benoemingen.  
 Diversen.

(AOPC-1-11-02231/17.05) (20752)

**OXYGENE, société anonyme,**  
**rue du Coteau 28, 4950 WAIMES**  
 Numéro d'entreprise 0428.477.407

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 20 heures. Ordre  
 du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation  
 résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00265/17.05) (20753)

**PABETEK, naamloze vennootschap,**  
**Krekelstraat 40A, 9160 LOKEREN**  
 Ondernemingsnummer 0435.883.653

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 14 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-02450/17.05) (20754)

**PARFUMERIE MARGAUX, naamloze vennootschap,**  
**Bosstraat 56, 3680 MAASEIK**  
 Ondernemingsnummer 0425.272.546

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00757/17.05) (20755)

**PAUL DE KEERSMAEKER - C.H.P.,**  
**commanditaire vennootschap op aandelen,**  
**Broekstraat 4, 1730 ASSE**

Ondernemingsnummer 0431.036.920

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 20 uur. Agenda :  
 Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
 zaakvoerder. Eventuele statutaire benoemingen. Varia. Zich richten  
 naar de statuten.

(AOPC-1-11-02290/17.05) (20756)

**PAYROLL, naamloze vennootschap,**  
Wildlaan 6, 3910 NEERPELT  
Ondernemingsnummer 0466.340.168

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.  
(AOPC-1-11-02275/17.05) (20757)

**PHILIPPE JANS, naamloze vennootschap,**  
Ter Stratenweg 14, 2520 OELEGEM  
Ondernemingsnummer 0404.896.212

Algemene vergadering ter zetel op 26/5/2011, om 17 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.  
(AOPC-1-11-03183/17.05) (20758)

**PLASSCHAERT, naamloze vennootschap,**  
Grote Markt 52, 9060 ZELZATE  
Ondernemingsnummer 0413.835.355

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda :  
Verslag raad van bestuur Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010.  
Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Diversen. De aandeelhouders  
worden verzocht zich te schikken naar de bepalingen van de  
statuten.  
(AOPC-1-11-01599/17.05) (20759)

**PROMINCO, naamloze vennootschap,**  
Aarschotsesteenweg 6, 2500 LIER  
Ondernemingsnummer 0444.556.839

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. Divers.  
(AOPC-1-11-03133/17.05) (20760)

**P.W. CONSULTING, naamloze vennootschap,**  
Nieuwstraat 36, 2290 VORSELAAR  
Ondernemingsnummer 0448.041.020

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda :  
1. Jaarverslag. 2. Goedkeuring jaarrekening. 3. Bestemming resultaat.  
4. Kwijting bestuurders. 5. (Her)Benoemingen. 6. Diversen.  
(AOPC-1-11-00638/17.05) (20761)

**P.B. Invest, naamloze vennootschap,**  
Merksplassebaan 54, 2390 Malle  
Ondernemingsnummer 0447.099.229

De gewone algemene vergadering zal gehouden worden op de zetel,  
op 6 juni 2011, om 15 uur. Dagorde : Jaarverslag van de raad van  
bestuur; Behandeling van de jaarrekening per 31 december 2010;  
Kwijting aan de bestuurders voor de uitoefening van hun mandaat;  
Ontslagen en/of benoemingen; Diversen. De aandeelhouders dienen  
zich te schikken naar de statuten.  
(AOPC-1-11-02541/17.05) (20762)

**REKOOL, naamloze vennootschap,**  
Silvesterlaan 28-32, 2970 'S GRAVENWEZEL  
Ondernemingsnummer 0421.756.592

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 20 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. Divers.  
(AOPC-1-11-00425/17.05) (20763)

**R.C.B., naamloze vennootschap,**  
Koningslaan 98, bus 4, 8300 KNOCKE-HEIST  
Ondernemingsnummer 0458.231.562

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. Divers.  
(AOPC-1-11-00810/17.05) (20764)

**SELECTION, société anonyme,**  
Passage Lemonnier 24, 4000 LIÈGE  
Numéro d'entreprise : 0402.359.661

Assemblée générale ordinaire au siège social le 06/6/2011, à  
14 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes  
annuels. Affectation du résultat. Renouvellement du mandat des  
administrateurs.  
Décharge des administrateurs. Divers.  
(AOPC-1-11-03149/17.05) (20765)

**SEMS, naamloze vennootschap,**  
Zwaikomstraat 23, 8800 ROESELARE  
Ondernemingsnummer 0451.431.664

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. Divers.  
(AOPC-1-11-02094/17.05) (20766)

**SOFA-STYLE, naamloze vennootschap,**  
Kortemarkstraat 95, 8480 ICHTEGEM  
Ondernemingsnummer 0449.297.466

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 16 uur. Agenda :  
Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting  
bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.  
(AOPC-1-11-00624/17.05) (20767)

**STAD EN MILIEU, naamloze vennootschap,**  
Dam 10, 8500 Kortrijk  
Ondernemingsnummer 0437.987.365

Jaarvergadering op 06/6/2011, om 11 uur. ten zetel. Agenda :  
1. Verslag raad van bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening per  
31/12/2010. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting bestuurders. Zie  
statuten.  
(AOPC-1-11-02516/17.05) (20768)

**STEBA, naamloze vennootschap,**  
Tichelrijlaan 7, 3800 SINT-TRUIDEN

Ondernemingsnummer 0417.266.581

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-02779/17.05) (20769)

**SUMMUM, société anonyme,**  
Jevoumont 30, 4910 THEUX

Numéro d'entreprise 0423.750.834

Assemblée générale le 06/6/2011, à 9 h en l'étude du Notaire Caeymaex, place de Bronckart, 17, à 4000 Liège. Ordre du jour : Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Réduction de capital en apurement du solde des pertes reportées. Diversz.

(AOPC-1-11-02616/17.05) (20770)

**SVENI, naamloze vennootschap,**  
Diestersteenweg 99, 3850 NIEUWERKERKEN

Ondernemingsnummer 0442.207.855

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 19 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders.

(AOPC-1-11-01749/17.05) (20771)

**S.R.V., société anonyme,**  
rue du Curé du Château 4, 7500 Tournai

Numéro d'entreprise 0859.574.012

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00539/17.05) (20772)

**TECNOCONDUITE 2000, société anonyme,**  
avenue de l'Indépendance 71, 4020 WANDRE

Numéro d'entreprise 044.973.1986

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 20 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00535/17.05) (20773)

**TER SCHORRE, naamloze vennootschap,**  
Boelenaar 1, 9031 DRONGEN

Ondernemingsnummer 0461.152.747

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 14 u. 30 m. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00808/17.05) (20774)

**THIRY ANDRE, naamloze vennootschap,**  
Mechelsestraat 125, 3000 LEUVEN

Ondernemingsnummer 0414.688.064

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-00770/17.05) (20775)

**TOMACOM, naamloze vennootschap,**  
Obterrestraat 65, 8972 PROVEN

Ondernemingsnummer 0436.147.236

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 11 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01322/17.05) (20776)

**TRANSPORT DENECKER, naamloze vennootschap,**  
Kleine Dries 8, 8600 DIKSMUIDE

Ondernemingsnummer 0406.750.197

De aandeelhouders worden uitgenodigd tot de jaarvergadering die zal gehouden worden op de zetel van de vennootschap op 6 juni 2011, om 14 uur. Agenda : Lezing van het jaarverslag. Bespeking en goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 31 december 2010. Kwijting. Ontslag en benoeming.

De raad van bestuur.

(AOPC-1-11-01280/17.05) (20777)

**TRANSRA, société anonyme,**  
Rovert 1, 4731 RAEREN

Numéro d'entreprise NN456.839.019

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 16 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Divers.

(AOPC-1-11-00772/17.05) (20778)

**TREGENNA, société anonyme,**  
avenue Paul Hymans 112, bte 2, 1200 Bruxelles

Numéro d'entreprise 0453.838.353

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 11 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Modifications statutaires : Changement du siège social. Divers.

(AOPC-1-11-01709/17.05) (20779)

**TROCKIMMO, naamloze vennootschap,**  
Trockart 2, 3832 ULBEEK

Ondernemingsnummer 0429.715.344

Algemene vergadering ter zetel op 04/6/2011, om 10 uur. Agenda : Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Eventueel ontslag en benoeming bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-03177/17.05) (20780)



**VACO, naamloze vennootschap,  
Bergensesteenweg 207, 1600 SINT-PIETERS-LEEUV**

Ondernemingsnummer 0474.475.696

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-02882/17.05) (20781)

**VELUCA, naamloze vennootschap,  
Bollebeke 3, 2540 HOVE**

Ondernemingsnummer 0443.756.588

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Divers.

(AOPC-1-11-03046/17.05) (20787)

**VAKADRI, naamloze vennootschap,  
Drie Koningstraat 15, 2600 BERCHEM (ANTWERPEN)**

Ondernemingsnummer 0432.323.357

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-00973/17.05) (20782)

**VERCO, société anonyme,  
rue de Woeringen 9, 1000 Bruxelles**

Numéro d'entreprise 0403.154.764

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 17 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Nominations. Divers.

(AOPC-1-11-00101/17.05) (20788)

**VALCKE PREFAB BETON, naamloze vennootschap,  
A. Rodenbachstraat 72, 8908 IEPEL (VLAMERTINGE)**

Ondernemingsnummer 0445.799.825

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 10 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02276/17.05) (20783)

**VIOLETINVEST, société anonyme,  
boulevard Bischoffsheim 36, 1000 Bruxelles**

Numéro d'entreprise 0455.968.591

L'assemblée générale qui se tiendra au siège social le 08/6/2011, à 11 heures. Ordre du jour : 1. Rapport du conseil d'administration. 2. Approbation des comptes annuels arrêtés au 31/12/2010. 3. Affectation des résultats. 4. Approbation des rémunérations aux administrateurs. 5. Décharge administrateurs. 6. Démissions et nominations des administrateurs. 7. Divers.

(AOPC-1-11-02131/17.05) (20789)

**VALEMBERG, société anonyme,  
Grand'ruë 74, 7640 ANTOING**

Numéro d'entreprise 0417.177.994

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 15 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00209/17.05) (20784)

**WALEE, société en commandite par actions,  
rue de Borlez 45, 4317 FAIMES**

Numéro d'entreprise 0451.980.804

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 11 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-01856/17.05) (20790)

**Valorauto Belgium, naamloze vennootschap,  
Wervikstraat 320, 8930 MENEN**

Ondernemingsnummer 0459.675.179

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda : 1. Jaarverslag. 2. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting bestuurders. 5. Divers.

(AOPC-1-11-00969/17.05) (20785)

**WALLONIE MAINTENANCE, société anonyme,  
rue de l'Athénée 15, 6000 CHARLEROI**

Numéro d'entreprise 0449.304.790

Les actionnaires sont invités, à participer, à l'assemblée générale qui se tiendra en l'étude des notaires associés Hubert Michel et Jean-Philippe Matagne, à 6000 Charleroi, rue du Fort 24, le 8 juin 2011, à 11 heures, aux fins de délibérer sur l'ordre du jour suivant :

Ordre du jour

1° Rapport du liquidateur.

2° Approbation des comptes de liquidation et décharge au liquidateur.

3° Clôture de la liquidation.

(AXPC-1-11-03173/17.05) (20791)

**VAN DER AUWERA FRANCIS, naamloze vennootschap,  
Gentsesteenweg 61, 2800 MECHELEN**

Ondernemingsnummer 0440.700.494

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 18 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-01361/17.05) (20786)

**WEAVING & EDITING, société anonyme,  
rue Defacqz 48, 1050 Bruxelles**

Numéro d'entreprise 0865.732.225

Assemblée ordinaire au siège social le 06/6/2011, à 18 heures. Ordre du jour : Rapport du C.A. Approbation comptes annuels. Affectation résultats. Décharge administrateurs. Divers.

(AOPC-1-11-00528/17.05)

(20792)

**WESTGOED, naamloze vennootschap,  
Passendalestraat 232/0201, 8980 ZONNEBEKE (PASSENDALE)**

Ondernemingsnummer 0451.920.822

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 14 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. (Her)Benoemingen. Bezoldigingen. Divers.

(AOPC-1-11-01621/17.05)

(20793)

**Zakenkantoor Poignie, naamloze vennootschap,  
Zeedijk 77-78, bus 3A, 8430 MIDDELKERKE**

Ondernemingsnummer 0405.435.848

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 15 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02093/17.05)

(20794)

**ZAKENKANTOOR VANHOOF, naamloze vennootschap,  
Bergstraat 56, 1910 BERG**

Ondernemingsnummer 0457.088.348

Algemene vergadering ter zetel op 06/6/2011, om 17 uur. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Divers.

(AOPC-1-11-02601/17.05)

(20795)

**Apoteek Nysen-Dekempeneer, naamloze vennootschap,  
A. De Cockplein 13, 1831 Diegem**

0423.649.280 RPR Brussel

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 18 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Lezing en goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Verwerking resultaten. Ontlasting bestuurders. Benoeming/ontslag bestuurders. Varia. Zich richten naar de statuten.

(20796)

**Asogem, naamloze vennootschap,  
Boomsesteenweg 65, 2630 Aartselaar**

0425.608.680 RPR Antwerpen

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 15 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening. Kwijting bestuurders.

(20797)

**B.G.Pipe, naamloze vennootschap,  
Sporthalplein 53, 2610 Wilrijk**

0445.649.672 RPR Antwerpen

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 14 u. op de zetel. Agenda : 1. Verslag raad van bestuur. 2. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. 3. Bestemming resultaat. 4. Kwijting bestuurders. 5. Diverse. Zich schikken naar de statuten.

(20798)

**Bemapa, naamloze vennootschap,  
Oude Rondelaan 76-78, 3000 Leuven**

0454.457.866 RPR Leuven

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 18 u. op de zetel. Agenda : 1. Lezing en goedkeuring jaarrekening per 30/12/2010. 2. Goedkeuring en toewijzing resultaat. 3. Kwijting bestuurders. 4. Statutaire benoemingen.

(20799)

**Candeias, naamloze vennootschap,  
Waregemseweg 154, 9790 Wortegem-Petegem**

0446.655.997 RPR Oudenaarde

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 15 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders.

(20800)

**Carton - D'huyvetter, naamloze vennootschap,  
Louis Dhontstraat 3-5, 9800 Deinze**

0401.006.710 RPR Gent

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 15 u. op de zetel. Agenda : 1. Lezing jaarverslag. 2. Bespreking van de jaarrekening afgesloten op 31/12/2010. 3. Goedkeuring jaarrekening. 4. Bezoldigingen. 5. Herbenoemingen.

(20801)

**Cebeltra, société anonyme,  
Avenue Firmin Lecharlier 93, 1090 Jette**

0442.555.372 RPM Bruxelles

Assemblée générale ordinaire le 9/06/2011 à 16 heures, au siège social. Ordre du jour : Rapport du conseil d'administration. Approbation des comptes annuels au 31/12/2010 et affectation du résultat. Décharge aux administrateurs. Divers.

(20802)

**De Beuckelaer Harelbeke, naamloze vennootschap,  
Bethaniënlei 15, 2980 Zoersel**

0452.292.588 RPR Antwerpen

Algemene Vergadering ter zetel op 9/06/2011 om 18 u. Agenda : Jaarverslag. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Statutaire benoemingen. Varia.

(20803)

**Deco-Im, naamloze vennootschap,  
Molenstraat 14, 1755 Gooik**

0454.235.360 RPR Brussel

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 20 u. op de zetel. Agenda : Jaarverslag; Goedkeuring jaarrekening; Bestemming resultaat; Kwijting bestuurders; (Her)Benoemingen; Varia.

(20804)

**Dry Battery Sales, naamloze vennootschap,  
Hogenakkerhoekstraat 12, 9150 Kruikeke**

0428.367.242 RPR Dendermonde

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 10 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Kwijting bestuurders.

(20805)

**Grond & Bouwcentrum, naamloze vennootschap,  
Waregemseweg 154, 9790 Wortegem-Petegem**

0405.418.725 RPR Oudenaarde

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 10 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders.

(20806)

**Houthandel Borremans, naamloze vennootschap,  
Herentalsebaan 615-619, 2160 Wommelgem**

0432.126.387 RPR Antwerpen

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 19 u. op de zetel. Agenda : Toelichting bestuurders. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Kwijting accountant.

(20807)

**Immo De Lentakker, naamloze vennootschap,  
Hillesteenweg 13, 8750 Wingene**

0437.119.018 RPR Brugge

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 18 u. op de zetel. Agenda : 1. Bespreking en goedkeuring jaarrekening afgesloten per 31/12/2010; 2. Kwijting bestuurders. Om toegelaten te worden zich schikken naar de statuten. De raad van bestuur.

(20808)

**Immobilie Ramsom, naamloze vennootschap,  
Dorpstraat 33/35, 1830 Machelen**

0411.507.454 RPR Brussel

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 18 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Ontslag en benoeming bestuurders. Kwijting bestuurders. Varia. Zich richten naar de statuten. De raad van bestuur.

(20809)

**J. Mertens & zoon, naamloze vennootschap,  
Santvoortbeeklaan 15, 2100 Deurne**

0420.918.731 RPR Antwerpen

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 20 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Varia.

(20810)

**Messely-Decreton, naamloze vennootschap,  
Tramstraat 9, 8560 Wevelgem**

0419.810.258 RPR Kortrijk

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 14 u. op de zetel. Agenda : Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders.

(20811)

**Parkhotel Groenhove, naamloze vennootschap,  
Waregemseweg 154, 9790 Wortegem-Petegem**

0405.434.066 RPR Oudenaarde

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 10 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders.

(20812)

**Quality Immobiliën, naamloze vennootschap,  
Elizabetlaan 147, 8300 Knokke-Heist**

0423.737.372 RPR Brugge

Jaarvergadering op 6/06/2011 om 19 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening. Bestemming resultaat. (Her)benoeming. Kwijting bestuurders. Varia.

(20813)

**Rampelberg-Somers, naamloze vennootschap,  
Dorpstraat 33/35, 1830 Machelen**

0411.506.266 RPR Brussel

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 20 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Ontslag en benoeming bestuurders. Kwijting bestuurders. Varia. Zich richten naar de statuten. De raad van bestuur.

(20814)

**Sofora, naamloze vennootschap,  
Markt 70 /1b, 1780 Wemmel**

0445.883.264 RPR Brussel

Jaarvergadering op 09/06/2011 om 18 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Varia.

(20815)

**Sunrise, naamloze vennootschap,  
Vondelstraat 4, 9790 Wortegem-Petegem**

0436.571.363 RPR Oudenaarde

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 16 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting bestuurders.

(20816)

**Tiphi, naamloze vennootschap,  
Schegel 4, 2240 Zandhoven**

RPR Antwerpen 0436.327.873

Jaarvergadering op 6/06/2011 om 20 u. op de zetel. Agenda : Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Bezoldiging bestuurders. Kwijting bestuurders. Allerlei. Zich richten naar de statuten.

(20817)

**Uitgeversimmobiliën, naamloze vennootschap,  
Kapelsestraat 222, 2950 Kapellen**

RPR Antwerpen 0415.950.747

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 10 u. op de zetel. Agenda : 1. Lezing van het jaarverslag. 2. Lezing, bespreking en goedkeuring van de jaarrekening afgesloten per 31/12/2010. 3. Kwijting bestuurders. 4. Bezoldigingen. 5. Benoemingen. De aandeelhouders moeten de statutaire bepalingen naleven.

(20818)

**Vandeginste, naamloze vennootschap,  
Oostendestraat 159, 8820 Torhout**

RPR Brugge 0419.934.477

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 10 u. op de zetel. Agenda : 1. Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. 2. Resultaatsaanwending. 3. Kwijting aan de bestuurders. 4. Ontslagen en benoemingen. De raad van bestuur.

(20819)

**Vego Investments, naamloze vennootschap,  
Hollandstraat 111, 2223 Schriek**

RPR Mechelen 0451.801.551

Jaarvergadering op 9/06/2011 om 20 u. op de zetel. Agenda : Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Bezoldiging bestuurders. Kwijting bestuurders. Allerlei. Zich richten naar de statuten.

(20820)

**Versavel & Co, naamloze vennootschap,  
Wiekstraat 71, 3600 Genk**

RPR Tongeren 0443.855.469

Jaarvergadering op 31/05/2011 om 10 u. op de zetel. Agenda : Goedkeuring jaarrekening en bestemming resultaat. Kwijting bestuurders. Eventueel ontslag en benoeming bestuurders. Varia. Zich schikken naar de statuten. Namens de raad van bestuur.

(20821)

**Wibema, naamloze vennootschap,  
Kanaalstraat 50, 3945 Ham**

RPR Hasselt 0452.353.857

Jaarvergadering op 3/06/2011 om 17 u. op de zetel. Agenda : Verslag raad van bestuur Goedkeuring jaarrekening per 31/12/2010. Bestemming resultaat. Kwijting aan de bestuurders. Goedkeuring bezoldigingen. Ontslagen en benoemingen. Rondvraag.

(20822)

**Administrations publiques  
et Enseignement technique**  
**Openbare Besturen en Technisch Onderwijs**

PLACES VACANTES – OPENSTAANDE BETREKKINGEN

**Commune de Saint-Josse-ten-Noode**

Enseignement communal francophone

Constitution d'une réserve de recrutement pour l'enseignement communal

1. Instituteurs(trices) maternels(les).
2. Instituteurs(trices) primaires.
3. Maîtres(tresses) spéciaux de seconde langue.
4. Maîtres de psychomotricité et maîtres spéciaux d'éducation physique.
5. Maîtres spéciaux et professeurs de morale, religion catholique, protestante, islamique, israélite, orthodoxe.
6. Professeurs de cours généraux, cours spéciaux, cours techniques, cours pratiques, cours techniques et pratique professionnelle aux degrés inférieur et supérieur de l'enseignement secondaire.
7. Professeurs de cours artistiques (arts plastiques) aux filières préparatoire, de formation, de qualification, de transition et à finalité et professeurs de cours d'histoire de l'art à l'enseignement artistique à horaire réduit.

Les candidatures doivent être adressées au collège des bourgmestre et échevins, administration communale de Saint-Josse-ten-Noode, avenue de l'Astronomie 13, à 1210 Bruxelles, pour le 30 juin 2011 au plus tard.

Les candidatures antérieures doivent être renouvelées.

(20434)



**Actes judiciaires  
et extraits de jugements**  
**Gerechtigde akten  
en uittreksels uit vonnissen**

Publication faite en exécution de l'article 490  
du Code pénal

Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 490  
van het Strafwetboek

—  
*Infractions liées à l'état de faillite*  
*Misdrijven die verband houden met de staat van faillissement*

—  
Hof van beroep te Gent

Not. 2010/NT/846,

Van het parket

Nr. C/329/11

Van het arrest

Bij arrest van het hof van beroep te Gent, 17e kamer, rechtdoende in correctionele zaken, d.d. 21 februari 2011, op tegenspraak geweest, op beroep tegen het vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Gent van 24 maart 2010, werd :

Demedts, Steven Paul Karel Maria, TV-producent, geboren te Deinze op 8 mei 1961, wonende te 9000 Gent, Lange Steenstraat 73D,

beklaagd van

A. Bij inbreuk op artikel 489ter, 1°, S.W., als handelaar die zich in staat van faillissement bevindt in de zin van artikel 2 van de Faillissementswet, ingeschreven in de K.B.O. onder nummer 0711.352.567, als zodanig verklaard bij vonnis d.d. 14 februari 2008 van de rechtbank van koophandel te Gent, doch reeds virtueel failliet op 1 juli 2007

met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden, een gedeelte van de activa te hebben verduisterd of verborgen, namelijk :

1. te 9960 Assenede op 13 juli 2007;

2. te 9960 Assenede op 14 februari 2008;

C. Bij inbreuk op artikel 489bis, 4°, S.W., als handelaar die zich in staat van faillissement bevindt in de zin van artikel 2 van de Faillissementswet, ingeschreven in de K.B.O. onder nummer 0711.352.567, als zodanig verklaard bij vonnis d.d. 14 februari 2008 van de rechtbank van koophandel te Gent, doch reeds virtueel failliet op 1 juli 2007,

met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, verzuimd te hebben binnen de bij artikel 9 van de Faillissementswet gestelde termijn aangifte te doen van het faillissement

te 9960 Assenede op 1 augustus 2007

verwezen wegens voormelde feiten samen tot :

- een gevangenisstraf van zes maanden met uitstel drie jaar;

- een geldboete van vijfhonderd euro x 5,5 = 2.750 EUR of vijfenveertig dagen.

Legt de beklagde, veroordeeld zijnde uit hoofde van, een strafbaar feit omschreven in de artikelen 489bis, 489ter van het Strafwetboek, overeenkomstig artikelen 1 en 1bis van het K.B. nr. 22 betreffende het rechterlijk verbod aan bepaalde veroordeelden en gefailleerden om bepaalde ambten, beroepen of werkzaamheden uit te oefenen - VERBOD OP om, persoonlijk of door een tussenpersoon, de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid

of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, bedoeld in artikel 198, § 6, eerste lid, van de op 30 november 1935 gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen, of het beroep van effectenmakelaar of correspondentieeffectenmakelaar uit te oefenen en om persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen, voor een periode van vijf jaar met uitstel drie jaar;

- vijftientig eur x 5,5 = 137,50 EUR (Slachtofferfonds).

Werd bevolen dat onderhavig arrest bij uittreksel zal gepubliceerd worden in het *Belgisch Staatsblad*, op kosten van de veroordeelde.

Voor echt uittreksel afgeleverd aan de heer procureur-generaal tot inlassing in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor de hoofdgriffier: de griffier-hoofd van dienst, (get.) R. Roggeman.

PRO JUSTITIA :

Tegen dit arrest werd er geen beroep aangetekend.

Gent, 15 maart 2011.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) R. Roggeman.

(20435)

Not. 2010/NT/1097,

Van het parket

Nr. C/709/11

Van het arrest

Bij arrest van het hof van beroep te Gent, 17e kamer, rechtdoende in correctionele zaken, d.d. 12 april 2011, op tegenspraak geweest, op beroep tegen het vonnis van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde van 28 juni 2010, op tegenspraak geweest, werd :

Benali, Jamel (voorheen Ben Ali, Jamel), zonder beroep, geboren te Temse op 27 september 1981, wonende te 9140 Temse, Volksplaats 17, thans onder elektronisch toezicht sedert 16 september 2010,

beklaagd van :

A. Valsheid in geschriften

Te 2870 Puurs, op 7 april 2005

B. Gebruik valse stukken

Te 2870 Puurs en te 9140 Temse, in de periode van 7 april 2005 tot 17 maart 2008 (datum falings)

C. Bij inbreuk op artikel 489bis, 4°, van het Strafwetboek, als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt in de zin van artikel 2 van de Faillissementswet van 8 augustus 1997, met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, verzuimd te hebben binnen de bij artikel 9 van de Faillissementswet gestelde termijn van één maand na te hebben opgehouden te betalen, aangifte daarvan te doen, namelijk :

Als zaakvoerder van de BVBA JMB CARS, met maatschappelijke zetel te 9140 Temse, Volksplaats 17, gekend met ondernemingsnummer 0873.430.857, in staat van faillissement verklaard door de rechtbank van koophandel te Dendermonde, bij vonnis van 17 maart 2008 (datum staking van betaling : 5 juni 2007)

Te 9140 Temse, op 5 juli 2007

D. Bij inbreuk op artikel 489bis, 1°, van het Strafwetboek, als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt in de zin van artikel 2 van de Faillissementswet van 8 augustus 1997, met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, aankopen te hebben gedaan tot wederverkoop beneden de koers of toegestemd te hebben in leningen, effectencirculaties en andere al te kostelijke middelen om zich geld te verschaffen, meer bepaald :

Als zaakvoerder van de BVBA JMB CARS, met maatschappelijke zetel te 9140 Temse, Volksplaats 17, gekend met ondernemingsnummer 0873.430.857, in staat van faillissement verklaard door de rechtbank van koophandel te Dendermonde bij vonnis van 17 maart 2008 (datum staking van betaling : 5 juni 2007)

Te 9140 Temse, meermaals in de periode van 5 juni 2007 tot 17 maart 2008

E. Bij inbreuk op artikel 489ter, al. 1, 1° en al. 2 van het Strafwetboek, zoals ingevoegd bij artikel 120 van de Faillissementswet van 8 augustus 1997, als bestuurder, in rechte of in feite, van een handelsvennootschap die zich in staat van faillissement bevindt in de zin van artikel 2 van de faillissementswet, namelijk :

Als zaakvoerder van de BVBA JMB CARS, met maatschappelijke zetel te 9140 Temse, Volksplaats 17, gekend met ondernemingsnummer 0873.430.857, in staat van faillissement verklaard door de rechtbank van koophandel te Dendermonde bij vonnis van 17 maart 2008 (datum staking van betaling : 5 juni 2007)

Met bedrieglijk opzet of met het oogmerk om te schaden, een gedeelte van de activa te hebben verduisterd of verborgen

Te 2870 Puurs, op een niet nader te bepalen datum in de periode van 1 maart 2008 tot 17 maart 2008

F. Als bestuurder, zaakvoerder, directeur of procuratierhouder van een rechtspersoon, met bedrieglijk opzet, geen aan de aard en de omvang van het bedrijf passende boekhouding te hebben gevoerd en de bijzondere wetsvoorschriften betreffende dat bedrijf niet in acht te hebben genomen, zijnde een inbreuk op de artikelen 1, al. 1-2°, 2 en 16, al. 1, 4 en 5 van de Wet van 17 juli 1975 met betrekking tot de boekhouding en de jaarrekening van de ondernemingen

Als zaakvoerder van de BVBA JMB CARS, met maatschappelijke zetel te 9140 Temse, Volksplaats 17, gekend met ondernemingsnummer 0873.430.857, in staat van faillissement verklaard door de rechtbank van koophandel te Dendermonde, bij vonnis van 17 maart 2008 (datum staking van betaling : 5 juni 2007)

Te 9140 Temse, in de periode van 1 januari 2006 tot 17 maart 2008 - in staat van wettelijke herhaling

verwezen wegens voormelde feiten samen tot :

een gevangenisstraf van tien maanden en een geldboete van tweehonderd euro x 5,5 = 1.100,00 EUR of 2 maand.

Legt beklagde gedurende een termijn van tien jaren VERBOD op om persoonlijk of door een tussenpersoon de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, bedoeld in artikel 198, § 6, eerste lid, van de op 30 november 1935 gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen of het beroep van effectenmakelaar of correspondent-effectenmakelaar uit te oefenen (artikel 1, g, van het koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 betreffende het rechterlijk verbod aan bepaalde veroordeelden en gefailleerden om bepaalde ambten, beroepen of werkzaamheden uit te oefenen), evenals VERBOD voor dezelfde termijn om persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen (artikel 1bis van het koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 betreffende het rechterlijk verbod aan bepaalde veroordeelden en gefailleerden om bepaalde ambten, beroepen of werkzaamheden uit te oefenen);

een bijdrage van vijftientig eur x 5,5 = 137,50 EUR (fonds tot hulp aan slachtoffers van opzettelijke gewelddaden).

Werd bevolen dat onderhavig arrest bij uittreksel zal gepubliceerd worden in het *Belgisch Staatsblad*, op kosten van de veroordeelde (art. 490 SWB).

Voor echt uittreksel afgeleverd aan de heer procureur-generaal tot inlassing in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor de hoofdgriffier: de griffier-hoofd van dienst, (get.) R. Roggeman.

PRO JUSTITIA :

Tegen dit arrest werd er geen beroep aangetekend.

Gent, 15 maart 2011.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) R. Roggeman.

(20436)

**Publication faite en exécution de l'article 488bis e, § 1<sup>er</sup>  
du Code civil**

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 488bis e, § 1  
van het Burgerlijk Wetboek**

—  
*Désignation d'administrateur provisoire*  
*Aanstelling voorlopig bewindvoerder*

—  
Justice de paix du canton d'Arlon-Messancy,  
siège de Messancy

—  
Suite à la requête déposée le 15 avril 2011, par jugement rendu par le juge de paix du canton de Messancy le 27 avril 2011, M. Stumpf, Joseph, né à Athus le 2 novembre 1920, époux de Mme Muller, Germaine, domicilié rue de la Gare 49 à 6780 Messancy, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Lequeux, Nathalie, dont les bureaux sont établis avenue Tesch 7 à 6700 Arlon.

Extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Claire Laurent. (66002)

—  
Suite à la requête déposée le 18 avril 2011, par jugement rendu par le juge de paix du canton de Messancy le 27 avril 2011, Mme Muller, Germaine, née à Messancy le 12 novembre 1925, épouse de M. Stumpf, Joseph, domiciliée rue de la Gare 49 à 6780 Messancy, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Lequeux, Nathalie, dont les bureaux sont établis avenue Tesch 7 à 6700 Arlon.

Extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Claire Laurent. (66003)

—  
Justice de paix du deuxième canton de Bruxelles

—  
Par ordonnance du 28 avril 2011, le juge de paix du deuxième canton de Bruxelles a désigné en qualité d'administrateur provisoire des biens de M. Mohamed El Hajami, né à Béni Touzine (Maroc) le 24 avril 1979, domicilié à 1000 Bruxelles, rue de la Prévoyance 40, Mme Catherine Raes Simetin, avocat, dont le cabinet est établi à 1200 Bruxelles, avenue de Broqueville 116/9, avec mission de gérer les biens de M. Mohamed El Hajami, avec les pouvoirs et devoirs repris à l'article 488bis f du Code civil.

Pour extrait conforme : (signé) Evelyne Mommens, juge de paix et Margareta Van Rompaey, greffier. (66004)

—  
Justice de paix du troisième canton de Charleroi

—  
Suite à la requête déposée le 1<sup>er</sup> avril 2011, par ordonnance du juge de paix du troisième canton de Charleroi, rendue le 15 avril 2011, Mme Christiane Léonce Ghislaine Dullier, née à Wangenies le 24 juillet 1949, domiciliée à 6220 Fleurus, chaussée de Charleroi 259, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Jean-Pierre Eloy, domicilié à 6042 Lodelinsart, chaussée de Châtelet 54.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Desart, Valérie. (66005)

Justice de paix du canton de Couvin-Philippeville,  
siège de Philippeville

Suite à la requête déposée le 26 avril 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Couvin-Philippeville, siégeant à Philippeville, rendue le 4 mai 2011, Mme Gilbert, Léonie Marguerite Olga Ghislaine, née à Romedenne le 8 décembre 1926, domiciliée à 5600 Romedenne, place des Marronniers 6, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Henuzet, Philippe, chauffeur routier, domicilié à 5600 Romedenne, rue Grande 37.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Marie-Paule Renault.

(66006)

## Justice de paix du canton de Fléron

Suite à la requête déposée le 25 mars 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Fléron, rendue le 5 mai 2011, Mme Imbro, Annuziata, née le 19 janvier 1947, domiciliée à 4052 Chaudfontaine, rue U. Chession 26, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Cloes, José, avocat, 4670 Blegny, rue du Vicinal 25.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Joseph Leruth.

(66007)

Suite à la requête déposée le 25 février 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Fléron, rendue le 12 avril 2011, Mme Giroul, Jannine, née à Alleur le 11 janvier 1933, pensionnée, domiciliée à 4051 Chaudfontaine, rue Bechuron 5, résidant rue Général Jacques 174, à 4051 Chaudfontaine, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Deventer, Olivier, avocat au Barreau de Liège, domicilié à 4000 Liège, rue Sainte Walburge 462.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Joseph Leruth.

(66008)

Justice de paix du canton de Gembloux-Eghezée,  
siège d'Eghezée

Suite à la requête déposée le 22 mars 2011, par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Gembloux-Eghezée, siège d'Eghezée, rendue le 9 mai 2011, la nommée Mme Renée Darte, née à Bolinne le 16 novembre 1965, domiciliée à 5310 Bolinne (Eghezée), rue du Siffleau 10, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Marie-Eve Clossen, avocate, dont les bureaux sont établis à 5000 Namur, rue Lucien Namèche 19.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Véronique Denil.

(66009)

Suite à la requête déposée le 1<sup>er</sup> avril 2011, par ordonnance de Mme le juge de paix du canton de Gembloux-Eghezée, siège d'Eghezée, rendue le 9 mai 2011, le nommé M. Gaëtano Serafini, né à Carunchio le 12 février 1933, époux de Mme Annie Crabbe, domicilié à 1367 Ramillies, chaussée Joseph Rowart 9, mais résidant « Les Jours Heureux », rue Marcel Hubert 2 à 5310 Longchamps (Eghezée), a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Annie Louise Marie Crabbe, domiciliée chaussée Joseph Rowart 9 à 1367 Ramillies.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Véronique Denil.

(66010)

Justice de paix du canton de Huy II-Hannut,  
siège de Hannut

Suite aux requêtes déposées le 2 février 2011 et le 27 avril 2011, par ordonnance de M. Philippe Carton de Tournai, juge de paix du canton de Huy II-Hannut, siège de Hannut, rendue le 28 avril 2011, M. Istvan Markus, né à Davod (Hongrie) le 5 janvier 1931, domicilié à 4287 Racour (Lincet), rue de Landen 29, résidence « Saint-Joseph », a été déclaré définitivement incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Daniel Lambert, avocat à 4280 Hannut, rue des Remparts 10.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Rycken, Jeannine.

(66011)

## Justice de paix du canton de Liège IV

Suite à la requête déposée le 12 avril 2011, par décision du juge de paix du canton de Liège IV, rendue le 29 avril 2011, Mme Le, Thi Nguyet, née à Saïgon le 18 février 1924, domiciliée à 4000 Liège, rue Henri Forir 02, résidant à 4020 Liège, rue Grétry 172-174, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Me Deventer, Olivier, dont les bureaux sont sis à 4000 Liège, rue Sainte-Walburge 462.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Frankinet, Régine.

(66012)

Justice de paix du canton de Marche-en-Famenne-Durbuy,  
siège de Durbuy

Suite à la requête déposée le 9 mars 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Marche-en-Famenne-Durbuy, siège de Durbuy, rendue le 6 avril 2011, Dumoulin, Ivonne Marie Marguerite, née à Barvaux le 24 mai 1914, domiciliée à 6940 Durbuy, Petite-Somme 3, résidant à 6940 Grandhan (Durbuy), voie d'Andenne 13, a été déclarée totalement incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Franchimont, Pierre, avocat, dont les bureaux sont sis à 6900 Marche-en-Famenne, rue de Luxembourg 33.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Leruth, Corine.

(66013)

## Justice de paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode

Par ordonnance du juge de paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode, en date du 28 avril 2011, la nommée Douchant, Yvette, née à La Hulpe le 22 juin 1936, domiciliée à 1140 Evere, avenue de la Quiétude 15, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, en la personne de Vandercapellen, Ghislain, domicilié à 1547 Bièvene, Commijn 30.

Le greffier délégué, (signé) Damien Lardot.

(66014)

## Justice de paix du canton de Thuin

Suite à la requête déposée le 12 avril 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Thuin, rendue le 4 mai 2011, M. Alan Michel Léon Bougenière, né à Charleroi le 19 février 1977, domicilié à 6120 Jamioulx, rue des Bruyères 35, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Mme Véronique Marie Ghislaine Dubois, domiciliée à 6120 Jamioulx, rue des Bruyères 35.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Jean-François Mahieux.

(66015)

Suite à la requête déposée le 4 mai 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Thuin, rendue le 9 mai 2011, M. Piétro Maniscalco, né à Agrigento (Italie) le 27 avril 1966, domicilié à 6200 Châtelet, rue du Pige 41, résidant à l'établissement pénitentiaire, annexe psychiatrique, rue F. Vandamme 172, 6120 Jamioulx, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Eric Herinne, avocat, dont le cabinet est sis à 6000 Charleroi, rue E. Tumelaire 23, bte 18.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Jean-François Mahieux.  
(66016)

Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 3 mai 2011, Petit, René, né à Tournai le 19 mai 1929, domicilié à 7500 Tournai, rue Bonnemaïson 10/39, résidant au CHwapi, site IMC, chambre 111 à 7500 Tournai, chaussée de Saint-Amand 80, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'une administratrice provisoire en la personne de Waignein, Michèle, avocate, dont le cabinet est établi à 7500 Tournai, boulevard du Roi Albert 51.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Emmanuelle Wallez.  
(66017)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 2 mai 2011, Debo, Jacqueline, née à Renaix le 5 juin 1929, domiciliée à 7500 Tournai, rue Saint-Martin 68/12, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'une administratrice provisoire en la personne de Vloebergs, Martine, avocate, dont le cabinet est établi à 7500 Tournai, rue de la Justice 5.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Emmanuelle Wallez.  
(66018)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 4 mai 2011, Hocmert, Agnès, née à Roubaix le 19 avril 1933, domiciliée à 7730 Néchin (Estaimpuis), institut « Saint-Joseph », rue de l'Institut 1, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'une administratrice provisoire en la personne de Hocmert, Sabine, domiciliée à 59390 Lys-lez-Lannoy, rue Ernest Renan 7.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Emmanuelle Wallez.  
(66019)

Vrederegerecht van het eerste kanton Aalst

Bij vonnis van de vrederechter van het eerste kanton Aalst, verleend op 10 mei 2011, werd : Vonck, Marleen, geboren te Nieuwerkerken op 7 februari 1960, wonende te 9300 Aalst, Korte Lindenstraat 23, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. Cayet, Sylvia, advocaat te 9300 Aalst, Binnenstraat 39, B1.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 30 maart 2011.

Aalst, 10 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Veerle Van Den Abbeele.  
(66020)

Vrederegerecht van het kanton Beveren

Vonnis uitgesproken door de vrederechter van het kanton Beveren, d.d. 5 mei 2011 :

Verklaart Van Hoeyland, Alice, geboren op 27 augustus 1918, te Beveren, wonende te 9120 Beveren, Oude Zandstraat 34, bus 225, verblijvende in het Woonzorgcentrum De Notelaar, Oude Zandstraat 98, 9120 Beveren, niet in staat zelf haar goederen te beheren.

Voegen toe als voorlopige bewindvoerder, Foubert, Raf, advocaat, kantoorhoudende te 9120 Beveren Grote Markt 9, bus 3.

Beveren, 9 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de waarnemend hoofdgriffier, (get.) Maurice Van Mulders.  
(66021)

Vrederegerecht van het kanton Boom

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Boom, verleend op 10 mei 2011, werd Goiris, Jozef, geboren te Bornem op 9 maart 1942, wonende te 2880 Bornem, Stationsstraat 9, verblijvende RVT Zonnetij, Leugstraat 11, te 2630 Aartselaar, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Goiris, Jean, geboren te Bornem op 20 juni 1967, wonende te 2330 Merksplas, Ploegstraat 35.

Het verzoekschrift werd neergelegd ter griffie op 22 april 2011.

Boom, 10 mei 2011.

De griffier, (get.) Schippers, Chantal.  
(66022)

Vrederegerecht van het vierde kanton Brugge

Bij beschikking d.d. 4 mei 2011, gewezen op verzoekschrift van 30 maart 2011, heeft de vrederechter over het vierde kanton Brugge voor recht verklaard dat Lebacq, Marc, geboren te Brugge op 14 januari 1965, wonende te 8310 Assebroek (Brugge), Astridlaan 305, bus 3, verblijvende in de instelling Ons Huis Sint-Anna, Sint-Annarei 6, te 8000 Brugge, niet in staat is zelf zijn goederen te beheren en heeft aangewezen als voorlopige bewindvoerder : Mr. Weyts, Hans, advocaat te 8310 Sint-Kruis (Brugge), Dampoortstraat 5.

Brugge, 10 mei 2011.

De griffier, (get.) Impens, Nancy.  
(66023)

Vrederegerecht van het derde kanton Gent

De vrederechter van het vrederegerecht derde kanton Gent, bij beschikking van 26 april 2011, heeft beslist dat Kerrikie, Nicole, geboren te Gent op 14 september 1955, wonende en verblijvende te 9032 Gent (Wondelgem), Campus « De Liberteyt », Vroonstalledries 22, niet in staat is om haar goederen zelf te beheren, en heeft aangesteld Mr. Marleen Peeraer, advocaat te 9000 Gent, er kantoorhoudende aan de Kortrijksesteenweg 977, als voorlopige bewindvoerder, mandaat aanvang nemend op 8 april 2011, datum van neerlegging van het verzoekschrift ter griffie van het vrederegerecht derde kanton Gent.

Gent, 6 mei 2011.

(Get.) C. Degraeve, afgevaardigd griffier.  
(66024)



Vrederecht van het kanton Geraardsbergen-Brakel,  
zetel Brakel

Bij beschikking d.d. 2 mei 2011 van de vrederechter van het kanton Geraardsbergen-Brakel, werd De Cordier, Roger, geboren te Ename op 26 december 1925, gedomicilieerd te 9700 Oudenaarde, Zwijndries 74, doch in feite verblijvende te 9660 Brakel, Kasteelstraat 50 (Najaarszon), niet in staat verklaard zijn goederen te beheren, hij kreeg toegevoegd als voorlopige bewindvoerder: Standaert, Stephan, advocaat, te 9620 Zottegem, Hospitaalstraat 52.

Brakel, 6 mei 2011.

De hoofdgriffier, (get.) Verschuren, Hildegard. (66025)

Vrederecht van het kanton Lier

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het kanton Lier, verleend op 4 mei 2011, werd Verstockt, Jeanne, geboren te Lier op 23 september 1925, wettelijk gedomicilieerd te 2500 Lier, Sint-Aldegondelaan 11, verblijvende in het Huiuze Nazareth, Kriekenstraat 14, te 2500 Lier, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Gladiné, Paul, wonende te 2860 Sint-Katelijne-Waver, Katelijnestraat 15.

Lier, 9 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Maria Moeyersoms. (66026)

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het kanton Lier, verleend op 5 mei 2011, werd Rousseau, Mireille, geboren op 6 juni 1952, wettelijk gedomicilieerd te 2570 Duffel, Stationsstraat 22C, verblijvende in het Psychiatrisch Centrum Sint-Norbertus, Stationsstraat 22C, te 2570 Duffel, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Verwaest, Jef, advocaat, met kantoor te 2500 Lier, Vismarkt 37.

Lier, 10 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Maria Moeyersoms. (66027)

Vrederecht van het kanton Lokeren

Beschikking d.d. 5 mei 2011, verklaren bij beschikking van de vrederechter van het kanton Lokeren, Leon De Maesschalck, geboren op 25 december 1924, wonende te 9160 Lokeren, Everslaarstraat 34, verblijvend in het AZL te 9160 Lokeren, Lepelstraat 2, niet in staat zijn goederen te beheren en voegen hem toe als voorlopig bewindvoerder Mr. Marilyn Daelemans, advocaat te 9160 Lokeren, Oude Vismijn 11, bus 1.

De griffier, (get.) Annick Wicke. (66028)

Vrederecht van het tweede kanton Oostende

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het tweede kanton Oostende, verleend op 28 april 2011, werd Willems, Augusta, geboren op 20 maart 1922 te Oostende, wonende te 8400 Oostende, Esdoornlaan 20, doch verblijvende te Raversijde, in het R.V.T. « Ons Geluk », Westlaan 38, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Follebout, Hilde, advocaat, te 8400 Oostende, Jan Declerkstraat 6.

Oostende, 6 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Conny Denolf. (66029)

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het tweede kanton Oostende, verleend op 28 april 2011, werd Van Belle, Marie Jeanne, geboren op 16 juli 1930 te Oostende, wonende te 8400 Oostende, Ooievaarslaan 3, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Lammens, Jean, advocaat, te 8400 Oostende, Kemmelbergstraat 11.

Oostende, 6 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Conny Denolf. (66030)

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het tweede kanton Oostende, verleend op 28 april 2011, werd Vercoutter, Véronique, geboren op 9 januari 1969 te Oostende, wonende te 8434 Westende (Middelkerke), Duinenlaan 5/201, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Follebout, Hilde, advocaat, te 8400 Oostende, Jan Declerkstraat 6.

Oostende, 6 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Conny Denolf. (66031)

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het tweede kanton Oostende, verleend op 28 april 2011, werd Brackx, Charles, geboren op 9 november 1923 te Stene, wonende te 8400 Oostende, Nieuwpoortsesteenweg 757, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Slabbinck, Rika, advocaat, te 8400 Oostende, Koningstraat 104/8.

Oostende, 6 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Conny Denolf. (66032)

Bij beschikking van de vrederechter van het vrederecht van het tweede kanton Oostende, verleend op 28 april 2011, werd Wiklund, Bror, geboren op 21 december 1935 te Själevad (Zweden), wonende te 8420 De Haan, Noordstraat 22, verblijvende te 8400 Oostende, R.V.T. « Ons Geluk », Westlaan 38, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Follebout, Hilde, advocaat, te 8400 Oostende, Jan Declerkstraat 6.

Oostende, 6 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Conny Denolf. (66033)

Vrederecht van het kanton Tienen

Bij beslissing van de vrederechter van het vrederecht van het kanton Tienen, verleend op 9 mei 2011, werd Nijns, Elza, geboren te Kortenaeken op 4 juli 1940, weduwe, gedomicilieerd te 3470 Kortenaeken, Schansstraat 100, thans verblijvende in het RZ Heilig Hart, Campus Sint-Jan, te 3300 Tienen, Houtemstraat 115, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Nagels, Dimitri, advocaat, met kantoor te 3300 Tienen, Goossensvest 36.

Tienen, 10 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Julie-Anne Brees. (66034)

## Vrederegerecht van het kanton Willebroek

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Willebroek, verleend op Felicia De Kock, geboren te Niel op 10 november 1931, wonende te 2830 Willebroek, Westzavelland 42, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder: Mr. Jeroen Pinoy, advocaat, te 2800 Mechelen, W. Geetsstraat 9.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 29 april 2011.

Willebroek, 10 mei 2011.

De griffier, (get.) Borgonie, Mike.

(66035)

## Vrederegerecht van het kanton Zandhoven

Bij vonnis van de vrederechter van het kanton Zandhoven, uitgesproken op 10 mei 2011, ingevolge het verzoekschrift ter griffie neergelegd op 29 april 2011, werd aan Maria Margaretha Achilles Persyn, van Belgische nationaliteit, gescheiden, geboren te Deurne op 27 april 1930, wonende te 2100 Deurne (Antwerpen), te Couwelaarlei 41, thans verblijvende in P.Z. Bathaniënhuis, Andreas vesaliuslaan 39, te 2980 Zoersel, als voorlopige bewindvoerder toegevoegd: Mr. Wilfried Joris, advocaat, aan de balie te Antwerpen, met kantoor te 2110 Wijnegem, Marktplein 22.

Zandhoven, 10 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel: de hoofdgriffier, (get.) Willy Van Thielen.

(66036)

*Mainlevée d'administration provisoire  
Opheffing voorlopig bewind*

## Justice de paix du canton de Braine-l'Alleud

En vertu d'une ordonnance du juge de paix du canton de Braine-l'Alleud du 4 mai 2011, il a été donné acte à M. Van Lifferinghe, Gilles, de nationalité belge, né à Berchem-Sainte-Agathe le 4 avril 1979, domicilié à 1420 Braine-l'Alleud, avenue Alphonse Allard 9, de la fin de son mandat d'administrateur provisoire de M. Van Lifferinghe, Willy, de nationalité belge, né à La Louvière le 1<sup>er</sup> juin 1949, domicilié en dernier lieu à 1080 Molenbeek-Saint-Jean, en la résidence « Léopold », boulevard Léopold II 184, décédé à Molenbeek le 10 avril 2011.

Pour extrait conforme: le greffier délégué, (signé) Maïder Parise.

(66037)

Justice de paix du canton de Couvin-Philippeville,  
siège de Couvin

Par ordonnance du juge de paix du canton de Couvin-Philippeville, siégeant à Couvin, rendue le 9 mai 2011, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 19 août 2008, et publiée au *Moniteur belge* du 3 septembre 2008, à l'égard de Mme Sinzot, Marcelle, née à Vireux le 25 décembre 1916, résidant à la résidence « L'Edelweiss » à 5680 Gimnée, route du Viroin 17, cette personne est décédée à Gimnée le 2 février 2011, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir, Me Rossi, Caroline, avocat, dont le cabinet est établi à 5660 Couvin, Tromcourt, hameau de Géronsart 15.

Pour extrait conforme: le greffier en chef délégué, (signé) Dominique Dussenne.

(66038)

## Justice de paix du canton de Fosses-la-Ville

Par ordonnance du juge de paix du canton de Fosses-la-Ville, rendue le 10 mai 2011, a été levée la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 5 mai 2009 et publiée au *Moniteur belge* du 12 mai 2009, à l'égard de Mme Anne Marie Tasiaux, née à Auvelais le 17 avril 1936, home « Gai Logis », 5060 Sambreville, rue de l'Institut 5, cette personne étant décédée le 30 avril 2011, il a été mis fin, en conséquence, à la mission de son administrateur provisoire, à savoir, Me Marlène Laurent, avocat, c/o Me Boxus, 5060 Sambreville, rue Radache 104.

Pour extrait conforme: le greffier en chef, (signé) Watelet, Paul.

(66039)

## Justice de paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode

Par ordonnance du juge de paix du canton de Saint-Josse-ten-Noode, en date du 6 mai 2011, mettons fin à la mission de Cornet, Annie, domiciliée à 1140 Evere, avenue Franz Guillaume 61/0, administrateur provisoire des biens de Burgraeve, Réginald, né à Ixelles le 20 août 1944, domicilié en dernier lieu à 1140 Evere, avenue Franz Guillaume 61/0, suite au décès de la personne protégée, survenu à Evere le 13 juin 2009.

Le greffier délégué, (signé) Damien Lardot.

(66040)

## Justice de paix du canton de Thuin

Suite à la requête déposée le 27 avril 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Thuin, rendue le 5 mai 2011, il a été mis fin au mandat de Me Céline Poty, avocat, domiciliée à 6530 Thuin, rue d'Anderlues 27/29, en sa qualité d'administrateur provisoire de Mme Marie-Claire Vincent, née à Charleroi le 1<sup>er</sup> mai 1934, domiciliée à 6120 Ham-sur-Heure-Nalinnes, rue du Sanatorium 74, résidence « Les Bruyères », étant décédée à Ham-sur-Heure-Nalinnes le 1<sup>er</sup> décembre 2010.

Pour extrait conforme: le greffier en chef, (signé) Agnès Mathieu.

(66041)

Suite à la requête déposée le 4 mai 2011, par ordonnance du juge de paix du canton de Thuin, rendue le 10 mai 2011, il a été mis fin au mandat de Me Cécile Carmon, dont le cabinet est sis à 6530 Thuin, rue d'Anderlues 27/29, en sa qualité d'administrateur provisoire de Mme Nicole Brochart, née à Casablanca (Maroc) le 8 septembre 1936, domiciliée à 6000 Charleroi, rue de la Neuville 66, résidant à la résidence « Cocoon », rue Bois Frion 2 à 6110 Montigny-le-Tilleul, étant décédée à Montigny-le-Tilleul le 24 avril 2011.

Pour extrait conforme: le greffier, (signé) Jean-François Mahieux.

(66042)

## Justice de paix du second canton de Tournai

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 2 mai 2011, il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 7 janvier 2010, a pris fin, de: Dufour, Guilhem, né à Tournai le 26 avril 1982, domicilié à 7540 Kain (Tournai), avenue d'Audenarde 202, résidant au CRP « Les Marronniers », pavillon « Les Tamaris » à 7500 Tournai, rue des Fougères 35.

Par conséquent, après dépôt d'un rapport de gestion, il a été mis fin à la mission de son administratrice provisoire, Scouflaire, Isabelle, avocate, dont les bureaux sont établis à 7500 Tournai, rue Albert Asou 56.

Pour extrait conforme: le greffier, (signé) Emmanuelle Wallez.

(66043)

(Cet avis remplace le texte paru au *Moniteur belge* du 4 mai 2011, deuxième édition, p. 26425, acte n° 65431.)

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Tournai, rendue le 20 avril 2011, il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 11 janvier 2011, a pris fin, de : Caink, Yves, domicilié à 7520 Templeuve (Tournai) rue de Roubaix 24, résidant au Chwapi, site « Dorcas », chambre 109 à 7500 Tournai, boulevard du Roi Albert 1, par conséquent, il a été mis fin à la mission de son administrateur provisoire, Tulippe, Michel, dont les bureaux sont établis à 7520 Templeuve (Tournai), rue de Roubaix 50.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Emmanuelle Wallez.  
(66044)

Justice de paix du second canton de Wavre

Par ordonnance du juge de paix du second canton de Wavre, rendue le 7 septembre 2010, il a été constaté que la mesure d'administration provisoire prise par ordonnance du 21 octobre 2009 a pris fin suite au décès de Mme Uyttebrouck, Reine, née à Lathuy le 28 octobre 1917, domiciliée à 1370 Jodoigne, rue du Modron 1, résidant à 1341 Ottignies-Louvain-la-Neuve, résidence « Le Colvert », rue Chapelle Notre-Dame 10, décédée à Ottignies-Louvain-la-Neuve le 29 août 2010, par conséquent, après dépôt d'un rapport de gestion, il a été mis fin à la mission de son administrateur provisoire, Me Quentin Rey, avocat à 1050 Bruxelles, avenue Louise 490/23.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Christine Hermant.  
(66045)

Vrederecht van het eerste kanton Antwerpen

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Antwerpen, verleend op 10 mei 2011, werd vastgesteld dat aan de opdracht van Van Gelder, Patricia, advocaat, kantoorkhoudende te 2600 Antwerpen (Berchem), Grotesteeweg 638, als voorlopig bewindvoerder toegewezen aan Duytschaever, Lydia, geboren te Antwerpen op 8 augustus 1924, wonende in het R.V.T. Bilzenhof, te 2060 Antwerpen, Lange Beeldekenstraat 48-50, bij vonnis, verleend door de plaatsvervangend vrederechter van het kanton Zandhoven, op 12 augustus 2008 (rolnummer 08A585 - Rep.R. 2985/2008, en gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 22 augustus 2008, bl. 44270, en onder nr. 69320), een einde is gekomen op datum van 3 maart 2011, ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op die datum.

Antwerpen, 10 mei 2011.  
De griffier, (get.) Wouters, Valerie.  
(66046)

Vrederecht van het kanton Gent 4

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Gent 4, verleend op 10 mei 2011 werd een einde gemaakt aan de opdracht van voorlopige bewindvoerder die bij beschikking van deze zetel, van 19 april 2011, aan Mr. Jan Devroe, advocaat te 9080 Lochristi, Zevenekendorp 16, werd gegeven over Frank Marie Louis Rita De Moor, geboren te Lochristi op 11 maart 1950, wonende te 9080 Zaffelare (Lochristi), Berkenstraat 49.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 20 april 2011.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Stefanie Temmerman, afgevaardigd griffier.  
(66047)

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Gent 4, verleend op 10 mei 2011 werd een einde gemaakt aan de opdracht van voorlopige bewindvoerder die bij beschikking van deze zetel, van 19 april 2011, aan Mr. Jan Devroe, advocaat te 9080 Lochristi, Zevenekendorp 16, werd gegeven over Sabine Maria Edgard Verschuere, geboren te Sint-Amandsberg op 27 mei 1957, wonende te 9080 Zaffelare (Lochristi), Berkenstraat 49.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 20 april 2011.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Stefanie Temmerman, afgevaardigd griffier.  
(66048)

Vrederecht van het kanton Leuven 3

Beschikking, d.d. 6 mei 2011, verklaart Van Orshoven, Luc, advocaat, aangewezen bij vonnis, uitgesproken door de vrederechter van het kanton Leuven 3, op 29 oktober 2010 (rolnummer 10A3181 - Rep.R. 5142/2010), tot voorlopig bewindvoerder over Van Essche, Laura, laatst wonende te Leuven, Minderbroederstraat 9B (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 12 november 2010), vanaf heden ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is.

Leuven, 9 mei 2011.

De griffier, (get.) De Queker, Francisca.  
(66049)

Vrederecht van het kanton Oudenaarde-Kruishoutem, zetel Oudenaarde

Vonnis, d.d. 4 mei 2011, verklaart Hendrik Derweduwen, wonende te 9700 Oudenaarde, Ronsen Heerweg 5, aangewezen bij vonnis, verleend door de vrederechter van het kanton Oudenaarde-Kruishoutem, zetel Oudenaarde, op 24 maart 2009 (rolnummer 09A187 - Rep.R. 602/2009), tot voorlopig bewindvoerder over Leon Derweduwen, geboren te Zingem op 12 februari 1921, gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 2 april 2009, met ingang van 5 april 2011, ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is te Oudenaarde op 5 april 2011.

Oudenaarde, 10 mei 2011.

De griffier, (get.) Baguet, Filip.  
(66050)

Vrederecht van het kanton Turnhout

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Turnhout, verleend op 6 mei 2011, verklaart Van der Maat, Ann, advocate, met kantoor te 2300 Turnhout, Schorvoortstraat 100, aangewezen bij vonnis, uitgesproken door de vrederechter van het kanton Turnhout, op 25 juni 2010 (rolnummer 10A1324 - Rep.R. 2698/2010), tot voorlopige bewindvoerder over De Groof, Emma Monica, geboren te Herenthout op 6 juli 1937, wonende te 2300 Turnhout, Herentalsstraat 64 (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 5 juli 2010, bl. 44731 en onder nr. 68227), met ingang van 24 april 2011 ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is.

Turnhout, 9 mei 2011.

De hoofdgriffier, (get.) Lucas Verheyen.  
(66051)



## Vrederecht van het kanton Vorst

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Vorst, verleend op 5 mei 2011, werd een einde gesteld aan de opdracht van Mr. Alain Stuckens, advocaat te 1600 Sint-Pieters-Leeuw, Meibloemstraat 51, aangesteld bij beschikking, verleend door de vrederechter van het kanton Herne-Sint-Pieters-Leeuw, op 12 juni 2008, als voorlopig bewindvoerder over de heer Maurits Gustaaf Trog, geboren te Erondegem op 19 oktober 1927, in leven wonende in de Home Bellevue, te 1190 Vorst, Koningslaan 157, gezien deze persoon overleden is te Brussel op 1 maart 2011.

Vorst, 6 mei 2011.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier, (get.) Jan Baele.  
(66052)

*Remplacement d'administrateur provisoire*  
*Vervanging voorlopig bewindvoerder*

Justice de paix du canton d'Enghien-Lens, siège de Lens

Suite à la requête déposée le 11 mars 2011, par ordonnance du juge de paix du canton d'Enghien-Lens, siège de Lens, rendue le 3 mai 2011, il a été mis fin au mandat de Me Pepin, Hélène, avocat, dont le cabinet est sis à 7330 Saint-Ghislain, rue du Port 42, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire de Mme Anna Deprez, née à Calais le 9 octobre 1921, « Le Doux Séjour », à 7330 Saint-Ghislain, Les Jardins de l'Abbaye 6, et désigne en cette qualité chargé de le remplacer, M. Alain Michiels, domicilié à 7330 Saint-Ghislain, avenue de l'Europe 27.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Marcel Delavallée.  
(66053)

Justice de paix du premier canton de Namur

Par ordonnance du juge de paix du premier canton de Namur prononcée en date du 10 mai 2011 (RG. N° 09A43), Me Dermine, Louis, avocat, dont le cabinet est établi à Loverval, allée Notre-Dame de Grâce 2, a été déchargé de la fonction d'administrateur provisoire des biens de M. Karagel, Durmus, né à Boussu le 21 octobre 1981, domicilié à 5002 Namur (Saint-Servais), M.S.P. « Hôpital du Beau Vallon », rue de Bricgniot 205, qui lui a été confiée par ordonnance du 30 octobre 2006. Un nouvel administrateur provisoire a été désigné à cette personne protégée, à savoir : Me Pierret, Sophie, avocat, dont le cabinet est établi à 5002 Saint-Servais, rue du Beau Vallon 128.

Namur, le 10 mai 2011.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Capelle, Angélique.  
(66054)

Justice de paix du canton de Sprimont

Par ordonnance du juge de paix du canton de Sprimont, en date du 3 mai 2011, Donne, Marielle, avocate, domiciliée place Puissant 13, à 4141 Comblain-au-Pont, a été désignée administrateur provisoire des biens de Gillardin, Collette Marie-Anne, divorcée de Schwartz, Jean-Mary, née à Paliseul le 3 janvier 1952, domiciliée habitation protégée « O/A », rue Aux Petites Croix 6, à 4920 Aywaille, en remplacement de Mme Elise Tamigniau, avocate, dont l'étude est établie à 6720 Habay, avenue de la Gare 6 (désignée en cette qualité par ordonnance de M. le juge de paix du premier canton de Liège le 19 décembre 2008).

Sprimont, le 9 mai 2011.

Pour extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Frédérique Seleck.  
(66055)

## Vrederecht van het kanton Tienen

Bij beslissing van de vrederechter van het vrederecht van het kanton Tienen, verleend op 9 mei 2011, werd Demin, Geert, advocaat, met kantoor te 3000 Leuven, J.P. Minckelersstraat 90, in zijn hoedanigheid van voorlopige bewindvoerder van Vlayen, Noël, geboren te Hoegaarden op 18 oktober 1974, uit de echt gescheiden, gedomicilieerd te 3320 Hoegaarden, Gasthuisstraat 17, doch thans verblijvende in het RZ Heilig Hart, campus Sint-Jan, PAAZ-afdeling te 3300 Tienen, Houtemstraat 115, hiertoe aangesteld door de vrederechter van het tweede kanton Leuven, op 19 maart 2001 (R.B. nr. 76/2001 - Rep. nr. 1314/2001), vervangen door Nagels, Dimitri, advocaat, met kantoor te 3300 Tienen, Goossensvest 36, en dit met volledige opdracht, en met ingang vanaf heden.

Tienen, 10 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Julie-Anne Brees.  
(66056)

Bij beslissing van de vrederechter van het vrederecht van het kanton Tienen, verleend op 9 mei 2011, werd Haesevoets, Ann, advocaat, met kantoor te 3512 Hasselt (Stevoort), Hasseltse Dreef 110, in haar hoedanigheid van voorlopige bewindvoerder van Put, Nicole, geboren te Genk op 11 oktober 1971, uit de echt gescheiden, gedomicilieerd en verblijvende te 3300 Tienen, Kabbeekvest 87, hiertoe aangesteld door de vrederechter van het tweede kanton Hasselt, op 25 maart 2009 (R.B. nr. 91/2009 - Rep. nr. 1047/2009), vervangen door Nagels, Dimitri, advocaat, met kantoor te 3300 Tienen, Goossensvest 36, en dit met volledige opdracht, en met ingang vanaf heden.

Tienen, 10 mei 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Julie-Anne Brees.  
(66057)

## Vrederecht van het kanton Turnhout

De beschikking (11B242 - Rep.R 2101/2011) van de vrederechter van het kanton Turnhout, verleend op 5 mei 2011 :

verklaart Gondry, Sven, advocaat, met kantoor te 2020 Antwerpen, Volhardingsstraat 73, aangewezen bij beschikking verleend door de vrederechter van het kanton Lier, op 5 juni 2008 (rolnummer 08A715 - Rep.R. 2847/2008), tot voorlopig bewindvoerder over Kallon, Sumaila, geboren te Kenema (Sierra Leone) op 5 juni 1976, wonende te 2060 Antwerpen, Hardenvoort 6, bus 88, verblijvende in de Penitentiaire Instelling, Wezenstraat 1, 2300 Turnhout (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 16 juni 2008, blz. 30694, en onder nr. 66765), met ingang van heden ontslagen van zijn opdracht;

voegt toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder, met algemene vertegenwoordigingsbevoegdheid, aan de voornoemde beschermde persoon : Hoet, Hans, advocaat, met kantoor te 2300 Turnhout, Graat-akker 103/4.

Turnhout, 9 mei 2011.

De griffier, (get.) Vinckx, Ann.  
(66058)

## Vrederecht van het kanton Wervik

Vonnis van 26 april 2011 :

verklaart Croes, Filip, invalide, geboren te Geluwe op 14 november 1951, wonende te 8940 Wervik, Moermaastraat 23, aangewezen bij vonnis verleend door de vrederechter van het kanton Wervik, op 28 september 2010 (rolnummer 10 A 506 - Rep.R. 2010/1264), tot voorlopig bewindvoerder over Debeuf, Alix, geboren te Geluwe op 29 april 1929, wonende te 8940 Wervik (Geluwe), rusthuis « Te Beke », Beselarestaat 1, met ingang van 26 april 2011, ontslagen van zijn opdracht;

voegt toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder aan de voornoemde beschermde persoon Debeuf, Alix : de heer Philippe Casier, advocaat, met kantoor te 8500 Kortrijk, Louis Verweestraat 2.

Wervik, 2 mei 2011.

De hoofdgriffier, (get.) Rita Samyn.

(66059)

Vrederecht van het kanton Wetteren-Zele,  
zetel te Wetteren

Bij beschikking d.d. 28 april, met rolnummer 11B59, van de heer vrederechter van het vrederecht van het kanton Wetteren-Zele, met zetel te Wetteren, werd Van Eeckhoudt, Marc, advocaat te 1082 Brussel, Dr. A. Schweitzerplein 18, in hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder over de persoon en goederen van de te beschermen persoon Van De Sype, Anja, geboren te Gent op 1 juli 1966 en wonende te 9230 Wetteren, home Diepenbroek, Diepenbroekstraat 34, ontslagen van zijn opdracht en werd te zijner vervanging tot nieuwe voorlopige bewindvoerder over genoemde Van De Sype aangesteld : Van den Bergh, Guido, advocaat, wonende te 9230 Wetteren, Meersstraat 10.

Wetteren, 9 mei 2011.

De griffier, (get.) Robberechts, Katrien.

(66060)

**Publication prescrite par l'article 793  
du Code civil**

**Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 793  
van het Burgerlijk Wetboek**

*Acceptation sous bénéfice d'inventaire  
Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving*

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, op 20 april 2011, heeft Mevr. Bollen, Marie-Louise, handelend als gevolmachtigde van Mevr. Desmet, Paula, handelend in haar hoedanigheid van voogdes over de heer Ambroise, Christian Robert Gabrielle, geboren te Tienen op 20 november 1967, wonende te 3300 Tienen, Delpoortestraat 2, Stichting M.M. Delacroix, hiertoe aangesteld bij beschikking van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven op 15 november 1993, verklaard de nalatenschap van wijlen de heer Ambroise, Valentin Paul Ghislain, geboren te Piétrain op 30 april 1945, in leven wonende te 3300 Tienen, Jubileumlaan 43/2, en overleden te Tienen op 20 november 2010, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van publicatie in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen aan notaris Bert Valkeniers, Potterijstraat 10, 3300 Tienen.

(Get.) Bert Valkeniers, notaris.

(20437)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, op 22 februari 2011, heeft advocaat, Pascale Lauwereys, handelend in haar hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder over de heer Ambroise, Thierry Yvan Marie-Louise, geboren te Tienen op 2 november 1972, wonende en verblijvende in « Huis in de Stad », te Tienen, Hamelendreef 60, hiertoe aangesteld bij beschikking van de vrederechter van het kanton Tienen op 15 juli 2004, verklaard de nalatenschap van wijlen de heer Ambroise, Valentin Paul Ghislain, geboren te Piétrain op 30 april 1945, in leven wonende te 3300 Tienen, Jubileumlaan 43/2, en overleden te Tienen op 20 november 2010, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden te rekenen van de datum van publicatie in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen aan notaris Bert Valkeniers, Potterijstraat 10, 3300 Tienen.

(Get.) Bert Valkeniers, notaris.

(20438)

Ingevolge beschikking van de vrederechter te Leuven tweede kanton, de dato 27 januari 2011, werd de heer Nackaerts, Roland Pierre Florent, handelend in zijn hoedanigheid van drager van het ouderlijk gezag over de drie minderjarige kinderen Nackaerts, Jan-Pieter; Nackaerts, Sofie Mia Ilda, Nackaerts; Nackaerts, Lander Roger Gerard, gemachtigd om onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Mevr. Everaerts, Nicole Marie Ghislaine, geboren te Hasselt op 17 oktober 1963, echtgenote van de heer Nackaerts, Roland, laatst wonende te Oud-Heverlee (Haasrode), Verbindingsstraat 30, testamentloos overleden te Leuven op 11 januari 2011. Verklaring tot aanvaarding van de nalatenschap onder voorrecht van boedelbeschrijving werd gedaan ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven op 21 april 2011.

De schuldeisers worden verzocht bij aangetekend schrijven hun rechten te doen kennen, binnen de drie maanden te rekenen vanaf de datum van onderhavige publicatie bij notaris Jan Denys, te 3118 Werchter, Hogeweg 24.

(Get.) Jan Denys, notaris.

(20439)

Verklaring van aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving, voor de griffier van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, op 29 april 2011, door Mevr. Heylen, Katleen Johanna Rika Alice, geboren te Geel op 18 augustus 1969, advocaat, met kantoor te 3000 Leuven, Bondgenotenlaan 132, in haar hoedanigheid van voorlopige bewindvoerder, hiertoe aangesteld bij beschikking van de vrederechter van het kanton Leuven-1, d.d. 11 juni 1996, over Mevr. Sente, Elza Maria, geboren te Leuven op 26 mei 1954, wonende te 3070 Kortenberg, Broekhoven 37.

Bijzondere machtiging tot aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving, beschikking van de vrederechter van het kanton Leuven-1, d.d. 5 april 2011.

Voorwerp van de verklaring : aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving van de nalatenschap van Mevr. Van Haecht, Maria Thersilia-Jannet, geboren te Houwaart op 16 mei 1923, in leven laatst wonende te 3220 Holsbeek, Langestraat 91, en overleden te Lubbeek op 17 januari 2011.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, binnen de drie maanden vanaf de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van notaris Erik Lerut, te Sint-Joris-Winge, Leuvenseweg 238, bus 1.

(Get.) E. Lerut, notaris.

(20440)

Op 17 maart 2011, ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Leuven, is verschenen : Mr. Van den Plas, Christel, advocaat, kantoorhoudende te 2500 Lier, Guldensporenlaan 136, handelend in haar hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder, hiertoe aangesteld bij beschikking van de vrederechter van het kanton Lier, de dato 2 augustus 2007, over de persoon en de goederen van Mevr. Dons, Viviane, geboren te Leuven op 1 mei 1962, wonende en verblijvende in het Psychiatrisch Centrum Sint-Norbertus, te Duffel, Stationsstraat 22C, dewelke verklaard heeft handelend in haar gezegde hoedanigheid, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen de heer Dons, Frans, geboren te Betekom op 16 juni 1921, in leven laatst wonende te 3130 Begijnendijk (Betekom), Goreweg 20, en overleden te Scherpenheuvel-Zichem op 29 september 2010.

Tot staving van haar verklaring heeft de comparante ons een afschrift vertoond van de beschikking van de vrederechter van het kanton Lier, de dato 22 februari 2011, waarbij zij gemachtigd werd om in naam van de voornoemde Mevr. Dons, Viviane, de nalatenschap van wijlen de heer Dons, Frans, te aanvaarden onder voorrecht van boedelbeschrijving.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht, bij aangetekend schrijven hun rechten te doen gelden, binnen de drie maanden, te rekenen vanaf de datum van de opnemings van deze akte in het *Belgisch Staatsblad*

Dat aangetekend schrijven moet verzonden worden aan Dirk Michiels & Lieve Stroeykens, geassocieerde notarissen, te 3200 Aarschot, Boudewijnlaan 19.

(Get.) D. Michiels, geassocieerd notaris.

(20441)

L'an 2011, le 9 mai, au greffe du tribunal de première instance de Huy, a comparu : Mme Debrune, Jessica, née à Liège le 8 avril 1980, domiciliée à Huy, avenue de Beaufort 29A, agissant en sa qualité de mère et représentante légale des biens de ses enfants mineurs :

Dessoy, Essaïe, né à Huy le 2 mars 1998;

Dessoy, Abel, né à Huy le 19 novembre 1999;

Dessoy, Adam, né à Huy le 11 mai 2009,

fils du défunt, domiciliés avec leur mère, laquelle est autorisée aux fins des présentes par ordonnance du 2 février 2011, du juge de paix du premier canton de Huy.

Laquelle comparante a déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de M. Dessoy, Isaac César, né à Verviers le 5 mai 1973, de son vivant domicilié à Huy, avenue de Beaufort, 29A, et décédée le 1<sup>er</sup> mai 2010 à Huy.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'Etude de Me Thierry de Rochelée, notaire de résidence à 4520 Wanze, rue de Bas-Oha 252a, où les créanciers et légataires sont invités à faire valoir leurs droits par avis recommandés dans les trois mois de la présente insertion.

(Signé) Thierry de Rochelée, notaire.

(20442)

Suivant acte (acte n° 11-767) passé au greffe du tribunal de première instance de Bruxelles le 7 avril 2011 : Par Me Fabienne Denys, avocate à 1040 Etterbeek, avenue de la Chasse 132, mandataire de Me Gilles Oliviers, avocat à 1040 Etterbeek, avenue de la Chasse 132, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire de M. Roland Lucien Soenen, né à Bruxelles (district 2) le 18 novembre 1938 (NN 38.11.18-049.92), célibataire, domicilié à 1200 Woluwe-Saint-Lambert, avenue de Broqueville 157, boîte 6, a déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Mme Lucienne Henriette Selly, en son vivant pensionnée, née à Schaerbeek le 8 novembre 1912, veuve de M. Gabriel Vanderjeught, domiciliée en dernier lieu à 1200 Woluwe-Saint-Lambert, avenue de Broqueville 167/B012, et décédée à Woluwe-Saint-Lambert, le 12 janvier 2011.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion à Me Bertrand Nerinx, notaire à 1000 Bruxelles, boulevard de Waterloo 16.

Bruxelles, le 2 mai 2011.

(Signé) B. Nerinx, notaire.

(20443)

Tribunal de première instance de Bruxelles

Déclaration d'acceptation sous bénéfice d'inventaire devant le greffier du tribunal de première instance de Bruxelles, faite le 29 mars 2011, par Me De Ridder, Olivier, avocat à 1050 Bruxelles, avenue Louise 200.

En qualité de administrateur provisoire de Mme Weckx, Evelyne, née à Etterbeek le 29 décembre 1951 et demeurant à 1050 Bruxelles, rue Malibran 39, Résidence « Malibran ».

Désigne à cette fonction par ordonnance du juge de paix du canton d'Ixelles, d.d. 17 décembre 2008.

Autorisation : ordonnance du juge de paix du canton d'Ixelles d.d. 10 maart 2011.

Objet déclaration : acceptation sous bénéfice d'inventaire, à la succession de : Stroobants, Renée Louise Charlotte, née à Etterbeek le 20 mai 1925, de son vivant domiciliée à Ixelles, rue Malibran 39 100, et décédée le 13 février 2011 à Saint-Josse-ten-Noode.

Dont acte, signé, après lecture, (signé) De Ridder, Olivier; M. Soudant.

Le greffier délégué, (signé) Muriel Soudant.

(20444)

Tribunal de première instance de Charleroi

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège en date du 10 mai 2011, aujourd'hui le 10 mai 2011, comparait au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi (province de Hainaut), et pardevant nous, Kania, Tamara, greffier,

Mme Van De Voorde, Marie-Thérèse, née à Charleroi le 30 septembre 1966, domiciliée à 6280 Gerpinnes, rue de la Figotterie 28, agissant en qualité de représentante légale de :

Nenin, Justine, née à Charleroi le 24 février 1999;

Nenin, Pauline, née à Charleroi le 2 décembre 2000;

Nenin, Caroline, née à Charleroi le 27 mars 2002,

domiciliées toutes trois à 6280 Gerpinnes, rue de la Figotterie 28.

A ce dûment autorisée en vertu d'une ordonnance du juge de paix du deuxième canton de Charleroi le 21 avril 2011.

Laquelle comparante déclare, en langue française, accepter mais sous bénéfice d'inventaire seulement la succession de Nenin, Thierry, né le 11 mai 1963 à Gosselies, de son vivant domicilié à Gerpinnes, rue de la Figotterie 28, et décédé le 7 janvier 2011 à Gilly.

Dont acte dressé à la demande formelle, de la comparante qu'après lecture faite nous avons signé avec elle.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé dans le délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Del Marmol, Cédric, notaire de résidence à 6280 Gerpinnes, rue Edmond Schmidt 16.

Charleroi, le 10 mai 2011.

Le greffier chef de service, (signé) Martine Devigne.

(20445)

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège, en date du 10 mai 2011, aujourd'hui le 10 mai 2011, comparait au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi (province de Hainaut), et pardevant nous, Kania, Tamara, greffier, Me Vangansberg, Jasmine, avocate à 6000 Charleroi, boulevard de Fontaine 1, bte 7, agissant en sa qualité de mandataire spéciale de Me Dufour, Christine, avocate à 5500 Dinant, rue des Orfèvres 7, bte 10, agissant elle-même en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de :

Hulpiau, Johnny, né le 5 janvier 1976, et domicilié à 5590 Ciney, Centre « Le Gardian », rue du Bidet 8,

désigné à cette fonction par ordonnance du juge de paix du canton de Ciney-Rochefort, siège de Ciney en date du 23 octobre 2001;

à ce dûment autorisée par une ordonnance du juge de paix du canton de Ciney-Rochefort, siège de Ciney en date du 19 avril 2011,

Me Vangansberg, Jasmine, ayant reçu procuration de Me Dufour, Christine, en date du 5 mai 2011,

laquelle comparant déclare, en langue française, accepter mais sous bénéfice d'inventaire seulement la succession de Dumont, Lucien Sylvain Désiré, né le 6 février 1924 à Marcinelle, de son vivant domicilié à Manage, rue Jules Empain 43, et décédé le 30 juillet 2010 à Manage.

Dont acte dressé à la demande formelle, du comparant qu'après lecture faite nous avons signé avec lui.



Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé dans le délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à M. le notaire Decruyenaere, Pol, de résidence à 7130 Binche, rue du Cygne 5.

Charleroi, le 10 mai 2011.

Le greffier chef de service, (signé) Martine Devigne.

(20446)

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège en date du 10 mai 2011, aujourd'hui le 10 mai 2011, comparait au greffe civil du tribunal de première instance séant à Charleroi (province de Hainaut), et pardevant nous, Kania, Tamara, greffier, Me Willame, Muriel, née à Séoul (Corée du Sud) le 22 septembre 1975, domiciliée à 6040 Jumet, rue de la Bruhaute 27, agissant en son nom personnel,

M. Willame, Rudy, né à Charleroi le 13 janvier 1971, domicilié à 6182 Souvret, rue de Forchies 190, agissant en son nom personnel,

lesquels comparants déclarent, en langue française, accepter mais sous bénéfice d'inventaire seulement la succession de Brousmiche, José Ghislaine, né le 19 septembre 1927 à Lanefte, de son vivant domicilié à Gerpennes, Rés. « La Coudraie », allée des Noisetiers 21, et décédé le 17 mars 2011 à Gilly.

Dont acte dressé à la demande formelle des comparants qu'après lecture faite nous avons signé avec eux.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé dans le délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me Lombart, Etienne, notaire de résidence à 5600 Philippeville, rue du Moulin 29.

Charleroi, le 10 mai 2011.

Pour le greffier chef de service : le greffier, (signé) T. Kania.

(20447)

Tribunal de première instance de Liège

L'an 2011, le 10 mai, au greffe du tribunal de première instance de Liège, a comparu :

Me Jean-Pascal D'Inverno, avocat, à 4120 Neupré, rue Bellaire 19, agissant en qualité de tuteur aux biens de :

Oliveri, Rita, née à Ougrée le 31 janvier 1967, domiciliée à 4100 Seraing, rue du Papillon 89, placée sous statut de minorité prolongée par décision du tribunal de première instance de Liège rendue en date du 16 mars 2007;

désigné à la fonction de tuteur aux biens par jugement du tribunal de première instance de Liège du 19 juin 2009 et;

à ce autorisé par ordonnance de la justice de paix du canton de Seraing du 4 mai 2011, décisions produites en copies et qui resteront annexées au présent acte,

lequel comparant a déclaré, ès qualités, accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession d'Oliveri, Domenico, né à Grotte (Italie) le 8 février 1923, de son vivant domicilié à Seraing, rue du Papillon 89, et décédé le 26 juin 2006 à Liège.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, le comparant déclare faire élection de domicile en l'étude de Me Plateus, notaire à 4100 Seraing, rue de la Province 77.

Dont acte signé, lecture faite par le comparant et le greffier.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, au domicile élu dans les trois mois de la présente insertion.

Le greffier, (signature illisible).

(20448)

L'an 2011, le 10 mai, au greffe du tribunal de première instance de Liège, a comparu :

Helain, Philippe, clerk de notaire, né à Mons le 21 avril 1958, domicilié à Jeneffe, rue de la Roue 49, porteur d'une procuration sous seing privé qui restera annexée au présent acte, pour et au nom de :

Vingerhoedt, Evelyne, née à Liège le 24 janvier 1969, agissant en sa qualité de représentante légale de ses enfants mineurs d'âge :

Zaleski, Arthur, né à Seraing le 24 septembre 1997;

Zaleski, Sarah, née à Seraing le 20 avril 1999;

Zaleski, Jules, né à Seraing le 24 avril 2002;

tous domiciliés à Vaux-sous-Chèvremont, rue Hauster 2;

à ce autorisée par ordonnance du juge de paix du canton de Fléron, rendue en date du 27 janvier 2011, produite en simple copie et qui restera annexée au présent acte,

lequel comparant a déclaré, ès qualités, accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de Zaleski, Gérard Henri François, né à Liège le 24 août 1967, de son vivant domicilié à Vaux-sous-Chèvremont, rue Hauster 2, et décédé le 4 août 2010 à Esneux.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, le comparant déclare faire élection de domicile en l'étude de Me Christian Bovy, notaire à 4170 Comblain-au-Pont, quai de l'Ourthe 30.

Dont acte signé, lecture faite par le comparant et le greffier.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, au domicile élu dans les trois mois de la présente insertion.

Le greffier, (signature illisible).

(20449)

L'an 2011, le 9 mai, au greffe du tribunal de première instance de Liège, a comparu :

Mme Nathalie Baronheid, née à Malmedy le 4 juillet 1977, domicilié à 4141 Louveigné, rue de Cornémont 59, porteuse d'une procuration sous seing privé qui restera annexée au présent acte, pour et au nom de :

M. Khalid Amarti, né à Fès (Maroc) le 14 juillet 1961, domicilié à 4000 Liège, rue Etienne Soubre 5, lequel agit en qualité de représentant légal de ses enfants mineurs d'âge :

Mlle Inés Amarti, née à Namur le 18 août 1994;

Mlle Sofia Amarti, née à Namur le 28 juillet 1998;

toutes deux domiciliées avec lui;

et autorisé par ordonnance rendue par Mme le juge de paix du deuxième canton de Liège, en date du 12 janvier 2011, ordonnance qui restera annexée au présent acte,

laquelle comparante a déclaré, ès qualités, accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de Saffel, Brigitte, né à Rocourt le 7 février 1964, de son vivant domiciliée à Liège, rue Etienne Soubre 5, et décédée le 22 août 2010 à Liège.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Me Olivier Casters, notaire, dont l'étude est sise à 4000 Liège, rue Saint-Nicolas 47.

Dont acte signé, lecture faite par la comparante et le greffier.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits, par avis recommandé, au domicile élu dans les trois mois de la présente insertion.

Le greffier chef de service, (signature illisible).

(20450)

## Tribunal de première instance Namur

L'an 2011, le 11 mai, au greffe du tribunal de première instance de Namur, et par-devant nous, Jacqueline Tholet, greffier, a comparu :

M Gillain, Maxime (petit-fils de la défunte), domicilié à 5000 Namur, rue Saint-Fiacre 33, agissant personnellement et représentant en vertu d'une procuration sous seing privé :

Mlle Gillain, Marithé (petite-fille de la défunte), domiciliée à 5000 Namur, rue Fiacre 33,

lequel comparant a déclaré, en langue française, agissant comme dit ci-dessus, accepter, sous bénéfice d'inventaire, la succession de Mme Jouret, Jeannine, en son vivant domiciliée à Namur, rue des Ursulines 8/ET01, et décédée à Namur, rue Louis Loiseau 39/A, en date du 14 octobre 2010.

Dont acte requis par le comparant, qui après lecture, signe avec nous, greffier.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits, dans un délai de trois mois, à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Me P.-Y. Erneux, notaire de résidence à 5000 Namur, rue Godefroid 26.

Namur, le 11 mai 2011.

Le greffier, (signé) Jacqueline Tholet.

(20451)

## Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, op 10 mei 2011, heeft Mr. Peeters, Marc, advocaat te 9200 Dendermonde, Kerkstraat 52, handelend in zijn hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder, hiertoe aangesteld bij vonnis d.d. 10 maart 2006 van de vrederechter van het kanton Dendermonde-Hamme, met zetel te Hamme, over de hierna vermelde beschermde persoon zijnde :

Stevelinck, Theophiel, geboren op 14 februari 1932, wonende te 9220 Hamme, Markt 23,

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Stevelinck, Leo Cesar, geboren te Zele op 31 december 1906, in leven laatst wonende te 9220 Hamme (O.-VI.), Legierstraat 12, en overleden te Hamme op 22 april 1979.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. Ide M., notaris te 9220 Hamme, Slangstraat 1.

Dendermonde, 10 mei 2011.

De griffier, (get.) V. Durinck.

(20452)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, op 10 mei 2011, heeft Mr. Peeters, Marc, advocaat te 9200 Dendermonde, Kerkstraat 52, handelend in zijn hoedanigheid van voorlopig bewindvoerder, hiertoe aangesteld bij beschikking d.d. 10 maart 2006 van de vrederechter van het kanton Dendermonde-Hamme, met zetel te Hamme, over de hierna vermelde beschermde persoon zijnde :

Stevelinck, Theophiel, geboren op 14 februari 1932, wonende te 9220 Hamme, Markt 23,

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen De Leenheer, Maria Coleta, geboren te Waasmunster op 10 november 1912, in leven laatst wonende te 9220 Hamme (O.-VI.), Marktpllein 23, en overleden te Hamme op 31 december 2003.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. Ide M., notaris te 9220 Hamme, Slangstraat 1.

Dendermonde, 10 mei 2011.

De griffier, (get.) V. Durinck.

(20453)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, op 10 mei 2011, heeft Mr. Frédéric Thiebaut, advocaat te 2800 Mechelen, F. De Merodestraat 6, handelend als gevolmachtigde van : Van De Gucht, Pascal, geboren te Ninove op 14 juli 1966, woonstkeuze doende bij Mr. F. Thiebaut, advocaat, voornoemd en thans verblijvende in de gevangenis van Wortel, handelend in eigen naam,

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Segers, Louisa Josephina, geboren te Okegem op 10 maart 1924, in leven laatst wonende te 9400 Okegem, Leopoldstraat 123, en overleden te Ninove op 17 november 2009.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. notaris Iris De Brakeleer, met standplaats te 9400 Ninove, Centrumlaan 48.

Dendermonde, 10 mei 2011.

De griffier, (get.) V. Durinck.

(20454)

## Rechtbank van eerste aanleg te Gent

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Gent op 11 mei 2011, heeft Vanhulle, Katrien Monique Charlotte, geboren te Gent op 19 april 1973, wonende te 9080 Lochristi, Fazantenstraat 43, handelend in eigen naam en tevens als gevolmachtigde van :

Vanhulle, Lieve Leen Johanna, geboren te Gent op 4 september 1968, wonende te 3700 Tongeren, Keiberg 26, handelend in eigen naam;

Vanhulle, Leen Yvonne Oswald, geboren te Gent op 20 september 1976, wonende te 9032 Gent-Wondelgem, Bosuilstraat 26, handelend in eigen naam;

Larchanché, Christophe Didier, geboren te Somain (Frankrijk) op 2 juni 1976, wonende te 9130 Kieldrecht-Beveren, Tuinwijkstraat 2, handelend in zijn hoedanigheid van ouder, wettelijke vertegenwoordiger van de persoon en de wettelijke beheerder over de goederen van zijn minderjarig kind :

Larchanché, Bart Gert Gilberte Claudine, geboren te Gent op 10 mei 1999, wonende te 9150 Kruikebeke, Lodewijk Dösfelstraat 7;

Blanckaert, Steve Roland Vera, geboren te Gent op 17 november 1973, wonende te Gent, Zwijnaardsesteenweg 607, en verblijvende te 9000 Gent, Nieuwewandeling 89, handelend in zijn hoedanigheid van ouder over zijn minderjarig kind :

Blanckaert, Jessy Tania Mario, geboren te Gent op 12 maart 1996, wonende te 9000 Gent, Zwijnaardsesteenweg 607, en verblijvende te 9000 Gent, Zwijnaardsesteenweg 611,

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Vanhulle, Gilbert François Alice, geboren te Gent op 25 januari 1928, in leven laatst wonende te 9000 Gent, Molenaarstraat 34, en overleden te Gent op 29 september 2010.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen ter studie van Mr. Jeroen Parmentier, geassocieerd notaris met kantoor te 9000 Gent, Kouter 27.

Gent, 11 mei 2011.

(Get.) Twiggy De Zutter, griffier.

(20455)

## Rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk

—

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Kortrijk op 11 mei 2011, heeft verklaard: Be Haeghel, Maryannick Mady Cyrilla Corneil, geboren te Roeselare op 7 januari 1961, en wonende te 8560 Wevelgem-Gullegem, Bissegemstraat 79, handelend als gevolmachtigde van:

A. Lobbens, Claudine Denise Cornelia, geboren te Kortrijk op 15 november 1952, en wonende te 8510 Kortrijk-Rollegem, Lampestraat 121,

B. Verschelde, Guy Jozef, geboren te Kortrijk op 23 april 1974, en wonende te 8510 Kortrijk-Rollegem, Lampestraat 121;

C. Verschelde, Kurt Maurice, geboren te Kortrijk op 16 februari 1979, en wonende te 8560 Wevelgem, De Westakker 60;

D. Verschelde, Nick Etienne, geboren te Kortrijk op 14 juli 1986, en wonende te 8510 Kortrijk, Lampestraat 121,

handelend in haar gezegde hoedanigheid, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Verschelde, Marcel Etienne, geboren te Kortrijk op 8 april 1952, in leven laatst wonende te 8510 Kortrijk-Rollegem, Lampestraat 121, en overleden te Kortrijk op 25 maart 2011.

Tot staving van haar verklaring heeft de comparante ons een onderhandse volmacht overhandigd, waarvan de daarop voorkomende handtekeningen gewettigd werden door Mr. Luc de Muëlenaere, notaris te Gullegem.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opnemings in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Luc de Muëlenaere, notaris te 8560 Wevelgem-Gullegem, Europalaan 14.

Kortrijk, 11 mei 2011.

De griffier, (get.) Ann Dehenau.

(20456)

**Publication faite en exécution de l'article 805  
du Code civil**

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 805  
van het Burgerlijk Wetboek**

—

Par décision du 28 avril 2011, le tribunal de première instance de Liège a désigné Me Jean-Luc Paquot, avocat, juge suppléant, avenue Blondin 33, à 4000 Liège, en qualité de curateur à la succession réputée vacante de Phina Marie Fernande Bricteux, née à Herstal le 5 octobre 1921, en son vivant domiciliée à 4000 Liège, rue de l'Île aux Corbeaux 71, et décédée à Liège le 6 août 2010.

Toute personne intéressée par ladite succession est priée de se faire connaître dans les trois mois de la présente publication.

(Signé) Jean-Luc Paquot, avocat.

(20457)

**Publication faite en exécution de l'article 118  
du Code civil**

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 118  
van het Burgerlijk Wetboek**

—

Tribunal de première instance de Mons

—

Un jugement du tribunal de première instance de Mons rendu le 27 avril 2011 à la requête de Mme Marie-Thérèse Antoine, née le 24 avril 1927, domiciliée à 7340 Colfontaine, rue Baron Lheureux 14, et en présence de:

1. Mme Christiane Duez, domiciliée à 7012 Mons, avenue Demerbe 61;

2. Mme Nelly Duez, domiciliée à 7350 Gaurain-Ramecroix, Grand-Route 104;

3. Mme Marie Christine Duez, domiciliée à 7880 Flobecq, rue Docteur Degrave 27;

4. Mme Anne-Marie Duez, domiciliée à 7880 Flobecq, Potterée 25;

5. M. Pierre Duez, domicilié à 7340 Colfontaine, rue Villa Romaine 112;

6. M. Serge Duez, domicilié à 7340 Colfontaine, rue Villa Romaine 112;

7. Mme Monique Duez, domiciliée à 7012 Mons, allée du Cimetière 6;

8. Mme Marie-Hélène Duez, domiciliée à 7301 Bousu, Herbières 21;

9. Mme Mireille Duez, domiciliée à 9600 Renaix, rue de la Chapelle 23;

10. M. Jacques Duez, domicilié à Colfontaine, rue Baron Lheureux 14;

11. Mme Isabelle Duez, domiciliée à 7340 Colfontaine, rue Pré Bara 11;

12. M. Jonathan Duez, domicilié à 7012 Mons, rue du Québec 2D;

13. Mme Véronique Claes, domiciliée à 4480 Grâce-Hollogne, rue Freddy Terwagne 7;

14. M. Didier Claes, domicilié à 4000 Liège, rue Volière 1;

15. Mme Sonia Claes, domiciliée à 7012 Mons, rue du Moulin d'En Haut 57,

a déclaré l'absence de Mme Marguerite Christiane Simone Ghislaine Duez, célibataire, née à Quaregnon le 4 septembre 1952, de nationalité belge, dont le dernier domicile connu était à Bruxelles, rue d'Ophem 52, d'où elle a été radiée d'office le 15 avril 1988.

Pour extrait conforme: le greffier chef de service, (signé) M.-J. Saucez.  
(9363)

**Réorganisation judiciaire – Gerechtelijke reorganisatie**

—

Rechtbank van koophandel te Brussel

—

Bij vonnis van 10 mei 2011, werd door de rechtbank van koophandel te Brussel, de procedure van gerechtelijke reorganisatie door minnelijk akkoord geopend verklaard voor de vennootschap onder firma Tell a Friend, met maatschappelijke zetel, te 1731 Zellik, Nachtegaallaan 8.

KBO : 0879.632.622.

Volgnr. G.R. : 20110074.

Activiteit : schoonheidsinstituut.

De duur van de opschorting werd bepaald tot en met 15 juli 2011.

De heer A. De Groote, Regentschapstraat 4, 1000 Brussel (dienst gerechtelijke reorganisatie), werd aangesteld als gedelegeerd rechter.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch.

(20458)

Tribunal de commerce de Bruxelles

—

Par jugement du 10 mai 2011, le tribunal de commerce de Bruxelles, a déclaré ouverte la procédure de réorganisation judiciaire par accord collectif de la société privée à responsabilité limitée Déménagements-Manutention-Transport, en abrégé : « DM Transport », ayant son siège à 1040 Bruxelles, place du Rinsdelle 38.

B.C.E. : 0403.472.884.

Activité : transport — déménagements.

La période de sursis est accordée jusqu'au 19 août 2011.

M. F. Taildeman, rue de la Régence 4, 1000 Bruxelles (service réorganisation judiciaire) est nommé comme juge délégué.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (20459)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 10 mei 2011, werd door de rechtbank van koophandel te Brussel, de procedure van gerechtelijke reorganisatie door collectief akkoord geopend verklaard voor de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid Demenagements-Manutention-Transport, afgekort DM Transport, met zetel te 1040 Etterbeek, Rinsdelleplein 38.

KBO : 0403.472.884.

Volgnr. G.R. : 20110073.

Activiteit : transport-verhuizingen.

De duur van de opschorting werd bepaald tot en met 19 augustus 2011.

De heer F. Taildeman, Regentschapstraat 4, 1000 Brussel (dienst gerechtelijke reorganisatie), werd aangesteld als gedelegeerd rechter.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.M. Eylenbosch. (20459)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 9 mai 2011, le tribunal de commerce de Bruxelles, a prorogé la réorganisation judiciaire de la SPRL JTC Events, avec siège social à 1020 Bruxelles, chaussée de Vilvoorde 1.

N° d'entreprise : 0897.737.374.

Echéance du sursis le 19 octobre 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (20460)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis, d.d. 9 mei 2011, van de rechtbank van koophandel te Brussel, werd de gerechtelijke reorganisatie verlengd van de BVBA JTC Events, met maatschappelijke zetel te 1000 Brussel, Vilvoordsesteenweg 1.

Ond. nr. : 0897.737.374.

Vervaldatum van de opschorting : 19 oktober 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.M. Eylenbosch. (20460)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 9 mai 2011, le tribunal de commerce de Bruxelles, il a été mis fin à la procédure de réorganisation judiciaire de la SPRL Genisys Consult, dont le siège social est établi à 1000 Bruxelles, avenue Marnix 17.

B.C.E. 0887.190.803.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (20461)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij het vonnis van 9 mei 2011, van de rechtbank van koophandel te Brussel, werd een einde gesteld aan de procedure van gerechtelijke reorganisatie van de BVBA Genisys Consult, met maatschappelijke zetel te 1000 Brussel, Marnixlaan 17.

B.C.E. 0887.190.803.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (20461)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 9 mai 2011, le tribunal de commerce de Bruxelles, a homologué le plan de redressement de la réorganisation judiciaire de la SPRL Swing Vanderheyden, avec siège social à 1200 Bruxelles, avenue Jacques Brel 38.

B.C.E. 0445.083.807.

N° R.J. : 20100213.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.M. Eylenbosch. (20462)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 9 mei 2011, van de rechtbank van koophandel te Brussel, werd de homologatie van het reorganisatieplan van de gerechtelijke reorganisatie uitgesproken voor de BVBA Swing Vanderheyden, met maatschappelijke zetel te 1200 Brussel, Jacques Brellaan 38.

KBO 0445.083.807.

Volgnr. G.R. : 20100213.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.M. Eylenbosch. (20462)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 9 mai 2011, le tribunal de commerce de Bruxelles, a homologué le plan de redressement de la réorganisation judiciaire de la SA Alexander Hughes, avec siège social à 1000 Bruxelles, rue Tenbosch 9.

B.C.E. 0466.546.739.

N° R.J. : 2010020.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (20463)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 9 mei 2011, van de rechtbank van koophandel te Brussel, werd de homologatie van het reorganisatieplan van de gerechtelijke reorganisatie uitgesproken voor de NV Alexander Hughes, met maatschappelijke zetel te 1000 Brussel, Tenboschstraat 9.

KBO 0466.546.739.

Volgnr. G.R. : 2010020.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (20463)



## Tribunal de commerce de Bruxelles

—  
Par jugement du 9 mai 2011, le tribunal de commerce de Bruxelles, a prorogé la réorganisation judiciaire de M. Saibari Abdelkader, à 1000 Bruxelles, rue de Laeken 132, bte 9.

N° d'entreprise : 0550.344.841.

Echéance du sursis le 19 octobre 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (20464)

## Rechtbank van koophandel te Brussel

—  
Bij vonnis, d.d. 9 mei 2011, van de rechtbank van koophandel te Brussel, werd de gerechtelijke reorganisatie verlengd van Meneer Saibari Abdelkader, met maatschappelijke zetel te 1000 Brussel, Lakenstraat 132, bus 9.

Ond. nr. 0550.344.841.

Vervaldatum van de opschorting : 19 oktober 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (20464)

*Verbeterend bericht*

## Rechtbank van koophandel te Dendermonde

—  
In het *Belgisch Staatsblad* van 2 mei 2011, bl. 26076, akte nr. 16506, betreffende gerechtelijke reorganisatie De Pelsmaeker, Petrus, moet gelezen worden :

« Bij vonnis d.d. 18 april 2011 van de zesde kamer van de rechtbank van koophandel te Dendermonde,... ».

(20465)

## Rechtbank van koophandel te Gent

—  
Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, eerste kamer, d.d. 6 mei 2011, werd de procedure gerechtelijke reorganisatie van Eco-Pools NV, met maatschappelijke zetel te 9860 Oosterzele, Boekhoutstraat 21, met ondernemingsnummer 0455.892.476, open verklaard en de duur van de opschorting bepaald vanaf 6 mei 2011 om te verstrijken op 6 juni 2011.

Bevestigt de aanwijzing van de heer Firmin Bulté, rechter in handelszaken, in zijn hoedanigheid van gedelegeerd rechter.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier. (20466)

## Rechtbank van koophandel te Ieper

—  
Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Ieper, uitgesproken in datum van 9 mei 2011, ingevolge artikel 55, alinea 1, van de wet van 31 januari 2009 betreffende de continuïteit van de ondernemingen, wordt het reorganisatieplan, neergelegd ter griffie van de rechtbank van koophandel te Ieper, in datum van 22 april 2011, door de naamloze vennootschap pTM, met vennootschapszetel te 8972 Poperinge, Couthoflaan 20B, hiertoe ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen, onder het nummer 0456.354.514, met als vestigings-eenheden te 1000 Brussel, Schildknaapsstraat 71, voor de volgende activiteiten : « groothandel in onbewerkt hout; groothandel in niet-electrische huishoudapparaten; groothandel in huishoudlinnen en beddegoed; vervaardiging van meubelen; vervaardiging van eetkamer-, zitkamer-, slaapkamer- badkamermeubelen » en met als

handelsbenaming : « Top-Mouton-Creadis », te 8972 Poperinge, Couthoflaan 20A, voor de volgende activiteiten : « bouwmarkten en andere doe-het-zelfzaken in bouwmaterialen, algemeen assortiment; groothandel in sanitair : baden, wasbakken, toiletten, enz.; groothandel in schrijn- en timmerwerk van hout voor de bouwnijverheid; groothandel in onbewerkt hout; groothandel in niet-electrische huishoudapparaten; groothandel in elektrische huishoudelijke apparaten; groothandel in huishoudlinnen en beddegoed; installatie van stores en zonneschermen; vervaardiging van meubelen; vervaardiging van eetkamer-, zitkamer-, slaapkamer- en badkamermeubelen » en met als handelsbenaming : « Top Mouton », en te 8972 Poperinge, Obterrestraat 67/6, voor de volgende activiteiten : « bouwmarkten en andere doe-het-zelfzaken in bouwmaterialen, algemeen assortiment; groothandel in sanitair : baden, wasbakken, toiletten, enz.; groothandel in schrijn- en timmerwerk van hout voor de bouwnijverheid; groothandel in onbewerkt hout; groothandel in niet-electrische huishoudapparaten; groothandel in elektrische huishoudelijke apparaten; groothandel in huishoudlinnen en beddegoed; installatie van stores en zonneschermen; vervaardiging van meubelen; vervaardiging van eetkamer-, zitkamer-, slaapkamer- en badkamermeubelen », en met als handelsbenaming : « Top Mouton », gehomologeerd en wordt de reorganisatieprocedure door een collectief akkoord toegekend bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Ieper, de dato 9 september 2010, afgesloten.

De griffier, (get.) Caroline Melsens. (20467)

## Rechtbank van koophandel te Leuven

—  
Bij vonnis van 6 mei 2011 verklaart de rechtbank van koophandel te Leuven het verzoek tot opschorting door de BVBA Christusoog, met zetel te 3270 Scherpenheuvel, Isabellaplein 5, KBO-nr. 0438.796.425, een opschorting gedurende drie maanden om te eindigen op 5 augustus 2011, en waarbij Mr. L. Stevens, advocaat te 3200 Aarschot, Kapt. Gilsonplein 20, wordt aangesteld als gerechtelijk mandataris.

Bevestigt de aanstelling van de heer W. Van den Berckt als gedelegeerd rechter voor de uitvoering van de opdracht, zoals omschreven in artikel 59, § 3, alinea 2.

De griffier, (get.) L. Nackaerts. (20468)

## Rechtbank van koophandel te Oudenaarde

—  
Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, 2e kamer, in dato van 5 mei 2011, werd de gerechtelijke reorganisatie van de heer Sadones, Patrick, schrijnwerker, wonende te 9600 Ronse, Zonnestraat 275, met ondernemingsnummer 0736.178.629, beëindigd.

(Get.) Ingrid Verheyen, griffier. (20469)

—  
Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Oudenaarde, 2e kamer, in dato van 5 mei 2011, werd de gerechtelijke reorganisatie, met het oog op het bekomen van een minnelijk akkoord, van de NV Dervan, met zetel te 9750 Zingem, Gentsesteenweg 56a, met ondernemingsnummer 0425.313.722, beëindigd.

(Get.) Ingrid Verheyen, griffier. (20470)

## Tribunal de commerce de Bruxelles

—  
Par jugement rendu par le tribunal de commerce de Bruxelles le 28 avril 2011, en cause de la SPRL TU ANH, avec siège social à 1000 Brxelles, rue Jules Van Praet 38-4, n° B.C.E. 0885.512.208 :

Déclare ouverte la procédure de réorganisation judiciaire de la SPRL TU ANH, avec siège social à 1000 Bruxelles, rue Jules Van Praet 38-40;

Accorde un sursis et fixe son échéance à la date du 12 octobre 2011;

Désigne en qualité de mandataire de justice, Me Jaspar, J.-L., dont le cabinet est établi à 1180 Bruxelles, avenue De Fré 229, qui sera chargé d'organiser et de réaliser le transfert au nom et pour compte du débiteur, laisse à l'appréciation du mandataire de justice l'objet du transfert.

(Signé) J.-L. Jaspar, avocat.

(20471)

\_\_\_\_\_

Tribunal de commerce de Dinant

—

Par jugement prononcé le 11 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Dinant :

Prend acte de la nomination comme juge délégué de Mme Nathalie Hougardy, juge consulaire au tribunal de commerce de Dinant.

Déclare ouverte la procédure de réorganisation judiciaire, par accord collectif, de la SA European Solar Engineering, en abrégé : « ESE-SOLAR », dont le siège social est situé à 5580 Rochefort, Parc Industriel 39, inscrite à la B.C.E. sous le numéro 0431.518.950.

Fixe au jeudi 6 octobre 2011 l'échéance du sursis accordé.

Fixe au mercredi 21 septembre 2011, à 11 h 30 m, l'audience publique à laquelle il sera procédé au vote sur le plan de réorganisation, ou défaut pour statuer au sujet d'une prorogation éventuelle du sursis.

Rappelle que le plan de réorganisation devra être déposé au greffe par la SA ESE-SOLAR au moins quatorze jours avant l'audience du 21 septembre 2011.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) C. Dujeu.

(20472)

\_\_\_\_\_

Par jugement prononcé le 11 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Dinant :

Proroge au jeudi 22 septembre 2011, l'échéance de sursis accordé à M. Michel Rolin, né le 16 août 1964, domicilié à Cerfontaine (Daussois), rue des Lattes 7A, inscrit à la B.C.E. sous le numéro 0658.618.617.

Fixe au mercredi 14 septembre 2011, à 11 h 30 m, l'audience publique à laquelle il sera procédé au vote sur le plan de réorganisation.

Rappelle que le plan de réorganisation devra être déposé au greffe par M. Michel Rolin au moins quatorze jours avant l'audience du 14 septembre 2011, ainsi que le prévoit l'article 44 de la loi sur la continuité des entreprises.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) C. Dujeu.

(20473)

\_\_\_\_\_

Tribunal de commerce de Liège

—

Par jugement du 10 mai 2011, le tribunal de commerce de Liège a :

prorogé le sursis accordé à Mme Maria Curto, domiciliée à 4432 Alleur, rue Lambert Dewonck 60, B.C.E. n° 0897.726.387, jusqu'au 14 juillet 2011;

fixé une nouvelle date au mardi 28 juin 2011, à 11 h 30 m, à l'audience de la troisième chambre du tribunal de commerce, pour le vote et les débats sur le plan de réorganisation.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) M. Godin.

(20474)

Tribunal de commerce de Nivelles

—

Par jugement du 9 mai 2011, le tribunal de commerce de Nivelles a rectifié l'erreur matérielle contenue dans le jugement du 17 janvier 2011 en ce qui concerne la modification de l'objectif de procédure de la réorganisation judiciaire au nom de Wetlands Incubator SPRL, dont le siège social est établi à 1348 Louvain-la-Neuve, rue du Laid Burniat 5, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0475.690.374.

Juge délégué : Bettoni, Bortolomeo.

Mandataire de justice : Me Geneviève Dedobbeleer, avocat à 1400 Nivelles, rue de Charleroi 2.

Dit pour droit que l'objectif est partiellement modifié en vue de permettre le transfert sous autorité de justice de l'activité immobilière de la requérante, conformément aux articles 59 à 70 et confirme à cet effet la désignation de Me Geneviève Dedobbeleer, avocat à 1400 Nivelles, rue de Charleroi 2.

Confirme, pour le surplus, que l'objectif initial visant l'accord collectif des créanciers demeure, conformément au dernier alinéa de l'article 16 de la loi qui permet un objectif pour chaque activité aux parties d'activités.

Pour autant que de besoin, dit que toutes les autres dispositions reprises au dispositif du jugement du 17 janvier 2011 sont tenues pour expressément reconduites.

Pour extrait conforme : (signé) M. Keerstock, greffier délégué.

(20475)

\_\_\_\_\_

Tribunal de commerce de Verviers

—

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré ouverte une procédure de réorganisation judiciaire au nom de la SPRL Charlotte & Nicolas Thomas, dont le siège social est établi à 4800 Verviers, rue Gretry 1, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0887.678.870 pour l'exploitation d'un restaurant au siège social sous l'appellation : « Château Peltzer ».

Juge délégué : Léon Gramme.

Un sursis prenant cours le 5 mai 2011 et venant à échéance le 4 novembre 2011 a été accordé à l'entreprise.

Le vote des créanciers sur le plan de réorganisation de l'entreprise aura lieu à l'audience du 27 octobre 2011, à 10 h 30 m.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Bénédicte Marbaise.

(20476)

\_\_\_\_\_

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Verviers a déclaré ouverte une procédure de réorganisation judiciaire au nom de la SPRL Côté Nature, établie et ayant son siège social à 4840 Welkenraedt, rue Mitoyenne 355, immatriculée à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0468.715.480 pour le commerce en gros et en détail d'herboristerie, diététique, produits biologiques, compléments alimentaires et articles artisanaux et la préparation de ses produits.

Juge délégué : Philippe Lagasse de Locht.

Un sursis prenant cours le 5 mai 2011 et venant à échéance le 4 novembre 2011 a été accordé à l'entreprise.

Le vote des créanciers sur le plan de réorganisation de l'entreprise aura lieu à l'audience du 27 octobre 2011, à 10 h 30 m.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Bénédicte Marbaise.

(20477)

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Verviers a homologué le plan de réorganisation judiciaire présenté par la SPRL Modis, ayant son siège social à 4800 Verviers, boulevard de Gérardchamps 67-70 et inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0461.646.259, sous l'appellation : « Center Matelas Le N° 1 », pour la commercialisation d'articles d'ameublement, de literie, d'objets de décoration et de textiles liés à l'ameublement.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Bénédicte Marbaise.

(20478)

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Verviers a prorogé le mandat de l'administrateur provisoire M. Jean Righes, jusqu'au 15 juillet 2011, désigné à la SPRL Equi Caval, dont le siège social est établi à 4845 Jalhay, Werfaz 23A, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0889.943.128, pour l'exploitation d'un manège.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Bénédicte Marbaise.

(20479)

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Verviers a prorogé le mandat de l'administrateur provisoire M. Jean Righes, jusqu'au 15 juillet 2011, désigné à Lemaître, Jean-Paul, né le 7 janvier 1972, domicilié anciennement à 4845 Jalhay, Werfaz 23A, et actuellement à 4845 Jalhay, Bolimpont 13, inscrit à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0713.248.522, pour l'exploitation d'un élevage de chevaux.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Bénédicte Marbaise.

(20480)

#### Faillite – Faillissement

Rechtbank van koophandel te Brussel

De rechtbank van koophandel te Brussel heeft, bij vonnis van 10 mei 2011, de datum van staking van betaling voor het faillissement van de BVBA Dystrans, met zetel te 1742 Sint-Katherina-Lombeek, Heidestraat 90, ondernemingsnummer 0454.792.418, failliet verklaard bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Brussel, op 16 november 2010, terugggebracht op 16 mei 2010, dit overeenkomstig artikel 12 F.W.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.M. Eylenbosch.

(20481)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Le tribunal de commerce de Bruxelles a, par jugement du 10 mai 2011, reporté au 10 mai 2009, la date de la cessation des paiements de la SA Wingfield Corporation, avec siège social à 1000 Bruxelles, rue de l'Art 21, numéro d'entreprise 0472.632.597, faillite déclarée ouverte par jugement du tribunal de commerce de Bruxelles en date du 10 novembre 2009, conforme à l'article 12 de la loi sur les faillites.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.M. Eylenbosch.

(20482)

Rechtbank van koophandel te Brussel

De rechtbank van koophandel te Brussel heeft, bij vonnis van 10 mei 2011, de datum van staking van betaling voor het faillissement van de NV Wingfield Corporation, met maatschappelijke zetel te 1000 Brussel, Kunstlaan 21, ondernemingsnummer 0472.632.597, failliet verklaard bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Brussel, van 10 november 2009, terugggebracht op 10 mei 2009, overeenkomstig artikel 12 F.W.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.M. Eylenbosch.

(20482)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 24 janvier 2011, la quatrième chambre extraordinaire du tribunal de commerce de Bruxelles a pris acte de la demande de Me Jean-Pierre Vander Borghet d'être déchargé pour des raisons personnelles de son mandat de curateur de la faillite de la SA Europeloan Bank et a accepté sa démission. Le tribunal a estimé qu'il n'y avait pas lieu de pourvoir à son remplacement, Me Alain d'Ieteren et M. Jean-François Cats, curateurs, poursuivent leur mission.

Pour extrait conforme : (signé) Me A. d'Ieteren et M. Jean-françois Cats, curateurs.

(20483)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 24 januari 2011 heeft de vierde buitengewone kamer van de rechtbank van koophandel te Brussel akte genomen van het verzoek van Mr. Jean-Pierre Vander Borghet om ontlast te worden van zijn mandaat van curator van het faillissement van de NV Europeloan Bank en zijn ontslag aanvaard. Volgens de rechtbank dient hij niet vervangen te worden. Mr. Alain d'Ieteren en de heer Jean-François Cats, curatoren vervolgen hun opdracht.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Mr. A. d'Ieteren en M. Jean-François Cats, curatoren.

(20483)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 24 janvier 2011, la quatrième chambre extraordinaire du tribunal de commerce de Bruxelles a pris acte de la demande de Me Jean-Pierre Vander Borghet d'être déchargé pour des raisons personnelles de son mandat de curateur de la faillite de la SA Europesave et a accepté sa démission. Le tribunal a estimé qu'il n'y avait pas lieu de pourvoir à son remplacement, Me Alain d'Ieteren et M. Jean-François Cats, curateurs, poursuivent leur mission.

Pour extrait conforme : (signé) Me A. d'Ieteren et M. Jean-françois Cats, curateurs.

(20484)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 24 januari 2011 heeft de vierde buitengewone kamer van de rechtbank van koophandel te Brussel akte genomen van het verzoek van Mr. Jean-Pierre Vander Borghet om ontlast te worden van zijn mandaat van curator van het faillissement van de NV Europesave en zijn ontslag aanvaard. Volgens de rechtbank dient hij niet vervangen te worden. Mr. Alain d'Ieteren en de heer Jean-François Cats, curatoren vervolgen hun opdracht.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Mr. A. d'Ieteren en M. Jean-François Cats, curatoren.

(20484)

## Tribunal de commerce d'Arlon

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce d'Arlon a déclaré en faillite, sur aveu, la SPRL N.A.D. Concept, dont le siège social est établi à 6820 Florenville, rue d'Arlon 17A, inscrite au registre de la B.C.E. sous le n° 0810.552.883 pour l'activité de commerce de détail de mobilier de maison en magasin spécialisé sous l'enseigne : « Belgique Salons ».

Le curateur est Me Pierre Lepage, avocat à 6769 Meix-devant-Virton, rue de Virton 104.

Les créances doivent être déclarées au greffe de ce tribunal, palais de justice, bâtiment A, place Schalbert à 6700 Arlon, avant le 5 juin 2011.

Dit que le premier procès-verbal de vérification des créances sera déposé au greffe du tribunal de ce siège par le curateur le 1<sup>er</sup> juillet 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Carole Cremer. (20485)

## Tribunal de commerce de Charleroi

Par jugement du 9 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur citation, la faillite de la SPRL Produfrais, dont le siège social est établi actuellement à 6001 Marcinelle, rue des Forgerons 102, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0445.885.046.

Curateur : Me Isabelle Vausort, avocat à 6061 Montignies-sur-Sambre, rue Paul Janson 48.

Juge-commissaire : Francis Gennaux.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 9 mai 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 7 juin 2011.

Le curateur déposera, au greffe du tribunal de commerce, le 6 juillet 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu. (20486)

Par jugement du 9 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur citation, la faillite de la SPRL Le Bon Décor, dont le siège social est établi actuellement à 6041 Gosselies, avenue Georges Lemaître 54, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0434.488.437.

Curateur : Me Thierry Zuinen, avocat à 6000 Charleroi, boulevard A. de Fontaine 4/3.

Juge-commissaire : Claude Dewolf.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 9 mai 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 7 juin 2011.

Le curateur déposera, au greffe du tribunal de commerce, le 6 juillet 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu. (20487)

Par jugement du 9 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur citation, la faillite de la société étrangère avec établissement en Belgique Hec Construct Be Limited, dont le siège social de la maison mère est établi Suite B Harley Street W1G 9 QR Londres (Royaume-Uni) et dont la succursale belge est établie à 6110 Montigny-le-Tilleul, rue de Gozée 35B1, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0890.613.913.

Curateur : Me Francis Bringard, avocat à 6061 Montignies-sur-Sambre, rue T'Serclaes de Tilly 49-51.

Juge-commissaire : Jean-Jacques Cloquet.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 9 mai 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 7 juin 2011.

Le curateur déposera, au greffe du tribunal de commerce, le 6 juillet 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu. (20488)

Par jugement du 9 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur citation, la faillite de la SPRL Versailles Invest, dont le siège social est établi à 7180 Seneffe, rue Adolphe Quetelet 21C, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0898.822.883.

Curateur : Me Michel Hubert, avocat à 6230 Viesville, place des Résistants 3.

Juge-commissaire : Marcel Balsat.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 9 mai 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 7 juin 2011.

Le curateur déposera, au greffe du tribunal de commerce, le 6 juillet 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu. (20489)

Par jugement du 9 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur citation, la faillite de la SPRLU Carplan, dont le siège social est établi à 7130 Binche, rue de Robiano 4, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0459.092.090.

Curateur : Me Bernard Grofils, avocat à 6000 Charleroi, boulevard Paul Janson 39.

Juge-commissaire : Eric Cals.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 9 mai 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 7 juin 2011.

Le curateur déposera, au greffe du tribunal de commerce, le 6 juillet 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu. (20490)



Par jugement du 9 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur citation, la faillite de M. Poch, Antoine, né le 22 avril 1981, domicilié à 6211 Mellet, rue de Fleurus 98, inscrit à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0689.514.305.

Curateur : Me Philippe Mathieu, avocat à 6000 Charleroi, quai de Brabant 12.

Juge-commissaire : Philippe Lardinois.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 9 mai 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 7 juin 2011.

Le curateur déposera, au greffe du tribunal de commerce, le 6 juillet 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu.

(20491)

Par jugement du 9 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur aveu, la faillite de la SPRL Olivier Pinsmaye, dont le siège social est établi à 6200 Châtelet, rue de Couillet 397, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0891.163.150.

Activité commerciale : rénovation bâtiment.

Dénomination commerciale : « Olivier Pinsmaye ».

Curateur : Me Alexandre Gillain, avocat à 6000 Charleroi, boulevard Devreux 28.

Juge-commissaire : Hubert Ligny.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 9 mai 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 7 juin 2011.

Le curateur déposera, au greffe du tribunal de commerce, le 6 juillet 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu.

(20492)

Par jugement du 9 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur aveu, la faillite de la SCRLFS Arkheia, dont le siège social est établi actuellement à 6001 Marcinelle, rue Jules Destrée 139, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0885.492.610.

Activité commerciale : numérisation de documents.

Curateur : Me Philippe Delvaux, avocat à 6240 Farciennes, rue Grande 30.

Juge-commissaire : Jean-Claude Duchâteaux.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 9 mai 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 7 juin 2011.

Le curateur déposera, au greffe du tribunal de commerce, le 6 juillet 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu.

(20493)

Par jugement du 9 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Charleroi a déclaré ouverte, sur aveu, la faillite de Mme Maenhout, Patricia, née le 21 février 1978, domiciliée à 7134 Binche, rue Majois 15, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0820.883.581.

Activité commerciale : café.

Dénomination commerciale : « La Maison du Peuple », à l'adresse rue de la Station 33 à Haine-Saint-Pierre.

Curateur : Me Jean Evaldre, avocat à 6044 Roux, rue de Marchienne 73.

Juge-commissaire : Pierre Degesves.

La date provisoire de cessation des paiements est fixée au 31 mars 2011.

Les créanciers sont invités à déposer leurs créances au greffe du tribunal de commerce avant le 7 juin 2011.

Le curateur déposera, au greffe du tribunal de commerce, le 6 juillet 2011, le premier procès-verbal de vérification des créances.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Le pro deo a été ordonné.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Carlu.

(20494)

Tribunal de commerce de Dinant

Par jugement prononcé le 11 mai 2011, la première chambre du tribunal de commerce de Dinant :

Prononce, sur aveu, la faillite de M. Marchal, David, né à Namur le 17 novembre 1970, domicilié à 5580 Han-sur-Lesse, rue des Grottes 10, étant immatriculé à la B.C.E. sous le numéro d'entreprise 0725.352.934.

Désigne en qualité de curateur, Me Graziella Martini, avocate à 5500 Dinant, rue Fétis 26A112.

Ordonne aux créanciers de faire au greffe de ce tribunal, rue Arthur Defoin 215, bâtiment B à 5500 Dinant, endéans les trente jours à compter du présent jugement, la déclaration de leurs créances avec leurs titres.

Fixe au mercredi 22 juin 2011, au greffe de ce tribunal, rue Arthur Defoin 215, bâtiment B, à 5500 Dinant, le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances.

Informe les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, qu'elles ont le moyen d'en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi du 8 août 1997 sur les faillites.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) V. Fournaux.

(20495)

Tribunal de commerce de Liège

Par jugement du 11 mai 2011, le tribunal de commerce de Liège a déclaré, sur aveu, la faillite de la SNC Consult AEM, dont le siège social est établi à 4000 Liège, rue Julien d'Andrimont 15/31.

Activité : publicité.

B.C.E. n° 0879.732.887.

Juge-commissaire : M. Jean-Claude Weicker.

Curateur : Me Jean-Luc Paquot, avocat à 4000 Liège, avenue Blondin 33.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Liège à 4000 Liège, îlot « Saint-Michel », rue Joffre 12, endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli ont le moyen d'en faire la déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi sur les faillites.

Le dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances est fixé au 23 juin 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) M. Godin. (20496)

Par jugement du 9 mai 2011, le tribunal de commerce de Liège a déclaré, sur citation et sur aveu, la faillite de la SA Echos Swit, dont le siège social est établi à 4600 Visé, rue d'Artagnan 28.

Activité : transports routiers de fret.

B.C.E. n° 0421.980.385.

Juge-commissaire : M. Bruno Detienne.

Curateur : Me Léon Leduc, avocat à 4000 Liège, place de Bronckart 1.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Liège à 4000 Liège, îlot « Saint-Michel », rue Joffre 12, endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli ont le moyen d'en faire la déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi sur les faillites.

Le dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances est fixé au 23 juin 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) M. Godin. (20497)

Par jugement du 9 mai 2011, le tribunal de commerce de Liège a déclaré, sur aveu, la faillite de M. Eric Oger, domicilié à 4041 Herstal, rue du Nouveau Siège 40, B.C.E. n° 0869.966.769.

Activité : commerce de détail d'électroménager à 4030 Liège, boulevard de Froidmont 29.

Juge-commissaire : M. Daniel Hay.

Curateur : Mes Olivier Evrard et Isabelle Biemar, avocats à 4020 Liège, quai Marcellis 13.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Liège à 4000 Liège, îlot « Saint-Michel », rue Joffre 12, endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli ont le moyen d'en faire la déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi sur les faillites.

Le dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances est fixé au 23 juin 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) M. Godin. (20498)

Par jugement du 9 mai 2011, le tribunal de commerce de Liège a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL Canaclean, dont le siège social est établi à 4040 Herstal, rue d'Alès 31.

Activité : liée aux titres services.

B.C.E. n° 0891.094.260.

Juge-commissaire : Mme Evelyne Faidherbe.

Curateur : Me François Minon, avocat à 4000 Liège, rue des Augustins 32.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Liège à 4000 Liège, îlot « Saint-Michel », rue Joffre 12, endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli ont le moyen d'en faire la déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi sur les faillites.

Le dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances est fixé au 23 juin 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) M. Godin. (20499)

Par jugement du 9 mai 2011, le tribunal de commerce de Liège a déclaré, sur aveu, la faillite de M. Arzu Ayranci, né le 14 avril 1973, domicilié à 4100 Seraing, rue des Pinsons 10.

Activité : alimentation générale.

B.C.E. n° 0864.243.076.

Juge-commissaire : M. Olivier Eschweiler.

Curateur : Me Frédéric Kerstenne, avocat à 4000 Liège, boulevard d'Avroy 7C.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Liège à 4000 Liège, îlot « Saint-Michel », rue Joffre 12, endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli ont le moyen d'en faire la déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi sur les faillites.

Le dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances est fixé au 23 juin 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) M. Godin. (20500)

Par jugement du 10 mai 2011, le tribunal de commerce de Liège a déclaré, sur citation, la faillite de la SPRL D.C. Construction, actuellement en liquidation (23 juin 2006), inscrite à la B.C.E. sous le n° 0472.367.135, dont le siège social est établi à 4101 Jemeppe-sur-Meuse, rue Blanqui 18.

Juge-commissaire : M. André Bruyère.

Curateur : Me Jean-Luc Dewez, avocat à 4600 Visé, rue des Remparts 6/D2.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce de Liège à 4000 Liège, îlot « Saint-Michel », rue Joffre 12, endéans les trente jours du jugement déclaratif de faillite.

Les personnes physiques qui se sont constituées sûreté personnelle du failli ont le moyen d'en faire la déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi sur les faillites.

Le dépôt au greffe du premier procès-verbal de vérification des créances est fixé au 23 juin 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) M. Godin. (20501)

Par décision du tribunal de commerce de Liège du 3 mai 2011, la faillite de la SPRL Belgian Fixing Industry, avenue de l'Indépendance 71, à 4020 Liège, B.C.E. 0433.164.188, a été clôturée.

La société a été déclarée inexcusable.

M. Patrick Charlier, rue Hoyoux 2, à 4040 Herstal, a été désigné en qualité de liquidateur au sens de l'article 185 du Code des sociétés.

(Signé) Le curateur, (signé) Pierre Cavenaile. (20502)

Par jugement du 3 mai 2011, le tribunal de commerce de Liège a déclaré close, par liquidation, la faillite de la SA Eudi, dont le siège social est sis à 4031 Angleur, rue Vaudrée 218, B.C.E. 0871.980.906, a donné décharge au curateur de sa mission, déclaré la société inexécutable et désigné en qualité de liquidateur M. Wilfrid Haye, rue Busquet 17, à 4460 Grâce-Hollogne.

(Signé) Pierre Ramquet, avocat.

(20503)

Tribunal de commerce de Namur

Par jugement prononcé le 5 mai 2011, par le tribunal de commerce de Namur, ont été déclarées closes, par liquidation, les opérations de la faillite de Mme Deville, Caroline, anciennement domiciliée Parc du Centenaire 2<sup>ème</sup> avenue 10, à 1332 Genval et actuellement domiciliée rue aux Fleurs 7, à 1380 Ohain, ayant exploité un magasin de vêtements pour enfants sous la dénomination « Papouilles », situé rue du Président 33, à 5000 Namur, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0775.242.113.

Cette faillite a été prononcée par jugement du tribunal de commerce de Namur en date du 16 septembre 2004.

Ledit jugement donne décharge à Me Christophe Lefevre, avocat au barreau de Namur de son mandat de curateur. L'excusabilité de la faillite a été prononcée par jugement du 28 octobre 2010.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) André Baye.

(20504)

Par jugement prononcé le 5 mai 2011, par le tribunal de commerce de Namur, ont été déclarées closes, par liquidation, les opérations de la faillite de Mme Defosse, Christelle Chantal, née à Namur le 16 août 1983, domiciliée à 5000 Namur, rue Henri Lemaître 38, bte 5, ayant exploité à Namur, place de l'Ange, galerie d'Harscamp sous la dénomination « Mary-Angel », un commerce de détail en articles textiles assortis et bijouterie de fantaisie, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0807.942.593.

Cette faillite a été prononcée par jugement du tribunal de commerce de Namur en date du 11 février 2010.

Ledit jugement donne décharge à Me Benoît Cassart, avocat au barreau de Namur de son mandat de curateur et dit y avoir lieu de prononcer l'excusabilité.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) André Baye.

(20505)

Par jugement prononcé le 5 mai 2011, par le tribunal de commerce de Namur, ont été déclarées closes, par insuffisance d'actif, les opérations de la faillite de M. Xavier Jockmans, né à Ixelles le 7 août 1972, domicilié à 5070 Fosses-la-Ville, rue du Baty 5, y ayant exploité une entreprise de conseil en systèmes informatiques, inscrit à la B.C.E. sous le n° 0542.282.359.

Cette faillite a été prononcée par jugement du tribunal de commerce de Namur en date du 14 mai 2009.

Ledit jugement donne décharge à Me Jean-Marie Gyselinx, avocat au barreau de Namur de son mandat de curateur et dit y avoir lieu de prononcer l'excusabilité.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) André Baye.

(20506)

Le tribunal de commerce de Namur a prononcé le 5 mai 2011, la clôture sommaire des opérations de la faillite de la SPRL Andenne Cuisine, dont le siège social était établi à 5300 Vezin, rue de Leuze 433A, ayant eu comme activité la vente et l'installation de cuisines équipées, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0864.012.058.

Cette faillite a été prononcée par jugement du tribunal de commerce de Namur en date du 16 avril 2009.

Ledit jugement donne décharge à Me Jean Sine, avocat au barreau de Namur de son mandat de curateur et considère M. Frédéric Devaux, domicilié rue de Leuze 433/A000, à 5300 Andenne, comme liquidateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) André Baye.

(20507)

Par jugement prononcé le 5 mai 2011, par le tribunal de commerce de Namur, ont été déclarées closes, par liquidation, les opérations de la faillite de la SPRL Must Renove et Construct, succursale belge de la SPRL Ardem Ltd, enregistrée en Angleterre et au Pays de Galles sous le n° 055.144.69, dont l'établissement était situé à 5140 Sombreffe, rue Chapelle Valentin 13A, ayant eu comme activité commerciale la rénovation de bâtiments, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0882.777.204.

Cette faillite a été prononcée par jugement du tribunal de commerce de Namur en date du 24 avril 2008.

Ledit jugement donne décharge à Me Geoffroy Bouvier, avocat au barreau de Namur de son mandat de curateur et considère M. Jean-Pierre Verbaert, domicilié rue Chapelle Valentin 13, à 5140 Sombreffe, comme liquidateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) André Baye.

(20508)

Par jugement prononcé le 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur, a reporté définitivement la date de cessation des paiements au 27 juillet 2010, de la faillite de la SPRL JMV, dont le siège social est situé à 5060 Tamines, rue de Velaine 131, exploitant à la même adresse une entreprise de construction de bâtiments, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0894.080.474.

Cette faillite a été prononcée par jugement du tribunal de commerce de Namur en date du 27 janvier 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) André Baye.

(20509)

Par jugement prononcé le 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur, a reporté définitivement la date de cessation des paiements au 17 août 2010, de la faillite de M. Leleu, Benoît Auguste Marie Cécile, né à Namur le 28 septembre 1970, domicilié à 5340 Gesves, rue de l'Eglise 19, exploitant à 5070 Fosses-la-Ville, route de Tamines 210, un commerce de détail en cuisines équipées et placement, inscrit à la B.C.E. sous le n° 0657.551.617.

Cette faillite a été prononcée par jugement du tribunal de commerce de Namur en date du 17 janvier 2011.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) André Baye.

(20510)

Par jugement prononcé le 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur, a reporté définitivement la date de cessation des paiements au 30 mars 2010, de la faillite de la SPRL VDL Transbois, dont le siège social est établi à 5070 Fosses-la-Ville (Roux), rue de Fontarciennes 16, exerçant une activité de transport de marchandises, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0806.540.548.

Cette faillite a été prononcée par jugement du tribunal de commerce de Namur en date du 30 septembre 2010.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) André Baye.

(20511)



Par jugement prononcé le 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur, a déclaré excusable M. Defleur, Jacques Francis, né à Fosses-la-Ville le 21 septembre 1960, inscrit à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0689.386.027 et domicilié à 5060 Sambreville, section d'Auvelais, rue d'Eghezée 38A, déclaré en faillite par jugement du 19 novembre 2009, faillite non clôturée à ce jour.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) André Baye.  
(20512)

Par jugement prononcé le 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur, a déclaré excusable M. Jaminon, Patrice Claude Raymond, né à Ougrée le 18 avril 1960, inscrit au registre du commerce sous le n° 55 948 anciennement domicilié à 5000 Namur, rue de Bomel 112 et actuellement domicilié à 4400 Flémalle-Haute, Les Prairies 9, ayant exercé le commerce de détail en poissons, aquariums, aliments et accessoires, déclaré en faillite par jugement du 5 septembre 1991, faillite clôturée le 29 septembre 1994.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) André Baye.  
(20513)

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de M. Borrelli, Massimo, né à Cosenza le 11 mai 1974, domicilié à 5300 Andenne, rue Troka 475, y exploitant une entreprise de menuiserie-charpenterie, inscrit à la B.C.E. sous le n° 0657.688.308.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 5 mai 2011, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Liénart van Lidth de Jeude, Jehan, juge consulaire.

Curateur : Me Darmont, Benoît, chaussée de Charleroi 164, à 5070 Vitrival.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 15 juin 2011, avant 16 heures, au deuxième étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.  
(20514)

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL Entreprise Gilles Marc, en liquidation, dont le siège social est sis à 5190 Jemeppe-sur-Sambre, rue François Hittelet 96, ayant exploité à la même adresse jusqu'au 4 novembre 2010, une entreprise de construction de bâtiments, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0473.170.750.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 5 mai 2011, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Liénart van Lidth de Jeude, Jehan, juge consulaire.

Curateur : Me Leblanc, Céline, rue des Faucons 61, à 5004 Bouge.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 15 juin 2011, avant 16 heures, au deuxième étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.  
(20515)

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL Dynamics Foods, dont le siège social est sis à 5000 Namur, rue des Carmes 68, exploitant à la même adresse une sandwicherie, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0467.257.314.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 5 mai 2011, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Hardy, Michel juge consulaire.

Curateur : Me Rase, Baudhuin, boulevard de la Meuse 25, à 5100 Namur (Jambes).

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 15 juin 2011, avant 16 heures, au deuxième étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.  
(20516)

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de la SCRIS Roulaucra, en liquidation, dont le siège social est sis à 5030 Gembloux, chaussée de Namur 15, ayant exploité à la même adresse jusqu'au 28 février 2006, un commerce de détail en carburants et lubrifiants, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0863.107.780.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 5 mai 2011, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Jadoul, Paul, juge consulaire.

Curateur : Me Hoc, Benoît, route de Saint-Gérard 98/2, à 5100 Wépion.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 15 juin 2011, avant 16 heures, au deuxième étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.  
(20517)

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL Idée et Concept, dont le siège social est sis à Gembloux, rue Entrée-Jacques 64, exploitant à la même adresse une entreprise de maçonnerie et béton, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0471.747.622.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 5 mai 2011, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Jadoul, Paul, juge consulaire.

Curateur : Me Humblet, Bénédicte, rue de Gembloux 136, à 5002 Saint-Servais.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 15 juin 2011, avant 16 heures, au deuxième étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye.  
(20518)

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL Dong Do, dont le siège social est sis à 5310 Eghezée, chaussée de Louvain 111, ayant exploité à la même adresse jusqu'au 30 novembre 2009, un restaurant, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0424.108.645.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 5 mai 2011, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Liénart van Lidth de Jeude, Jehan, juge consulaire.

Curateur : Me Laudet, Laurence, rue de Gembloux 136, à 5002 Saint-Servais.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 15 juin 2011, avant 16 heures, au deuxième étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye. (20519)

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur citation, la faillite de la SC Société de Gestion financière et immobilière, en liquidation, dont le siège social est sis à 5300 Vezin, rue de Sclaigneaux 673, ayant comme activité la construction générale de bâtiments résidentiels, travaux de couverture, montage de charpentes, ... inscrite à la B.C.E. sous le n° 0431.368.797.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 5 mai 2011, l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Jadoul, Paul, juge consulaire.

Curateur : Me Schumacker, Marielle, rue du Lombard 85, à 5000 Namur.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe conformément à l'article 72<sup>ter</sup> de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 15 juin 2011, avant 16 heures, au deuxième étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A. Baye. (20520)

Tribunal de commerce de Neufchâteau

Par jugement du 10 mai 2011, le tribunal de commerce de Neufchâteau, a prononcé la clôture, par liquidation, de la faillite de la SCRL Photo-Pierlot-Vidéo, dont le siège social est sis à 6880 Betrix, rue de la Gare 49, inscrite au registre de la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0441.776.404.

MM. Pierlot, Daniel, domicilié à 6880 Betrix, rue Croix Jarbeau 36, et Pierlot, Michel, domicilié à 6880 Betrix, Croix Jarbeau 2, sont considérés comme liquidateurs.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) P. Wanlin. (20521)

Tribunal de commerce de Nivelles

Par jugement du 9 mai 2011, la troisième chambre du tribunal de commerce de Nivelles a reporté la date de cessation de paiement de la SPRL Severino V, dont le siège social est établi à 1420 Braine-l'Alleud, avenue de l'Artisanat 8, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0473.147.390, et l'a fixée au 13 juin 2009.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) M. Keerstock. (20522)

Tribunal de commerce de Verviers

Faillite de la SPRL Opcommunication.com, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0474.335.641, dont le siège social est établi à 4987 Stoumont, Roua 26.

Faillite déclarée par jugement du 14 février 2011.

Curateur : Me Marc Gilson.

Par jugement du jeudi 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Verviers a clôturé la faillite préqualifiée, pour insuffisance d'actif.

Liquidateur (conformément à l'article 185 du Code des sociétés) : M. Damien Kaiser, Roua 26, à 4987 Stoumont.

Le greffier délégué, (signé) Monique Coutelier. (20523)

Faillite de la SA Groupe Fluides, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0464.895.660, dont le siège social est établi à 4820 Dison, rue des 600 Franchimontois 133.

Faillite déclarée par jugement du 14 août 2002.

Curateur : Me Luc Defraiteur.

Par jugement du jeudi 5 mai 2011, le tribunal de commerce de Verviers a clôturé la faillite préqualifiée, par liquidation.

Liquidateur (conformément à l'article 185 du Code des sociétés) : M. Hubert, Stéphane, rue Grand'Ville 65, à 4800 Verviers.

Le greffier délégué, (signé) Monique Coutelier. (20524)

Handelsgericht Eupen

Konkurs auf Geständnis

Durch Urteil vom 5. Mai 2011 hat das Handelsgericht Eupen den Konkurs von der Unipex GmbH, mit Gesellschaftssitz in 4731 Eynatten, Gewerebestrasse 34, eingetragen in der ZUD unter der Nummer 0463.410.273, Haupttätigkeit: Aussen- und Innenmontage, Schreinerarbeiten,... verkündet.

Konkursrichter: Helmut Pieper.

Konkursverwalter: Rechtsanwalt Jean-Luc Ransy, mit Kanzlei in 4840 Welkenraedt, rue Lamberts 36.

Die Gläubiger müssen ihre Forderungen innerhalb von dreissig Tagen ab Urteilsspruch in der Kanzlei des Handelsgerichts hinterlegen.

Hinterlegung des ersten Schlußprotokolls der Forderungen : am 4. Juli 2011, um 9.30 Uhr, in der Kanzlei des Handelsgerichts Eupen, Borngasse 3-5, in 4700 Eupen.

Für gleichlautenden Auszug, (Gez.) D. Wetzels, Greffier. (20525)

## Tribunal de commerce d'Eupen

## Faillite sur aveu

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce d'Eupen a déclaré la faillite de Unipex SPRL, dont le siège social est établi à 4731 Eynatten, Gewerbestrasse 34, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0463.410.273, pour montage de menuiseries extérieures et intérieures,...

Juge-commissaire : Helmut Pieper.

Curateur : Me Jean-Luc Ransy, avocat à 4840 Welkenraedt, rue Lambert 36.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce endéans les trente jours, à dater du prononcé du jugement.

Clôture du premier procès-verbal de vérification des créances : le 4 juillet 2011, à 9 h 30 m, au greffe du tribunal de commerce d'Eupen, Borngasse 3-5, à 4700 Eupen.

Pour extrait conforme : (signé) D. Wetzels, greffier.

(20525)

## Handelsgericht Eupen

## Konkurs auf Ladung

Durch Urteil vom 5. Mai 2011 hat das Handelsgericht Eupen den Konkurs von der DBJ Transport & Consulting AG, mit Gesellschaftssitz in 4731 Eynatten, Kinkebahn 92, eingetragen in der ZUD unter der Nummer 0471.997.842, Haupttätigkeit: Transporttätigkeiten, ... verkündet.

Konkursrichter: Helmut Pieper.

Konkursverwalter: Rechtsanwalt David Chantraine, mit Kanzlei in 4700 Eupen, Paveestrasse 26.

Die Gläubiger müssen ihre Forderungen innerhalb von dreissig Tagen ab Urteilsspruch in der Kanzlei des Handelsgerichts hinterlegen.

Hinterlegung des ersten Schlußprotokolls der Forderungen : am 4. Juli 2011, um 9.30 Uhr, in der Kanzlei des Handelsgerichts Eupen, Borngasse 3-5, in 4700 Eupen.

Für gleichlautenden Auszug, (Gez.) D. Wetzels, Greffier.

(20526)

## Tribunal de commerce d'Eupen

## Faillite sur citation

Par jugement du 5 mai 2011, le tribunal de commerce d'Eupen a déclaré la faillite de DBJ Transport & Consulting SA, dont le siège social est établi à 4731 Eynatten, Kinkebahn 92, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le numéro 0471.997.842, pour autres services auxiliaires des transports,...

Juge-commissaire : Helmut Pieper.

Curateur : Me David Chantraine, avocat à 4700 Eupen, Paveestrasse 26.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce endéans les trente jours, à dater du prononcé du jugement.

Clôture du premier procès-verbal de vérification des créances : le 4 juillet 2011, à 9 h 30 m, au greffe du tribunal de commerce d'Eupen, Borngasse 3-5, à 4700 Eupen.

Pour extrait conforme : (signé) D. Wetzels, greffier.

(20526)

## Rechtbank van koophandel te Antwerpen

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 10 mei 2011, is Baget BVBA, Entrepotplaats 4, 2000 Antwerpen-1, niet-gespecialiseerde groothandel in niet-diepgevroren voedingsmiddelen, dranken en genotmiddelen, ondernemingsnummer 0450.001.113, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Saelen, Agnes, Mechelsesteenweg 210A, 2018 Antwerpen-1.

Datum der staking van betaling : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 9 juni 2011.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 8 juli 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (20527)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 10 mei 2011, is IPM Immo & Project Management Ltd, vennootschap naar Engels recht, met maatschappelijke zetel in Groot-Brittannië, DN68DD Doncaster, Park Stationsroad 9D1, en met filiaal te 2160 Wommelgem, Gardenaweg 9, adviesbureaus op het gebied van public relations en communicatie, ondernemingsnummer 0887.512.782, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Present, Myriam, Heilige Geesthoek 24, 2070 Burcht (Zwijndrecht).

Datum der staking van betaling : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 9 juni 2011.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 8 juli 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (20528)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 10 mei 2011, is Photo & Design Manufactory BVBA, Fluitbergstraat 82, bus 6, 2900 Schoten, activiteiten van fotografen, met uitzondering van persfotografen, ondernemingsnummer 0888.513.664, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Saelen, Agnes, Mechelsesteenweg 210A, 2018 Antwerpen-1.

Datum der staking van betaling : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 9 juni 2011.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 8 juli 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (20529)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 10 mei 2011, is Xenia BVBA, Lage Kaart 306, 2930 Brasschaat, adviesbureaus op het gebied van bedrijfsbeheer en bedrijfsvoering, ondernemingsnummer 0435.704.697, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Saelen, Agnes, Mechelsesteenweg 210A, 2018 Antwerpen-1.

Datum der staking van betaling : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 9 juni 2011.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 8 juli 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.  
(Pro deo) (20530)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 10 mei 2011, is Rasa! BVBA, Het Ziel 40, 2920 Kalmthout, zelfstandig werkende sportbeoefenaars, ondernemingsnummer 0823.754.880, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Rauter, Philip, Hovestraat 28, 2650 Edegem.

Datum der staking van betaling : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 9 juni 2011.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 8 juli 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.  
(Pro deo) (20531)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 10 mei 2011, is Bal-Yar BVBA, Dambruggestraat 203, 2060 Antwerpen-6, eetgelegenheden met beperkte bediening, ondernemingsnummer 0885.490.828, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Rauter, Philip, Hovestraat 28, 2650 Edegem.

Datum der staking van betaling : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 9 juni 2011.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 8 juli 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.  
(Pro deo) (20532)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 10 mei 2011, is IQ<sup>2</sup> BVBA, Potvlietlaan 5B, 2600 Berchem (Antwerpen), bemiddeling bij de aankoop, verkoop en verhuur van onroerend goed voor een vast bedrag of op contractbasis, ondernemingsnummer 0892.260.834, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Present, Myriam, Heilige Geesthoek 24, 2070 Burcht (Zwijndrecht).

Datum der staking van betaling : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 9 juni 2011.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 8 juli 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.  
(Pro deo) (20533)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 10 mei 2011, is L & B Interieur BVBA, Plantin en Moretuslei 33/35, 2018 Antwerpen-1, algemene bouw van residentiële gebouwen, ondernemingsnummer 0892.382.182, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Schoenaerts, Bruno, Amerikalei 31, 2000 Antwerpen-1.

Datum der staking van betaling : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 9 juni 2011.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 8 juli 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.  
(Pro deo) (20534)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 10 mei 2011, is Yoma & Co BVBA, Steynstraat 371, 2660 Hoboken (Antwerpen), eetgelegenheden met beperkte bediening, ondernemingsnummer 0874.734.419, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Talboom, Constant, Lombardenvest 34/2, 2000 Antwerpen-1.

Datum der staking van betaling : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 9 juni 2011.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 8 juli 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.  
(Pro deo) (20535)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 10 mei 2011, is BVKS Management Services BVBA, Amerikalei 33, 2000 Antwerpen-1, kinderdagverblijven en creches, ondernemingsnummer 0820.502.115, op bekentenis, failliet verklaard.

Curator : Mr. Schoenaerts, Bruno, Amerikalei 31, 2000 Antwerpen-1.

Datum der staking van betaling : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 9 juni 2011.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 8 juli 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.  
(Pro deo) (20536)



Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, d.d. 9 mei 2011, is Vario BVBA, Troyentenhoflaan 17, 2600 Berchem (Antwerpen), tussenpersoon in de handel, ondernemingsnummer 0434.227.428, bij dagvaarding, failliet verklaard.

Curator : Mr. De Ferm, Patrick, Ringlaan 138, 2170 Merksem (Antwerpen).

Datum der staking van betaling : 9 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen ter griffie : vóór 8 juni 2011.

Neerlegging van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 8 juli 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Antwerpen, Bolivarplaats 20, 2000 Antwerpen.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borggen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Fail.W.).

De griffier, R. Gentier.

(Pro deo) (20537)

Rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Oostende

Bij vonnis van de bijzondere zitting van de derde kamer van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Oostende, werd op 11 mei 2011, op bekentenis het faillissement uitgesproken van BVBA Coppens, met zetel en handelsuitbating te 8400 Oostende, Oude Molenstraat 20, hebbende als handelsactiviteiten : exploitatie van taxi's, gekend onder het ondernemingsnummer 0879.953.217.

De datum van staking van betaling is vastgesteld op 5 mei 2011.

Tot curator werd aangesteld : Mr. Patrick Content, advocaat te 8400 Oostende, Jozef II Straat 18.

De aangiften van schuldvordering dienen neergelegd te worden ter griffier van de rechtbank van koophandel te 8400 Oostende, Canada-plein, voor 11 juni 2011.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borggen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72ter Fail. W.

Het eerste proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen zal dienen neergelegd te worden op de griffie van de rechtbank uiterlijk op 24 juni 2011.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) N. Pettens.

(Pro deo) (20538)

De rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Oostende, tijdelijke derde kamer *bis*, heeft vonnis d.d. 9 mei 2001, het faillissement van Degrande, Luc, destijds wonende te 8820 Torhout, Oostendestraat 164, thans wonende te 8820 Torhout, Industrielaan 35, gesloten verklaard.

Aard vonnis : sluiting bij vereffening.

Gefailleerde werd verschoonbaar verklaard.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de griffier hoofd van dienst, (get.) N. Pettens.

(Pro deo) (20539)

Rechtbank van koophandel te Dendermonde

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 9 mei 2011, werd Simran BVBA, dienstverlening ondernemingen, Hendrik Consciencestraat 6, 9100 Sint-Niklaas, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0478.827.929.

Rechter-commissaris : Evelyne Martens.

Curator : Mr. Guy Van den Branden, 9100 Sint-Niklaas, Colmarstraat 2A.

Datum staking van betaling : 9 mei 2011, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank, op vrijdag 17 juni 2011.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) N. Verschelden.

(20540)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 9 mei 2011, werd GRC CVOHA, algemene bouw residentiële gebouwen, De Schrijverstraat 1, 9300 Aalst, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0826.989.732.

Rechter-commissaris : Christophe Meert.

Curator : Mr. Eric Creytens, 9400 Ninove, Centrumlaan 48.

Datum staking van betaling : 9 mei 2011, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank, op vrijdag 17 juni 2011.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) N. Verschelden.

(20541)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 9 mei 2011, werd Luckx, Pascal, schrijnwerker, Welvaartstraat 110/22, 9300 Aalst, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0891.311.125.

Rechter-commissaris : Dirk Nevens.

Curator : Mr. Eric Creytens, 9400 Ninove, Centrumlaan 48.

Datum staking van betaling : 9 mei 2011, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank, op vrijdag 17 juni 2011.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) N. Verschelden.

(20542)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 9 mei 2011, werd Evenepoel Pierre BVBA, detailhandel in brood & banketbakkerswerk, Victor Witterzeelstraat 13, 9472 Iddergem, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0861.884.788.

Rechter-commissaris : Christophe Meert.

Curator : Mr. Eric Creytens, 9400 Ninove, Centrumlaan 48.

Datum staking van betaling : 9 mei 2011, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank, op vrijdag 17 juni 2011.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) N. Verschelden.

(20543)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 9 mei 2011, werd Mannaert, Fanny, café-restaurants, Dijkstraat 1, 9200 Dendermonde, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0809.554.179.

Rechter-commissaris : Evelyne Martens.

Curator : Mr. Marianne Macharis, 9200 Dendermonde, Koningin Astridlaan 8.

Datum staking van betaling : 9 mei 2011, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank, op vrijdag 17 juni 2011.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) N. Verschelden.

(20544)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 9 mei 2011, werd Brouwerij Leirens BVBA, groothandel in dranken algemeen assortiment, Korte Bergstraat 1, 9230 Wetteren, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0412.484.976.

Rechter-commissaris : Evelyne Martens.

Curator : Mr. Marianne Macharis, 9200 Dendermonde, Koningin Astridlaan 8.

Datum staking van betaling : 9 mei 2011, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank, op vrijdag 17 juni 2011.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) N. Verschelden.

(20545)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 9 mei 2011, werd Gentse Bouwwerken GCV, algemene bouwwerken, Stationsstraat 5/2, 9250 Waasmunster, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0897.373.130.

Rechter-commissaris : Evelyne Martens.

Curator : Mr. Petra Seymoens, 9400 Ninove, Pollare Dorp 28.

Datum staking van betaling : 9 mei 2011, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank, op vrijdag 17 juni 2011.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) N. Verschelden.

(20546)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 9 mei 2011, werd Desa Media Promotions BVBA, ontwerpen van reclame en promotiecampagnes, Villalaan 16, 9320 Erembodegem, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0816.810.076.

Rechter-commissaris : Dirk Nevens.

Curator : Mr. Marc Ghysens, 9300 Aalst, Keizerplein 46.

Datum staking van betaling : 9 mei 2011, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank, op vrijdag 17 juni 2011.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) N. Verschelden.

(20547)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 9 mei 2011, werd Arti-Wood NV, groothandel in onbewerkt hout, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0429.901.822.

Rechter-commissaris : Dirk Nevens.

Curator : Mr. Marc Pieters, 9300 Aalst, Affligemdreef 144.

Datum staking van betaling : 9 mei 2011, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank, op vrijdag 17 juni 2011.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) N. Verschelden.

(20548)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 9 mei 2011, werd Transport Heirwegh BVBA, goederenvervoer over de weg, Broekstraat 5A, 9140 Temse, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer 0428.037.541.

Rechter-commissaris : Evelyne Martens.

Curatoren : Mr. Alain Cleyman, 9100 Sint-Niklaas, Grote Peperstraat 10; Mr. Marianne Macharis, 9200 Dendermonde, Koningin Astridlaan 8.

Datum staking van betaling : 9 mei 2011, onder voorbehoud van artikel 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de dertig dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank, op vrijdag 17 juni 2011.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (artikel 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (artikel 72bis F.W. en artikel 10 wet 20 juli 2005).

Voor eensluidend uittreksel : de afgevaardigd griffier, (get.) N. Verschelden.

(20549)

Rechtbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 6 mei 2011, op bekentenis, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake Dobbelaere, Isabel, geboren te Gent op 24 augustus 1973, detailhandel cosmetica, wonende te 9990 Maldegem, Speyestraat 37D, ondernemingsnummer 0648.372.348.

Rechter-commissaris : de heer Hallynck, Kenneth.



Datum staking der betalingen : 27 april 2011.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401E, 9000 Gent, vóór 3 juni 2011.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17 juni 2011.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (artikel 72bis en artikel 72ter F.W.).

De curator : Mr. Moens, Walter, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Burggravenlaan 1.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) R. Van de Wynkele. (20550)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 6 mei 2011, op bekentenis, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake James & C° BVBA, ontwerp bureau, met maatschappelijke zetel te 9000 Gent, Kregelstraat 18, ondernemingsnummer 0452.347.721.

Rechter-commissaris : de heer Verstraeten, Paul.

Datum staking der betalingen : 5 april 2011.

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401E, 9000 Gent, vóór 3 juni 2011.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 17 juni 2011.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (artikel 72bis en artikel 72ter F.W.).

De curator : Mr. Roose, Pascale, advocaat, kantoorhoudende te 9000 Gent, Kortrijksesteenweg 551.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) R. Van de Wynkele. (20551)

Rechtbank van koophandel te Hasselt

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 5 mei 2011, het faillissement op naam van Put, Robby, Trekshurenstraat 219, te 3500 Hasselt, ondernemingsnummer 0879.614.311, dossiernummer : 6523, gesloten verklaard.

Aard vonnis : sluiting bij ontoereikend actief-verschoonbaar (artikel 73 F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (20552)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 5 mei 2011, het faillissement op naam van Brockhoven, Noel Roger Mario, Pieter Vanhoudtstraat 11, te 3582 Koersel, ondernemingsnummer 0637.527.847, dossiernummer : 5978, gesloten verklaard.

Aard vonnis : sluiting ontoereikend actief-niet-verschoonbaar (artikel 73 F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (20553)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 5 mei 2011, het faillissement op naam van Café Taverne De Lage Kempen BVBA, Kiefhoekstraat 19, bus 1, te 3941 Eksel, ondernemingsnummer 0863.775.397, dossiernummer : 6088, gesloten verklaard.

Aard vonnis : sluiting ontoereikend actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd : Huisman, Dick.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (20554)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 5 mei 2011, het faillissement op naam van Sportcafé Houthalen BVBA, Vogelkersstraat 11, te 3530 Houthalen, ondernemingsnummer 0807.193.913, dossiernummer : 6578, gesloten verklaard.

Aard vonnis : sluiting ontoereikend actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd : Cammalleri, Rosario.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (20555)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 5 mei 2011, het faillissement op naam van GDW Projects BVBA, Parkstraat 1/1, te 3900 Overpelt, ondernemingsnummer 0891.158.202, dossiernummer : 6576, gesloten verklaard.

Aard vonnis : sluiting ontoereikend actief.

Wordt als vereffenaar beschouwd : Luys Aldegonda.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (20556)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 5 mei 2011, het faillissement op naam van Alu Design BVBA, Stevoortweg 100, te 3540 Herk-de-Stad, ondernemingsnummer 0475.036.021, dossiernummer : 5304, gesloten verklaard.

Aard vonnis : sluiting bij vereffening.

Wordt als vereffenaar beschouwd : Pools, Filip.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (20557)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 5 mei 2011, het faillissement op naam van Janssen, Jocelijn, Lindelsebaan 19/2, te 3900 Overpelt, dossiernummer : 4745, gesloten verklaard.

Aard vonnis : sluiting bij vereffening-verschoonbaar (artikel 80 F.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (20558)

Rechtbank van koophandel te Leuven

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 11 mei 2011, werd de CVBA Octai, met zetel te 3220 Holsbeek, Dutselstraat 44, en met als activiteiten : uitbater van bank en verzekeringen, ondernemingsnummer 0464.554.774, in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72ter Faill. W.

Curator : Mr. Jos Convents, advocaat te 3000 Leuven, Bondgenotenlaan 161.

Rechter-commissaris : A. Collaer.

Staking der betalingen : 11 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen : tot en met 17 juni 2011, ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen : 28 juni 2011.

De hoofdgriffier, (get.) E. Gustin.

(20559)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 10 mei 2011, werd VOF Malu Trade, met zetel te 3454 Geetbets (Rummen), Leeuwbeekstraat 16A, en met als activiteiten : detailhandel in groenten en fruit, markt- en straathandel in voedings- en genotmiddelen, ondernemingsnummer 0808.124.816; en de heer Marc Chatry, geboren te Chenée op 12 oktober 1974, wonende te 4000 Luik, rue Fraischamps 192/11, vennoot van de VOF Malu Trade; en de heer Luc Hoebregts, geboren te Sint-Truiden op 5 juni 1961, wonende te 4000 Luik, rue du Laveu 44, vennoot van de VOF Malu Trade, in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72<sup>ter</sup> Faill. W.

Curator : Mr. Jos Convents, advocaat te 3000 Leuven, Bondgenotenlaan 161.

Rechter-commissaris : A. Collaer.

Staking der betalingen : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen : tot en met 17 juni 2011, ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen : 28 juni 2011.

De hoofdgriffier, (get.) E. Gustin.

(20560)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 10 mei 2011, werd Mievis, Linda, geboren te Sint-Truiden op 11 februari 1967, wonende te 3300 Tienen, Waaiberg 110, en met als activiteiten : café-restaurant, met handelsbenaming « Café De Wulk », ondernemingsnummer 0882.549.946, in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72<sup>ter</sup> Faill. W.

Curator : Mr. Christophe Celis, advocaat te 3290 Diest, F. Allenstraat 4.

Rechter-commissaris : F. De Baerdemaeker.

Staking der betalingen : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen : tot en met 17 juni 2011, ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen : 28 juni 2011.

De hoofdgriffier, (get.) E. Gustin.

(20561)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Leuven, d.d. 10 mei 2011, werd de BVBA Hollywood Avenue, met zetel te 3080 Tervuren, Leuvensesteenweg 77/03, en met als activiteiten : videotheek, ondernemingsnummer 0874.112.035; in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72<sup>ter</sup> Faill. W.

Curator : Mr. Jos Convents, advocaat te 3000 Leuven, Bondgenotenlaan 161.

Rechter-commissaris : A. Collaer.

Staking der betalingen : 10 mei 2011.

Indienen der schuldvorderingen : tot en met 17 juni 2011, ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen : 28 juni 2011.

De hoofdgriffier, (get.) E. Gustin.

(20562)

Rechtbank van koophandel te Mechelen

Bij vonnis, d.d. 9 mei 2011, van de rechtbank van koophandel te Mechelen, werd, op bekentenis, in staat van faillissement verklaard : Mevr. Monticelli, Nathalie Isabelle, geboren te Lier op 23 oktober 1974, uitbating van brasserie, wonende te 2900 Schoten, Laurentdreef 11, en handeldrijvende te 2500 Lier, Berlarij 9, onder de benaming De Braselier, ondernemingsnummer 0821.469.838.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie voorleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 9 mei 2011.

Tot curator werd benoemd : Mr. Sablon, Yolanda, advocaat, kantoorhoudende te 2570 Duffel, Kasteelstraat 23.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 78, uiterlijk op 6 juni 2011.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze rechtbank op 6 juli 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) G. Verrijt.

(20563)

Bij vonnis, d.d. 9 mei 2011, van de rechtbank van koophandel te Mechelen, werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard : de heer Van den Bergh, Patrick Karel Maria, café-uitbater, geboren te Lier op 19 juli 1965, wonende te 2220 Heist-op-den-Berg, Bergstraat 154/0004, en er handeldrijvende onder de benaming Coyote's, ondernemingsnummer 0702.478.552.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde kunnen hiervan een verklaring ter griffie voorleggen.

De datum van staking van betaling werd vastgesteld op 9 mei 2011.

Tot curator werd benoemd : Mr. Van den Berghen, Kris, advocaat, kantoorhoudende te 2800 Mechelen, Frederik de Merodestraat 94-96.

De schuldvorderingen dienen ingediend te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 2800 Mechelen, Voochtstraat 78, uiterlijk op 6 juni 2011.

De curator dient het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neer te leggen ter griffie van deze rechtbank op 6 juli 2011.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) G. Verrijt.

(20564)

## Rechtbank van koophandel te Veurne

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Veurne, van 11 mei 2011, werd, op dagvaarding, in staat van faillissement verklaard : de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid 't Gazetje, met maatschappelijke en uitbatingszetel gevestigd te 8650 Houthulst, Kerkstraat 7, ondernemingsnummer 0810.307.712, met als gekende handelsactiviteiten : ondersteunende activiteiten in gespecialiseerde winkels; detailhandel in dranken in gespecialiseerde winkels; overige detailhandel in voedingsmiddelen in gespecialiseerde winkels, n.e.g.; detailhandel in kranten en kantoorbehoefen in gespecialiseerde winkels; kleinhandel in boeken, kranten, tijdschriften en kantoorbehoefen; kleinhandel in kranten en tijdschriften in kiosken; kleinhandel in grammofoonplaten, CD's, al dan niet bespeelde geluids- en videobanden, cassettes, enz.; overige fotografische activiteiten; activiteiten i.v.m. de verkoop van loterijbriefjes, het afleveren en inzamelen van deelnemingsformulieren, enz., met als handelsbenaming : « 't Gazetje ».

Rechter-commissaris : Petra Breyne.

Curator : Mr. Karel Versteede, advocaat, Noordstraat 28, 8630 Veurne.

Staking van betalingen : 11 mei 2011.

Indiening schuldvorderingen vóór 1 juni 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

Eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neerleggen op 20 juni 2010, om 10 u. 15 m., ter griffie van de rechtbank van koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Ger.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) N. Boudenoodt.  
(Pro deo) (20565)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Veurne, van 11 mei 2011, werd, op bekenenis, in staat van faillissement verklaard : de heer Panak, André Serge, geboren te Seraing op 25 juni 1959, wonende en handel uitbatende te 8660 De Panne, Nieuwpoortlaan 32, doch volgens eigen verklaring thans verblijvende te 4360 Oreya, chaussée Romaine 61, ondernemingsnummer 0597.497.234, met als gekende handelsactiviteiten : restaurant van het traditionele type, en met als handelsbenaming : « Maroon ».

Rechter-commissaris : Martin Terras.

Curator : Mr. Lutgart Godderis, advocaat, Kalverstraat 28, 8630 Veurne.

Staking van betalingen : 1 mei 2011.

Indiening schuldvorderingen vóór 1 juni 2011, ter griffie van de rechtbank van koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

Eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen neerleggen op 20 juni 2010, om 10 u. 30 m., ter griffie van de rechtbank van koophandel te Veurne, Peter Benoitlaan 2.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie neerleggen (artikel 72bis en artikel 72ter Ger.W.).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) N. Boudenoodt.  
(Pro deo) (20566)

## Régime matrimonial – Huwelijksvermogensstelsel

Par acte en date du 4 août 2009, les époux Stoefs-Lescrenier ont modifié leur régime matrimonial par acte reçu par le notaire Gaëtan de Streel, résidant à Beauvechain, substituant Me Paul Stoefs, légalement empêché le 4 août 2009, contenant maintien du régime existant de séparation de biens avec société d'acquêts et apport par M. Paul Stoefs, d'immeubles propres au patrimoine commun, savoir :

1. sous Jodoigne, un ensemble de garages sis chemin des Etangs 2, l'ensemble cadastré section G, numéro 366 L et 366 M d'une superficie de 10 ares 8 centiares;

2. sous Jodoigne, un jardin sis section C 231 D d'une superficie de 10 ares 78 centiares;

3. sous Jodoigne, un jardin sis section C 234 D, d'une superficie de 18 ares 34 centiares.

(Signé) Me Paul Stoefs, notaire.

(20567)

Par acte du 23 février 2011, les époux Stoefs, Paul et Lescrenier, Marie-Paule, ont modifié pour la seconde fois leur régime matrimonial de base étant le contrat de mariage de séparation de biens pure et simple acté par le notaire Fernand Charlot, à Jodoigne, le 30 août 1973, modifié pour la première fois aux termes d'un acte reçu par le notaire Gaëtan de Streel, à Beauvechain, le 4 août 2009 et pour la seconde fois aux termes d'un acte reçu par le notaire Thibaut van Doorslaer de Ten Ryen, à Jodoigne, le 23 février 2011; aux termes de cette modification les époux précités ont apporté à la société d'acquêts le produit financier actuel et futur de la cession des parts de la « sc SPRL Etude Stoefs-Lescrenier ».

(Signé) P. Stoefs, notaire.

(20568)

Par acte reçu par le notaire Serge Babusiaux, de résidence à Binche, en date du 19 avril 2011, enregistré trois rôles, un renvoi à Binche, le 26 avril 2011, volume 568, folio 41, case 06, il résulte que M. Stalon, Jean-Louis Marie Ghislain, pensionné, né à Mont-sur-Marchienne le 27 avril 1946 (numéro national : 46042707116), et son épouse, Mme Gline, Marianne Josée Ghislaine, pensionnée, née à Pont-à-Celles le 24 février 1951 (numéro national : 51022408289), domiciliés à 7133 Binche (Buvrines), rue du Longfaux 2, mariés sous le régime légal de communauté, aux termes de leur contrat de mariage, reçu par le notaire Fernand-Gustave Babusiaux, ayant résidé à Binche, le 6 février 1980, ont apporté à leur régime matrimonial, notamment, les modifications suivantes : M. Stalon, Jean-Louis, prénommé à déclaré faire apport à la communauté existant entre les époux Stalon-Gline, de la pleine propriété de l'immeuble ci-après décrit dont il est propriétaire en propre : ville de Binche, cinquième division, Buvrines.

Une villa sur et avec terrain sise rue du Longfaux 2, cadastrée, d'après titre, section D, numéro 5/b partie, pour une contenance de treize ares vingt centiares cinquante-quatre décimètres carrés (13 a 20 ca 54 dcm<sup>2</sup>), et selon extrait récent de la matrice cadastrale, section D, numéro 5 L, pour une contenance de treize ares sept centiares (13 a 7 ca).

Binche, le 9 mai 2011.

Pour extrait analytique conforme : (signé) Serge Babusiaux, notaire à Binche.

(20569)

Suivant acte reçu par Me Michel Herbay, notaire à Eghezée, en date du 15 avril 2011, enregistré au premier bureau de l'enregistrement de Namur, le 26 avril suivant, volume 1064, folio 23, case 16, intervenu entre :

1. M. Thys, Michel Maurice Joseph Ghislain, né à Leuze le 4 mars 1949 (registre national numéroté 490304 087 67), époux de dame Gantois, Liliane, domicilié à Eghezée-Mehaigne, rue Fontaine Dieu 40;

2. Mme Gantois, Liliane Marie Elise Ghislaine, née à Usumbra (Burundi) le 17 septembre 1953 (530917 304 71), épouse de M. Thys, Michel, domiciliée à Eghezée-Mehaigne, rue Fontaine Dieu 40.

Il résulte que lesdits époux ont déclaré apporter une modification conventionnelle de leur régime matrimonial pendant le mariage.

Lesquels époux nous ont exposé ce qui suit :

1. ils ont contracté mariage devant M. l'officier de l'état civil de la commune d'Eghezée, en date du 21 avril 1994;

2. à défaut de contrat de mariage, ils sont mariés sous le régime légal de communauté.

Qu'ils souhaitent apporter les modifications suivantes audit régime et qu'en conséquence, ils nous ont requis d'acter leurs conventions.

Les époux adoptent le régime de la séparation de biens pure et simple.

Pour extrait conforme, délivré par nous, Me Michel Herbay, notaire de résidence à Eghezée, le 10 mai 2011, et ce en application de l'article 1395 du Code civil.

(Signé) M. Herbay, notaire.

(20570)

D'un acte reçu en l'étude de Me Véronique Smets, notaire à Herve, en date du 2 mai 2011, enregistré à Herve, le 3 mai 2011, volume 5/26, folio 51, case 10, reçu vingt-cinq euros (25,00 €), signé par l'inspecteur principal, il résulte que M. Denis, Michel Jean Marie Mathieu (NN : 60.01.10 013-81), né à Verviers le 10 janvier 1960, et son épouse, Mme Derooz, Marie-Rose Josette Dominique Elisabeth (NN : 61.07.24 338-78), née à Verviers le 24 juillet 1961, demeurant et domiciliés à Herve (Battice), Bois Chaffoux 12.

Ont déclaré modifier leur régime matrimonial en application des articles 1394 et suivants du Code civil et créer une société d'acquêts limitée à un immeuble, décrit ci-après, appartenant en propre à Mme Marie-Rose Derooz, savoir : ville de Herve, troisième division, anciennement Battice.

Une ferme avec dépendances, sur et avec terrain, sises en lieu-dit « Bois Chaffoux » 12, cadastrées suivant extrait cadastral datant de moins d'un an section A, numéros 520 G et 519 D, pour une contenance cadastrale de trois mille cinquante et un mètres carrés (3 051 m<sup>2</sup>), et une contenance d'après titre de deux mille huit cent nonante-neuf mètres carrés septante-trois décimètres carrés (2 899,73 m<sup>2</sup>), et un revenu cadastral global de trois cent nonante-six euros (396,00 €).

Tel que ledit bien est décrit comme suit au titre de propriété : « Un bâtiment d'habitation avec dépendances, sur et avec terrain sis en lieu-dit Manaihant « Bois Chaffoux », cadastrés sous division trois, section C, numéros 520 F, 519 C partie, 518 G partie et 517 B partie, d'une contenance de deux mille huit cent nonante-neuf mètres carrés septante-trois décimètres carrés.

Tels que ces biens sont repris sous liseré vert en un plan dressé sur timbre à nonante francs par le géomètre expert immobilier V. Walthery, de Dalhem, le 15 novembre 1991, lequel plan restera annexé aux présentes pour être enregistré en même temps qu'elles après avoir été signé « ne varietur » par les parties et par nous, notaire ».

Herve, le 9 mars 2011.

Pour extrait analytique certifié conforme, (signé) Véronique Smets, notaire à Herve.

(20571)

Aux termes d'un acte daté du 20 avril 2011, reçu par le notaire Jean-Philippe Lagae, à Bruxelles, nommé à la suppléance de feu Me Jean-Pierre Dooms, à Watermael-Boitsfort, M. Posson, Georges Léon Ernest, né à Watermael-Boitsfort le 6 novembre 1926, et son épouse, Mme Martel, Emma Alberte Joséphine, née à Etterbeek le 25 septembre 1923, domiciliés à Auderghem, avenue des Frères Goemaere 45, ont déclaré modifier leur régime matrimonial.

(Signé) Jean-Philippe Lagae, notaire.

(20572)

Aux termes d'un acte reçu par le notaire Laurent Snyers, notaire à la résidence d'Enghien, le 19 avril 2011, enregistré, M. Fourmanoir, Raoul Xavier Florimond, né à Bois-de-Lessines le 11 mars 1930, et son épouse, Mme Malfroid, Claire Flore Mariette Emilie, née à Lessines le 28 octobre 1930, domiciliés ensemble à Lessines (Bois-de-Lessines), rue du Bois 126, ont convenu de modifier leur régime matrimonial par a) l'apport par Monsieur, à la communauté existant entre eux de divers biens sous ville de Lessines, troisième division (Bois-de-Lessines), étant une maison sise à front de la rue du Bois 126, cadastré section B, numéros 459C; 452 et 449F pour une superficie de 62 ares 62 centiares et une terre sise au lieu-dit : « Carmois », cadastrée section B, numéro 705A pour une superficie de 56 ares et b) le remplacement de la clause de partage inégal de communauté.

Le 9 mai 2011.

(Signé) Laurent Snyers, notaire.

(20573)

Aux termes d'un acte modificatif de régime matrimonial reçu par nous, Jean-Philippe Matagne, notaire associé à Charleroi, le 20 avril 2011, enregistré à Charleroi, deuxième bureau, le 21 avril 2011, volume 255, folio 12, case 05, M. Choukry, Abdelaaziz, soudeur, né à Agadir (Maroc) le 14 mars 1966, de nationalité marocaine, et son épouse, Mme Seynaeve, Andrée, femme au foyer, née à Pont-à-Celles le 11 novembre 1957, de nationalité italienne, époux domiciliés ensemble à 6230 Pont-à-Celles (Viesville), rue des Grands Sarts 31, mariés à Pont-à-Celles le 2 août 1991, sous le régime légal en l'absence de contrat de mariage, sans changement depuis lors, ont convenu notamment d'un apport par M. Choukry, d'un bien propre situé à 6230 Pont-à-Celles (Viesville), rue des Grands Sarts 31, au patrimoine commun, et d'une attribution optionnelle de la communauté au conjoint survivant en cas de dissolution de la communauté par le décès de l'un des époux et dans ce cas seulement.

Pour extrait analytique conforme : (signé) Jean-Philippe Matagne, notaire.

(20574)

M. Cansier, Thierry Robert, né à Lessines le 18 septembre 1962 (NN 62.09.18 157-86), et son épouse, Mme Marcil, Isabelle Mathilde Augustine, née à Lessines le 3 mars 1966 (NN 66.03.03 424-20), domiciliés ensemble rue Notre-Dame 56, à 7866 Lessines (Bois-de-Lessines), ont modifié leur régime matrimonial suivant acte reçu par le notaire Valérie De Racker, à Ollignies (ville de Lessines), en date du 21 avril 2011, établissant entre eux une société limitée, accessoire au régime de séparation de biens, comportant apport à la société constituée entre eux d'un bien immeuble propre à Madame.

(Signé) V. De Racker, notaire.

(20575)



Bij akte, verleden voor notaris Lisbeth Buytaert, te Brasschaat, op 11 mei 2011, geregistreerd, hebben de heer Bierinckx, Alexander Louisa Andre, geboren te Geel op 5 mei 1982, wonende te 2140 Antwerpen (Borgerhout), Collegelaan 57, en zijn echtgenote, Mevr. Ramlochan, Saskia Saraswati, geboren te Georgetown (Guyana) op 23 januari 1983, wonende te 2050 Antwerpen, August Van Cauwelaertlaan 47, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd.

Zij waren gehuwd onder het wettelijk stelsel, zonder huwelijkscontract.

Deze wijziging houdt in : overgang naar een stelsel van scheiding van goederen.

(Get.) Lisbeth Buytaert, notaris. (20576)

Bij akte, verleden voor notaris Marianda Moyson, op 9 mei 2011, hebben de heer Huysmans, Franciscus Ludovicus, geboren te Kapelle-op-den-Bos op 12 januari 1937, en zijn echtgenote, Mevr. Verbruggen, Joanna Leonia Renilde, geboren te Onze-Lieve-Vrouw-Waver op 22 december 1941, samenwonende te 1880 Kapelle-op-den-Bos, Moerstraat 22, gehuwd onder het stelsel der gemeenschap van aanwinsten blijkens huwelijkscontract, verleden voor notaris André Huybrechs, te Willebroek, op 8 mei 1963.

Hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd.

Bij deze akte werd een woonhuis en landbouwgronden gelegen te Kapelle-op-den-Bos door de heer Huysmans, Franciscus, in het gemeenschappelijk vermogen ingebracht van een keuzebeding betreffende de verdeling van het gemeenschappelijk vermogen toegevoegd.

(Get.) M. Moyson, notaris. (20577)

Bij akte, verleden voor notaris Bob Bultereys, te Avelgem, op 18 april 2011, hebben de heer Cypers, Philippe Celestyn Usurmarus, geboren te Avelgem op 31 oktober 1953, en zijn echtgenote, Mevr. Delrue, Sabine Marthe Marie, geboren te Kortrijk op 6 februari 1972, wonende te 9790 Wortegem-Petegem, Bouvelostraat 8, gehuwd voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Wortegem-Petegem op 19 september 1997 onder het wettelijk stelsel krachtens hun huwelijkscontract, verleden voor notaris Pieter Van Ongeval, te Wortegem-Petegem, op 9 september 1997, hetwelk stelsel sindsdien niet gewijzigd werd, een wijziging aangebracht aan hun huwelijkscontract.

Daarbij behouden zij het wettelijk stelsel en werd een goed in de gemeenschap gebracht.

Avelgem, 11 mei 2011.

Voor de verzoeker : (get.) Bob Bultereys, notaris. (20578)

Bij akte, verleden voor notaris Dirk Declercq, met standplaats te Zwevegem, op 29 april 2011, hebben de heer Bousse, Guy Henri, geboren te Kortrijk op 13 januari 1952, en zijn echtgenote, Mevr. Vaes, Carine Nelly Anne Maria, geboren te Gent op 23 september 1950, wonende te Kortrijk, Veemarkt 80/31, gehuwd onder het stelsel der gemeenschap van aanwinsten blijkens huwelijkscontract, verleden voor notaris Ignace Croquison, te Zwevegem, op 7 juni 1974, bij toepassing van artikel 1394 Burgerlijk Wetboek, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksstelsel waarbij het stelsel werd behouden, doch uitgebreid met de inbreng van persoonlijke onroerende goederen, door Mevr. Vaes, Carine, in de gemeenschap.

(Get.) Dirk Declercq, notaris. (20579)

Bij akte, verleden voor notaris Dirk Declercq, met standplaats te Zwevegem, op 4 april 2011, hebben de heer Vanhuysse, Stanley Alfons, geboren te Roeselare op 19 juni 1945, en zijn echtgenote, Mevr. Puype, Lilianne Magda Cornelia, geboren te Merkem op 15 juli 1945, wonende te Roeselare, Bietstraat 63, gehuwd onder het stelsel scheiding van goederen blijkens huwelijkscontract, verleden voor notaris Fernand Sagon, te Izegem, op 29 augustus 1967, bij toepassing van artikel 1394 Burgerlijk Wetboek, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksstelsel

waarbij het stelsel werd behouden, doch uitgebreid door toevoeging van een intern gemeenschappelijk vermogen waarin persoonlijke onroerende goederen door de heer Vanhuysse, Stanley, werden ingebracht.

(Get.) Dirk Declercq, notaris. (20580)

Bij akte, verleden voor notaris Dirk Declercq, met standplaats te Zwevegem, op 29 maart 2011, hebben de heer Schelfhout, Luk Jozef, geboren te Mortsel op 28 juni 1957, en zijn echtgenote, Mevr. Degroote, Regine Francine Germaine, geboren te Zwevegem op 18 juni 1958, wonende te Deerlijk, Kerkstraat 159, gehuwd onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract, ongewijzigd gebleven, bij toepassing van artikel 1394 Burgerlijk Wetboek, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksstelsel waarbij het stelsel werd behouden, doch uitgebreid met de inbreng van een persoonlijk onroerend goed, door Mevr. Degroote, Regine, in de gemeenschap.

(Get.) Dirk Declercq, notaris. (20581)

Bij akte, verleden voor notaris Yves Vanden Eycken, met standplaats te Idegem (Geraardsbergen), op 29 april 2011, hebben de echtgenoten, de heer Engrie, Freddy Paul, geboren te Outer op 24 maart 1944, en Mevr. De Chou, Annie Adeline, geboren te Appelsterre-Eichem op 16 december 1945, samenwonende te 9400 Ninove (Appelsterre-Eichem), Wilderstraat 77, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht. Deze wijziging voorziet de inbreng in het gemeenschappelijk vermogen van eigen onroerende goederen door Mevr. De Chou, Annie Adeline, en de toevoeging van een verblijvingsbeding met keuzemogelijkheid.

Voor ontleidend uittreksel opgemaakt door ondergetekende notaris Yves Vanden Eycken, te Idegem, op 9 mei 2011.

Voor de echtgenoten : (get.) Yves Vanden Eycken, notaris. (20582)

Het blijkt uit een akte, verleden voor notaris Jan Janssens, geassocieerd notaris, te Stabroek, op 20 april 2011, dat de heer Schouteden, Jozef Eugène Irène, geboren te Deurne op 19 september 1947, en zijn echtgenote, Mevr. Dellafaille, Julia Francisca Maria, geboren te Schoten op 8 september 1949, samenwonende te Kapellen, Klinkaardstraat 84, gehuwd onder het beheer der gemeenschap beperkt tot de aanwinsten ingevolge huwelijkscontract, verleden voor notaris Luc Mortelmans, destijds te Deurne op 12 juni 1974, wijzigingen hebben aangebracht aan hun huwelijkscontract, onder meer door inbreng in het gemeenschappelijk vermogen van een eigen onroerend goed door Mevr. Dellafaille, Julia, voornoemd, te weten : een huis op en met grond en aanhorigheden gestaan en gelegen te Antwerpen (Deurne), De Sevillastraat 12.

Stabroek, 10 mei 2011.

(Get.) Jan Janssens, notaris. (20583)

Durch Urkunde des Notars Jacques Rijckaert, vom 19. April 2011, haben die Eheleute, Herr Cavillot, Nestor Charles Abel Cangulphé Ghislain, geboren zu Florennes am 5. Januar 1947, belgischer Staatsangehörigkeit, und dessen Ehefrau, Frau Daniel, Ute Margarete, geboren in Witten (Deutschland) am 5. April 1953, belgischer Staatsangehörigkeit, ihren Güterstand abgeändert.

Diese Abänderungsurkunde enthielt die Einbringung durch den Ehegatten von Ihm gehörenden Immobilien, in die zwischen den Eheleuten bestehende Gütergemeinschaft, so dass diese Immobilien der besagten Gütergemeinschaft so dass diese Immobilien der besagten Gütergemeinschaft gehören.

Eupen, den 3. Mai 2011.

Für die Eheleute Cavillot-Daniel : (gez.) Jacques Rijckaert, Notar.  
(20584)

Durch Urkunde des Notars Jacques Rijckaert, vom 20. April 2011, haben die Eheleute, Herr Spörl, Dietmar Albert, geboren zu Aachen (Deutschland) am 28. Juli 1947, deutscher Staatsangehörigkeit, und dessen Ehefrau, Frau Jünger, Hildegard, geboren in Hergenrath am 12. September 1949, belgischer Staatsangehörigkeit, ihren Güterstand abgeändert.

Diese Abänderungsurkunde enthielt die Gründung einer beigeordneten Gesellschaft neben dem Güterstand der Gütertrennung und Einbringung durch die Ehegattin in diese Gesellschaft einer ihr gehörenden Immobilie.

Eupen, den 3. Mai 2011.

Für die Eheleute Spörl-Jünger : (gez.) Jacques Rijckaert, Notar.  
(20585)

Bij akte, verleden voor notaris Jean-Paul De Jaeger, met standplaats Sint-Laureins, Watervliet, op 9 mei 2011, hebben de heer Cools, Ronald Joseph René, geboren te Maldegem op 12 juni 1936, en zijn echtgenote, Mevr. De Keyzer, Monica Edith Celina, geboren te Sint-Margriete op 13 november 1938, samenwonende te 9980 Sint-Laureins, Hoogte 66, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht. Deze wijziging voorziet in de inbreng door de echtgenoot van een eigen onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen en de toevoeging van een overlevingsbeding.

Voor de verzoekers : (get.) Jean-Paul De Jaeger, notaris.  
(20586)

Uit een akte, verleden voor notaris Charles Van Cauwelaert, te Maaseik, op 3 mei 2011 (geregistreerd te Maaseik, op 4 mei 2011, boek 541, blad 40, vak 6), blijkt dat Corstjens, Michel Lambertus Joannes, geboren te Maaseik op 19 augustus 1923 (rijksregisternummer 23.08.19-163.97), en Mevr. Graus, Nelly Maria Theresia, geboren te Ophoven op 13 maart 1927 (rijksregisternummer 27.03.13-176.22), beiden wonende te 3680 Maaseik, Hertstraat 10, gehuwd te Ophoven op 29 april 1960, en hebbende als huwelijksvermogensstelsel het wettelijk stelsel der gemeenschap van goederen bij gebrek aan huwelijksvoorwaarden, een minnelijke wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel hebben doorgevoerd conform de wettelijke regels terzake door inbreng door de heer Corstjens, Michel, van een onroerend goed gelegen te Maaseik (eerste afdeling), sectie E, nummer 289/B/deel, groot 4 a 5 ca 86 dm<sup>2</sup> met toevoeging van een verblijvingsbeding naar keuze.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Ch. Van Cauwelaert, notaris.  
(20587)

Uit een akte, verleden voor notaris Charles Van Cauwelaert, te Maaseik, op 4 mei 2011 (geregistreerd te Maaseik, op 4 mei 2011, boek 541, blad 40, vak 5), blijkt dat Theunissen, Peter, geboren te Maaseik op 23 april 1974 (rijksregisternummer 74.04.23-097.19), en Segers, Catharina Margaretha, geboren te Bree op 17 april 1977 (rijksregisternummer 77.04.17-096.69), beiden wonende te 3960 Bree, Veeweidestraat 39, gehuwd te Bree op 4 juli 2000, en hebbende als huwelijksvermogensstelsel het wettelijk stelsel der gemeenschap van goederen bij gebrek aan huwelijksvoorwaarden, een minnelijke wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel hebben doorgevoerd conform de wettelijke regels terzake door inbreng door de heer Theunissen, Peter, van onroerende goederen gelegen te Maaseik (Neeroeteren) en dit te Dilsen-Stokkem (Rotem), met toevoeging van een verblijvingsbeding naar keuze.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Ch. van Cauwelaert, notaris.  
(20588)

Bij akte, verleden voor Mr. Philippe Crolla, geassocieerde notaris, te Lommel, op 2 mei 2011, hebben de heer Cuyvers, Chris Lucien, geboren te Lommel op 20 juli 1981, en echtgenote, Mevr. Galicia, Lisselot, geboren te Leuven op 11 februari 1980, samenwonend te 3920 Lommel, Adelbergpark 50A, met name :

a) Wijziging van het gemeenschappelijke vermogen door inbreng in de gemeenschap door de man;

b) Terugneming-vergoedingen;

c) Keuzebeding bij ontbinding van het stelsel door overlijden.

Voor de verzoekers : (get.) Philippe Crolla, notaris.  
(20589)

Bij akte wijziging huwelijkscontract, verleden op 9 mei 2011, voor geassocieerd notaris Silvie Lopez-Hernandez, te Neerpelt, werd het huwelijksvermogensstelsel gewijzigd tussen de heer Bogaerts, Hubertus, en zijn echtgenote, Slee, Stéphanie, wonende te Hamont-Achel, Kolleberglaan 1.

De echtgenoten Bogaerts-Slee, zijn gehuwd te Achel zonder vooraf of nadien huwelijksvoorwaarden te hebben gesloten, zodat zij oorspronkelijk gehuwd waren onder het Nederlandse wettelijk stelsel van de algehele gemeenschap van goederen. Partijen verklaren dat zij bij akte, verleden voor notaris Maurice Pierre Martin Willems, te Valkenswaard, op 27 oktober 2006, rechtskeuze hebben gedaan voor het Belgische huwelijksvermogensrecht, zodat zij sedertdien gehuwd zijn onder het Belgische wettelijk stelsel, hetgeen gewijzigd werd, met behoud van het stelsel, ingevolge akte, verleden voor notaris Peter Berben, te Neerpelt, op 2 november 2006.

Krachtens de akte van 9 mei 2011 werd rechtskeuze voor het Nederlands huwelijksgoederenrecht uitgebracht, zodat het huwelijk van de echtgenoten met ingang op datum van de akte opnieuw wordt beheerst door het Nederlands huwelijksgoederenrecht.

(Get.) Silvie Lopez-Hernandez, geassocieerd notaris.  
(20590)

Bij akte wijziging huwelijkscontract verleden op 3 mei 2011, voor geassocieerd notaris Marc Topff, te Neerpelt, werd het huwelijksvermogensstelsel gewijzigd tussen de heer Jannis, Willy, en zijn echtgenote, Verheyen, Anna-Maria, wonende te Neerpelt, Kaulillerweg 25.

De echtgenoten Jannis-Verheyen waren gehuwd te Sint-Huibrechts-Lille (Neerpelt) op 1 september 1961, onder het stelsel van scheiding van goederen met toegevoegde gemeenschap van aanwinsten, ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Evrard Bergen, te Neerpelt, op 31 augustus 1961.

Krachtens voormelde wijzigende akte werd door Mevr. Verheyen een eigen onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen ingebracht.

(Get.) Marc Topff, geassocieerd notaris.  
(20591)

Bij akte verleden voor notaris Christian Vanhyfte, te Maldegem, op 18 april 2011, hebben de heer Termont, Rudiger Romain Antoinette, geboren te Eeklo op 5 maart 1953, en zijn echtgenote, Mevr. Rommelaere, Francine Josée, geboren te Menen op 19 april 1952, samenwonende te 9991 Maldegem (Adegem), Appelboom 18C, gehuwd onder wettelijk stelsel, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd.

De wijzigingsakte houdt onder meer in dat de heer Rudiger Termont, een onroerend goed in de huwelijksgemeenschap inbrengt.

(Get.) Vanhyfte, Christian, notaris.  
(20592)



Bij akte verleden voor notaris Bert Valkeniers, te Tienen, op 27 april 2011, hebben de heer Van Den Broeck, Ignace Hilaire Marguerite, gepensioneerde, geboren te Aalst op 22 januari 1940, en zijn echtgenote, Mevr. Vandekerckhove, Kathrien Irène Franz Marie, gepensioneerde, geboren te Avelgem op 4 oktober 1941, samen wonende te Tienen, Hennemarkt 11, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel.

Wijziging : behoud van het stelsel van scheiding van goederen met een bijzondere maatschappij mits inbreng van het onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) Bert Valkeniers, notaris.

(20593)

Bij akte verleden voor Mr. Paul Geebelen, geassocieerde notaris, te Lommel, op 29 april 2011, hebben de heer Borrenbergs, Petrus Arnoldus, geboren te Luyksgestel (Ned.) op 12 mei 1945, en echtgenote, Mevr. Verdonck, Maria Francine, geboren te Lommel op 11 juli 1943, samenwonende te Lommel, Kloosterstraat 175, een wijziging gebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, met name : wijziging van het gemeenschappelijke vermogen door inbreng in de gemeenschap door de vrouw.

Voor de verzoekers, (get.) Paul Geebelen, notaris.

(20594)

Het huwelijksvermogensstelsel bestaan hebbende tussen de heer Polfliet, Gabriel, geboren te Sinaai op 19 april 1937, en zijn echtgenote, Mevr. Van Hooste, Christiana Suzanna, geboren te Stekene op 21 mei 1938, samenwonende te 9190 Stekene, Achterstraat 4, werd gewijzigd bij akte verleden voor notaris Maarten De Clercq, te Stekene (Kemzeke), op 27 april 2011, geregistreerd te Sint-Niklaas, op 29 april 2011, twee bladen, geen verzendingen, boek 575, bald 10, vak 03. Ontvangen vijftientig euro, de ontvanger getekend, Mevr. Véronique Vertongen.

Deze wijziging houdt in : inbreng van een onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen en wijziging nopens de verdeling van het gemeenschappelijk vermogen.

Voor de echtgenoten Polfliet-Van Hooste : (get.) Maarten De Clercq, notaris, te Stekene (Kemzeke).

(20595)

Bij akte verleden voor notaris Paul Flies, geassocieerd notaris, te Hamme, vennoot van de burgerlijke vennootschap onder vorm van besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid Paul Flies & Ellen Flies, geassocieerde notarissen, te Hamme, Stationsstraat 41, op 11 april 2011, hebben de heer Vannieuwenhuysse, Kurt Paul, geboren te Kortrijk op 27 december 1967, en zijn echtgenote, Mevr. Indeherberg, Heidi Johanna Maria, geboren te Hasselt op 30 maart 1969, samenwonend te 9000 Gent, Tentoonstellingslaan 109, die verklaren gehuwd te zijn onder het wettelijk stelsel bij ontstentenis van huwelijkscontract, niet gewijzigd tot op heden, hun huwelijkscontract gewijzigd, waarbij de inbreng van een onroerend goed, voorheen toebehorend aan elk der partijen voor een ongelijk deel, in het gemeenschappelijk vermogen voorzien werd en waarbij een toebedeling van het gemeenschappelijk vermogen met keuzemogelijkheid voorzien werd.

Namens de verzoekers, (get.) Paul Flies, geassocieerd notaris, te Hamme.

(20596)

Bij akte verleden voor notaris Baudouin Verelst, te Halen, op 28 april 2011, geregistreerd te Hasselt, op 11 mei 2011, boek 781, blad 68, vak 4, hebben de heer Weckx, Jan Marcel Herman, geboren te Diest op 26 augustus 1954, en zijn echtgenote, Mevr. Strauven, Margaretha Maria Irma, geboren te Hasselt op 2 juni 1953, samen wonende te 3545 Halen, Bergstraat 9, gehuwd onder het wettelijk stelsel ingevolge huwelijkscontract, verleden voor notaris Jean-Pierre Dincq, te Halen, op 17 juni 1978, een wijziging gebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, met behoud van het stelsel zelf, doch door inbreng van een onroerend goed door Mevr. Margaretha, in de huwelijksgemeenschap.

(Get.) Baudouin Verelst, notaris.

(20597)

### Succession vacante – Onbeheerde nalatenschap

Par décision du 28 avril 2011, la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège a désigné Me Marielle Gillis, avocat, juge suppléant, ayant son cabinet à 4000 Liège, rue Sainte-Véronique 20, en qualité de curateur à la succession réputée vacante de Mme Anna Maria Cavalieri, née à Pratovecchio (Italie) le 22 novembre 1919, domiciliée de son vivant à 4000 Liège, rue des Pampres 87, et décédée à Liège le 12 décembre 2010.

Les créanciers et légataires éventuels sont invités à prendre contact avec le curateur à la succession dans les trois mois de la présente publication.

(Signé) M. Gillis, avocat.

(20598)

Par ordonnance délivrée en chambre du conseil de la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège, le 3 juin 2010, Me Marcel Houben, avocat, juge suppléant, au tribunal, dont l'étude est établie rue Vinàve 32, à 4030 Liège, a été désigné en qualité de curateur à la succession réputée vacante de Mme Rosine Alphonsine Hovaere, née à Herstal le 15 décembre 1924, en son vivant domiciliée à 4030 Grivegnée, rue des Orchidées 178, décédée à Grivegnée le 17 septembre 2009.

Les créanciers de la succession sont invités à produire les justificatifs de leurs créances dans les trois mois à compter de la présente publication.

(Signé) M. Houben, avocat.

(20599)

Par ordonnance du 28 avril 2011, la troisième chambre du tribunal de première instance de Liège a nommé M. Léon Ligot, avocat, domicilié à 4020 Liège, avenue du Luxembourg 15, en qualité de curateur de la succession de Mme Maria Franck, née le 20 septembre 1913, domiciliée en son vivant à 4020 Liège, rue Pirnay 1/006, et décédée le 2 décembre 2010.

Toute personne concernée par cette succession est priée de contacter d'urgence le curateur.

(Signé) L. Ligot, avocat.

(20600)

Durch einen Beschluss des Gerichts Erster Instanz Eupen vom 2. Mai 2011 wurde Herr Rechtsanwalt David Hannen, dessen Kanzlei sich in 4780 St. Vith, Aachener straÙe 76 befindet, zum Nachlassverwalter des herrenlosen Nachlasses des Herrn Joseph Wilhelm Bleses, geboren zu Manderfeld am 5. Dezember 1955 und verstorben zu Hellenenthal (Deutschland) zwischen dem 29. Juni 2010 um 9.45 Uhr und dem 30. Juni 2010 um 8.50 Uhr, zuletzt wohnhaft in D-539-40 Losheim (Deutschland), auf dem Vender 1, ernannt.

Alle Gläubiger und Erben werden gebeten, ihre Rechte innerhalb der drei Monate ab dem heutigen Tage dem Nachlassverwalter per Einschreiben mitzuteilen.

(Gez.) D. Hannen, Rechtsanwalt.

(20601)

Par une ordonnance du tribunal de première instance d'Eupen du 2 mai 2011, Me David Hannen, avocat à 4780 St. Vith, Aachener Straße 76, fût désigné curateur à la succession vacante de M. Joseph Wilhelm Bleses, né à Manderfeld le 5 décembre 1955, décédé à Hellenenthal (Allemagne) entre le 29 juin 2010 à 9 h 45 m et le 30 juin 2010, à 8 h 50 m, dernièrement demeurant D-53940 Losheim (Allemagne), auf dem Vender 1.

Tous les créanciers et héritiers sont priés de signaler leurs droits dans les trois mois à dater de ce jour au curateur de la succession, par lettre recommandée.

(Signé) D. Hannen, avocat.

(20601)

**Séparation de biens – Scheiding van goederen**

—

Zegt voor recht dat de verweerder Dominique Haemers, gerechtelijk van goederen gescheiden is van de eiseres Els De Smet, en dat de eiseres dienvolgens het vrij beheer herneemt van de goederen die haar door en vanaf deze gerechtelijke scheiding van goederen te beurt vallen.

Beveelt dat zal overgegaan worden tot de bewerkingen van vereffening en verdeling van de goederengemeenschap tussen de partijen en in ieder geval tot de vereffening van de aan de eiseres verschuldigde terugnemingen.

Stelt hiervoor notaris Philippe De Keukelaere, met standplaats te Eeklo aan.

Wijst notaris Jan Bael, met standplaats te Gent aan als gerechtelijk bewaarder met de opdracht zoals bepaald bij het artikel 1209 al. 3 van het Gerechtelijk Wetboek.

Aldus gewezen en uitgesproken op donderdag 18 september 2008 in openbare terechtzitting door de vijfde burgerlijke kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Gent.

Aanwezig.

Pierre De Smet, alleenrechtsprekend rechter, Danielle Brijnaert, griffier.

(Get.) Danielle Brijnaert; Pierre De Smet.

(20602)